ESTABLISHED 1872, NO. 20641 THE SHUN PAO SHANGHAI, SUNDAY SEPTEMBER 14, 1930

申報

中華民國十九年
九月十四日星期日
外埠四張半 本埠另加增刊二大張
今日本外埠附送圖畫週刊一大張
今日本報售大洋四分
第二萬零六百四十一號
中華郵政特准掛號立劵接照納包特別優待寄送之報紙

國曆九月十六日開張

大規模之

黃九芝堂藥號

上海浙江路中市

自建洋房 自設膠廠 自豢全鹿 自宰活虎

家傳秘方靈藥數十種
公開濟世

本堂在上海英租界浙江路中市，建造四層水泥鋼骨高大洋房，自運各省道地藥材，吉林人參，高麗野參，法蘭洋參，關東鹿茸，交趾玉桂，暹羅官燕，一切珍貴奇異之品，無一不備；精選飲片，製法改良，虔修丸散膏丹油酒花露；特建膠廠於杭州西湖之濱，汲取湖水，杜煎鹿虎龜驢諸膠，自豢全鹿若干隻，虔修百補全鹿丸，自宰活虎一隻，煎取虎骨等膠；本堂主人，並有家傳經驗秘方數十種，不惜公開濟世，製成各種靈藥出售，其人參再造丸一種，亦獨出秘方，中多珍貴藥物，非尋常市品可比，製法亦與衆不同，功效極為偉大，以志在濟人，並非牟利，故售價尤廉；本堂籌備將及一載，現已完竣，擇於九月十六日天醫吉日開張，特此露布，賜顧諸君，請認明鹿鶴商標，庶不致誤。

黃九芝堂謹啟

優待顧客辦法

滬市藥業通例，平日照碼九折，每逢一號十五號，及初一十五兩日双九折，茲本堂為優待顧客起見，除一號十五號，及初一十五日照例双九折外，每逢星期日，亦一律双九折，但售規銀及實洋各藥品，均按照大例，無折無扣。

上海 神州大旅社

是旅客的安樂鄉

電話六一八〇一

六層大廈 空氣足 房間大 陳設雅 定價廉 交通便

電報掛號七九〇〇

四馬路浙江路口

專收手工做成之各種日用物品其每件價值不超過大洋壹角者並能每月出貨

徵求國貨

至三千件以上請持貨樣價值至四川路念玖號七樓孔士洋行與謝君芸庭接洽

晦鳴週刊紀念贈品

讀書法

全年定戶各送一冊隨報寄奉

本刊蒙讀者許為思想健全文筆鋒利批評深刻選材精審第二期印一萬份早已銷罄現經再版以應需求並凡自第一期起定閱全年者奉贈包譯芝加谷大學出版之「讀書法」一冊該書內容指示求學的重要條件讀書的一般法則久為讀書界所贊美本刊第三期亦已出版內容更見豐富第四期有讀者討論文字數篇有對于舉國若狂之體育運動現況指摘糾正建議改善之長文并此預告

發行所上海法租界貝勒路四十二號

全年報費 國內大洋一元三角 國外大洋二元六角 (郵費在內)

衛樂園自由車競賽會啟事

本會茲聘定朱家敏先生為本會華總理嗣後各方如有接洽事宜請直接與朱君面談為荷特此通告統希 公鑒

戊A2368

朱家敏啟事

鄙人茲應衛樂園自由車競賽會之聘担任華總理職務嗣後各方如有接洽事宜請駕臨博物院路三號本園與鄙人面談為荷(電話一八一五二號)特此通告諸希 公鑒

戊A2364

今晚

衛樂園

聯歡大比賽

▲時間 下午九時起賽

▲偉大比賽 在欹斜之嵌木跑道上無數久經訓練之中外健兒各御自由車或機器腳踏車作種種精采比賽能使觀衆見之頓覺熱烈！緊張！驚心動魄！

▲特別音樂 敦請美國 麥令斯 軍樂隊到場奏演使來賓於 興高采烈之餘更有怡神悅性之樂

▲優美舞廳 供客消遣通宵達旦

▲先覩為快 此種偉大比賽在東方尚屬 創見各界仕女大可藉此機會一擴眼界

▲總售劵處 本園辦事處及南京路時評洋行 劵分四種 ◉包廂三元 ◉內跑道二元 ◉大觀台一元半 ◉普通六角 各大商店均有代售請速預購以免臨時擁擠

▲地址 辦事處博物院路三號 電話一八一五二 競賽場滬西海格路復旦中學對面

▲本園路由 自霞飛路乘二路電車到底向右轉灣即到 或 由靜安寺路乘七路公共汽車直達門口

戊A2390

祥新麵粉廠推盤聲明

本公司現經股東會議決將自置上海曹家渡廠屋廠基與全廠新舊機器生財傢俱營業權商標權浦鎮基地一併出盤與祥新昌記營業所有本公司以前人欠欠人等事均歸本公司自行理楚與祥新昌記無涉除已兩方訂約過割清楚外合亟聲明尚希垂察 乙A5596

祥新昌記麵粉股份有限公司受盤聲明

本公司盤受上海曹家渡祥新麵粉廠一所所有廠屋廠基全廠新舊各機器生財傢俱營業權商標權浦鎮基地一併在內如與該公司有銀錢往來及定貨棧單擔保抵押合同各關係者自登報之日起自向祥新公司理楚與祥新昌記無涉除已兩方訂約過割清楚外合亟聲明尚希鑒察 乙A5597

三友實業社駐杭營業所

前天起（即國歷九月十二日）大減價廿一天

一年容易，又是秋風，湖山勝地，最宜秋遊，預備秋衣，時不可失，而厭穿長袍短褂者，當此溫和氣候，正宜嘗試改裝之時，本公司各種三角牌出品，因自辦紡織染廠，故品質益加美軟經用，其顯著之進步，當為世人所共見，新出品之三二二軟自由呢國貨西裝料等，均熱受社會懇切之歡迎，茲為貢獻各界，時令上需要起見，特於國曆九月十二日起大減價廿一天，舉凡不退色各種衣料服裝，婚嫁床上用品，洗面洗浴行裝客室用品等等，一律減價廉售，絕好機會，幸弗錯失，

新開服裝部「三二二」軟自由呢西裝・中山裝・學生裝・兒童裝等・均備現發售・並可隨意定製・品質優・售價廉・手續便・歡迎各界士女參觀・

△地址杭州保佑坊大街七十八號▽（電話七百八十六號）

上海南京路浙江路東總公司門市部郵售部及南市蓬萊市場門市部

▲展期▶

大減價只有一二三天了

今日星期，上午休業，下午一時起，照常營業，

▲難得▼ ▲機會▼ ▲幸弗▼ ▲錯失▼

上海日夜銀行十週紀念廣告

優待存戶

溯本行開幕於辛酉年七月七日，扣算至本年國曆八月三十日，適逢十週紀念之期，念自十年以來，本行之營業，日見繁興，本行之基礎，日臻犖固：並已先後在浙江路及北四川路，設立分行兩處，本行同人欣幸之餘，亟思有以酬答　惠顧諸君之盛誼，爰定於八月三十日起至九月三十日止，一個月內為紀念期，紀念期內，定有優待存戶辦法兩種，總分各行一律辦理，所有優待辦法，分列如下：

優待辦法……（一）存款加息……（二）贈品助興

▲存款加息▼

凡於紀念期內，向本行存入定期存款一年以上者，其利息除照本行所規定之息金外，再行額外加給半厘，

▲贈品助興▼

凡於紀念期內向本行存款，除上列加息外，並有各種贈品，其存款一年以上，存數滿洋一百元或銀一百兩者，贈最時式小號紀念皮夾一只，（男女用式樣均有）或精美香烟盒一只，兩種之中，任擇一種，存數滿洋二百元或銀二百兩者，贈大號紀念皮夾一只，（或小號二只）或香烟盒二只，或化粧品一盒，（每盒內化裝品三樣）三種之中，任擇一種，存數多者，贈品遞加，

注意

上開額外加息半厘辦法，下列四種存款，不在此例，

一，逐月付息存款：二，六年對本利存款：三，每月存入五十元，六年期滿，可得本息五千元，九年期滿，可得本利一萬元；四，一次整存三千五百元，九年期滿，可得本息一萬元，以上四種存款，因利息已經逾格優異，故雖在紀念期內存入者，息金無從再加，惟存數滿洋百元或銀百兩者，贈品照贈，

總行 愛多亞路　分行 浙江路寧波路口　北四川路虬江路

朱雁秋啓事

雁秋追隨　總理及本黨先進奔走革命垂三十年終始奉行三民主義驅共清黨皆嘗犧牲從未妥參其他政治的漩渦三十年如一日為諸同志所深知前聞某案牽及　中央洞察已明誣陷雁秋攖疾數月閉戶營養殘餘之身除為整個的本黨努力而外任何事項皆不干預以貫初衷鄭重聲明諸維公鑒 乙A5614

賀耀組啓事

新兵招募訓練處奉　令成立組織有一定之範圍用人有一定之標準辱承各方知好薦賢相助舊時部曲遠道來投限於事實未能廣為延攬而草創之際百務紛繁窮日之功猶虞不給枉顧或延見未周惠書或稽時未報歉疚之忱惟希亮察為幸 乙A3857

上海綢緞大同業

秋季大減價只有一二三天

北市　老九章　大綸　老介福　老九和　老九綸　大盛

南市　大昌　何恆昌　大成

乙A6628

年年改良期期進步之圖畫雜誌

良友

梁得所主編

最近出版第四十九期

第五年之開始

內容刷新

篇幅增加

已往四年中，「良友」以力求精美博得閱者遍天下，成為中國銷數最大之圖畫雜誌。茲值第五年開始，又躍一步！質與量同時並進，以副閱者之期望。

內容取材，以美與善之建設為方針，運刊成熟的美術作品供欣賞，蒐集中外時事照片以廣見聞，特約名人自述為心志修養之一助，其他材料趣味濃厚。選擇從嚴，編配有序。

篇幅由本期起加增六頁，共四十二頁，當中四頁專刊大幅彩畫，其餘均用最優美之影寫版精印。全冊載圖二百餘幅！

至於定價，因金融影響原料暴漲，不得不酌量增加，以資維持。茲改定價目如下：每冊大洋四角寄費加一。定閱全年國內四元八角，國外六元二角，郵費在內。

上海北四川路　良友圖書印刷公司出版

招商局船期

江靖快輪准於九月十四日（星期日）晚開往長江各埠
江安快輪准於九月十五日（星期一）晚開往長江各埠
廣利快輪准於九月十五日（星期一）晚開往福州廈門
新豐快輪准於九月十五日（星期一）晚開往煙台天津

三北公司 新寧興快輪准于國曆九月十五日即禮拜一晚開往漢口沿途各埠均停　本輪賬房啓

大來輪船公司　九月十七號哈立遜總統開往香港及週遊世界
美國郵船公司　九月十九號批亞士總統開往美國西雅圖
九月廿號塔虎脫總統開往香港及小呂宋
九月廿四號麥金蘭總統開往香港及小呂宋
如蒙惠顧請駕臨敝公司　客票郵接洽無任歡迎
上海廣東路三號　電話六六三七三

上海拖駁公司廣告

本公司備有拖船駁船及運貨車。租費低廉。服務週到。久已馳名滬上。各大商家。欲解決水上或陸地駁運困難者。敬請惠臨法租界外灘三號本公司。或請打電話一五〇九九號接洽。無不竭誠歡迎。會德豐謹啟

上海房產公會為自來水加價問題公告

為通告事關於自來水加價增重居民負擔一案本會提出理由六條及請求二條函請上海租界納稅華人會採納（原函見九月五日本埠各報）去後茲准該會來函內開接准台函以公共租界自來水加價二成五自九月一日起實行一案影響百萬界內居民之生活既鉅且深臚陳反對理由及意見囑爲辦理等由到會查本案先於八月二十九日敝會執行委員會議時據褚委員輔成提議反對經討論結果以關係重大應提交代表大會決定嗣准台函即經併案提交本月五日代表大會僉以自來水加價係屬增加居民負擔認爲有重行鄭重考慮之必要應即函工部局將加價案停止執行一面函覆上海房產公會所有訂立自來水合同仍應根據百分之六水價計算至詳細對付辦法交由執行委員會推組專門委員會審議辦理等語議決在案除函知工部局暨召集執行委員會外相應錄案函復即希貴會查照通告全體會員所訂立用水合同仍照舊價計算是爲至盼等因准此爲特登報通告所有訂立水價合同仍以百分之六計算以保居民利益諸希公鑒

上海房產公會啓　民國十九年九月六日

上海國產市 顏料雜貨同業公會通告

謹遵　政府命令改用國曆五月底九月底十二月底爲本公會同業與本外埠各寳號往來貨欵結清之期茲屆九月底務須一律清解以符法令諸希　公鑒

ZA5521

小東門民國路

立揚 綢緞 洋貨

九月十二日起

大減價

眞毛葛旗袍料每件二元四角
眞毛葛男袍料每件三元九角
每人限購一件
幸勿失此良機

信大祥綢布莊

國歷九月十四日起十月十四日止
大廉價一月　足尺加三
地址小東門外大街
電話一四一六九號

上海新開同德堂參燕國藥號

國曆九月十二日開幕大放盤

本號開設新閘路醬園弄西首坐南朝北石庫門面採辦各省王道國藥秘製飲片虔修丸散膏丹精選參茸官燕高麗㕮嚼洋參杜煎虎鹿諸膠各種花露藥酒以及八寶眼藥諸凡物品應有盡有名目繁多不及細載際茲新張定價特廉以資提倡凡蒙賜顧竭誠歡迎

ZA5647

神州國光社秋季大廉價

外版九折　本版八折

每年一度空前機會

（大學及專門學校教科用書類）

四版 政治學綱要　高一涵著　實價平裝一元五角 精裝二元二角
再版 政治制度淺說　張慰慈著　實價平裝一元四角 精裝二元
國際政治概論　周鯁生著　實價平裝一元 精裝一元九角
國際法概論　彭學沛譯　實價一元二角
中外貨幣政策　彭學沛著　實價一元九角
修辭學通詮　王易著　實價八角
西洋哲學的發展　瞿世英著　實價九角
進化論證　馮拔蘭譯　實價七角五分
哲學概論　彭信威譯　實價八角

預告
中國哲學史　馮友蘭著
歐洲哲學史　傅子東譯
政治思想史　戴克光譯
政治科學概論　楊公達著

世界歷史名著叢刊

社會鬥爭通史　葉啓芳譯
第一卷 古代社會鬥爭史　實價七角五分
第二卷 中世紀社會鬥爭史　實價七角
第三卷 近代農民鬥爭及烏托邦社會主義　實價七角
第四卷 近代社會思想與社會主義　實價七角
人類婚姻史　王亞南譯　實價一元
財政學史　鄒敬芳譯　實價八角
第一國際史　吳樹仁譯
法國大革命　劉鏡園譯

社會科學名著叢刊

馬克思的經濟學說　考茨基著 汪馥泉譯　實價一元二角五分
資本論概要　洪濤譯　實價八角
一九二九年世界經濟與經濟政策　瓦加著 李一氓譯　實價一元二角
國際運動史　張伏雲著　實價一元二角
經濟學入門　朱鏡我譯　實價七角
戰鬥的唯物論　杜畏之譯　實價五角五分
社會主義社會學　汪馥泉譯　實價五角五分
史的唯物論概說　汪馥泉譯　實價四角

文學

辛克萊評傳　孫席珍編　實價七角
李長吉評傳　王禮錫著　實價五角
一九二九年世界文學　趙景深著　實價七角
現代南歐文學概觀　徐霞村著　實價四角
中國文學論集　汪馥泉譯　實價五角五分
文藝批評集　錢杏邨著　實價一元
戲劇論文集　藝術劇社編　實價七角
素箋　陸晶清女士著　實價五角
歸雁　廬隱女士著　實價六角
在世界的盡頭　王魯彥譯　實價七角
沈從文甲集　沈從文著　實價一元二角
寒夜集　彭芳草著　實價四角
厄運　彭芳草著　實價四角五分
絕望女　徐霞村譯　實價六角
敗北　沈端先譯　實價五角五分
西萬提斯的未婚妻　戴望舒 徐霞村譯　實價六角五分
蘆管　趙景深譯　實價四角

▲蘇俄新教育之研究　金溟若譯　實價一元
▲婦女與兒童　袁陶父譯　實價七角五分
▲社會主義之教育政策　程啓芳譯　實價三角
▲婦女論　張默厚譯　實價五角
▲中國國民經濟概況　何漢文著　實價一元五角
▲農業問題論　李子建譯　實價六角
▲世界貨幣問題　王渣亮譯　實價五角
▲父母之道　張鳴璣譯　實價三角五分

社址上海河南路六十號

中華書局為懸賞徵求證明事件敬謝賜教諸君

敝局前因世界書局本年一二月出版的初中本國史與敝局十二年出版的新中學教科書初級本國歷史文字地圖有字句相同者有內容相同者有形式相同者當經將世界本「本國史的回顧」及敝局本之「全書結論」又「三國鼎立」「清中葉及太平軍」兩圖一併於八月十四十六十八日先後登申報新聞報民國日報時事新報各報懸賞二千元徵求證明敝局新中學初級本國歷史有無從他書抄襲或翻印情事以致與世界本初中本國史不謀而合敝局深恐耳目有所未週因此徵求海內學者指摘和教誨蓋以學術貴乎公開著作尤須審慎如果有上項情事敝局應即修改並使敝局對於將來之出版物益知所慎重以期無負歷來採用敝局教科書者之雅意自登報之後經過截止期間承　諸君紛紛惠函賜教督勉有加但無人證明敝局有從他書抄襲翻印情事奉誦之餘稍堪自慰垂二十年之努力幸可告無罪於教育界此後自當更加奮勉以期始終無負社會至世界書局方面已由敝局函請其於兩個月內自行解決庶於維持著作權之中仍示推重同業之意抑亦可共同努力以期毋負教科書之遠大使命也此次　賜教諸君不我遐棄或曾翻檢史籍或曾細校地圖雅意熱誠不惟敝局感荷教育界實受其惠謹此鳴謝伏希
鑒督

（庚132）

蘇州 上海 雷允上誦芬堂精製

九散膏丹 香料細藥

各種要藥

紫雪丹　行軍散　珠黃散

六神丸　專治時邪 爛喉丹痧 喉風 乳蛾 喉癰 諸症

小兒回春丹　八寶秋毫散　西黃醒消丸

人參再造丸　專治中風類中 無論真中類中諸症 左癱右瘓 有奪天地造化之功

梅花點舌丹　烏鷄白鳳丸　鎮驚丸　甯坤丸　五寶丹

（注意）本堂向無在外拆售之人早經聲明有年近因奸僞之徒竟敢冒稱店員在外抖攬招搖誠恐貴客爲其欺朦致受損害務請賜顧諸君直接交易庶無貽誤除嚴密偵查外特再緊要聲明
蘇州城內閶門西中市大街第一百十九號門牌電話一百九十五號
上海法租界新北門外興聖街南口第二百十五一二號門牌電話中央五九八六號
雷誦芬堂允上氏謹識

雙獅 麥精魚肝油

最新出品 補力宏偉

絕無腥臭 易於上口

大瓶二元二角半 小瓶一元二角半

上海中法大藥房總經理

全國分行及各藥房均有出售

上海大東書局

為變更劇刊預定奪標辦法啓事

戲劇月刊第三卷預定奪標辦法本定於十一月一號由本局邀請公證人當衆抽籤茲為免除麻煩及堅固讀者信用起見特改以萬國儲蓄會十一月十五日第二百十八次開標之結果為標準其辦法如下……

●第一標以特獎末三字相同者為得標

●第二標至第五標以附獎(依一二三四次序)末三字相同者為得標

●第六標至第十標以頭獎前五號末三字相同者為得標

●第十一標至第二十標以二獎前十號末三字相同者為得標

●第二十一標至第三十標以三獎前十號末三字相同者為得標

●第三十一標至五十標以四獎前二十號末三字相同者為得標

說明 例如萬國儲蓄會十一月十五號開出之特獎為八四三五號則奪標號碼之四三五,一四三五均可得第一標 如同時中第二第六兩標則祗能以第一標 其第六標之號碼應以五號後之第二標末三字相同者依次遞補以昭公允

得標人名及號碼原定於十一月十號出版之戲劇月刊第二卷第二期中發表茲因此項號碼須候萬國儲蓄會公佈後方能發表故將第二期戲劇月刊出版期展緩十五天准於十一月廿五號出版其餘照原擬辦法辦理即請公鑒

中國鹽稅與鹽政 著者田斌

一冊定價八角八折出售函購郵票九五折寄費加一

書分三編七章消消二十萬言欲明瞭中國數千年來鹽稅與鹽政情形者不可不備

寄售處 商務印書館

中華學藝社編 學藝 第十卷第二號

動物生理學大綱……薛德焴

最小律與遞減律……藍夢九

萬國鐵路協會對於改曆之意見……陳遵嬀

C. G. J. Jacobi之三體問題之研究……沈璿

戰國秦漢之曆法(續九卷八號)……沈璿

畢達哥拉斯定理證法(八續)……耿文田

中華學藝社第六次學術視察團報告

一九二九年科學消息彙訊

每冊二角

商務印書館啓

學藝彙刊 古算考源

錢寶琮著 定價三角 郵費一分

中國算學之起源甚古,默學東漸後,習者漸稀,是書敢主要中算六種,究其源流,分下列諸篇目:記數法源流考,九章問題分類考,方程算法源流考,百雞術源流考,求一術源流考,朱世傑垛積術廣義,捭集歷代各家學說及其進展考證,詳復參以現代新學說新算式以解明之,頗饒興趣,讀之可見吾國古算精蘊之一斑。

商務印書館出版

英文精選 Representative Masterpieces 余楠秋集 定價三元六角

本書係彙集英文文學名作而成;專重意義,啓發思想,如文化,自然境界,名人列傳,諷刺,戲劇,演說等等問題,均為分類選出,所選諸篇,極合時代潮流,切中時弊,用作教本,尤為相宜。國內大學如交通,東吳法科,商學院,雅禮等校,早經採用。全書五百餘頁,西式裝訂。

英文作文糾謬 A Guide to Composition And Letter-Writing 余楠秋著 定價一元九角五分

本書係作者本歷年教書經驗,以學生平日最普通之錯處,分類臚列,一一改正,並詳及各種例證,文章作法,俾讀者得之,易收事半功倍之效;洵為現代英文作文及修辭學之唯一善本。書末彙集各校學生錯句及章段多種,以資練習,更合實用。

商務印書館經售

中華書局

莊子集註稿本

阮毓崧著 全四冊二元

莊子書向稱難讀,後之註釋者,非偏於釋理,即偏於論文。即清代小學家,自王念孫以至俞樾,會偶引其文,以通訓詁,但皆未有其全書。阮次扶先生,生平好治莊子,所得輒筆之於其雜志,近更摭融會全書,輯為莊子集註,取四十家,精華用其宏堪,手鈔古人釋莊子者之言,殆達諸家,誠治莊子者必讀之書。本局茲得其稿本,因取縮印,以公同好,參覓讀莊子書者,當必以先覩為快也。

(214)

蕭之楚電告逼近開封◉通許扶溝登封臨汝一帶有激戰◉民訴法三讀通過◉閻錫山自德州抵津◉遼西水災賑會成立◉(見要電)德總選今日舉行投票◉(見國際要訊)招商局總辦李仲公就職◉(見本埠)

國內要電

平漢綫中央軍 兩翼側抄汴洛

鄢陵自由均告佔領
馮軍主力集中鄭州
蕭之楚電告前鋒逼近開封
楊虎城部任龍門與敵激戰

【徐州】路訊、平漢線中央軍兩翼側抄汴洛、馮軍主力集鄭州、分向兩側增援、通許扶溝登封臨汝一帶戰事、頗劇烈、(十三日專電)

【徐州】路訊、中央軍集中在平漢線兩側決戰、馮以雜色部隊守蘭封、大部隊西調應援、中央軍在內黃逼西進取攻勢、(十三日專電)

●漯河 楊虎城部十二日亥刻到龍門、對方為宋哲元·孫良誠部、自十二亥到十三辰戰爭甚烈、十三午得報告、敵被楊繳槍三分之一、十四十五兩日可望克復洛陽、(十三日專電)

●漯河 徐源泉部十三日辰克鄢陵、劉桂堂部完全擊潰、劉僅以身免、(十三日專電)

【漢口】蕭之楚十二電漢、該師前鋒已過太康五十里、逼近開封、師部進駐[illegible]老塚、(十三日專電)

【南京】軍息、平漢左翼楊虎城部由襄城動員後、登封臨汝之敵、被擊潰者過半、現楊部先鋒部隊已突進大金店、斬斷登臨一帶敵軍聯絡、(十三日專電)

【南京】軍息、我五四師十一午會同四七師、進取鄭州、敵以洛陽動搖、有棄鄭州退滎澤形勢、(十三日專電)

【南京】五十師駐京辦事處接前方電稱、太康任應岐泰部、經我羅旅與蕭之楚師包圍繳械、我成旅即協同七八各師主力、即繇龍曲集趁寬向杞縣高陌集猛力截擊、蘭開指日可下、豫省不難底定、(十三日專電)

【南京】太康附近敵部、經四十四師擊破、向開封方面撤退、太康城內尚有敵軍一千餘人、希圖頑抗、但已被四面包圍、即可繳械、(十三日專電)

【南京】楊虎城十一日電京、一、臨汝城之敵張治公趙冠英已投誠、二、我先頭部隊今午與敵范卓雲在自由縣接觸、激戰甚烈、我官兵異常奮勇、肉搏登城、遂於本日下午七時佔領自由縣、現正跟踪追擊中、三、我軍十三日可佔洛陽、(十三日專電)

【南京】徐州十二日電、軍訊、我中央軍迂迴繞敵側背成功、一部開抵汜水、將逆歸路截斷、獲槍八千餘枝、俘虜萬餘人、獲大砲二十門、一部前哨最近已越汜水、進抵孝義附近、汴鄭動搖、馮部眷屬、多送河北石莊避難、我中央軍有抵蘭封消息、即將該城包圍、指日可下、並分兵取洛陽、我中央各師、將龐炳勳任應岐各師擊潰後、即佔據高賢集長崗之綫、任部幾全軍覆沒、我方奇兵繞襲陳留通許、(十三日專電)

【南京】漢口十二日電、鄭州來客談、連日平漢退鄭逆部、在鄭徵車、向該方運輸、秩序異常紊亂、各車輛缺乏、各部均欲先行北退、故爭車衝突、日有數起、馮昨在開封召集鹿鍾麟·吉鴻昌·孫連仲·任應岐·及二十餘師長開軍事緊急會議、結果均主撤兵、馮鹿並有下野意、(十三日專電)

祁陽已告克復

唐生明等竄永州

【長沙】段紹部十一恢復祁陽、唐生明等竄永州、(十三日專電)

【長沙】何電中央、請將新公債五十萬易中央鈔五十萬、濟軍費、(十三日專電)

【長沙】匪十日晚再犯省失敗後、畢集右翼、何令羅霖部加入右翼防勦、(十三日專電)

【長沙】何派黃飛在滬購就林可克機關架、摩斯機四架、(十三日專電)

閻自德州抵津

曾到黃河涯視察

【天津】閻十三晨四時、由德州專車北上、十時抵津、車站戒備甚嚴、閻語記者、曾到黃河涯視察、(十三日專電)

【北平】閻未來、此間人員空迎而返、路局息、滄石汽車路因雨失修故、(十三日專電)

【平】此次閻出發、函電組全部同行、參謀·武官·交際·參處、酌留一二員在平、料理事務、官方謂一星期內閻可返平、(十三日專電)

【北平】閻錫山在德州與張蔭梧以下晉軍諸要人會議後、於本日午後四時赴晉辛店、並擬歸石家莊後、再赴鄭州與馮玉祥商議此後之政治與軍事、十三日日聯社電

津海關扣欵案

辛博森到平洽商

【北平】津關前副稅司紀爾森反對辛博森扣留教育費假欵三十五萬元、辛預備反駁、謂奉閻令辦理、不許紀氏多嘴、(十三日專電)

【北平】今辛博森來平與當局會晤、並到交民巷訪英使館、說明津海關奉令按月扣三十五萬、謂不必由中俄委員通過、即可由北方長官命令撥付、每月津關劃京之欵、有白餘萬、扣三十五萬、與京方無影響、英館聞悉此事總須總稅務司同意、否則將使各地援例、總須從遠大著眼云、故該欵何日撥付、尚未決定、大學方面擬扣如提欵困難、亦確定津關每月撥三十五萬為基金、向各銀行借墊、(十三日專電)

盧漢電告 孫旅佔領武鳴

【香港】盧漢齊電告、孫旅六日佔武鳴、現以一旅駐武、與賓陽粵軍聯絡、餘部即調回攻邕、(十三日專電)

【香港】滇軍代表曾澤生十一携三十萬由粵飛邕、(十三日專電)

贛軍 嚴防朱毛回竄

【南昌】譚張兩師各一部鎮懾樂平景鎮、戴岳進駐萬載、鄧英乘匪偽二十軍攻吉時、擊破其固江老巢、搗燬其偽省府、張師任湘贛邊境佈陣防朱毛回竄、士氣極旺、(十三日專電)

【南昌】蔣復省黨部電、譚師已飭兩旅回贛、公維兩師能否由潯入贛、俟何應欽核辦、(十三日專電)

【南昌】魯總指揮復省黨部十日電、已令馬旅相機收復零都、(十三日專電)

遼災振會成立

蔣電匯二十萬元

【瀋陽】于鳳至主辦之遼西水災賑會成立、推張學銘為總幹事、積極籌備、定十九日起、舉行書畫展覽會十日、現正徵集爵藏名作、籌欵助賑、李石曾夫婦助賑二千元、並允與京滬當局洽商、開會籌欵助賑、(十三日專電)

【瀋陽】水災急賑會電促朱慶瀾歸瀋、共策賑務、並宙平津善團、歡迎東來施賑、被服廠擬製軍衣八萬套助賑、東北政委主席張學良捐二千元、各政委捐薪一月助賑、(十三日專電)

【南京】蔣電匯瀋陽二十萬元、交吳鐵城轉交遼省府發賑、(十三日專電)

【瀋陽】張學良將古玩字畫全部售作賑遼西水災、蔣捐二十萬、李石曾捐二千、(十三日專電)

東北出兵問題

【北平】英日方面得瀋電、東北時局會議、決仍維現狀、東北駐平代表危道豐已來平、(十三日專電)

【天津】東北護路司令袁慶曾十三午語記者、近日報載東北出兵事、未免太早、東北與張鄰接壤、動輒引起外交、報界應為張留點餘地、或者有此出兵準備、但究竟是否出兵、與何時出兵、本人未能深悉、(十三日專電)

【瀋陽】羅文幹表示、向持不黨不派主義、作客東北、頗蒙張學良優禮、故出處進退、應與領誠商洽而定、(十三日專電)

【瀋陽】將因以決定東北對北政府之態度之東北四省最高幹部會議、因湯玉麟未到、又延期至十五日開會、(十三日日聯社電)

民訴法已三讀通過

【南京】立法院十三日上午八時、舉行一零九次會議、出席委員焦易堂陳肇英等三十一人、主席胡漢民、秘書長李文範、討論民事訴訟法草案、議決、三讀通過、(十三日專電)

部令各地沒收閻產

【南京】內政部咨各省市府、將閻錫山在各地所有之財產、概予查封沒收、並限期令將辦理情形報部、(十三日專電)

本報定價目

中國境內每月洋一元二角每三個月洋三元四角每六個月洋六元六角全年洋十二元八角(日本朝鮮同)◎新疆蒙古每月洋二元二角半◎歐美各國每月洋三元六角◎香港澳門每月洋二元七角報費先惠郵票不收

本報廣告刊例

◎特等(甲)登於報名下以十六字高為一行共廿二行每日計洋二十元
(乙)登於提要前以四十字高為一行共十五行每日計大洋十九元正
(丙)登於新聞欄中以四十字高為一行每次以三行起碼每日每行大洋九角
◎頭等(甲)登於報名旁每日每版洋二百元
(乙)自下封面起碼至上封面每行大洋一元八角
◎二等 以二行起碼每日每行大洋一元二十字高為一行
◎三等 登於緊要分類廣告地位每日每行大洋三角
◎圖畫週刊 以本埠增刊四分之一起碼每方寸洋四元

本館電話

營業部(廣告及發行)一○九五
主任室 一七○○一
庶務處 六一五二七
編輯部 一四六二
採訪室 一五一七
總理室 五七及七
總主筆室 五七
電報掛號 六○七八

本報開設上海漢口路十號始自同治十一年即西曆一八七二年

北新書局·文學新書

上海四馬路中市

友情 章衣萍著 實價七角

衣萍先生的「情書一束」出版以來,即有柏烈偉的俄譯本,最近俄國盧那卡爾斯基主編的「海外文學雜誌」以及德國的文學雜誌都對於此書有很好的評論。如今他又有長篇創作「友情」出版了,描寫軍閥壓迫下的人物,可使你非常感動。

一罎酒 許欽文著 實價六角

這是一罎芳醇的青春之酒,完全是寫青年心理的,其中的十分之七並且是寫的戀愛心理的。魯迅先生說過,寫青年心理他不如許欽文,這句話證之以本書更足以使我們相信。其寫戀愛生活處,你看了一定要驚心這是寫自己的事呢。

戎馬遺痕 吳光宇著 實價四角

你想知道國民革命軍北伐時一個軍官生活的實錄麼?請為你介紹這一本短篇小說集。作者一方面給了我們所不會有的經驗,一方面又是文學作品。當你看戀愛小說看得太多了的時候,也許換一換口味麼?那末請看這本戰爭小說。

西北遠征記 今秋著 實價七角

有誰是知道西北的詳細情形的呢?有誰不把西北當作一個謎?本書是一個青年在西北軍中作黨工作的記實,故可作西北軍參加革命的經過,又可作西北軍的史觀,而所敘西北的風俗,文筆趣味,又可作一部遊記讀。內含俄拉草地的蹤跡等六篇。

海上閒話 章衣萍校 實價三角

此書乃安世先生所作。作者遊歷歐洲日本十餘年,回國後又歷任政界要職。近因厭倦政治,閒居海上,將二十年來所見所聞,一一可泣可歌,可笑可嘆的事情,用流暢的筆墨敘述出來,並由衣萍先生代校,附以序言,申述本書之價值,尤為難得。此書實與枕上隨筆有同等價值。

賣淫婦 張我軍譯 實價八角

本書是日本新興作家葉山嘉樹的代表傑作集,大半經原作者親自選定。作者曾當水手,故關於海洋生活的描寫特多。且多可驚的場面,如垂死的賣淫婦,山崩,傳染病等,都極其恐怖。

戀愛與牢獄 錢歌川譯 實價六角

這是日本新興作家山口孤劍的長篇小說。寫日本社會主義運動者在帝國主義之下的活動情形,描寫極其細膩,藉此可以知道日本帝國主義的走狗,是何等的猖狂而暴力。譯筆亦極為流暢。

難忘的愛侶 屠格涅夫著 袁家驊譯

屠格涅夫最長於寫失戀的悲劇,這裏所譯的三篇小說「難忘的愛侶」「嗒嗒嗒」及「客店」尤能代表他這特長,同時三篇都帶有抒情詩的美,適合有近代人深沈的悲哀。實價九角五分。

伊凡之死 托爾斯泰著 顧綬昌譯

本書是托爾斯泰一八八六年所作的小說。以死為題材的小說很多。但很少有像此書這樣逼真的。在這裏面我們不但認識了死的面目。簡直可說是和死握手了。譯筆極其流暢。實價四角。

雅歌 曉天女士編 實價六角

雅歌是聖經中最美麗的抒情詩,戀愛詩,其比喻的美妙與豐富,為後世所難及,現由曉天女士校訂,用英漢對照,出單行本,書首並附有研究雅歌的論文。

孤靈 于賡虞著 實價四角

本書乃于賡虞先生的第四本詩集,充滿了哀悽的情調。我們看過于先生許多格律整齊的詩,但散文詩卻要算此書為第一本。讀者看過後,給他一個新的評價。

完全國貨 潤面妙品

孩兒面

此品創行迄今,到處歡迎,良以質料好,裝璜精,香韻雅靜,絕無武氣,潤面澤手,柔滑不膩,用過者頻能稱道優點,值茲秋令將屆,皮膚發燥,從速購用,可以保持滋潤,定價十分克己,貨物竟超過舶來品,愛國仕女,盍其惠顧!

大瓶七角半 小瓶四角 樣瓶二角

總經理上海中法藥房

全國分行各埠商店均有出售

中國科學社最新出版

尼登演講集

人類生物學

桃林紙每册五角特價九折郵費二分半教課適用

尼登先生是美國著名生物學家，去年由中華教育文化基金董事會禮聘來華講學。人類生物學一門是他此行中最有精彩的貢獻。全書分十九講，從生物界推到社會行為，民俗，戰爭，宗教，政治文化，人口問題，說理淺顯，譯筆暢達。

許地山博士的評語

此書所涉及者，雖多屬普通生物學之知識，而新奇之點，亦頗不少。本曾習生物學者，讀此一遍，覺全書易於瞭曉而仍可得許多有趣之事實。而在未習生物學者，讀此書，亦可明瞭人類之天資，及其與各種動物之關係。人生各種重要之現象，皆可由此類推。信人人宜手一編者也。

經售處

上海亞爾培路本社
南京成賢街本社
各埠商務印書館

學校教材及自修用書

有分科研究的專書……有初中高小的讀物

語體應用文作法	戴叔清著	四角五分
語體應用文範本	戴叔清編	七角五分
十版 國文作法	高語罕編	八角
七版 中國語法講義	孫俍工著	三角五分
戲劇作法講義	孫俍工著	六角五分
三版 國文故事選讀	陶孟和輯	三角
三版 中古文學概論	徐嘉瑞著	三角五分
字義類例	陳獨秀著	八角
三版 虛助詞典	施括乾編	二角五分
三版 中國教育改造	陶知行著	四角
教育的理法問題	蔡儀棠著	三角
四版 應用新聞學	任白濤著	七角
再版 音樂的常識	豐子愷著	九角
十版 短篇小說	胡適譯	三角
二十四版 白話書信	高語罕編	八角
再版 知行書信	陶知行著	五角
大黑狼的故事	谷萬川編	七角五分
波斯傳說	章鐵民譯	六角

上海 亞東圖書館 發行

(11)

中國最有價值的文藝雜誌

文華

第十三期 民衆藝術專號

今日出版

文華月刊經過了一年來的奮鬥●●●●●●其成績進步已大足使讀者們十分滿意！

如今第十三期——是第二年的開始，又恰是「民衆藝術專號」——

更加大刷新大改進 擴充篇幅增加材料對于藝術方面更予以極大的貢獻

印刷排法在在改良，確是出版界中特出的刊物，

看過本期的內容，敢說沒有一個不滿意的，

在這金貴紙漲的風潮中而仍能拖犧牲的精神者者求改進者只有本刊……本期內容究竟有怎樣的好處？恕我暫不宣佈，請讀者諸公自己去欣賞吧！

本期目次

水彩畫……「三色版」一幅
中山港……一圖 十四幅
女界……「二色版」二幅
人體美……「二色版」十二幅
胡蘆島築港記……「二色版」六幅
咨種述花……圖 四幅
埃及古代象牙細工「文」圖 五幅
上海市民衆藝術展覽會出品……圖 廿九幅
遊與雜錄「文」「圖七幅」……圖 師許譯
從今以後「文」……梁鼎銘
油畫……「三色版」……秋
北平時事……二幅 梁雪清作

明天……「文」……張履謙譯
空中交通新器……一圖 四幅
一變而為的故事「文」亦……圖 四幅
北平的海港消息……三幅
東北與鴉片……「文」譯之良……圖 三幅
鴉片……圖 五幅
時事拾零……三幅
選羅之政……圖 三幅
酒精中毒……「文」洪為法作
天災……二幅
萬國博覽會……六幅
談談近日的漫畫「文」藍蔚邦

武裝起來……圖 五幅
中日網球……圖 三幅
人生戲劇人生……圖 六幅
天橋……「文」……圖 一幅
小國王……二色版
人類文明的總帳……易微七幅
愛護本刊的朋友……二色版
油畫……二色版 一幅
夏亞男女士……二色版 三幅
人力天工……圖 二幅
馬來亞風土概況……黃琴生作
漫畫……梁又銘

（優待預定）凡預定文華月刊第二年全年一份者（即第十三期起至第廿四期止）特別（加送贈品）加送好友社全體社友的佳作集一部 值洋六角

價目 月出一册 每册售洋三角 預定全年十二册 收大洋三元 國內寄費一元 全年國外寄費六角

上海棋盤街五馬路口五二六號

文華美術圖書印刷公司發行

（分售處）上海南京路文明書局 國內外各大書局

文華讀者聯歡旅行團籌備會啟事

以最經濟的旅行……作觀潮的盛舉

秋高氣爽，景色宜人，結伴聯歡，樂趣無涯。

徵求同志從速參加

西湖賞月，錢江觀潮，來回費用，只取大洋五元。

凡我文華讀者同志，速來參加

詳細章程請查閱十三期文華月刊

上海四馬路中市九五號

新月書店廉價

九月卅日止

辦法

▲門市本版書八折，外版書九折。

▲五元以上，除照待書券五角外，加贈新月月刊三卷一期，滿洋一元贈書券一角，多則遞加。

▲預定新月月刊，照價八折；外加贈書券，半年五角，全年一元。

▲外埠函購，照上述辦法，另有優待。

▲同業現款批發，扣，另贈書券等均與門市同，但須照書價加百分之五的寄費。

出版預告

新月

第三卷第一期

特大號要目

●我的母親的訂婚——四十自述的一章——　胡適

共產主義理論上的批評……羅隆基
怎樣解決中國的財政問題……青松
關於中國人口問題的一篇外論……謝英士
大學的學術自由……蕭任堅
社會標準與控制……陳翰林
北京的空氣（獨幕劇）……丁西林
車眺隨筆（詩）……徐志摩

螺絲谷（一個傳奇）……饒孟侃
紳士的太太（小說）……沈從文
鳳凰（小說）……叔華女士
骷髏的迷戀者（獨幕劇）……陳楚淮
羅伯斯比爾……余楠秋
擷秋（小說）……禾止
現代英國桂冠詩人……費鑑照
讀書雜記……胡適

此外尚有零星，書報春秋，通信多篇，恕未備載。

優待預定

本期零售 特價五角

優待定戶 不另加價

華通書局

學校參考用書

會社問題體系第一卷		
中國社會問題	阮有秋	精裝一元四角
中國社會學的研究	陳由鄰	平裝一元
德意志社會主義	薩孟武著	精裝一元二角
社會主義的新社會政策	劉家鋤譯	平裝八角
法家政治哲學	鄧紹先重譯	實價大洋五角
	陳烈甫著	實價大洋六角

勞動法總論　實價大洋六角　林衆可譯
憲法及憲政　實價大洋六角　盛沛東譯
中國民間文學概說　實價大洋四角　白鵬飛著
中國文學評價　實價大洋四角　楊蔭深著
中國土地問題之史的發展　實價大洋八角　胡懷琛著
各國航業政策實況與收回航權問題　實價大洋一元　聶國青著
國民政府外交史　精裝一元八角　郭壽生著
列寧與甘地　精裝一元五角　洪鈞培編
　實價二元八角　伍光建譯

近百年政治思想變遷史略　實價大洋四角　白鵬飛著
社會主義經濟學　實價大洋二元　四川經濟學會譯

遷移紀念 贈送書券 祗有二天

上海四馬路望平街口

上海北四川路底一九五號

再版增訂 生理 初版 病理

胎產學

上海同德醫學助產學校教授楊元吉醫師著

定價	生理胎產學實洋四元
	病理胎產學實洋五元
預約特價	合訂八折
	分訂八五折
	本埠寄費每三角
預約截止期	九月底
出書期	十月底

生理胎產學初版五千部不一載即由各省醫校圖書館採用已罄此次再版會將最近可使產婦無痛分娩及麻醉新劑Pernocton Avertin之用方與診斷初期姙娠之Aschheim—Zondek's Reaction亦均採入內容共增五分之一是以醫者宜購置即曾有是書者亦宜再備一册病理胎產學乃繼前者而作擇圖盆多產科名著之精華蒐在其中對於產科手術之應用方法尤屬詳明爲醫界必要之書誰曰不宜

特色 印刷精良 金字布面 紙張潔白 字林體文 百餘幅圖 插圖詳明 附錄各方 便利研究 各十二

總發行所 上海南京路勞合路口 楊元吉醫師診所

代售預約處 三民書店 開明書店 五洲公司 九十六號 同德助產學校 山海關路二校 北京路四馬路 棋盤街

合衆教育用品公司秋季大廉價

本公司統辦環球各種教育用品行銷之廣，駰名全國之優品，已早有口碑，值早已盛名……[illegible]

自國曆九月八號起至九月三十日止

樓上 批發部 同時廉價
樓下 門市部 同時廉價

樓上有更特別廉價部從來所未有

上海五馬路棋盤街轉角 合衆教育用品公司謹啟

北河南路桃源坊口 新中國印書館印行

漢英大辭典

道林紙印布面金字 定價十元 廉價每本 六元

報紙精印布面精裝 定價六元 廉價每本 三元半

寄費另加二角五分

本書內容豐富一字一句之種種譯法有多至數十條者凡作文引用成語科學名詞英不搜羅殆盡與他家出版之漢英辭典迥然不同購者務須留意廉價期限十月底止其餘各書一律六折書目樣本函索即寄

青年之友 文藝附刊

這是一張充滿青年的生命之火的週刊，內容有犀利的社會現象的批判，正確的藝術思想的介紹，青年的切身問題的討論，並有新興文學巨著辛克萊的愛之巡禮的譯文，逐期發表。第五期的文藝附刊更有許多力的創作和譯作，無疑地將更受前進的向上的青年所歡迎。定戶並得享受本社通信圖書館優先的免費借書

定價……另售二分全年連郵費一元二角國外二元五角

上海南京路 青年之友社 ▲總發行

上海四馬路 北新書局 ▲代定處

各大書局各學校門房 ▲零售

余氏英文短著集 Yu's English Writings

余楠秋著 定價一元四角

本書係集短篇著作而成；討論問題，多關國際，如山東事件，巴黎和會，日人之野心，中國之將來，以及公民之責任，均為闡發無遺，極感興趣。體裁則有信札，批評，短論，種種格式；用作英文教本極為相宜。全書二百餘頁，西式裝訂。

經售處 泰東圖書局 新月書店

白鵝繪畫研究所續徵女研究員及選科研究員

本所第五屆期研究業已於九月八日起開始，女研究員方面，最近擬另招一室研究，尚有餘額十名；有志於文學上有相當基礎者，本月底止得隨時報名加入研究；又人體寫生科現續徵選科研究員十名，凡於繪畫已經純正訓練者即日起得攜帶所作來所報名加入。函索詳章附郵四分致北四川路長春路（狄思威路南首）本所即寄 A794丁

光藝照相館應各界要求繼續半價一天

至十五日下午七時止星期日全天營業

上海電力公司為銀兩優先股通告

本公司銀兩優先股定於九月十六日至九月三十日暫行停止過戶，特此通告

一九三〇年九月十三日

署理秘書 R. H. WHITTAKER 啟

廣東富國煤礦有限公司招股廣告

本公司由興起見，本公司由游諭人創辦，由遊寶坤、韓禮庭、鄧殿邦、蔡伯岑、國強、蕭劍銘、郭敏初、潭永業會館、蕭啟、韓公啟、潭鵬、邦啟、國啟 集資開採洛[illegible]……

曲江樂昌等縣煤礦多處，自案經便車路購備車卡，用新法採取無煙白煤及有煙油煤，經奉廣東建設廳核准開採及案財政部減免內地厘稅，鐵道部減輕運費在案。現定集股大洋一百萬元，分為二萬股，每股五十元，一次收足，如願附股者，請到本公司籌備處或代收股銀處取閱章程，掛號認股，該銀儘九月內收齊，由臨時主任及司庫或代收股銀處經手人發回收據，交執為憑，如期認股以免遺漏。

本公司籌備處 廣州市六一二三路第一百八十號

代收股銀處

廣州 中央銀行 絲業銀行

香港 國華銀行 興業公司

上海 國華銀行 聯泰燕梳公司 寧波路江西路六十號

全昌源號

美國運通銀行

籌備處主任 譚禮庭

臨時司庫 岑國華 戊A 2770

久大精鹽股份有限公司召集股東常會通告

查本公司章程第十三條原定每年四月舉行股東常會，去年因故未及舉行，已經報告諒荷鑒察。今春適南北戰局激變，始則為長蘆附捐案發生，延至五月，由滬收之命令，繼起工廠停工，支店歇業，已經半年。當事者幾窮於應付，至七月下旬，一切辛苦解決。茲製造均獲恢復，輸前此來有之遭遇，特定十月十二日午後二時在北平西單西長安街東胡同本公司事務所開股東常會，報告營業情形，屆時務乞如時蒞會，是幸。再自通告日起至開會之日，暫時停止股票過戶，除函各股東外，合亟登報聲明，特此公告。

久大精鹽股份有限公司啟 十九年九月十二日

上海華商紗布交易所股份有限公司換給新股票公告

本公司前經股東會議決改股本總額為國幣一百五十萬元，仍分為六萬股，每股為念五元，並呈准工商部在案，茲須換給新股票，定於九月一日起，每日上午九時半至十二時，下午二時至四時半，各股東持原有股票至本所總務科換取收條，再於五日後憑該收條加蓋股東原印鑒來所換取新股票，以符定案，幸勿延遲，惟希公鑒 ZA5652

江海關監督佈告

為佈告事，查由此通商口岸輸運至彼通商口岸之貨物，例應在起運及到達口岸海關分別繳納出口正稅及復進口半稅，現在有內港專照往來上海溫州之輪船所運往來溫滬貨物，因經嚮交通部核准，所有溫州海門之間，直接往來之輪船，凡由上海溫州之間往來之貨物，均應在上海常關完納稅項，此項辦法應即改正。經呈奉財政部關務署令開，長江暨溫海兩關，仰各該輪船於駛往溫州海門，一律在江海關納正半各稅，所有由溫運往溫州直接往來之輪船，除繳納出口正稅外，免徵復進口半稅，以示體恤。等因，奉此，茲定於本年十月一日起，除貨物由溫運滬，先在溫海關完納正稅，再由該地運往溫州之轉運貨物在內地轉運者，仍應照常關稅則納稅外，仰各商人等一體遵照，特此佈告。

中華民國十九年九月十二日

監督 劉紀文 ZA752

稅務司 梅維亮

江海關二五國庫券基金保管委員會十九年八月份收支報告

附稅

▲續發二五庫券 存中央銀行洋二百萬元 中國交通三銀行洋一千萬元 另五百五十九萬五千元……[illegible]

▲一次存交通銀行洋……[illegible]

本月收入……[illegible]

本月付出……[illegible]

ZA3831

上海市政府平民住所委員會招標建築第二平民住所通告

自十月十六日起至十月十六日止，將招標圖樣及施工細則等件，每份繳費三元，並投標保證金五十元，照章投標，准於九月十七日上午十時在市政府當眾開標，特此通告。

上海市政府 ZA2885

急救時疫醫院謝敬

北西藏路七浦路口

本院暑期設立，蒙王梓康君偏紀念先祖母自助洋二百元，周殿卿君助洋二十元，馬省學君助洋二十元，王澤如君助洋……[illegible]

滬南神州醫院敬謝諸大善士

大東門嘉禮路

蒙惠助洋五十元，子城氏助洋二十元，金惠臣君助洋二十元，鄭伯山君助洋二十元，顏蘇州君助洋十元……[illegible] 滬南神州醫院啟 ZA2880

訃告

顯考清賜進士出身特授四品京卿翰林院編修歷任安徽高等學堂正教習江蘇高等學堂監督江南高等學堂監督蘇州公立中學堂監督高等小學堂總理吳縣高等小學校女子職業學校校董蘇州教育會副會長江蘇省教育會會長蘇州市公所總董蘇州工巡捐局董事長元吳三縣府君痛於中華民國十九年五月二十二日卯時壽終正寢享年六十有七歲不孝等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹於國曆九月二十八日、九日發引領帖 鼎惠懇辭 如蒙 賜誄請寄蘇州□□巷五十號本宅 孤子蔣頌□泣告

愍訃

方起鳳先生之德配李太夫人痛於國曆九月二日亥時壽終享年六十有一現已遵禮成服惟以寒門祚薄未敢行弔茲擇於十月六日五七之期家奠永日聊慰幽靈敬辭祭概不敢當謹此訃聞 咸友寅誼賻贈奠 方存良堂賬房謹啟 治喪處老西門方斜路一九四號本宅 甲A2814

無錫陳湖西漳孫氏觀復公支修統族宗譜望在外各支火速來鄉報告

上海通信北火車站西北界 孫德記油骨棧巧生接洽處

君印

你「去小小地當當艱難的滋味」,很好!我要從放浪中墮落!回不回來,讓你自由,我希望你從艱難中奮興,不要我不來尋你。你的父親 乙A5670

李剛姪鑒

爾父松游於本月十八日病故見報即速回里成服勿悞 伯鳳岐啓

張柏南姪鑒

汝自十五大新出門迄未回來你家得知老幼不安寢食俱廢刻汝母已出串汝之生意商妥姻親允可望見報速來面洽切勿自誤 幼稺白

聲明驅逐劣子

啟者潘王氏生有劣子潘松銘於早年出繼潘常氏爲子現年二十四歲自其生嗣父見背後即不務正業交有嗜好屢經氏等訓誡不悛爲此登報驅逐與該劣子松銘脫離家庭母子兄弟關係嗣後如有向親族友朋告貸情事氏等概不負責特此聲明 甲A2766

湖南旅京同鄉會聲明募賑手續啓事

敬啟者本會對於長沙湘潭等縣……勸募賑款……特此聲明諸希 諒察 甲A2374

敬謝 閘北寶山路虬江路中永泰煙廠對面 沈清周先生啓事

敬啟者鄙人經患咳嗽痰中挾血不數日病勢轉劇血咯日增令人見而生懼中西醫治無效……特此登報揭揚聊表謝忱 王……啟

遺失股票聲明作廢

本名記有商務印書館第三二五七號舊股票一紙股分爲第一七一八六號計一股該票業已遺失除向該館掛失作廢外特此聲明 邱潛夫啟 戊A2883

陳任民醫師啓事

任民今年以來神經異常衰弱時患心跳失眠醫者緊囑切戒過勞故除門診照常應診外所有出診有時未能應召前來或須請人庖代尙希賜召諸君原諒 乙A4958

亞東織造廠啓事

敬啟者魏祖裕先生前以金記成名義加本廠爲股東並擔任監察……特此聲明 乙A883

管理鎮江大綸絲廠趙顯白啓事

案查大綸絲廠抵償債務一案曾奉鎮江地方法院選任顯白爲該廠管理人在案嗣後該廠租賃及一切管理行爲非經顯白處置不生效力特此通告

中央汽車公司啓事

本公司經理戴子衡君業已解職所有未清手續概歸其個人負責以後如有銀錢貨物關係及用本公司名義担保概與本公司無涉特此聲明 中央汽車公司啟

DKW機器腳踏車 樣子間 修理處 啓事

敝行創設靜安寺路五十二號開設DKW機器腳踏車樣子間及修理處特聘有德國技師專修指導如蒙惠顧及詢問一切無不歡迎 電話三五〇八七 總經理美最時洋行啓 甲A2346

周氏宣告分爨

主分母周何氏竊以氏行年已七十突精神漸覺衰頹所幸諸兒均各成立七日邀集親族會同議決按作仁義禮智信五房平均分配議明將上海美記……嗣後如有盈虧等情以及欠人人欠各款概與禮房無涉……特此登報聲明 乙A5674

南京關下天成綢布莊另行改組加添福記聯合聲明

成人欠欠人以及担保等情均歸前天成負責自理概與福記無涉以後福記營業盈虧與前天成無涉除恐中另立推盤受盤議據外特此聯合登報聲明 重新開設下關大馬路……天成綢布莊 天成福記綢布莊 全啟

天成 錦華 新出品天錦緊要聲明

天錦綢不但花樣入時並耐洗刷經穿與市上統名無光綢之原料各異與用有光絲以剝成者更不相同深恐魚目混珠尙希 惠顧各寶莊號認明機頭兩端有梭式膠印字牌爲憑特此登報聲明幸垂鑒察 逕啟者敝廠等特約定購特種原料製造 錦華 天成 全啓 乙A5186

林潔慶律師代表朱囝囝驅逐劣子柏生通告

茲據敝當事人朱囝囝聲稱劣子柏生忤逆時常毆打親友借貸等情一概與敝當事人無涉……特此通告 乙A2871

費席珍律師受任崔氏瓣香廬法律顧問

啟者本律師受任崔氏瓣香廬法律顧問……如有侵害其權利者本律師當依法保障 律師事務所……

陳瑞麟大律師代表靜安寺海格路房客順康當等爲房東強勒遷移啟事

茲據當事人順康當德昌號同安寺路海格路六十九號至八十三號房屋……特此通告 乙A5649

陳文照律師代表滬興輪船公司緊要聲明

茲據滬興輪船公司股東……特此聲明

陳文照律師代表鼎豐肥皂廠清理攤還股款通告

茲據鼎豐肥皂廠股東會……特此通告 乙A2555

沈鏞律師受任金山王慰民君常年法律顧問啓事

本律師事務所……電話一八九四七

姚文壽律師代表汪禮門君爲逃妾項翠寶聲明

知悉情乖戾不能相安入門僅及三月……特此聲明 乙A5662

袁仰安律師代表董王蓮根女士通告

王華亭並希各界注意

茲據當事人董王蓮根女士聲稱……特此通告 乙A5617

王梓康會計師受任萬春園清算人公告

上述期內將欵送至敝所以便從事公攤至其店基貨物生財等項如有願意受盤者請即日來所接洽可也特此公告 茲據當事人……事務所北京路三十二號 電話一三六七

立信會計師事務所潘序倫會計師代表南洋兄弟煙草公司爲新出蟹美人牌香煙聲明使用權

頃據南洋兄弟煙草公司來函聲稱敝公司新出蟹美人牌香煙商標使用於商標法施行細則第三十六條第四十七類之香煙商品特請會計師代表登報公告並依法呈請註冊……事務所上海江西路六十二號 電話一九六一六 乙A5653

上海特區地方法院公告

案據徐稼生(即徐三毛)訴執管其故父徐福壽所遺楊樹浦周州路口地產……號及四九五七號……特此公告 乙A1476

清雲里房客爲房東新沙遜洋行雇用俄國流氓拆屋泣告全國同胞書

竊敝里房客……距今不過十三年……新沙遜洋行之房屋……雇用俄國流氓……拆屋……力爭……務請主持公道……敝里房客敬泣告 乙A5605

持志學院暨附中錄取新生案

(以報名先後爲序)大學部文科國學系……

(名單略可辨識:王光仲、何政治、陳慕超、李淑英 等)…… 戊A2897

交通大學上海自然科學學院錄取新生改至十五或十六日揭曉特此通告

戊A2873

私立上海中學開課通告

本校業已開課所有新生務須於五日內到校註冊……本校已額滿外各年級尙有餘額……校址滬西……醫院原址 戊A2888

民導中學招生 男 女

(一)報名 自登報日起(二)考期 隨到隨考(三)校址 武定路(膠州路口)一百三十號 十路公共汽車直達 一路二路電車一路九路公共汽車均可達(四)章程 函索附郵票一分

上海市教育局立案 培明女子中學通告

本校小學業已開學中學定於四號上課現因遠道學生紛紛來函要求入學本校爲顧全學生前途計得於十號以前來校報名受試 戊A2660

上海審美女子中學續招新生

國畫科 刺繡科 高中部 初中部 小學部

本校爲便利外埠學生起見特將考期延至本月十五日……校董 吳稚暉 王一亭……

亞陸中學招生 男 女

現遵教育局規程……公共汽車均可直達……校董吳經熊……校長 謝仿林

中國體育學校續招新生

本校三十八期新生七十二一年級生附設童子軍教練員訓練班……校董虞洽卿 校長顧拯來 戊A2669

樹人中學暨附設國文英文法文數學專修科 日校 夜校 招生 男 女

本校現已開課各級尙有餘額隨到隨考 校址法租界辣斐德路四〇六號(馬浪路西) 戊A2837

私立持志學院暨附屬高初中學續招生 男 女

大學部文科中國文學系英文系……政治系商科……校址……

青華中學暨夜校續招生 男 女

(名額)日校(小學三四……)……校址上海跑馬廳梅白格路八十六號洋房 校長馮樹華 甲A2787

上海市教育局立案 私立正風中學開學暨招生通告

本校定九月十日上課……校址戈登路八十八號 戊A2304

文生氏英文學校第五十一屆招生

班次 各級補習 程度 凡舊制中學畢業生或肄業中學四年級餘依此類推 詳章附郵(二)分 地址 北蘇州路老垃圾橋東首餘慶里 招生辦事處白 戊A7256

大華助產學校開學并續招新生

本校定九月十三日開學十五日起正式上課現尙有餘額特爲便利遠道來學者起見隨到隨考……校長王濤穆 教務長金夔章 全啓 甲A8062

上海齒科醫學院招生

(學額)一年級男女兼收共五十名 (程度)中學畢業 (報名)即日起 (考期)九月十九 (開學)十月一號……本院……號…… 戊A5226

中央汽車學校續招新生

(班次)高級機械班 初級機械班 修理速成班 駕駛修理速成班 附設駕駛訓練班……上海法租界貝勒路七五九……七六一號 乙A5639

引翔鄉今日賽馬

國曆九月十三日十四日(星期六、星期日)本會在引翔鄉舉行第八十三期賽馬兩天每日下午一時起……上海中國賽馬會謹啓 乙A9552

上海華商公共汽車特設引翔賽馬專車啓事

啟者本公司爲便利觀衆諸君起見特由本期起增設專車由寶山路口至跑馬場每位小洋兩角特此佈告

京滬滬杭甬鐵路管理局招標承包北站裝卸機煤廣告

本局京滬路上海北站材料廠裝卸機車用煤現擬招人承包定於十九年九月二十二日開標有願承包者請向本局北站材料處索閱章程特此廣告 CA779

京滬滬杭甬鐵路管理局招商投標承辦鎮江旗站搬運貨品行李事宜廣告

本路招商投標承辦鎮江旗站搬運貨品行李事宜限期一年所有投標章程及格式可逕向上海北站車務處商務課索取每份收費五角特此廣告 CA740

法商電燈公司通告

本月十五號法大馬路在自來火行東街與鄭家木橋街一段又新橋街在法華民國路與甯興街一段因路線上工程關係在此一日內自上午七時至下午五時電流停止通達恐未週知特此通告

中南銀行

總行上海漢口路七號 電話各部辦事室六六一一八 國外匯兌室一三〇九九 分行天津 漢口 廈門 南京 北平

業務 專營國內匯兌各種存款現抵押放款保管等業務

國外匯兌部 辦理國外各埠匯兌兼收金幣存款代客買賣金本公債代取本息佣金克己

儲蓄總部 辦理各種儲蓄存款除普通定期活期整存零付零存整付外下列兩種尤稱便利 (一)整存整付本利並計分五元至一千元大種 (二)特種零存整付無時期拘束及數額限制

保管箱 保藏堅固收費極廉

中南鈔票 特設四行準備庫專辦鈔票發行及兌現事宜

電報掛號 中文一五二一 英文[illegible] 總分行同

上海中國實業銀行添設法租界支行通告

本行為便利顧客起見現在本埠繁盛各區添設支行辦理儲蓄存款及銀行一切業務今設法界支行於公館馬路五百六十三號擇於九月十六日開幕特此告白

營業時間 上午九時至下午四時 星期日上午十時至十二時

上海中國實業銀行 法租界支行及地產部 廣告

營業部
各種存款 各種儲蓄 國內匯兌 各種放款 公債保管

地產部
代買賣房屋 房地產押款 房屋打樣 地產經租 代理保險

地址 法租界公館馬路西新橋563號 電話一四〇七六

毋忘!

本會九月份開獎期照章定於十五號(星期一)下午十二時半舉行凡儲戶尚未付款者望從速於期前付款以保獎權有志儲蓄而尚未入會者亦望於期前入會以享鉅大利益 再本月份第一特獎已達五萬元 第二特獎亦已開始頭二三四獎每種各有五十一個 再本會為便利儲戶付款起見本星期六下午(十三號)星期日(十四號)照常收款此佈 上海愛多亞路七號 電話六七〇八一號 (詳章函索即奉或請用電話通知本會即當派人前來接洽)

萬國儲蓄會啓

兩方面利益

俗語說「一管針沒有兩頭利」此不盡然・本公司為商界諸君打算・卻有兩利之法・假如諸君欲推廣營業・但為資本所限不能發展・可到本公司商借現款・立即可進大宗貨物・源源沽出・有利可圖・而廠家方面亦獲大益・此豈非兩方面皆有利益乎・況薹借又可零還・每月分期歸款・輕便易舉・毫不吃力・本公司設有華人接洽部・諸君惠顧・請移玉至漢口路四號面商可也

匯衆銀公司啓 乙A6365

法商永年儲蓄會

本會准於九月十五日下午二時仿照第一期(以已入會之號碼為開籤之標準)辦法在本會開第二期籤歡迎各儲戶參觀有志儲蓄者尚可速來入會所有第一期儲戶請將儲款繳會由本會另給會單合併附告 上海法租界愛多亞路廿九號 戊A2895

法商永年儲蓄會通告

程燮如君轉託李源昌號代繳鎮江西門城內演軍巷四十八號華景芝君入會適中本會第一期第一等獎洋所有獎由華君如數親自領去以照大信

九月十五日(那天是本會第二期儲蓄公開抽籤的日子)今天(離開籤的日子沒有幾天了)好(巧的)機會(這麼多)穩安的儲蓄(隨你力量所及來入本會那麼不多幾天好碰得恰巧便可立地致富了)錢(況以會戶號額作開籤標準且以等則攤派獎洋便見得大公平的了)人們的第二生命不營謀並不到此地來入會是不為多的呢世人們!快!快!快!快(來入會第乙期會戶希將儲款繳會由本會另給會單本會蘇州代理人合併聲明護此附白 法租界愛多亞路二十九號上海)戊A2845

盛名獨享蜚聲男女的大陸雅霜

肌膚黃黑者縱然衣服麗都未能神光煥發欲使

容貌秀雅 潔白如霜 芬芳幽雅 抗禦風霜

惟有常抹雅霜即能變更色素而有潔白如霜之可能因為雅霜的製造不同凡膚經旬不散雖一撮之微久而獨香有芬芳幽雅之妙今日能蜚聲男女界匪倖致也

本屆定貨自八月十五日起印有新章函索即寄

上海大陸藥房總發行

中央銀行業行局公告第十五號

本行自即日起發行新印之綠色五元兌換券一種與以前發行之五元兌換券同樣行使十足兌現特此公告 乙A5561

買一瓶送一瓶之通知 只限本埠

誠啟者國曆九月十五日為神功濟衆水出世足足三十年之期由是日始至九月二十四日止凡賜顧者買一瓶敬送一瓶以報多年賜顧之高厚每客以五百瓶為限在上海南京路二四九號本批發所出售特此奉聞

始創製造神功濟衆水人施德之謹啟 戊A2332

生生牌香煙

特別廉價 每元三聽

色香味三者俱臻上乘

華成煙公司出品

本埠南京路先施公司昌興茂和等煙號均有出售

今日本報隨報附送 彩色精印圖畫週刊一大張

如有遺漏請向送報人索取

訂閱申報星期日報圖畫週刊價格

▲注意▲ 凡長期按日訂閱申報者則每期畫刊隨報附送不取分文 普通報費請參閱本報封面所載價格或逕函本館索章即寄

申報圖畫週刊之發行原為增進國人讀報興趣所以隨報附送不取分文茲因各處商號團體機關等紛紛來函以畫報一份不敷閱覽而加訂畫刊者又有愛好美術諸君為裝訂收藏起見而專訂畫刊者有應接不暇之勢敝館不得不變更辦法以副閱者之望(附價目表於後) 申報館啓

中國境內暨(日本朝鮮)各埠 每一期價洋一角 十三期價洋一元二角 廿六期價洋二元三角 五十二期價洋四元四角 中國邊域 每期價洋一角三分 香港澳門 每期價洋一角五分 各國暨(安南暹羅南洋羣島)每期價洋一角八分 歐美

戊A2105

時評

◉薩爾問題解決

欲世界和平須先消滅競爭之心。欲消滅競爭之心。須先消滅以前一切夙憾及種種不平等事實。使國際之間日見親善而無猜疑不安之念。則國際之競爭自然不生。此其理之顯然者也。歐戰後所留遺之夙憾與不平等之事實。蓋亦多矣。雖盡國際聯盟之力維持調護。而至今案懸未決。意見仍未釋然者。亦尚不少。德國自屈服於凡爾賽和約而後。其憤懣不平之念。時時流露。說者謂為足以招致世界再度之不安。迨其後維加諾條約成立。德國地位得進而與各國同等。德人之憤懣稍平。然而德人所希望之恢復國境與撤退協約國駐軍等問題。尚未如願。知非賴國際聯盟之力不可。於是又運動加入國際聯盟。迨加入以後。德人多方努力。至近日而萊因之法國駐軍已經撤退。薩爾區域內保護鐵路之協約國駐軍。亦已經此次國聯行政會之議決於三個月內撤盡。名義上雖尚有如生擾亂得重行佔領之條。德人或尚未盡滿意。然經德人管理經營之後。當不致發生意外之擾亂。則所謂駐軍問題已得一最後解決。而吾所謂國際間之夙憾不平等之事實。又可減去其一。即少一國際糾紛之根。歐洲政局。由此或可稍見安定。殆亦所謂國聯努力之一成績歟。

國內要電二

袁英北上謁蔣請纓

【南京】新編第十二師長袁英十四日由漢到京、即偕該師駐京代表魏倫幹北上謁蔣、報告一切、并請纓討逆、(十三日專電)

東北鐵路籌築支線

【南京】交委會為完成東北鐵路、計規定七年內建築支線二十七條、建築費約需千餘萬、擬由四省銀行各認十萬、餘由各路局按月籌解、已開始測量、明年開工、(十三日專電)

壽南匪共已告肅清

【南京】皖第三區剿匪指揮官宋世科自壽縣電京報告、壽南匪共已告肅清、本人現親率趙團赴合肥西南搜剿、(十三日專電)

滇軍保護南寧外僑

【南京】外部前以南寧美孚行被滇軍搶刦、曾電龍雲查明辦理、頃據覆、謂已飭前敵各將士切實查明、迅予發還、並飭各將士嗣後對外僑認眞保護、(十三日專電)

皖人條陳吏治方案

【南京】皖省各界推胡嘯宇來京、晤新省委朱熙袁家普等、條陳吏治財政各方案、(十三日專電)

推廣農業實施草案

【南京】中央農業推廣委員會擬具實施草案、經內教農三部審查、已經修正、定十五呈行政院轉中政會審核、(十三日專電)

本行自即日

窮人 富人 健

富翁

食精饌 油膩雜進 少運動 消化不良 理家業 多計算 腦筋無形損傷 雖然養尊處優 在在是受病之機

窮人

吃的黃米白菜 也有天賦之滋養料 因勞動奔波 造成有力的消化 日入而息 腦中無所思慮 疾病無由而入矣 所以養身之道 不外乎注重消化機能及保護腦力

百齡機

最有益於消化 而富有補腦之功 服者雖安居不動 飲食不虞停積 飯量居然大增 雖日夜勞心 腦筋不損毫厘 久服則四肢百骸 大得其補力 永無疾病之憂矣

試服三天 即見大效

大瓶二元小瓶一元各埠中法藥房中西藥房各大藥房各大商舖均有出售

上海白克路十四號 九福公司發行

分公司 天津 濟南 重慶 遼寧 石叻

石廣頭陀 定明日赴南洋禮拜佛塔及參加印度鹿苑末那翰答詢提寺落成典禮茲有上海書畫聯合會今日借北京路功德林開歡送會並由頭陀出其作品在歡送場中臨時展覽一天以供同好

新秋感冒

秋涼而後，羅衫單薄，不知不覺，身受感冒，鼻塞微熱，咳嗆遂起，痰欲唾而未來，咳久則氣喘隨之，痛苦非筆墨所能形容也。本藥房久馳聲譽之出品：

艾羅療肺藥

功在止咳化痰，平喘順氣，以之試服，定奏實效。

大瓶二元 小瓶一元二角半

上海中法藥房總發行

全國分行均有出售

檳榔嶼華僑送回國

[南京]駐檳榔嶼領事楊念祖電京報告、現資送老弱華僑一百六十一人回國、（十三日專電）

津滬班輪將泊威埠

[南京]交部以威海衛港灣向無華輪定期行駛、茲接收在即、開闢航班、勢有必要、令招商局於固有之津滬班、順道停泊、現擬復已儘力籌闢、（十三日專電）

淞船校添辦輪機科

[南京]吳淞商船學校添辦輪機科、已開始建築工廠、計分發動機間・打鐵間・翻沙間・機械儀器室・木工模形室・物料間・工場主任室・及各項機車實習部等八部、（十三日專電）

湘代表作剷共演講

[南京]湘救湘會請願代表沈祖儒鍾啓宇等、在京請願、並於十三起、沿中山路舉行剷共游行講演、散發剷共救湘宣言、及救湘特刊、（十三日專電）

遣散官兵乘車辦法

[南京]鐵部函輸誠兵訓練處、對於遣散輸誠官兵乘車事宜、根據津浦車務第一總段條陳之辦法三項、查照辦理、（十三日專電）

淮北鹽署經費停撥

[南京]財部以淮北鹽運使署鄂岸權運局十八年度各月計算、迭經嚴催、迄未造送、特令鹽務稽核總所將該署處經費、自九月份起、暫行停撥、（十三日專電）

川軍搜勦歸巴匪共

[南京]宜昌十二日電、二十一軍軍長劉湘、以歸巴兩縣、關係後方交通、絕不應容匪共滋擾、刻已將清鄉辦法、籌劃妥洽、派隊馳赴各地搜勦、（十三日專電）

蔡元培辭北大校長

[南京]蔡元培呈教部、轉呈國府、辭北大校長兼職、教部已轉呈、下週國務會議、提出討論、（十三日專電）

郵章修改後交審議

[南京]郵務總局章程經交部修改、呈由國府交立法院審議、惟現因滬郵工反對分設儲匯總局案、正在中政會審查中、該院須俟中政會對儲匯局存廢問題解決後、始能討論、（十三日專電）

首都紀聞

[南京]京市訓練會議定十七至十九舉行、並規定提案範圍十四條、（十三日專電）

[南京]內部咨各省市府、籌辦積穀倉、（十三日專電）

[南京]宋美齡女士日前赴戰地慰勞將士、十三上午十時返京、（十三日專電）

[南京]工商部函聘胡庶華・陳嘉庚・各專家爲出席工商會議會員、並派張軼歐爲主任秘書、（十三日專電）

[南京]教部通令凡未立案及停閉之私立專科以上學生、得許轉入最後年級肄業、（十三日專電）

[南京]調任荷屬巨港領事蔡咸章來京謁外王、定下週赴巨港接事、（十三日專電）

隴海路收入大減少

[北平]隴海荷人勒爾來平、謂該路軍事已停頓四十天、該路因軍事、收入損失在千萬元以上、（十三日專電）

荷使歐登科已回平

[北平]荷使歐登科昨夕回平、義使華蕾定二十六離平回國、假半年、明年再來、（十三日專電）

[北平]丹使高福曼由日起程來平、德使卜爾熙病愈、（十三日專電）

平警備部治安會議

[北平]今日警備部治安會議、趙溪春報告各路軍事、又談鄭潮及農工銀行盤款案件、（十三日專電）

平鄭客車臨時停開

[北平]昨平鄭客車票已售出、臨時停開、該局仍發佈告、下次概行有效、無須簽字、（十三日專電）

內蒙地方發現鼠疫

[北平]、內蒙的晉泰來鼠疫、日人已派防疫團、從事佈置、打通路與南滿、將實行隔離檢查、（十三日專電）

樊德維談中國時局

[北平]昨夕樊德維在比館語某使等、中國國民黨黨綱與社會黨相似、比共產黨爲穩健、因孫氏反對階級爭鬥之故、中國此次左派之運動、若以革命爲號召、而以擁護封建勢力、終是走冤枉路也、予居客位、不便在華人前表示黨政之趨向、惟默望中國之幸運到來云、（十三日專電）

[北平]樊德維明日赴津渡日、約十天即轉滬寧、（十三日專電）

張良謨在津被拘捕

[天津]福星麵粉公司董事張良謨、十一夜被公安局拘捕、聞係有人控告國謀不軌、張之親友、正設法營救、（十三日專電）

王向榮談魯省財政

[濟南]財廳長王向榮談、省府及所屬各機關、政費月需六十萬元、現魯南魯西魯北均無收入、僅魯東可整理、以不加人民負担爲原則、（十三日專電）

膠路車務處開會議

[濟南]膠路車務處今在濟開段務會議、決車輛短少決增加周轉率以資救濟、因受戰事影響、預計全年不過收千一百萬元、金價又高、本年須虧百餘萬元、（十三日專電）

宋子文離青島南下

[青島]宋子文偕膠路委員崔士傑・陸夢熊・膠關監督唐支厦・濟南兵工廠長趙明邦、十三午乘長春丸赴滬、陸崔係赴京參加理事會、（十三日專電）

馬福祥派員赴前方

[徐州]馬福祥派馬鴻逵十三由京過徐赴前方謁蔣、報告交代皖務、（十三日）

漢行營禁就地籌欵

[漢口]行營令三省剿匪各軍、不准就地籌欵、（十三日專電）

孫鴻儀部接防均鄖

[漢口]鄂北游擊司令孫鴻儀部、奉何應欽令接防均鄖、從事訓練、（十三日專電）

范石生計劃攻陝西

[漢口]范石生返襄後、計畫攻陝、並派兵駐隨縣花園、（十三日專電）

航空隊在孝感視察

[漢口]航空五隊十三在湘炸匪、並由田□轉赴孝感花園視察、據告無匪踪、（十三日專電）

滬蓉試航飛機過漢

[漢口]滬蓉試航十三由斯克司架機西上、即正式開航、（十三日專電）

劉和鼎會晤楊樹莊

[福州]劉和鼎・陳季良・費炳武・昨謁楊、商軍事、林壽國亦將上省、（十三日）

六師擒獲匪共首要

[鎮江]六師三十一團十三在句擊斃匪共百餘名、擒首要二十餘名、由丁團長親解來省、送保安處訊辦、（十三日專電）

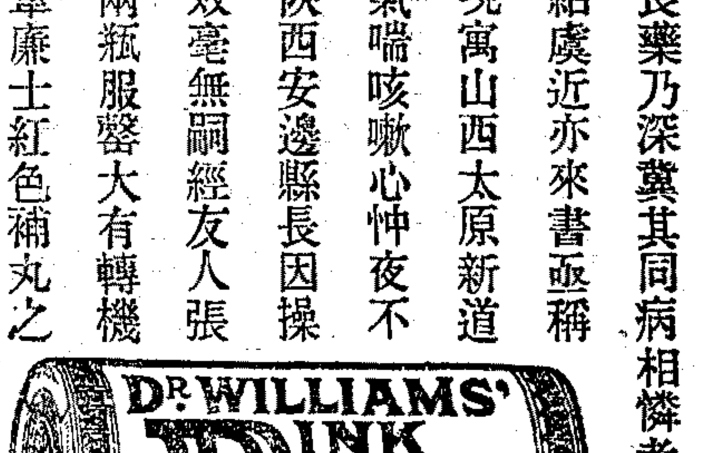
健康秘訣

安邊前縣長陳君紹虞之感言

或問中華各界聞人如醫生律師長官文士以及新聞記者每於報端贊美韋廉士紅色補丸者其故何在曰是皆推己及人之心有以驅使之耳因若輩由自身之經驗知此丸確爲補血健腦無愧天下馳名家庭良藥乃深冀其同病相憐者亦得嘗之共享康强之樂即如陝西安邊前縣長陳君紹虞近亦來書亟稱斯丸之功請爲發表其盛意蓋亦猶是耳陳君現寓山西太原新道街八號其來書云「鄙人體質虛弱時患腰疼氣喘咳嗽心忡夜不安眠等症歷經醫治時愈時發於民十八供職陝西安邊縣長因操勞過度飲食大減諸症復作雖遍嘗各藥乃功效毫無嗣經友人張瑞九君介紹試服韋廉士紅色補丸病勢稍減兩瓶服罄大有轉機四瓶未完諸病若失神增胃健轉弱爲强是皆韋廉士紅色補丸之功也請爲發表以爲同病者告焉」

韋廉士紅色補丸宜女宜男宜老宜少凡疾病之由血虧腦弱而起者均奏神效

遠東總發行所上海江西路六十號韋廉士醫生藥局 各埠藥房均有出售



濟世民藥 風行全球

法國著名白濁專家羅以博士著書數十年經驗和研究秘製山得爾巴黎白濁丸問世以來已有四五十載銷行遍於全球治癒白濁不可勝計歐美著名醫院診所無不採用咸謂白濁丸之最優美者現者大批運華對於社會康健誠有莫大幸福焉

中國總經理 外埠分售處 上海民大藥房 各埠各大藥房

贈送美女圖

本藥房以南市幅幀廣袤爰在東門路開設第三支店藥房一切設備應有儘有特印時裝美女圖數萬幀及實用贈品凡蒙 惠顧五角者皆有奉贈自國歷八月廿一日開幕以來每日顧客如雲無任感幸今因所存美女圖無多凡欲得此者盍請從速

南市東門路 九洲大藥房第三支店謹啓

增加飯量

食飯爲養生之至寶．欲增加飯量必先脾胃強健．

人中寶

爲開胃健脾之惟一聖藥．服用二日，即覺每飯有味，增加飯量，同時並能祛除虧弱，滋補百骸，振刷精神，身體日見强健，終年無疾病矣．

人中寶 大瓶二元 小瓶一元二角

上海四馬路中 太和藥房發行

全國各市分店及各大藥房均有出售

國際要訊

我國徒懷觖望 聯盟理事一席

撤退薩爾防兵 德國要求勝利

▲路透社十三日日內瓦電 國聯行政院非常設理事選舉、定九月十六日舉行、

▲太平洋社十三日日內瓦電 國聯行政院選舉、中國代表團尚未宣告候選、或竟不宣告、亦未可知、原因中國退出行政院、不滿三年、須俟一年後乃可候選、此際若欲提前、須請求國聯大會表決、特許連選連任、此種例外優待辦法、大會非所願聞、即拉丁美洲暨歐洲諸小國對於連選連任原則、反對日益加甚、中國於此欲得過半數即可被選、其希望甚大、英法兩國代表團向中國代表團表示、無論如何、願以所有票權相助、

▲日內瓦訊、聯盟改選行政院理事一案、頗爲各方注意、而中國代表伍朝樞博士之專程由美來此努力宣傳、爲中華民國爭一席、大足增進有希望候選各國之熱烈競爭、按本年期滿非永久理事、爲古巴芬蘭及坎拿大三國、古巴一席自將由中美或南美繼任、芬蘭一席亦將由挪威佔據、而坎拿大一席之候選、最有望者厥爲愛爾蘭、故中國與愛爾蘭將有激烈競爭、以謀此席、據日內瓦精密觀察者言、聯盟對於中國、近來非常關心、如前衛生部之赴華考察、以求與中國當局合作、改良全國衛生制度、又如聯盟近正計畫改組中國經濟方略、待機實行、此皆爲其極望與中國聯絡之證、況中國現積欠聯盟會費、已達數百萬元、中國倘以落選而退出、則此鉅欵將無法收取、故頗有多方面願見中國之再入行政院云、（世界）

▲國民社十二日日內瓦電 國聯行政會今日通過一議案主張保護薩爾區域鐵路之法軍、於三個月內撤盡、今後在名義上薩爾區域如發生擾亂、協約國仍有派兵佔領之權、但條文規定、極爲寬泛、且英外務大臣漢德森昨日又有反對日後重行佔領撤兵區域之宣言、故此項權利、不過等於具文、將來萬一遇有武力彈壓之必要時、殆將有萊因調派德國軍警前往、故德外長寇蒂斯向報界表示對於行政會議之議決、極爲滿意、

▲路透社十二日倫敦電 日內瓦國聯行政會今日午後、通過法德兩國外長在私人談話中所成立最後一批法兵在三個月內退出德境之協定、行政會討論薩爾鐵路運輸自由之保護問題、決定撤銷保護鐵路之軍隊及鐵路委員會、護路軍之撤退、定三個月內實行、

▲路透社十二日日內瓦電 國聯行政會現請俄國出席 關於麻醉品製造事之會議、因俄國現爲製造麻醉品之一國也、

▲海地代表抨擊美大陸政策

▲太平洋社十三日日內瓦電 海地代表雖以個人名義發言、其演說詞留有極熱烈之印象、北美合衆國大陸政策向國聯大會提出討論、此爲第一次、該代表演說大意、業於拉丁美洲各國代表討論該國求國聯行政院宣告候選問題時、已提及之、頃復求國聯大會反抗美國、謂其態度愈益可慮、足見西印度羣島暨中美洲各國具有同感、該代表所言、極爲聽衆所注意、南美各國代表以爲該處利益、備受威迫、其數甚衆、有此演說大爲吐氣、洵屬滿意之事云、

▲英國準備批准關稅休戰約

▲路透社十三日日內瓦電 國聯議會今日開會時、英商部大臣格類漢宣稱、英國將於本年十一月一日批准 關稅休戰約、在此期內、非萬不得已、不得設立新障礙、即設亦當於實行新稅率以前、予以談判會、格氏希望秋間或至遲來年春間、可考慮一種具體建議、而因以達減稅之目的、此項談判、應儘速開始、蓋目下各國皆切欲於減稅一舉、獲切實之結果、而免受束縛也、格氏又促請各國咸於十一月一日批准該約、蓋在此日之後、各訂約國即將集議、以決定批准國之數、是否已可使該約發生效力、獨恐屆時因國數有限、則將使該約無從實施、實足扼腕也云云、

▲海牙法庭裁判官增添四名

▲太平洋十三日日內瓦電 國際法庭實缺法官、經國聯行政院決定增至十五員、

中國國民黨政綱

中國國民黨是領導國民革命以求中國之自由平等

國民黨之民族主義有兩方面之意義一即中國民族自求解放二則中國境內各民族一律平等

國民黨之民權主義於間接民權之外復行直接民權（創制複決罷官諸權）

國民黨之民生主義其最要之原則不外二者一曰（平均地權）二曰（節制資本）

對外政策第一條 凡自願放棄一切特權之國家及願廢止破壞中國主權之條約者中國皆將認爲最惠國

對內政策第二條 確定縣爲自治單位自治之縣其人民有直接選舉及罷免官吏之權有直接創制及複決法律之權

中國國民黨上海特別市黨部宣傳部

國際電訊二

德國總選 今日舉行投票
票數料必多於往年 廿四政黨競相逐鹿

▲國民社十二日柏林電 現距總選舉投票、祇有一日、簽政黨誘導四千萬選民之工作、愈益忙迫、候選人總數共達七千一百十一名、內婦女占六百三十七名、惟選舉運動雖極劇烈、僅除左右兩極端派屢起突衝外、餘皆恪守秩序、未有軼出軌外舉動、各黨候選人演說時、往聽者亦視往年爲衆、足徵人民之注重選舉、故料此次所投之票、必多於往年、此次參加選舉運動者、雖有舊政黨、其能獲得充份票數者、恐僅有十二黨、卽社會民主黨、國家黨、國民黨、經濟黨、與舊國權黨所分裂之三黨、素以反革命著聞之共產與國家社會兩黨、及在巴威邦極占勢力之巴威國民黨等、投票時期係星期日上午八時開始、至下午五時截止、凡德籍男女滿二十歲者、均有選舉權、擁護現政府之各黨、雖各自競選、但有共同呼聲、卽請國人維護國權、努力取締反革命趨向、幷希望上次選舉時放棄投票之一千萬中產階級起而贊助之社會民主黨、亦以共和保障者號召於衆、國家社會黨則倡議打倒現政府制度、建立第三德意志、其目的殆欲設立一棒喝黨政府、反之、共產黨則除改革經濟制度與社會黨制度外、並以否認凡爾賽和約與楊格計劃相號召、

日海約精查 形勢依然混沌
實質的審議雖告完畢 但解決尚需相當波折

▲電通社十三日東京電 第十次樞府精査委會、於昨午後一時開會、初由河合大將質問軍事參議官奉答文之內容、財部海相答以余爲軍事參議官、列席參議官會議時、余曾謂「照條約之兵力量、國防上雖不充分、但條約係短期協定、非無補充之道、」列席者大體抱同樣意見、河合大將問以此種意見、可解釋爲奉答文之內容否、財部海相答以解釋自由、河合大將擬再追求海相、伊東委員長舉手制之、謂此問題可於此應答、悉其本體、不必再追、於是河合大將乃轉其論鋒、關於加藤前部長之同意有無問題、及補充計畫不審之點、質問首相、次山川男關於日美關係之將來、與幣原外相互有問答後、金子堅起謂、輕視國防問題、於國民精神上有惡影響、望今後注意、次久保田男起謂美國對東洋之野心極深、故須注意於補充計畫之具體化、至此伊東委員長起謂、詢問政府者大體已畢、至政府不能說明之點、早已無法、十五日請再會一次、於午後四時散會、

▲電通社十三日東京電 第十次樞府精委會、因伊東委員長調處得法、未發生正面衝突而散、惟樞府於政府之解釋、既不一致、其形勢未可遽斷、樞府眞正態度之決定、將在十五日以後、據政府方面之樂觀的解釋、謂樞府之意、如傾向於否決條約案、則在委員會金子委員不應演說美國外交政策、久保田委員不應說及國民思想與國防關係、尤以河合委員追究奉答文問題時、伊東委員長謂大體已明、不必再追、言外之意、係欲使審查無事完畢、聞委員中有主張附以警告通過者、尤可知精委會對政府空氣、必有轉機、而據樞府方面之消息、謂政府以伊東委員長言可於此而止、卽係中止質問之意、未免失之過早、蓋樞府以其所要求之審查材料、未能提示、不能不中止實質的審議、結果關於兵力量統帥權、僅有想像的發言而已云云、極力否認妥協之成立、謂欲條約案之解決、尙需相當曲折云、

▲電通社十三日東京電 樞府委員會形勢、依然混沌、樞府方面之持硬、及政府方面之局面好轉說、皆非實在、按之樞密院慣例、委員會正式會議、槪取一致態度爲常、故此回條約案、在不行決戰投票、無論可決否決、欲至全體一致、樞府內將尙有相當辯論、

俄航空員 抵柏林

接洽訂造飛船
供開辦遠東航空之用

▲國民社十二日柏林電 蘇俄航空處處員三人、自莫斯科乘格萊夫齊柏林飛船來此、接洽訂造齊柏林飛船一艘、供開辦橫貫西伯利亞航空綫之用、

波蘭移民秘魯
已得秘政府允准 英報揭載波人秘密文件

▲國民社十二日華沙電 波蘭殖民協會已獲秘魯政府允許劃出大批土地、供波移民開墾之用、

▲國民社十二日倫敦電 孟都斯德指導報登載一波蘭秘密文件、及波姆拉里亞總督致格榮登土地方當道之密函、命彼等如何重行分配波蘭邊界各區之大地產、藉以危害德僑、該報稱、據此觀之、固無怪德少數民族對於波蘭之行政、嘖有怨言也、

日警大捕韓黨人

▲東京訊、本月七日爲第十二次國際無產青年日、特高科長毛利率科員及各警署員約百五十名、於六日拂曉、檢擧潛伏下谷神田芝各區之全國協議會青年部之極左分子三十餘名、查明其欲於該日有所擧動、又大阪府特高科亦於六日午後至七日間、檢擧在新京阪淡路停留所田圃中密議之首謀者、前韓青年同盟大阪支部李一先等十餘名又於今宮福島方面陸續逮捕關係者共二十餘名、刻正硏訊、（世界）

西班牙鞏固幣價
函電檢查行將取銷

▲路透社十二日西班牙京城電 西班牙政府爲鞏固在金本位上之幣價起見、已創設一中央機關、管買外幣、銀行家不許經營國外匯兌業務、擬使西幣披塞太四十枚合英金一鎊、前狄克推多里拉夫將軍自政變時所頒行之函電等檢查、刻屆七年、卽將取銷、

蘇俄煤油產額增加

▲國民社十二日莫斯科電 蘇俄本經濟年度首八月煤油產品、其輸出三一·〇三八·五三〇噸、比上年度同時期增百分之三七·三、同時皆於國內者共六·一六六·六六四噸、亦增百分之二九·五、

美探險家遺蹟發見
八十三年前

▲路透社十三日阿爾白太州麥克茂萊電 八十三年前、有富蘭克林爵士率探險隊乘船往探北極、嗣音訊杳然、不知葬身何地、近者有加拿大政府探險家白華許少佐、借助手吉爾白特駕飛機往探維廉王島、忽於島上發見富氏遺蹟、據今日吉爾白特宣稱、現有證據、知富氏之隊員有數人患血斑病而死、餘則死於飢餓、有數墓排列頗整齊、此足證明隊員乃逐一病死、而由其同伴埋葬、渠曾與白少佐在石堆中覓見骨殖、並覓得帳幕一具、衣服數事、當飛行之際、且瞭見破船一艘、按維康王島自富蘭克林全隊死於該處後、迄未有其他白人履其地、

希臘中部感有地震

▲路透社十二雅典電 希臘戈林資地峽境內、今日發生地震、雅典亦覺之、但無損毀、

蜂螫治筋骨症有效

▲太平洋社十三日倫敦電 蜜蜂會議開會時、維也納爾教授聲稱、曾用蜜蜂刺毒醫治筋骨諸症、甚爲見效、病者一人按照此法治愈、業已多年、該教授等又稱、蜜蜂刺毒能用人功製成、

公電

▲九江來電 申報公鑒、閱貴報九日緊要電訊欄、紀載湖口共匪逃走新聞一則、內有五日佔領湖口之共產軍一語、查四日侵犯湖口縣境之共產軍、僅到離城外二十里之江橋、卽被我部擊退、湖口始終係我軍防守、該項新聞紀載失實、特電請更正、緝私指揮部印文、

要聞

◉財政部鹽稅借欵合同

漢口通信、財政部與漢口銀行界締結之鹽稅借欵三百萬元、前經宋子文部長於上月二十三日蒞漢、接洽成立、茲覓錄合同全文如下、以餉閱者、

「立合同國民政府財政部、（下稱甲方）今因甲方向乙方漢口各銀行、（下稱乙方）籌借欵項、雙方訂立條件如左、㈠借欵總額、申鈔三百萬元整、各銀行承借數目、分列於下、中國銀行五十萬元、交通銀行四十萬元、中南銀行十七萬元、大陸銀行十七萬元、金城銀行十七萬元、鹽業銀行十七萬元、上海銀行十七萬元、四明銀行十七萬元、浙江興業銀行十七萬元、浙江實業銀行十七萬元、中國實業銀行八萬元、聚興誠銀行八萬元、廣東銀行八萬元、特記五十萬元、上列各欵、由各總行委託各漢行交代、㈡交欵期限、自十九年九月一日起、分七期交付、每五日爲一期、各按借欵總額平均攤付、由甲方令行湖北財政特派員公署經收、每期分出印收、交各行收存、㈢利率、自交欵之日起、不分大小建、按月一分二厘計算、㈣還本付息基金、一·鄂岸淮鹽大岸外岸正附各稅、除在大岸稅收內、每月上中兩旬各扣三萬、下旬扣二萬、共計八萬元、備還外債及鹽務機關經費外、其餘大岸外岸稅收全部、及精鹽外之其他鹽斤稅收、儘數撥還、至還淸本息爲止、其行鹽花名票數、每五日由鄂岸權運局開單、函知乙方俾查、二·由甲方飭令鄂岸權運局、轉飭漢口精鹽業同業公會、自本年十一月份起、按月協還二十萬元、以滿一百萬元爲度、分開來人抬頭期票五紙、計十九年十二月五日、二十年一月五日、二月五日、三月五日、四月五日、每期各付欵二十萬元、交乙方收欵銀行保管、按期向收到後、撥乙方各行、掣取收據、㈤押品、由甲方以十九年短期關稅庫劵票面三百萬元、作爲抵押、按照乙方各行借額、分交各行收存、其庫劵到期本息、由乙方行逕行代取、收甲方帳、各另具收據、逕由乙方組織之事務所、彙繳湖北財政特派員公署幷案查存、㈥還欵方法、一·由乙方推定交通銀行漢口分行爲收欵銀行、幷組織鄂岸鹽稅借欵團事務所、專派收欵員二人、逐日前往收稅處所按數收取淮鹽正附各稅全部、每旬屆滿攤還一次、利隨本減、收欵銀行在未攤還前、祇負保管之責、不認回息、二·大岸銷鹽繳納正附稅、必須經乙方收欵員在繳稅憑單上加蓋印章、方能發鹽、幷由收欵員將稅欵逐日盡數送交收欵銀行進帳保管、三·外岸銷鹽、由權運局會同稽核處預先令飭各分局、將正附各稅、全部逕解收欵銀行保管、取具臨時收據、繳由稽核處、卽行轉交收欵員、逕向收欵銀行進帳保管、四·乙方各行、每旬收回攤還之欵、應各具收據、由收欵銀行彙繳鄂岸鹽務稽核處、俟本借欵本息還淸後、連同第四第五兩條所列乙方原出收據、一倂退以分別換回抵押品、及甲方原出印收、幷取銷合同、五·淮鹽附各稅、如有期票、由稽核處在票背加蓋印章、送交收欵銀行、取其代管期票收據、俟到期收訖、再還收據、取臨時收據、卽行交由收欵員向收欵銀行進帳保管、倘到期不能收取、仍由收欵銀行退回稽核處負責追繳、㈦鹽稅制度若有變更、無論何項名義、何種性質、其應還本借欵本息之基金、不受束縛、仍照本合同規定履行、㈧甲方將本借欵合同飭知鄂岸權運局、幷令行稽核總所、轉飭鄂岸稽核處遵照辦理、另由權運局及稽核處將奉文遵辦情由、備函通知乙方證明、㈨甲方允在本借欵本息未還淸以前、不再以鄂岸鹽稅抵押他項借欵、㈩本合同繕立同樣五份、甲乙兩方各執一份爲據、并以三份分存湖北財政特派員公署鄂岸權運局鄂岸稽核處查照辦理、借欵機關財政部宋子文、承借人各銀行特記、還欵機關鄂岸權運局鄂岸稽核處稽核員副稽核員、見證人財政部湖北財政特派員公署、中華民國十九年八月二十五日」

◉湘將領剿匪之大升遷

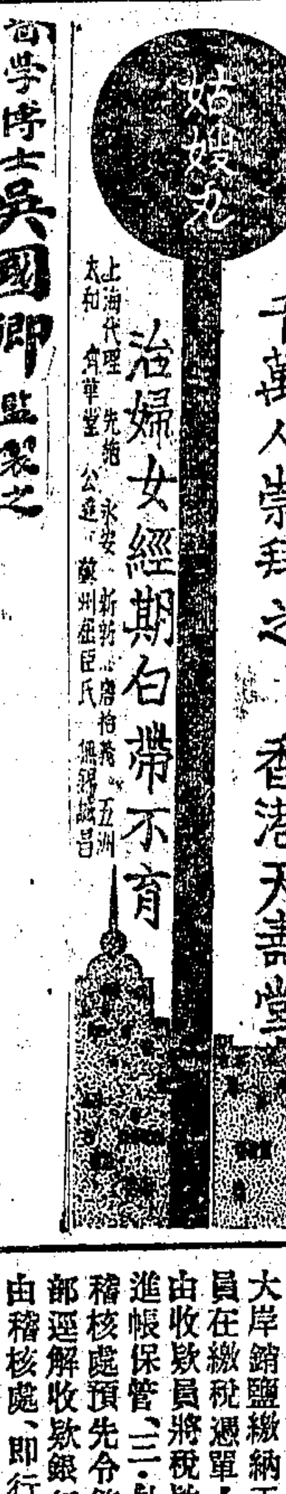
長沙通信、湘省此次剿匪、較前此犧牲爲大、第十六師副師長彙四十七旅旅長戴斗垣·第九十三團團長田應棠、第三十一師第一旅第二團團長萬方治·均力戰陣亡、第七獨立旅旅長陳光中·第三十一師第二旅旅長陳渥等、均受傷、士兵傷亡失踪者、達二千以上、因此得以保全長沙省會、使匪勢不致滋蔓、何應欽前日來湘時、曾傳集剿匪各將領、大加慰勞、并面請何健將此次剿匪有功各將領、分別晉升、呈報總司令任命、以資激勸、頃行并說明共黨受第三國際命令、企圖於最近佔奪湘鄂贛三省通航之中心商埠、爲擾亂長江之根據地、其目標不僅在湘省一隅、長沙得獲保守、卽足以遏其野心、鞏衛長江上游、紓黨國南顧之憂、希望各級長官咸抱大無畏精神、不怕犧牲、努力謀黨國之奠安、將來紅匪滅盡、大功告成、爲我在湘軍人最光榮之成績、所有因剿匪犧牲部隊、中央規定加一級補充、如某一連犧牲、卽補充該連進升爲營、營犧牲卽補充升爲團、團補充升爲旅、旅補充升爲師、師亦可補充升爲軍云云、各將領經此激勵、莫不同仇敵愾、士氣甚旺、只以省會附近要塞工作、尙未十分完成、不能抽調大部軍隊出擊、中央加派之大軍、須相當時期方可開到、江西友軍、亦未達到指定地點、故目前仍祇固守要塞、以策萬全、酌派部隊赴陣地外警戒而已、距知朱毛黃伍等匪窺我軍未大部出擊、乘十日夜半風雨甚烈、復由東山跳馬澗、分三路向右翼陣地雨花亭·阿彌嶺·東南渡更番猛烈進攻、經劉建緖公秉藩兩部沉着應戰、機槍手溜彈大刀隊迎頭射殺、相持至十一日上午十一時、又經空軍四架拋擲重量炸彈轟擊、計斃匪逾千、俘獲數百、匪始分數路向東山跳馬澗田心橋一帶潰竄、我軍亦追出要塞二十里之天際嶺圭塘銅井舖一帶警戒矣、闕匪等刻在東山跳馬澗永安寺等處建築防禦工事、與我軍對峙、惟彭德懷孔荷寵兩股、現向平江金井高橋方面退却、羅霖師正向該方推進、以防彭匪另有異圖、經此一戰、諒匪衆或不敢再輕於一試也、至於此項剿匪有功應升獎各級長官、已由何健電呈蔣總司令、請予明令發表、分師調査如次、㈠第十五師師長危宿鍾、調陸空海軍總司令部高級參謀、該師四十三旅旅長王東原升十五師師長、團長楊振璞升四十三旅旅長、㈡第十六師師長羅藩瀛、調陸海空軍總司令部高級參謀、該師四十六旅旅長彭位仁升十六師師長、團長劉濟人升四十六旅旅長、團長劉翼經升四十七旅旅長、章亮基升四十八旅旅長、㈢第十九師師長劉建緖升軍長、該師五十七旅旅長李覺升十九師師長、團長陶柳升五十七旅旅長、團長鄭南黼升五十六旅旅長、㈣第七獨立旅旅長陳光中升師長、團長王德彰賀雲青李昂升旅長、其劉建緖軍之番號、陳光中師之番號、俟蔣總司令頒定、至團營長遺缺、則由各軍師長遴保有功營連長、轉呈中央任命、（九月十一日）

◉南昌市府照新市法改組
▲九江市府亦已裁撤

南昌通信、國府新頒市組織法、凡人口未滿二十三萬、稅收總數不及全市三分之一者、不能設立市府、故九江市政府、已照章裁撤、南昌市最近調查、人口在二十三萬以上、稅收方面、依照新法實行、約略計算、土地稅全年可收二十一萬元、牌照稅一萬二千餘元、營業稅四萬二千八百餘元、此外各項收入全年約二十四萬九千三百元、統計實佔全市收入二分之一強、故市長襲師曾、特將上項情形、報告上峯、奉准市府繼續存在、惟本省近因匪共猖獗、財政困難、已達極點、省府欠發市府之補助費及事業費、截至今年六月止、約四十餘萬元、現襲師曾正依照新頒市組織法、改組市府、惟爲節省經費起見、特將下列四項、呈請省府核辦、㈠社會局土地局存倂問題、㈡市自治之區及坊開辦費暨補助費之籌措、㈢新市法公安局之掌理機關爲警察廳、是項機關現仍未成立、究應如何辦理、㈣市府開支、以警餉爲多、自十八年五月起原定警餉補助費甚多、應卽撥給、以資發放、或自十九年度開始、將警餉劃歸省府直接發放、省政府魯主席據呈後、乃提出三一二次省務會議、議決交陳家棟張斐然蔣彥路孝忱王尹西審査、擬具辦法三項、再提出三一三次省務會議通過、其辦法如下、一·新頒市組織法第十七條規定、市設各局、如有縮小之必要時、除公安局外、得改爲科、查本省前因財政困難裁倂機關、經第四次臨時公議決議辦法有案、現在匪共未淸、財政奇絀、應從緊縮方合實際、擬請將南昌市政府土地社會局、裁倂由市政府設置教育科掌理、第八條第十款事項、其市政府原有公益科改稱社會科掌理、第八項第一欵至第九欵事項、土地局所掌理之第八條第十八欵事項、倂入原設之財政局辦理、仍由市政府斟酌情形、力求撙節、分別擬具編制預算、呈請省政府核准施行、二·區坊之補助費、應由該市政府就市區內妥籌、至事前籌備之調査開辦各費、應由該市政府先行切實考察、通盤籌劃、擬具詳確預算、再行飭由財政廳或預算委員會核議飭遵、三·新市組織法規定省政府所在地之市、不設公安局、關於公安局掌理事項、由省會警察機關掌理之、查現在省會尙未設有警察機關、且該機關如何組織、亦未奉明令公布、擬請將南昌市公安局暫改爲江西省會公安局、直接歸省政府管轄、其局內一切組織及所需經費、均仍照原案及核定預算開支、俟省會警察機關之組織明令公布後、再遵照改正、至於九江市府裁撤後、亦經民政廳召集九江各公團擬具善後辦法、㈠補助該市之行政費四千二百元、請省府免予發給、㈡事業費則實報實消、㈢九江市公安局改爲九江縣公安局、㈣九江市工務局歸倂九江縣建設局、㈤九江市財政局歸倂縣財政局、㈥廬山管理局歸省府直轄、㈦市府撤消之解散人員、發給薪餉一月、（九月十二日）

◉韓復榘部搜剿膠東股匪

濟南通信、山東民俗强悍、素以產匪著稱、辛亥以還、伏莽尤夥、魯南之兗屬、魯西之曹屬、及膠東一帶、幾無年無月不鬧


千萬人崇拜之 香港天壽堂
姑嫂丸
治婦女經期白帶不育
上海代理 先施 永安 新新 五洲

醫學博士吳國卿監製之
萬應上痛散
發行垂卅年非但全國醫界同聲贊美即凡經服用者亦莫不口碑載道緣此散有速痛立止靈若仙丹之特效也
（各大公司及各大藥房均有經售）
總發行吳國卿製藥公司 上海文監師路四百七十號 電話四二一八七號

蘇瑞生
立止頭痛丹
◀總發行上海四馬路廣東蘇瑞生老藥局▶
◀每包一角各藥房紙烟京貨店均有代售▶

廣東天良堂首創
人參膏

廣東 天喜堂 老婢調經丸
已孕未孕均請購服
已孕者安胎未孕者調經種子 每瓶一元
滬支行東新橋電車站對過 電話六五九三七號
代理處 河南路老悅生 華彰號 積盈街益和堂 安利號 北四川路會山南店 老悅生

培德領帶襯衫廠

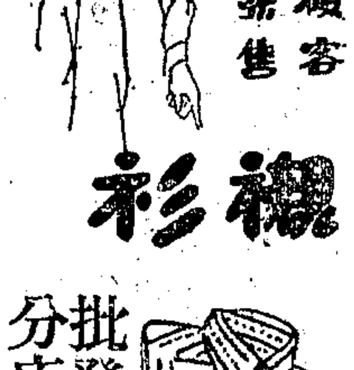
批價一律

總行南京路勞合路對面大慶里內（卽福利對面）
第一分公司南京四川路新康路口
第二分公司杭州迎紫馬路四號
第三分公司南京城內國貨陳列館內
臨時商場在南京路國貨商場內
◆星期日照常營業◆

舉行領帶大會

新出1931年大批絲毛綢領帶各種襯衫千餘種
領帶呢帽手套羊毛衫絲襪毛襪禮服襯衫西裝用品不下數千餘打專備批發另沽價目克己並在第一分店

並有外洋到貨 百老匯 領花

PETER'S

優待顧客 廉價發售
襯衫

客家注意
四川路第一分公司特設樣子間備有各領帶數千種專備批發隨時選購

達茉蘭腋臭藥
敷藥兩回 狐臭立去
各大藥房均有經售
詳細說明書可向就近藥房索閱
本藥有大號小號兩種
30-650(O)

北四川路蓬路口
德昌西裝呢絨號
秋季大減價 九月十三起 一月
本號年例減價今庚雖金貴銀賤爲光顧諸君起見不惜血本仍照老規照碼八折定製西裝另贈附屬物品任便選擇新到秋貨袍料西裝均可合宜定製西裝膠製雨衣手工式樣早已馳名本號特設另頭部定製西裝格外便宜電話北三九三七

上海華昌車行大減價展期兩星期
愛多亞路鄭家木橋西新建四層洋房

匪禍、加以連年戰事迭興、精悍匪首、多乘機運動招撫、藉以擴充其實力、因之每於軍興之後、必繼以一度匪亂、以數年之匪勢情形觀察、魯南魯西之匪、其悍過於膠東、但不若膠匪之根深蒂固、膠匪每逢軍興之際、乘軍隊不備、出而滋擾、或借軍隊旗幟、以蹂躪地方、及軍事底定、則散爲平民、其槍枝即多半深藏、其不深藏者、則持槍加入保衛團體中、假半匪半紳之地方爲隱庇、故數年來膠東剿匪艱難、雖不若魯西魯南兩地之高、而積匪之深、尤有過之、此次魯戰之後、魯西因受豫西之影響、各股土匪高張軍隊旗幟、軍匪尚不能分辨、魯南前月經孫美松在嶧縣招集一師、編爲正式軍隊、開往海州訓練、地方免去匪亂、惟魯東一帶、因中央軍與晉軍在膠濟路大戰將近兩月、晉方到處招撫之匪軍、多集駐周村・博興・青州・桓台各地、晉軍敗退之後、各匪即潛伏當地、肆行騷擾、第一軍團總指揮韓復榘率部來濟之後、即令其第十四軍長曹福林・及五十八旅旅長秉膠東剿匪司令展書、在魯東各地分別搜剿、並派其第一軍團部總參議李樹椿督隊剿、連日以來、軍長曹福林副軍長許文耀率所部趙心德旅及榮廣興旅、在桓台廣饒青州博興各地、分別搜剿、所有周六・米三・石鳳鳴・王紹周・張二老虎・蔡冠軍・草上飛・龍燈頭各匪股、完全擊潰、廣饒悍匪崔振龍股、亦於本月七日剿滅、當晚第一軍團部參謀處科長尚協邦接到許文耀李樹椿來電、報告剿匪詳情、八日李樹椿帶俘虜匪軍百餘名、由辛店來濟、向韓復榘報告剿匪經過、及防務情形、茲錄許文耀提電如下、「軍急濟南第一軍團參謀處尚科長協邦兄鑒、膠東悍匪崔振龍（即崔九）盤據廣饒以西趙艾莊・蕭張・張趙等十餘村莊、二十餘年、徵糧派款、擄掠焚殺、無所不爲、該匪所以能延長壽命如此長久者、因乘時局有變、各方投賊、前方大軍作戰、均不顧及、以致羽毛漸豐、修池築寨、儼然有土皇帝之尊、此次弟等率趙榮兩旅、已將周六米三石鳳鳴王紹周張二老虎蔡冠軍草上飛電燈頭等大小股匪十餘起、次第蕭清、崔匪盤踞、又用其故技、乞收編成軍、弟等時在廣饒、因我榮旅正在博興剿匪、未能顧及、即佯許之、暫令在原地待命、至四日各部已調集就緒、令榮旅於微晨由博興出發、向匪寨以北地區前進、趙旅經利國子呈並莊、向匪寨以南地區前進、上午十時、我榮旅已將興福鎮張夏侯之匪肅清、除匪均竄入趙艾二莊寨內、據寨頑抗、同時我趙旅亦將蕭張佔領、迨至上午十二時、已將匪寨包圍、即集中輕重迫擊砲及山砲十餘門、向匪寨猛烈轟擊、匪死傷甚衆、崔匪親率騎兵向外猛衝數次、均被擊回、遙見寨內火起、匪益驚惶、急欲出竄、因我軍四面包圍、迄未得逞、旋因天晚、進攻不易、迨至六日拂曉、復用砲火壓迫、匪由西南兩門死力衝出、經我榮趙兩旅迎頭截擊、匪死傷逾半、崔匪率殘部二百餘人、出北門繞道向鐵山一帶逃竄、我軍跟踪追擊、下午五時、匪竄至鐵山車站、正在休息、我趙旅跑步趕至、乘匪不備、向匪猛撲、匪棄械四散、適我榮旅亦趕至、四面截擊、屍骸遍地、崔匪是否在內、尚未調查、盤據膠東二十餘年之悍匪、至今已完全蕭清矣、是役先後計斃匪三百餘名、生擒百餘、得槍二百餘支、手提式數十支、騾馬百餘匹、各種子彈三萬餘粒、特聞、許文耀李樹椿叩灰」、（九月九日）

對首都設置米市意見

◉蘇農廳

蘇農廳前奉省府令、以奉行政院令、據南京市政府呈報籌辦米市情形、令仰協助一案、轉飭詳加審查復奪、當經該廳審核呈復省府云、「案奉鈞府第五〇一九號訓令、以奉行政院令、據南京市政府呈報籌辦米市情形、令仰協助一案、轉飭詳加審核復奪等因、並抄發章程提案各一件奉此、查首都設置米市、利害參半、就利方面言、首都設立米市後、則長江上游各省米糧、勢必雲集京市、分運各地、來源去路、各有所自、則米價行情、可望平穩、不致受少數奸商所壟斷、即屯積居奇之弊、亦可避免、此其一、首都設有米市、則各種雜糧必隨米穀而暢銷無阻、蘇省農民經濟當可呈活躍之象、此其二、至就害方面言、蘇省因頻年災荒、厲行米禁、如一旦首都成立米市、則是項米禁勢必完全開放、非特前後功令不符、且易招人民誤會、此其一、又假令長江上游各省、如皖贛鄂湘川等產米區域、厲行米禁、或遇歉收、而米糧絕跡不至、則首都米市空虛、非盡吸蘇省米糧不止、影響蘇省民食、至爲重大、此其二、故職廳管見所及、首都如須設置米市、應有先決之條件二、㊀禁運全國米糧出洋、並開放國內米禁、查現在海關對於米糧出口、並不禁止、以致國內民食恐慌之際、而運米出洋之事、仍日有所聞、實非民生之福、此後似應由中央一面爲防制首都米市空虛、影響蘇省民食起見、應由中央通令各省、開放國內米禁、各省間米糧一律准予流通、以資調劑、且皖贛鄂湘川等省、爲吾國產米最盛區域、農民經濟狀況之盛衰、全視農產品之能否暢銷爲轉移、如果各省自行遏糴、則穀賤傷農、亦非所宜、故開放國內米禁、非特可以救濟首都米市之空虛、仰且足以增高全國農民經濟之能力、㊁首都米市、應由中央組織機關辦理、以調劑民食爲目的、不可僅限於首都數十萬市民之救濟、奉令前因、理合擬具意見、具文呈復、仰祈鑒核、」

◉蘇省會修築兩幹路

▲鎮江旅站實行擴充

蘇省會開闢馬路、原定中山中正兩幹路、暨金山路伯先路、金山路由車站至金山、七月底即已完工、伯先路尚未興建、中山路由西向東北、起大火車站、迄老北門、中正路由南向北、起南門車站、（即旗站）迄萬橋北、（擬闢新北門）交叉點在省府東之大市口、原定雙十節前先完成中山路第三段、由竹竿巷至北門、中正路第一段、由旗站至大市口、旗站在南門外站前、僅有單軌、除區間車及三四等車停靠外、其餘快車概不停靠、此次中正路起點、即在該站、馬路通達後、進城至省府比大車站之路程、將減少三分之一、前會由省府咨鐵道部、將南門車站擴充、令各快車停靠、上下行旅、現京滬路局已奉鐵部命令、自九月十五日起、所有上下行快車・京杭聯運特快車・夜快車等、均實行停靠、但省會兩幹路、中山路於雙十節勉強可以完工、而中正路木橋地溝近方完工、路面須款二萬、尚無法撥付、雖土路亦未經路滾壓平、黃包車都不能行、火車雖實行停靠、進城仍覺不便耳、

◉星洲限制華工後

▲潮汕所受影響之情況
▲待輪出洋者達八千餘

汕頭通信、星架坡政府於九月一日實行限制華工入口、上月底海通輪已載回逾額搭客四百名、其他遠地未明情形來汕候輪者、爲數仍衆、查汕頭每月赴新加坡者、平均在一萬人以上、現受嚴格限制、計太古洋行安慶安東等六輪、每月限運一千七百一十五名、渣華公司金馬萬福斯兩輪、每月限八百五十名、和豐公司豐慶豐平豐華三輪、每月限八百一十名、波將公司海興夏利士兩輪、每月限二百八十名、計汕頭一埠出洋人數、從一萬餘名縮爲三千六百餘、現候輪搭客、達八千人之多、但搭頭二等艙客、及有出國護照者、不在此限制之列、故汕頭市政府、前由外交部頒到出洋護照三百張、不及旬日、已經發盡、惟領取護照手續、異常麻煩、出洋者須向市府呈遞請求書、俟市府核准、又要商店担保、及經市府科長問話、始允發給、汕頭旅業公會、四日特舉出王道甫等爲代表、向市府請求改善領照手續、又汕頭往新嘉坡船票、每張二十八元、九月一日後加價爲三十六元、普通搭客不能直接向洋行公司買票、該業類歸旅業公會各客棧支配、客棧日來乘機抬價、每張售至四十五元、梅縣大埔郡所屬之客棧、每張售五十六元、彼等謂非如此不能維持其營業現狀、蓋價雖高、各輪船亦斟苦不置、連日增加貨物儎脚、以彌補損失、據輪船行言、新嘉坡政府、定限期爲三個月、故彼等亦惟有忍痛維持現狀、若十一月後、此條例仍繼續有效、各輪船公司、勢必不能坐而待斃、惟有將輪船行駛他埠、現和通公司之豐華波寶公司之海興兩輪、已航行他處矣、（九月五日）

◉南洋華工危機日逼

▲暹羅繼英屬限制外人入口
▲荷屬增加入口稅百五十盾
▲巫印工搜奪華工之地位

南洋特訊、南洋羣島地當熱帶、長年似夏、綠草萋迷、然而有今日之繁榮者、伊誰之功乎、南洋最著名之產業、厥爲膠錫、集一滴滴之膠汁、熔一團團之錫砂、使成商品、行銷全球者、伊誰之力乎、我人試就南洋羣島發展之歷程、細爲分析、其繁榮之原因雖多、而勞苦功高之華工、實有相當之功蹟、僑居南洋各埠之華工、爲數至多、（馬來半島約二百三十餘萬）在歐洲大戰時期、南洋華工、實佔最重要地位、蓋維持南洋產業、不致停閉者、華工也、開荒地整道路者亦華工也、當歐戰後、膠錫價格日漲、華工本其刻苦奮鬥之精神、取獲經濟上優越之地位、就膠工而論、每日平均可得工資三元、（割膠工以斤數計算工資、割多則工資多、）國內視南洋爲財富之淵藪、有由來矣、加以祖國年來、天災人禍、循環不已、社會秩序、未見安定、生活程度、日見增高、故離鄉別井、出國南來者、肩摩踵接、以爲一登南島、縱不能滿囊而歸、亦得輕衣飽食、誰知南洋華工之危機、已密佈其週遭者哉、此非記者危言聳聽、乃有事實昭示我人、馬來半島限制華工進口一也、暹羅頒佈移民條例二也、荷屬東印度增加入口稅三也、試斯三者、詳爲分述如左、

自膠錫價格慘跌、失業恐慌、瀰漫南島、馬來亞總督金文泰自八月一日起、宣佈限制華工入口三個月、在八九十三個月內、每月僅准華僑五千人至新嘉坡登岸、並將額數、分配與各輪船公司運載、若有逾額、則責令原輪運回中國、照馬來亞海峽殖民地政府定例、凡總督頒佈法令、須得立法會議認可、限制華工進口條例、苟非得立法會議通過、僅能實施一個月、（此爲總督特權、）今八月二十五立法會議、已將此案通過、則限制華工條例、已可實施三個月無疑、至滿期時是否延期、尚難逆料、惟此條例、並未限制婦女進口、其原因乃在、進口華人之兩性比率、可藉此稍改善其不均之象、」觀此、則今後華工之來馬來亞者、已減去三分之二矣、（據馬來亞七州府所統計、本年七月份入口華僑共一萬七千三百八十三人、自限制華工消息傳至祖國、廈門汕頭南來客票、閏由十餘元增至四十元、汕頭又有增至四十八元者、且有客多無票、互爭購買、可知影響閩粵民生之大也、

在此馬來亞限制華工入口聲中、暹羅政府、亦公佈移民法令、限制外人入境、查暹羅所公佈移民法令、計共十條、（已見前報）暹羅與我國、並未互派公使、前此我國僑胞入暹者、每人須納身字費十五銖、約合國幣二十元、此次暹羅頒佈移民法令、係由日本駐暹公使、翻譯後轉送我國、故今後華僑能否依照其條例辦法入境、是所望於我國政府外交部、磋議審法、以解僑胞之疑慮焉、

荷屬東印度殖民地政府、因明年進支預算、入寡出多、乃決議增加稅收、以資彌補、其與華僑最有關係者、即自一九三一年起、每人進口稅（碼頭捐）由一百盾增至一百五十盾、商業印花稅比舊例增多二倍、自前月公佈後、棉蘭巴城各地總商會、（不論華人巫人印人、均上書請減、對印花或得減輕、而對碼頭捐則不能減少、最可異者、契約華工進境（即我國所謂豬仔）、亦須納碼頭捐一半、計七十五盾、契約華工、本爲私販人口、數年前最盛行於閩粵兩省、現已稍殺、依照舊例、契約華工入荷屬、不納碼頭捐、迨契約期滿、（在契約期內、有作工、無工資）但納一盾半印花、即可得居留字、得在荷屬自由居住、近頒佈新例、契約滿期之華工、須納七十五盾登陸稅、始准居留、契約華工納稅增加如此之鉅、荷印國民會議時、曾引起重大爭辯、惟無具體辦法、故增加碼頭捐一事、勢在必行、蓋已列入明年進款預算表也、然則、華工之進荷屬者、若爲自由入境、自明年起、應納碼頭捐一百五十盾、若爲契約華工、則應納七十五盾碼頭捐、實爲勢所必然也、

總上三者、南洋華工目前之危機若此、未來之困難若彼、過去優越之地位、或將由此而斷喪矣、況近數年來、印工巫工、與華工爭取工作、日形急激、巫人印人、則因生活簡單、每日有工資二毛至三毛、便以爲大好機會、華工則以工作技能取勝、工作効率、亦非印工巫工所可及、惟工資過昂、每日至少須有五毛、才能過活、因此之故、一切機械工作、如割膠、如採錫、各園坵各礦場、多已捨昂貴之華工、而僱用印工巫工矣、華工之在南洋、其能自刻苦者、實甚罕見、而祇顧目前、妄爲浪費者、實居多數、自己既乏分毫私蓄、比日人之能勤儉自勵、開荒地、築橋樑、不上十年、而積貲巨萬以歸者、已望塵不及、而一旦失業、買棹歸國、尚賴友朋接濟、比比皆然、故自商塲冷淡、失業激增以來、華工之徬徨無依、令人生無限感痛、新嘉坡及檳榔嶼各地、資遣老弱華工回國、計在三千人以上、此不過滄海一粟而已、其宿露餐風、棲止無所者、尚大有人在、長此以往、失業華工、永無出路、惟有希望回國而已、夫日本美洲、既驅華工回國於前、南洋華工、又因失業恐怖而回國於後、徒使國內失業者更形充斥、國計民生、所關匪輕、有心人將何以善其後乎、余實望之、（八月二十五日小灰）

地方通信

崑山

范友成迎提回崑　大西門外葉啟源酒坊夥范友成、前與買客小周口角、遂將小周毆斃、逃匿無蹤、經縣府懸勳嚴賞、嚴緝在案、玆悉該坊經理江桂林、自兇夥逃匿後、即派友四出尋訪、當在常熟縣境白卯地方、將范尋獲、交由該處公安局解至常熟縣府暫押、一面向縣府報告、縣長據報後、即備文派政警、於十二日下午三時、由范友成迎提回崑、經陳承審員略訊一過、該犯矢口不認、旋即收禁候訊、

蘇州

吳江巨刦案　吳江縣屬南厙村地方、前（十）日晚突到盜匪十餘人、分頭搶劫、當被刦去源泰祥南貨店現洋十二元、小洋二百七十角、錢八十一千、金飾三錢、倪源興豆腐店洋十元、天生堂藥店現洋一百六十一元、小洋一百八十四角、錢五十三千、金戒三只、金手表一只、顧同譽家珠花一朶、珠環一付、金釧三粒、金雞心一個、針九錢、嵌寶戒一只、金圈一付、四而商店鈔洋三百九十元、小洋一百九十六角、錢八十千、日昇祥洋二十五元、小洋五十四角、公昌成洋十五元、小洋九十四角、顧玉和家金戒一只、鈔洋六十六元、小洋三十六角、程隆興鈔洋二十四元、小洋一百二十角、錢三十千、金戒二只、鈕源順洋五十元、金戒一只、以上十二家、尚有衣服二百餘件、損失不貲、匪去後、由事主等報由駐汎水公安十五隊三分隊長陸務本詢緝、並報隊呈報此間水公安三區請核、

黨政會審反動案　公安局自九七紀念日起、迎日拿獲反動嫌疑人宋勳、松林和尚、宋慕才、孔照、吳鑄新、王雨田、胡志基、王蔭賢、顧明彥、宋奎壤、李鴻韜、陳平、潘阿根、戴阿毛、潘阿福、周阿坤、潘慶保、劉阿葵、姚樹安、王盤生、黃春濤等二十一名、送經司法科張科長略訊、以吳鑄新、王雨田、王蔭賢、顧明彥、宋奎壤、潘阿根、戴阿毛、潘阿福、周阿坤、潘慶保等十名、似無嫌疑、已於前日保釋、至宋勳、姚樹安等十一名、現仍覊押公安局、前（十二）晚十時、由都局長縣黨委員等會同訊問、再呈省府請示核奪、

閭長被捕之疑問　吳縣縣黨部、於前日下午、突來一人、手執中央討逆軍徐淮海游擊司令部第三團委令一件、欲投遞黨委余組織部長湯公甫收執、湯委員因該團團長王鐵亞、素不相識、且事前並無接洽、當即傳詢投遞人方某問話、據方某稱、王團長現住中由吉巷六十四號謝姓家中、專委員因遍日蘇地搜捕共黨甚嚴、難免有共黨從中搗亂、遂即將方某及原委令、函送縣公安局第二分局、該分局查究、該分局長當即派員前往拘捕、王團長已動身赴滬、遂即追踪至車站、至九時許見王團長方欲登車、在車站月台中、將王拘獲帶局、據王自稱、現任徐淮海游擊司令部任補充第三團團長、因與薄素相認識、故委爲參事、一時撲朔迷離、當即解送縣局、由司法科長訊問、據王供曾在五癘弄某寺爲僧、與薄時有往返、惟現已闊別多年、後經薄委員到局認明、當即釋出、一時傳爲笑談、

蘇綸編組商團自衛隊　邑人張仲仁等、爲補助地方自衛力量起見、特發起編組蘇州商團自衛隊、擬具規程、呈由縣府核准、縣府昨奉省令、已由省府會議通過、准予備案、

鎮江

變給金山傷兵給養　駐金山傷兵約近千人、前晚曾有向病院長索餉情事、嗣由省保安向省府借得大洋一千八百元、昨由副官藍世清携往發給、隨帶警隊前往維持秩序、凡借過給養者、每名發二元、未借者發三元、傷官發四元、每名依次領取、

地方法院逃走兩要犯　鎮江地方法院看守所、昨晨五時、有南京奉判處死刑之綁匪惠五、與判處一年徒刑之土犯王大毛子兩人、由窗內逃走、該院追捕未獲、隨分電軍警機關一體緝拿、

南通

通如匪首就擒問題　通如匪首高晉臣、率衆九百人、向江北游擊司令部投誠、江浙皖三省剿匪指揮、令縣府調查該匪是否可靠、具保結之大德昌號、是否殷實、張縣長令公安局查報、據復城關並無大德昌商店、高晉臣亦不知是何人化名、當即呈復核奪、

沙洲蘇姓肉票脫險　劉海沙蘇良卿家屬六人、被海匪綁架、十日內票長慫看守匪夥、從小黑沙乘黑夜偕逃、安然脫險、

平潮匪首在城拿獲　糾衆焚刦九華山鎮匪首張道士、犯事後、由平潮逃至通城、在基督醫院就醫、經軍警拿獲、暫押公安局、

催眠術

催眠遊戲

停脈假死　圓光透視　無索捆綁　水成美酒　上天入地　針刺不痛　幻狐幻鬼　臥遊世界
身首分飛　會見亡魂　一羽千斤　點石爲金　倒海移山　人成肉橋　變獸變禽　縮地談心
△章程刊物函索即寄▽

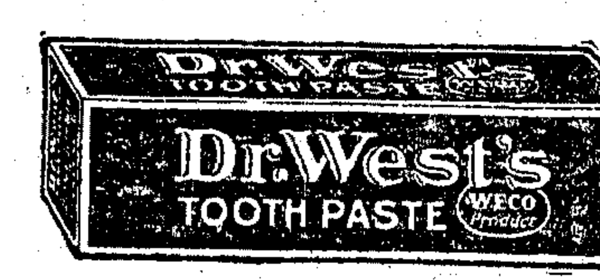
催眠妙用

祛除煩惱憂鬱　戒絕煙酒嫖賭　改造子弟品性　振奮頹唐柔懦　偵探秘密黨案　感人千里之外　抵抗陰謀仇害　破除迷信見解
慰藉失意傷情　治療奇難雜症　敎化學生愚蒙　導誘迷信服從　審判底蘊不明　制服猛獸蠢虫　絜吸險狠凶頑　函發無畏精神

函授面授一律成功奉贈畫報

催眠術。非魔術。非邪術。是活用心靈的學術。……本會創立十三年。……函授學員已有六萬人。……特約通信部授課。…… 乙225

上海北四川路西海寧路　中國心靈研究會啓



美國 衛斯德氏牙膏 衛斯德氏牙刷

衛斯德氏牙膏　科學的衛生品。有七大特色。（一）除垢迅速。（二）滿口清香。（三）保護牙齦。（四）消滅口酸。（五）淨除食屑。（六）不再積垢。（七）功効神速。每日刷牙二次。非獨牙齒白亮。且能永無牙患。

衛斯德氏牙刷　特小毛凸。專爲刷牙背及其他牙刷所刷不到之處。刷毛頂選。久用如新。

衛斯德氏牙膏牙刷。在美國最盛行。每六人中、必有五人用之。君試用之。當知其妙。

各大藥房洋貨號均有出售

中國香港獨家經理 志衛公司 上海仁記路廿五號 信箱六八六號

衛斯德氏牙刷可刷牙背無處不刷到　上圖表示刷根

痰爲百病之媒

惟驥製半夏麯足以制之　爲其有絕對的化痰能力也

人生於世外有風寒暑濕相侵內有七情六慾之感故不能無痰在身體健全之時氣機運化順利雖有頑痰不能爲患否則氣機失運頑痰膠塞不但咳嗽頻作百病亦因是起致痰之爲物爲水濕所凝隨氣升降無處不到入心則癲入肺則咳入筋絡則麻痺疼痛入皮膚則瘰癧橫生市上止咳化痰之品滿坑滿谷然皆暫時奏效藥性既退則病應如故本廬就製半夏麯完全採取國產藥材加以製煉對於止咳化痰有絕對效力服後即能制止頑痰不使爲祟發行以來三十餘年服者無不稱頌決非自誇者比也惟購人恐有冒名之品必多方假冒請注意盒內有辨眞券者方是的眞生命所關幸勿受欺

價目大盒二元四角　中盒一元二角　小盒六角

上海盆湯弄北首乾路南首　崔氏瓣香廬總發行所啓　各省分支皆有出售　外埠函購寄費另加

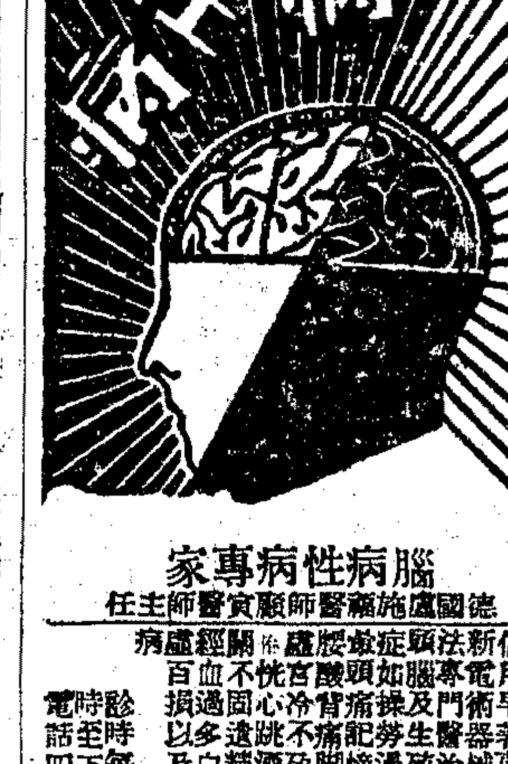
實驗保腎固精丸

□因先天不足：以致神經衰弱：精神恍惚：
□因縱慾過度：以致腎關廢弛：遺精夢洩：

這是現代青年最普遍而易患的毛病！
若不從速調治便有斷送終身的危險！

功能固本培元：安神益氣：補血生精：滋陰健脾：爲治先天不足：神經衰弱：腎虧精乏：遺精夢洩之第一靈藥：他若相火易動：慾念妄生：精神不振：記憶不良等症：亦能藥到病除：屢試不爽：且有病治病：無病補身：尤爲難能可貴：

上海四馬路望平街　愛華製藥社發行（每瓶一元每打十元　各埠藥房均有出售）



腦病性病專家

德國盧施醫師顧實醫師主任

本院創於一九二五年信用早著專用德國最新電術器械針藥等療法專門醫治男女一切頭腦及生殖器（性）病症如操勞過度腦弱頭痛記憶力弱不眠腰酸背痛脚軟精冷陰痿宮冷不孕無子精神恍惚心跳酒色虧耗精關不固遺精滑精經痛經血過多白帶閉經諸虛百損以及一切花柳病

診時每日上午九時至下午二時　電話四三六〇一

腦病性病院　老靶子路口北四川路一三四二號

痢疾救星　專治各種赤白痢疾功能勝過任何藥

品各埠各大藥房均有出售
成人服每片重〇二五生的克每瓶大洋二元五角
幼童服每片重〇一〇生的克每瓶大洋一元六角
乳兒服每片重〇〇二生的克每瓶大洋一元五角
注意匣底中文說明書　外埠寄費另加

說明書函索即寄

總經理 新中華藥行 上海廣東路三五號
經理 五福公司 上海勞合路二八三號

招請外埠分經理

法國勃谷番倫製藥廠出品之特來巴爾素藥片久已馳名全球藥性和平靈驗無比今爲推廣營業起見招請各埠分經理利益優厚有意代銷者請與上海五福公司接洽爲荷

嘉德紅包補丸

各藥房均有出售

頭痛之原因何在

頭痛目眩，則頭腦不清，全身亦感不適，考其原因，十九乃由大便不通，食物之壓料阻滯腸中所致，嘉德紅包補丸，功能通便，純係草藥煉製，不含甘汞水銀，鏽質鹽，故服後既不作痛，亦不成癖，

各大藥房均有出售

美國嘉德製藥公司製造

中國總經理　上海科發大藥房

贈券　奉上郵票五分請即寄下嘉德紅包補丸樣品一包以便試服此上　上海郵箱八六〇號嘉德樣丸部　姓名　住址　申（一）

法國皮隆氏九一四

凡花柳疾病　無論新起舊發　以及先天性梅毒等　惟用此　法國皮隆氏九一四　立見神效

本品兼治　痢疾　文生氏喉症　再歸熱　瘧疾等症　功效神速

■注意■　惟此真正法國皮隆氏九一四　方能根本撲滅梅毒　請認明真牌　勿購僞藥

總經理　立興洋行　上海北京路二號
分經理　各大內門公司

解決婦女之不孕難題

▲無論老少婦女，有病無病，經停經閉，氣虛血虧，
▲或婚後多年，永不懷胎者，如能依法服用，均可得胎，

本行秘製之觀音救一藥保調經補血保障生育之婦科聖藥凡屬婦女之不能生育或生育艱難者一經服用均可得胎無論年老年輕有病無病經停經滯氣虛血虧阻碍生育之嗣無後者亦可照常轉經懷胎有望淘是婦女之保障生育之秘寶沒有兒子的救星也且所用藥料保珍奇貴重過非凡品草藥所可比擬定價每匣洋一元男服每盒洋一元五角郵購寄費加一當此回件詳細仿單說明書函索即寄

上海三馬路廣西路西首二二八號　愛立司西藥行啟

總發行所　廣西路西首第二二八號　愛立司西藥行

白濁專家　姚佐頓新法

洗射白濁

白濁刺痛凡花柳病初步異常危險……本洗射法……能藥到病除永不復發　姚佐頓醫生謹啟

（診所）上海三馬路　大舞台對面

地方通信二

無錫

財務局長昨日交替　縣財務局長陳亮東、最近因省縣各欵、無法籌措、迭向財廳辭職照准、遺缺另委莊藻光來錫繼任　陳氏調廳任視察員之職、莊氏奉委後、於十二日下午由省來錫、即於十三日上午九時、到局接事、

雙雙採菱阿妹溺斃　縣屬第十一區(南延市)寒家里居民惠某、生有兩女、長名阿秀、年十八歲、次名金妹、年十歲、風姿楚楚、均已字人、前日下午四時、金妹阿秀同乘菱盆、至附近菱蕩內採菱、不意行至半河、偶一不愼、菱盆傾覆、二人同落河中、大聲呼救、鄉人聞訊馳往撈救、阿秀始未滅頂、但金妹撈起、則早已溺斃矣、

秋繭行相繼開秤　錫邑四鄉秋蠶、大都早已上簇結繭、東西路繭行、亦均於前昨兩日相繼開秤、總計報開繭行有九十五家、出貨較去年爲擁、繭行亦屬良好、南方泉石塘公泰昌繭行、扯盤每担四十五元、周新鎭各行、扯盤每担四十元至四十五元、北鄉前洲玉祁等處繭行、每担扯盤五十元至六十元、塘頭寺頭等處、每担扯盤五十三五元、

建委會注意電力灌溉　錫常等縣、近年農田灌溉事宜、大都用戽水機器、而常州方面、自建委會接辦戚墅堰電廠後、鄉民咸用電力灌溉其農田灌溉經費、亦較機器戽水爲節省、惟本邑因戚墅堰電廠、無相當設備、故仍以機器戽水、最近建委會決定在本邑北門外皋橋附近、建設皋橋大電廠一所、現正在籌擬設廠計劃、預定年內動工建築、將來大電廠成立後、吾邑農田灌溉暨工廠等、當能便利不少也、

宜興

請剿湖匪餘孽　太湖幫匪、自經官警大舉圍剿後、即四散潰竄、到處騷擾、近有一部份湖匪、竄擾宜興沿湖各村鎭、到處刦掠、宜興縣長孫肇圻、昨特電請駐錫水警二區、派艦到宜、沿湖巡緝、以清餘孽、水警區長毛木君接電、立即派令保霖淺水兵艦、尅日駛往宜興縣沿湖各地、認眞游弋、

江陰

呈請發還損失械彈之批駁　水公安隊前二十大隊長何占鰲、因包運烟土一案、業經撤懲何在區部羈嚴重保釋、來澄辦理交代、並因江面查土時、被要塞士兵解除武裝、損失械彈數目、並將江船擊破、以及水巡王炳生、單錫扣留、呈請區部、交涉發還、蔣區長批令、據稱損失盒子砲一支、何以在其他槍械交涉領回時、未能併案索還、殊屬可疑、案已轉諮移辦管轄審訊、應由該隊長將來在法院自行訴願、所請未便照准、至缺少五響子彈八十三粒、粵造子彈一百六十粒、兩共應計二百四十三粒而來呈僅計兩共二百十粒　前呈既未呈明補叙、又復差悞、謂非因移交缺少而捏報、其誰肯信、應由該隊負責賠償、如徵戰交後任、不准缺少一粒、以重軍火、再雇船損壞、及與盒子砲同事候追、

慰勞傷兵專員蒞澄　陸軍第八師軍法處長彭定均、奉該師長令、慰勞京滬路一帶後方醫院本師傷兵、彭處長於前日蒞澄、下午即赴南外十方菴二十五後方醫院、晤吳院長、並將七八月份借支費、分發各士兵、每人所得八九元不等、事畢即行離澄、

蔡如山在常被捕　周莊人蔡如山、前年在城專送周莊民聲商報、俟後任民聲練習採訪員、已經年餘、上月二十六日、即辭職他去、民聲爲經濟關係、於三日停版、前日蔡如山在常州、爲某案關係、被獲、李公安局長、於十二日赴常、親自迎提、十三日回澄、

常州

縣府籌備預算會議　武邑縣府、爲縣預算盈收實支、虧短甚鉅、特於十二日下午召集各機關代表開會籌商抵補辦法、討論各項問題、㈠議決由縣政府財務局欵產處會同商會、召集全縣金融界會議、討論借欵維持各機關團體經費、㈡由財務局欵產處妥籌償還辦法、㈢定本月十六日上午九時舉行全縣行政會議、討論抵補方法

偵緝隊拿獲僞營長　武邑公安局偵緝隊密探、在圩塘偵悉有僞營長陳天生(即陳天根)一名、在鎭號召黨羽、有礙治安、旋即會同保衛團將陳拿獲、並搜出僞護黨救國軍東路第二軍第六師司令部委任狀一紙、當解至龍虎塘、由偵緝隊副隊長唐鴻鳴前往提至城中、於十一日解公安局、十二日解縣訊辦、

小湖鎭獲匪七名　武澄交界處匪勢猖獗、近日有江陰方面大幫匪徒、出沒有龍虎塘及小湖一帶、十二日西石橋保衛團據報、有匪徒五六十人、身藏槍械、匿居小湖茶館內、前往兜捕、果獲武裝匪徒一名、身畔搜出盒槍一枝、繼又捕獲六人、餘匪四散、該團當將人證一併解隊訊辦、

揚州

緝獲大批出口銅元　縣屬第一公安分局、昨據密探報告、有大批銅元由缺口運經徐家橋、改搭大達江輪、私行運滬、該局陳分局長聞訊後、立派長警多名、果在缺口城外擺渡口、緝住上項之銅元十五車、計共四十五箱、當即如數押解回局、聽候縣府發落、但箱內銅元實數、尚未得知、聞欵係將家橋潤昌鎭莊所有、幷悉該錢莊向商會報告、係運往各鄉採辦米麥、商會據情後、聞已代向行政方面力爭、

醫愈傷兵開赴前方　總司令部、以第二十七後方醫院之傷兵、治癒者甚多、特令十一師派員來揚、點放欠餉、率已痊傷兵、開赴前方、現該師湯委業已來揚、擬今(十三)明日、率已愈傷兵六七百人離揚、

調侃婦女被毆成傷　文昌樓東下坡開設荒飯店及下處之陳蘭子陳永盛、因於十日夜深十一時、在途調侃婦女李陳氏、被氏夫學海瞥見、憤火中燒、飽以老拳、致受微傷、現托某營伙夫、出面干涉、已由該管公安三分所、拘李送一分局、有令李出資傷十五元之說、

如皋

捉烟釀成人命　本縣公安第八分局(掘港)長陸海濤、聞該區西鄉環鎭地方、有殷富周有祥、吸食鴉片、當派警士前往拘拿、不料周適外出、祗查獲烟具數件、周歸後、得悉前情、即諸出管二爹者、向陸說項、請予豁免、但陸須周出洋五百元、方允寢事、而周以無法湊欵、乃於七日秘密乘舟赴通、與其子某商議辦法、事爲陸偵悉、當派幹警多名、追踪而往、當在掘港街西八九里之虹橋南灣子地方、將周追獲、不意周年邁體弱、一時被警士糾督、跌入河中、不及施救而死、霎時轟動全市、輿論譁然、現死者之子、已聞訊遄歸、打撈屍身、預備向縣起訴、

嘉善

南匯到匪謠傳洗刦　十二日競傳西北鄉南匯、被匪洗刦、一時人心皇惑、後經電訊當地機關、始悉該鎭到有大幫匪船一百四五十艘、人數三四百名、逗遛附近一帶、諸傳被刦、則屬子虛、後經勦匪軍警整隊前往、聞有開火訊、

杭州

李子裁判決不服上訴　前杭州市公安局局長李子裁、貪贓枉法、經民政廳覺察、發交杭縣地方法院訊究、瞬將四月、迭經檢察官偵查票傳各關係人集訊、並將李氏發押在案、頃悉此案昨上午十一時、經祝推事升座刑庭、傳提李氏及各關係人到案、當庭宣判、判處李氏徒刑一年、該局庶務陳某等宣告無罪、並諭不服可以上訴、交保須繳證金一萬五千元、李氏當於下午、遂繳現金出外、聞已延律師準備上訴、

上虞

杜芝馨等七人已釋放　前月廿三廿四夜間、儲霖城中西南門街何阿烏家東陽人杜芝馨等四人、暨牢湖村副劉文思·通澤村長葛榮初·盤協幹事陳林章三人、被人挾嫌向駐城保安隊第六團第三營、第十一連分排告發、經排長潘明山帶隊先後捕獲、分別押解縣政府及餘姚第三營部審訊、現由營部縣府審察結果、以杜芝馨等七人、並無共產證據、均交保釋放、

虞城大雷雨　虞城自九日午夜起、暴雷大雨、迄十日晨、雷雖止而雨仍傾盆而下、連綿竟日未已、縣河之水、陡高五尺許、平地積水盈尺、各要道交通全阻、附城惠畝間、水深及胸、農作物大受損害、吸野茅廬、圮毀無數、十一日城區市塲、因四鄉貧販、被大水阻碍、各物無法輸送、頓形冷落、

寗波

警員交替糾紛中之昨訊　本市公安局所屬各署長署員奉民政廳更委後、除一區署長楊超羣·及一區一分署署員·三區二分署署員·已先後接任外、其餘原任各署長署員、因新任各員拍電民廳、指爲抗命不交、致引起糾紛、茲悉此事日內一時恐難解決、蓋市府奉省政府密電、囑令新舊任暫緩交替、俟另令遵辦、而民政廳復電、則飭各原任迅即移交、毋得違抗云云、事出兩歧、故原任各警員、樂得暫緩移交、而新任各員、只得違袂返省、結果如何、尙難預測也、

台州

稽查匿土案判決　本市公安局稽查何和良、爲藏匿寄紹輪船茶房梁阿福等由滬運來之私土一案、經人告發、報由地方法院將該稽查傳案訊辦、茲聞此案於十日、經法院判決何和良從佔瀆職二罪、處有期徒刑三年、罰金一千元

團部派兵勦匪　臨海海門開往溫州之永寗商輪、於數日前往溫州、途經石蒲洋面、被匪綁擄搭客、事爲浙江省保安隊駐紮本邑海門五團團長謝任離知悉、特調大隊、乘章安輪追緝、

拿獲殺人犯　臨海東鄉大田劉閘昌、於本年六月間在木村城隍廟前殺斃村民劉老四一名、縣長侯邑船得報、迭派軍隊往拿未獲、茲該犯自外回家、被縣長偵悉、特派本府公安局偵緝隊分隊長牽隊弋獲、當即帶府發押、

合肥

巢匪洗刦小輪　巢湖中近月發現水盜、旅客俱有戒心、七日有醫士劉鴻助、商民華士貴等十餘人、乘船巢湖、經過姥山、被盜船攔刦一空、八日正午、又有三公司小輪、由蕪巢來肥、駛抵巢湖姥山水面、亦遇盜船四五艘、將輪包圍、鳴槍喝令停駛、匪即登輪將乘客數十名、及賬房水手等財物、搜刦一空、攜載贓物入民船而逝、旅客幸無死傷、該輪於傍晚抵肥、據談此次乘客中、有來肥辦米者數人、携欵殊鉅、故損失約在三四萬元、

申報緊要分類廣告

徵求

光斗吾兒　你現在何處，急速與家寄信爲要　父文廷啓

徐佐廷(林根)胞弟覽　婚期已近、父母萬分焦急、弟有何意見、儘可商量解決、何必避面不見、倘若流入歧途、後悔莫及、見報務其趕速回家、有兄等勸解、決不使弟爲難、倘在外埠、川資無着、即來信告知地址、兄等當寄、切切、倘有人知其下落、來信者酬洋十元、伴同來家者酬洋三十元、決不食言、上海新大新街徐福昌皮鞋店　徐永福　徐通信　徐琛廷　同啓　Z B5650

尋李仲賢　[illegible]

尋丫　[illegible]　Z B5667

徵求合作　茲有某公司根基深固、現因缺乏資本、擬招請資本家投資合作、如有志者、請函郵政信箱第二百五十五號　B2858

重金收買西書　[illegible]　B5526

教育

免費商業函授　中英文簿記、商科、銀行、國文、商業英文、科學等　上海派克路金壽里中國商業公學函授部　B7721

欲成大力士者鑒　本社抱强種主義、傳授內功、函授、上海閘北寶山路北公益里中國內功研究社啓

世界魔術　[illegible]

狐狸魔術　[illegible]

副業大王　[illegible]

贈授工藝　[illegible]

家庭職業　[illegible]

遺失

遺失莊摺作廢聲明　[illegible]

遺失證書聲明　[illegible]　B2859

遺失符號　[illegible]　B2857

遺失瓜子提單作廢　[illegible]

遺失恒孚莊摺作廢　[illegible]　B2864

遺失聲明　[illegible]

聲明莊票遺失　[illegible]

遺失聲明　[illegible]　B8844

遺失印鑑及憑單聲明　邱潛夫啓

遺失聲明　[illegible]

遺失派司　[illegible]

范剛律師代表王福生君遺失宅基田單聲明　[illegible]

簡潘杏濃聲明遺失　[illegible]

聲明

聲明道歉　[illegible]　Z B5672

廣福如壽器店陳其芬聲明　[illegible]　Z B5669

退保聲明　[illegible]　B2807

楊國樞律師代表存德和記莊聲明　[illegible]

浙江溫嶺縣籌賑會駐滬辦事處鳴謝捐助諸公并報告收支賬目　[illegible]

啓事

推受股聲明　[illegible]

寶大祥聲明莊摺作廢　[illegible]　Z B5645

梁熾啓事　[illegible]

平望鎭程宗灝緊要啓事　[illegible]

湘記商號啓事　[illegible]　B2856

傷官兵等感謝王醫師

顯華孫醫師遵憲　[illegible]

其他

岱山五屬公販官鹽運船金順發啓事　[illegible]　Z B5589

出售生鐵焦炭啓事　[illegible]

出售九成新太陽燈　[illegible]

吃不死別直參　照市半價　[illegible]

邦永速記術　[illegible]

贈送瘧敵　[illegible]

趙南石天然治瘋草　[illegible]

南洋兄弟烟草股份有限公司召集股東會公告

敬啓者本公司定於民國十九年國歷九月廿八日下午一時在上海東西華德路一四四號本總公司開股東會報告第拾屆營業狀況收支賬略選舉董事及監察人凡在上海附近股東請於國歷九月十七日止憑股票至本總公司領取入場證選舉票其在香港附近者請於國歷九月八日起至國歷九月十七日止憑股票至香港德輔道本公司領取入場證選舉票如或因事不克到會委任代表者可憑股票領取委託書以憑赴會此佈

南洋兄弟烟草股份有限公司董事會謹佈　國歷九月十五日

"THE SCHOOL OF THE SECOND CHANCE"

In this age of specialized training and insistent efficiency, a great institution has disproved for all time the old adage that Opportunity knocks but once at any man's door.

For men and women who have eacrificed their earlier educational advantages, there exists today "The school of the second chance" the INTERNATIONAL CORRESPONDENCE SCHOOLS. With a continuity of progress often paralleled in the lives of its students, the, I. C. S. has developed from modes the ginnings into an organization so vast that no man can weigh the good it doesreaching and rousing lives the world around. More than 3,500,000 students have felt its impulse to accomplishment in the generation since 1891.

Business executives, with college degrees, find in I. C. S Courses the specific, technical know ledge which their work demands and for which a general education has not fitted them. Eager apprentices ambitious clerks-men of every age and every circumstance, have qualified for higher places through the training of "The Universal University." To all of these Opportunity has come again ... in a postman's green uniform.

The International Correspondence Schools have commanded some of the nation's finest talent and technical skill in the preparation of their texts. To this end, nearly $4,000,000 has been expended. Six hundred universities, colleges and schools have adopted the I. C. S. system by using its textbooks.

If you recognize in yourself the need for additional specific training - if you passed by or were denied your chance in youth, write us for full information about any subject listed below. Let the I. C. S. be your "school of the second chance."

INTERNATIONAL CORRESPONDENCE SCHOOLS
Dept. 48, - 132 Nanking Road, Shanghai.

BUSINESS TRAINING COURSES

Business Management	Advertising
Industrial Management	Business Correspondence
Personnel Management	Show Card & Sign Lettering
Traffic Management	Stenography & Typing
Accounting & B.P.A. Coaching	English
Cost Accounting Bookkeeping	Civil Service
Secretarial Work	Common School Subjects
Spanish　French	High School Subjects
Salesmanship	Illustrating　Cartooning

TECHNICAL AND INDUSTRIAL COURSES

Electrical Engineering	Architect
Electric Lighting	Architect's Blue Prints
Mechanical Engineer	Contractor and Builder
Mechanical raDftsman	Architectural Draftsman
Machine Shop Practice	Concrete Builder
Railroad Positions	Structural Engineer
Gas Engine Operating	Chemistry　Pharmacy
Civil Engineer	Automobile Work
Surveying and Mapping	Aeroplane Engines
Mining	Agriculture Novigation
Steam Engineering	Mathematics　Radio

680C

扣勒衛生器具　品質久已馳名　有圖樣備送　批發處　愼昌洋行　上海圓明園路四號　電話六六五五三三九九七〇至

胃氣痛　又名胃病仙丹　經售處　申報　抱經堂　永安先施

德醫沈奎伯　淋濁　軟下疳　梅毒　橫痃　熱電療　顯微鏡　門診　[illegible]　B1897

金石保喉霜　功能打倒七十二種喉病
招請外埠經理　九福國藥公司

三日愈癩疥瘡藥　廣東保太和啓

觀音聖像　[illegible]

心肝胃痛靈藥　一笑散　上海溥愛醫藥社

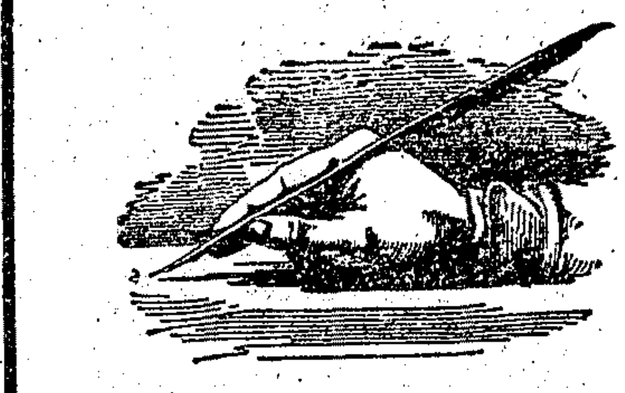
優待全國小學教師

注意！注意！（詳章備索 附郵一分）

浙教育廳爲提高該省小學教師程度起見擬辦師資進修通信研究部限三學期內修完選定之書籍凡數十種今本社如數購齊以供全國公私立小學教師自由選閱任意掉換不加限制每學期只收寄書郵費一元保證金兩元另訂免納保證金辦法以示格外優待

中國第一通訊營業社研究部啓

●通信…上海郵局信箱一三二四號●電報掛號八○五一號
●社址…上海北四川路五百七十號●電話北四○三九號



習字帖

商務印書館出版

▲中文習字帖

共和國教科書新字帖 八册 各一角二分

習字帖 第一册至四册各一角五分 第五至第十册各一角八分

初級習字範本 二册 一角半

範字教材 前四輯各一角五分 後四輯各一角二分

▲英文習字帖

新學制初中英文讀本文法合編第一册草寫本 一套二角

英文習字帖 八册各一角五分

簡易英文習字帖 二册各二角

英文直體習字帖 六册各二角

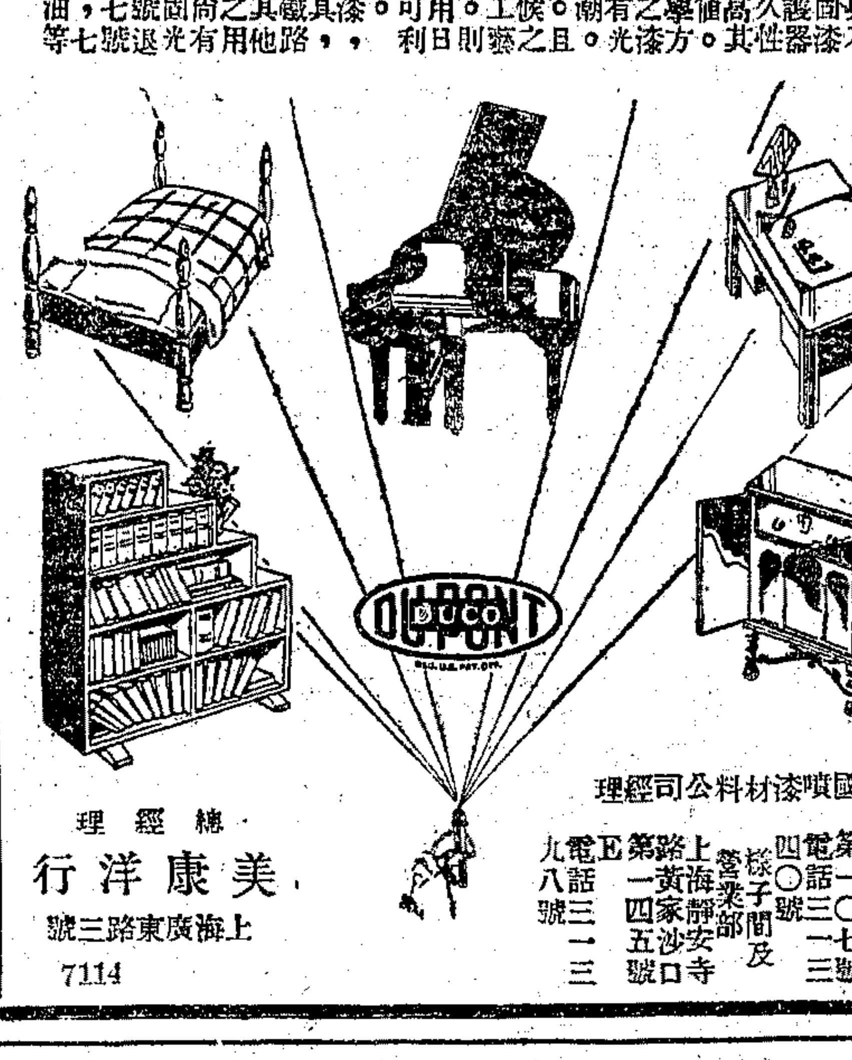
面授 函授 家庭工藝

本會工藝系開辦最早成績最著專門教授肥皂化妝品汽水等數十種實用工藝均能以小本獲厚利面授則當面洋燭函授則發講義原料保能照法製成比市售品尤爲良好之貨品凡在本會學習因而設立大小工廠或在家製售及設社授人者甚夥近更自製出品以供社會需求索章附郵四分即寄○上海老靶子路天寶里中華藝學研究會啟

怡和 金帶牌 惠司格酒 價廉物美 上海怡和洋行經理

表示文明之進步

全球領袖工藝界。莫不採用地固漆。以保護器物之耐久性。及提高其銷售價值。此乃科學方法製成之漆。堅緻有光。不轉潮。不坼裂。不受氣候之影響。工藝家用之。則出品信用日增。定可利市三倍。地固油漆，適於家具，汽車，鐵路上，及其他各方面之用，此外尚有七號地固光漆，七號退光漆，七號車頂漆，七號擦鋼油等



中國噴漆材料公司經理

總辦事處 上海靜安寺路第一○三○號 電話三一七三三

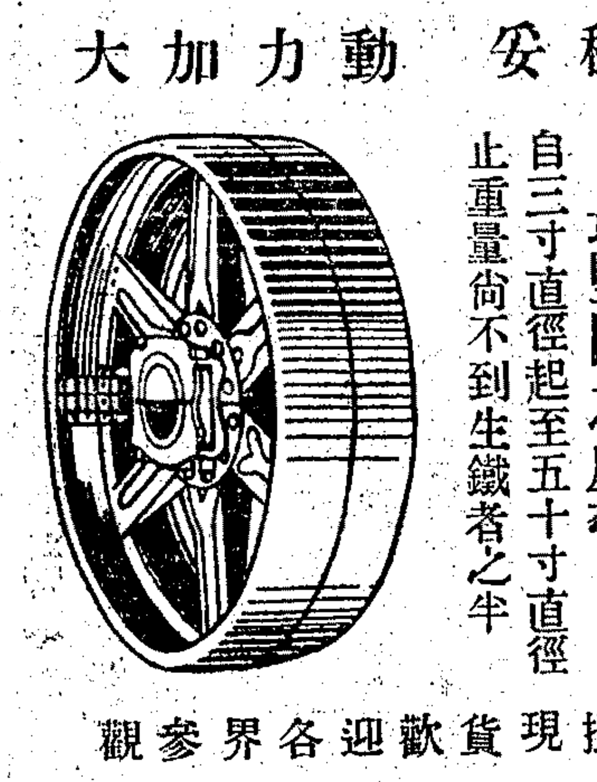
營業部及樣子間 上海靜安寺路第一四○五號 電話三五○一三

總經理 美康洋行 上海廣東路三號

7114

美國和合式鋼皮帶盤

行動穩妥 動力加大



均衡準確。保不顚動。橫擋縮小。極易避風。

當今最堅固之皮帶

自三寸直徑起至五十寸直徑止重量尚不到生鐵者之半

常備大批現貨歡迎各界參觀

上海圓明園路A字八號

英商怡和機器有限公司

分公司 香港 漢口 天津 北平 奉天 哈爾濱

教育消息

要聞

●十九年度教費 取緊縮政策

教育部奉行政院令知各機關十九年度預算支出數較十八年度核定數多有增加、應否酌減、經政治會議議決採緊縮政策一案、特通令直轄各大學及各省市教育廳局云、案奉行政院第三三○五號訓令開、「案奉國民政府第四九三號訓令內開、案准中央政治會議函開、據財政部呈稱「各機關所送十九年度預算支出數目較十八年度核定數多有增加、現在國家財政困難、應否酌量核減、請察核施行等情、經本會議第二四一次會議議決、「採緊縮政策」、相應錄案函達希查照辦理」等由、准此、除令財政部照辦並分行外、合行令仰知照、並轉行知照、此令、等因、奉此、除分令外、合行令仰該部知照、並轉飭所屬一體知照、此令、等因、奉此、除分行外、合行令仰知照、此令、

●浙大校長定期宣誓就職

國立浙江大學校長邵裴子定於九月十五日舉行宣誓典禮、教育部派浙江教育廳長陳布雷代行監誓云、

●嚴禁初中生結婚案緩議

教育部據浙江教育廳呈據金華縣私立作新初中校長李尙春擬請通令嚴禁初中學生結婚一案、請核示等情、教部指令該廳云、呈悉、查該校長李尙春呈請通令嚴禁初中學生結婚一案、係爲保全國民健康起見、用意尙是、惟此項婚姻年齡、係國家民法、應俟立法院規定公布後、一體遵行、該校長所請之處、應暫從緩、仰即轉飭知照、

●蘇教廳 發表檢定合格小學教員

江蘇省教育廳爲令知本屆檢定合格小學教員姓名由令縣教育局云、案查本屆小學教員檢定試驗、除第九區外、各區均於同時舉行、所有各科試卷、亦經次第閱畢、計總平均分數滿七十五分以上者共七名、均錄取爲小學正教員、總平均分數滿六十分以上者共三一六名、均錄取爲初級小學正教員、外小學專育教員一名、初級小學專科教員六二一名、除將合格各員姓名登省政府公報揭曉、並分令外、合將該項人員名單印發、令仰該局長即便遵照任用、並仰迅即轉知各該員、備具許可狀費一元、二寸半身照片兩張、彙齊送廳、以憑核給許可狀、是爲至要、此令、又令云、案查本屆各區小學教育檢定試驗、業已同時舉行、所有各科試卷、亦均次第閱畢、除及格各員另令飭知外、其總平均分數未滿六十分者、際茲小學師資缺乏之時、從寬一律、取錄爲初級小學助教員、以資救濟、此項助教員、有效期間、亦定爲五年、在有效期內止准充任初級小學助教員、期滿並不得延長、如願充任初級小學正教員、仍須再經檢定試驗合格、方許充任、除將該項錄取人員登省公報公布、並附發名單暨分令外、合行令仰該局長即便遵照、迅即轉知該員等、遵章備具許可狀費一元、二寸半身照片兩張、彙齊送廳、以憑核發許可狀、是爲至要、此令、

省立教育機關交代辦法 ●蘇教廳令發

江蘇省教育廳爲令發交代暫行辦法清理交代舊案暫行辦法交代册式仰一體遵照由令六十一縣教育局各中小學各社教機關云、案奉省政府第一四八七七號訓令開、「案照省政府委員會第三一次會議討論事項第四項、編審委員會函陳奉交江蘇省立教育機關交代暫行辦法、及清理舊案交代暫行辦法、經審查修正、請核議案、經議決通過在案、合行錄案檢同該兩項辦法、令仰該廳長飭屬一體遵照、此令、」等因、計發附件兩份、奉此、查教費所關綦重、典守貴有攸歸、本省各教育機關主任人員、遇當新舊交替之際、乃以手續向無定章、致辦理不能劃一、設有侵漁、無憑稽核、殊非整理教費、愼重交案之道、本廳有鑒於此、茲經擬具交代暫行辦法及清理交代舊案暫行辦法呈奉省政府委員會核議修正通過、通令實行檢發是有辦法、並擬定交代册式、通令、所有各該現任人員、嗣後交卸時、應即按照所定辦法、澈底辦理、倘或稍有違誤、定即執法以繩、令出唯行、無濡忍、其未經交代、及代理未清各前任人員、應責由該現任詳細查明、按照規定表式、於文到十日內塡報來廳、以憑核辦、除分令外、合行令仰該局長遵照、並飭所屬一體遵照、此令、

▲江蘇省各教育機關清理交代舊案暫行辦法

第一條、自民國十六年改組後卸任之省立學校校長社會教育機關主辦人員或縣教育局長交代未清者、應由現任將姓名查明呈報教育廳、現在本省任職者通知其主管長官、不在本省任職者、登報限一個月內、回至卸任地方、趕速清理、第二條、交代應交直接後任人員辦算、如直接後任人員死亡或蹤跡不明、得依次交後任人員接算、第三條、卸任人員、滿因事不克親到、得聲明理由、選派與交代案有關之職員、負責代辦、惟須將代辦者之姓名職務、呈報教育廳備查、第四條、移交期限參照教育機關交代暫行辦法第十九條辦理、如積有數任同時辦理者、得呈明酌展期限、第五條、應辦交代人員逾第一條所定期限仍不清理者、應由接收人員先行盤查會同縣呈省政府通緝、並查封其私有財產抵償、如已死亡、得酌量情節、就其遺產執行之、第六條、交代已辦移交尙未清結者、應由該機關查明呈報教育廳勒限算結、逾限不辦者、呈請省政府通令各機關停止任用、如查有虧欠情事、並查封其私有財產備抵、第七條、交代已辦結應交欵項、延不交出者、由該機關查明呈報教育廳、勒限嚴追、逾限不交者、查封其私有財產備抵、第八條、本辦法自江蘇省政府委員會議決公布之日施行、附（交代未清人員調查表）姓名、號別、籍貫、住址、任事日期、卸事日期、交代情形、有無虧欠、現任職務、（未完）

●教部 派員代理古物保存所主任

教育部以古物保存所主任衛聚賢請假回籍、特派社會教育司科員舒楚石前往代理主任職務、並以衛致函報紙有「教部堂有化古爲私之理」之消息一件、特正式函報糾正、茲將解釋各點採錄於下、㈠衛函稱「南京古物保存所存古木書籍、教育部運去了一千零八十四部」云云、查該所書籍共爲一零八六部、本部以該所地方狹小、短期內未能即建陳列處、故飭運歸本部圖書室、以便保管、屆運送時、衛主任以便於參考之故、將關於考古部份之圖書、呈准截留二六四部存所、實行運部者共八二六部、有案可稽、其中尙缺十六部、未據該主任檢出呈繳、現正在清查中、原函所稱運去一零八四部云云、實屬不符、且教育部係國家機關、移存部保存、何得稱爲化古爲私、㈡衛函有「將宋代的古木給私立未立案的大同樂會、鄭人因此辭去南京古物保存所主任」云云、查大同樂會、於本年六月來部呈請領取發掘明故宮所得木料、擬仿造有圖可考之古樂一百四十餘種、每種共製八副、預備送陳首都及各埠教育文化機關、並分贈歐美日本各一副、當以該會志在規復古樂、甚屬難能可貴、查該會成立十載、所有出版仿製編練等工作、均著成績、李石曾蔡孑民、褚民誼王孝賚諸先生均係該會執行委員、以私人名義、對該會力予提倡、本部職司教育提倡及獎進美育、係本部社會教育行政項下職責之一種、對該會此項請求、自當就力之所及、予以便利、促其成功、遂予核准撥發、詎辦法決定後衛主任以與其本人原宣請之售賣該木、（該主任於上年十一月十五日呈部略稱、擬將掘出磚木留一部分保存、餘均出售、磚約四五千塊、每塊售洋四分、計可得二百元、木板約百餘片、每片售洋三元、約可得三百元、及木用作建築材料、（衛主任見售賣未遂、復於本年六月呈部略稱、若將在故宮發掘的大木板作建築材料、只需工友瓦炭泥等、可省欵四百元云云）之計劃不符、另行處分、乃憤而辭職、殊屬誤會、㈢衛主任呈文內稱、「自將與大同樂會鄭玉蓀交涉情形呈報後、呈請發掘汾陰古物被駁、又將編審彙職免去、處處壓迫」云云、查衛主任自任事迄今、已歷一年半以上、經本部查得該所古物陳列、凌亂多未編號、又歷次領去臨時費、亦尙未呈送計算書、當以此種現象、或緣該主任身有兼職、精力紛散、以致所務停滯、該所內部、現既亟須整理、應使該主任專任所務、徐整理就緒後、方能進行其他工作、故未允其發掘汾陰古物之請、並免其編審彙職、此純爲整理保存所內容起見、該主任竟以此二事與大同樂會領木料案、硬行併爲一談、亦屬誤會、㈣該所之現狀、衛主任現在請假回籍、本部以該所關係重要、派社會司科員舒楚石前往代理主任職務、飭迅行整理該所內部、並將各項古物一併編號造册備考、在衛主任離所時、並未造册移交舒代主任、故原函所載新舊古物數量、須俟舒代主任逐一清查編號後、方有正確之數字報告、以上各條用特更正云云、

●常書鴻在法學美術獲獎

留法里昂國立美術專門學校中國學生向以成績超人爲彼邦人士所重視、此次該校學年考試、中國學生常書鴻君竟一人、獲得十個大獎、計理論功課方面、藝術解剖第一獎金、透視學第三獎金、技巧方面、靜物園案系第一名獎金、又總平均第一獎金、人體班第一名獎金、又總平均第一名獎金、人體速寫第一名獎金、又總平均第一名獎金、動物速寫第一名獎金、鬥斗速寫全校第一名獎金、里昂各報均載其事、

本埠

●雙十節本市童軍大檢閱

▲市訓練部召集各團長會議辦法

上海市童子軍向中央登記核准者、已有十九團、較去年已增十三團、上海特別市黨部訓練部、爲慶祝國慶及檢閱各團精神起見、關仍擬依照去年向例、於本屆雙十節舉行大檢閱、不日將由該檢召集各團長會議討論辦法云、

●職業指導機關聯會籌備

中華職業教育社上海職業指導所、根據全國職業教育機關年會之議決案、組織職業指導機關聯合會、分函年會到會時之各地職業指導所、著名大學中學、及教育行政機關、推定代表、於本月二十一日在滬集會、籌備進行、已得各地機關贊成此舉、加入討論、現在已派定代表之機關、分誌於下、南京職指所（謝以成）、無錫職指所（丙子玉）、吳縣職指所（吳劍影王星耀）、上海職指所（劉湛恩潘仰堯）、嘉定職指所（陸麟勛）、上海縣教育局（朱漢閣）、宜興縣教育局（徐子華）、南通縣教育局（曹次珊）、川沙縣教育局（陸培亮）、太倉縣教育局（唐蔚伯）、嘉定縣教育局（楊拙夫）、寶山縣教育局（陳荷伯）、南京市教育局（謝文棨）、交通大學（劉泮珠）、大夏大學（陳選善）、光華大學（包玉奇）、復旦大學（鍾行素）、上海美專（丁遂）、南洋醫學院（李愼徽）、吳淞水產校（羅聘卿）、蘇州農業校（廖家楠）、省立上海中學（鄭西谷）、青年協會（何清儒）、民立中學（顧文蔚謝軼萬）、南洋中學（嚴潔宣）、浦東中學（吳粹倫）、敬業中學（鈕長耀）、吳淞中學（程勁寒）、中華職校（潘仰堯）立信會計專校（錢迺澂）、尙有各地機關均已來函贊同、屆時推定代表、出席是日下午二時開會、除討論議案外、並由何清儒沈有乾陳選善劉湛恩諸君講演職業指導云、

●介紹沈玉光著日語文法

沈君玉光、留日有年、對於該國文字、悉心研究、最近特著日語文法一書、現已出版、內容分品詞篇文章篇、及連關接續詞、和文奇字及熟語一覽、貫以實用文對照、允重語體、詳簡說明、務使學習時間經濟、實價一元、購者紛至沓來、誠國內研究日語文法之善本、不可不人手一編也、接洽處上海市教育局著者、

●暨大知行學刊出版

國立暨南大學、對於三民主義教育、切實施行、前有總理遺教實施委員會之創、後有教職員黨義研究會之設、風教所被、因學則有知行學會之成立、該會已設一年、同學奮勉加入、日夕孜孜、本研究之所得、而有知行學刊之印行、創刊號業經出版、中英文名著二十餘篇、青年作家如譚勰·殷體揚·韓聞痌·李達能·張振堯·韓海齡·關逸生·雷樹滋·古銑祥·梁棟·周志傑·茅賽能·葉芳·羅俊·談文杰·及青年演說家王維鵬等、均人各一篇、對於現代政治·經濟·社會·以及國際問題、多所論列、而均以三民主義爲指歸、由眞茹南新書社代售、定價低廉、爲普遍起見、凡學校或機關索函、可逕函會總務股饋揭或交書換文稿、惟須加蓋正式印章、並以相當刊物交換、

●滬大夜商學院行破土禮

滬江大學在市中心籌辦之夜商學院（其院址勘定圓明園路美華浸會書局待建大厦內）現以亟待興工建築、於日昨下午三時舉行破土禮、來賓到有籌設成史悠明李壽椿徐振東及中外教育界多人、先由主席趙晉卿致詞、次滬大劉校長演說開辦夜商學院之重要及浸會書局與之會合界匡襄之盛意、次偉烈雜述浸會書局建築巨厦輔尤夜商學院合作之旨趣、次吉爾女士暨楊元勳君執鍬破土、末攝影散會、再該校同日舉行秋季開學禮、來學者已逾千人、各級均告滿額、精神助覺興奮云、

體育

●江大體協會舉行游泳賽

江南各大學體育協會游泳常務委員會議於十日舉行、討論游泳比賽規則如下、㈠大會日期、九月二十·二十一日、每日下午一時起、（如報名人數少則僅第一日賽完）㈡地點、交通大學游泳池、㈢報名截止期、九月十七日、㈣報名處、交通大學中國權轉游泳館、務委員會㈤項目 五十米自由式、百米自由式、四百米自由式、千五百米自由式、百米仰游、二百米蛙式、二百米替換游泳、花式跳水（表演）、㈥報名單以發信日爲據、㈦報名單須經各該校體育主任及註册主任簽字蓋章、否則無效、㈧此項運動每校准加入四人、每人參加項目以三種爲限、㈨記分法每項運動取四名、以第一名五分、第二名三分、第三名二分、第四名一分計算、㈩替換游泳不計分、如遇總分相等時、則以替換游泳之先後定錦標、㈩㈠不分甲乙組、㈩㈡其他有未詳事宜、參照本協會章程辦理、㈩㈢值務委員會由交大負責

●第三屆世界女運動會第二三日詳記（一）

（九月八日柏拉古訊）本月七八日爲世界女子運動會之第二三日、觀衆最爲熱烈、德國竟壓倒日本而佔優勝、前屆成績最佳之人見日選手、竟遭失敗、未能保持其百米之霸權、僅勝跳遠一項、查其紀錄、前屆爲六米○七、今竟退至五米九○、人見最有把握之三項運動、亦退至第二位、本屆位人總分第一爲波選手瓦拉蕎烏志孃、百米二百米六十米之首席、均爲其所獲、查本屆紀錄較前均無甚出色、僅標槍產生世界新紀錄、捷克法國之成績均不振、日本僅得十三分、位列第四、午後六時、大會閉幕、九時舉行授獎禮、兩日之競賽結果如次、

㈠標槍決賽

第一 修曼（德） 四三米三二 世界新紀錄
第二 哈爲吉司（德） 四○米九九 世界新紀錄
第三 人見絹枝（日） 三七米○一
第四 瓦耳尼彥（法） 三四米三七

㈡三項運動

第一 佛拉苗爾（德） 二○○分
（百米、十四秒、高跳、一米四○、標槍、三八米五）
第二 人見絹枝（日） 一九四分
（百米、十三秒二、高跳、一米四○、標槍三四米四）
第三 斯坂得比耳古（瑞） 一七五分
第四 古利梅（德） 一六七分
（法第五、澳第六）

㈢四百米接力

第一 德國隊 四九秒九
第二 英國隊 五○秒五
第三 波蘭隊 五○秒八
第四 日本隊 五二秒
第五 法隊 第六澳隊

㈣低欄決賽

第一 亞哥夫孫（瑞） 一二秒四
第二 比耳比（德） 一二秒七
第三 比魯古郝魯志（德） 一二秒七四
第四 佛蘭瓦魯多（波） 一二秒八

㈤百米決賽
（第五、中西（日）、第六、哥擺魯（德））

第一 瓦拉蕎烏志（波） 一二秒五
第二 修魯發（蘭） 一二秒六
第三 吉利烏斯（德） 一二秒六
第四 比司哥古（英） 一二秒七

㈥二百米決賽

第一 瓦拉蕎烏志（波） 二五秒七
第二 修魯發（蘭） 二五秒八
第三 郝魯斯鐵多（英） 二六秒
第四 羅林吉
（人見雖得決賽權因努力三項運動而棄權）

㈦跳遠決賽

第一 人見絹枝（日） 五米九○
第二 哥拜爾（英） 五米七六
第三 康里梅（德） 五米七一
第四 亞哥夫孫（瑞） 五米六五

㈧八百米決賽

第一 蘭印（英） 二分二一秒九
第二 特琳介耳（德） 二分二三秒二
第三 羅彥（瑞） 二分二四秒八
第四 吉魯司（波）
（未完）

●今日中美英葡 羅伯杯複賽

▲下午三時在法商總會

羅伯杯複賽於今日下午三時起在法商總會舉行、「第一組中華對美國、此賽完畢、第二組英國對葡萄牙繼續而起、門票大洋一元、並另有長期一種、可參觀本季該會之各種大比賽、該票亦在門口出售、會場入口在霞飛路亞爾培路、

●市一場業餘雙打網球賽

昨日市一公共體育場業餘網球雙人賽共有三場、各場比賽情形、都相彷彿、第一盤奮勇相撲、堅持不下、奇峯突起、精彩橫生、足令觀者叫絕、第二盤則敗者心慌、草草終場、比數與前相差殊遠、紀其結果、及今日下午明日上午秩序如下、

▲昨賽結果

組別	比賽 勝 負	成績
球藝	沈永年沈志明勝王無塵王善鈞	七比五 六比三
球藝	何爾錕何春輝勝蕭路祖胡華欽	七比五 六比○
競賽	劉季剛金廣馥勝方和欽陸和匡	八比六 六比三

▲今日下午秩序

組別	與賽者	時間
和平	沈國樑劉曉華對楊世濤李嶽	三時
和平	樂景藻朱曉鐘對瞿福祺張增儉	三時
球藝	侯尙雄王宏業對王善鈞王無塵	五時
球藝	沈志明沈永年對李重南孫傳翠	四時
球藝	郭啟達陸維森對姚振權俞斌祺	四時
球藝	何春輝何爾錕對杜夔生李乃德	四時

▲明日上午秩序

組別	與賽者	時間
競賽	柏樂受唐雄傑對方德熙陳宗芳	六時半

●俞斌祺編輯乒乓俱樂部

乒乓球戲現已風行全滬、茲悉有熱心乒乓之份子、已組織乒乓俱樂部、專以促進此項球戲爲宗旨、先作文字上鼓吹與提倡、特商請「常識報」闢出一欄、由全國乒乓聯合會幹事俞斌祺君主編、專討論乒乓之各種問題、聞凡關此數之稿件均樂予發表、可寄南京路五十六號該報收轉、創刊號準本月十八號出版、內容有乒乓名將張永初、林澤民、李瑞芬女士俞斌祺等作品云、

●香檳盃乒乓賽將開始

▲九月十五日

上海跑馬總會同人俱樂部之香檳盃賽、業已籌備就緒、定本月十五日起、開始逐鹿、又聞該俱樂部爲勁練球藝起見、本年續辦第二屆個人錦標賽、業已結束、陸漢俊君獲得錦標、由該會購名於銀盾、由會保存、並給獎章、以留紀念、惟此次尙有健將陸愼桐沈圭銳翁致祥鈕強生等、各因事阻、未邊參加云、

耶百散精

ABSCESSIN

耶百散精。功能清血液。抗膿菌。在化製時。所有硫黃成分。提煉淨盡。絕無毒質。耶百散精。專治疔瘡。面皰。乾疹。濕疹。粉刺。以及丹毒等病。凡患此病者。重者往往寒熱大作。困苦萬狀。耶百散精。功效神速。病者但服二三片。隔數小時後。痛苦若失。寒熱亦退。且患處不留瘢痕。尤爲可貴。

中華各大藥房及各大百貨公司藥品部均有出售

C特441

永昌洋行經理

上海南京路外灘沙遜房子 電話六○二一七號

桂格麥片

有五十餘年之信用

面膚細膩。容貌清秀。爲女子所企求。香皂也。面霜也。僅能除去表面塵垢。而最要最先之美容方法。則爲食物之滋補及消化之佳良。桂格麥片包含種種食物之精華。配合最爲得宜。添精增力。生長肌骨。營養身體組織。且消化甚易。又含有輕瀉助泄之粗糙物質。無須潤腸藥品之助。

欲知各種烹煮妙法。請向本公司索取桂格麥片食譜。不取分文。

上海九江路一號 美商桂格麥片公司啟

各地商店均有出售

Quaker Oats

8

註册商標

CHINESE OPTICAL COMPANY SAVE YOUR EYES SHANGHAI 精益

戴眼鏡爲目光計 請戴精益眼鏡

驗目準確 儀器精良 品質高尚 價格公平

是中國最先創有科學驗目合光之眼鏡家

精益眼鏡總公司謹啟

上海南京路新世界東首

中國航空公司滬漢航空綫

每日上下飛行各一班 星期一停飛

利用航空郵遞 省時省錢

售票處

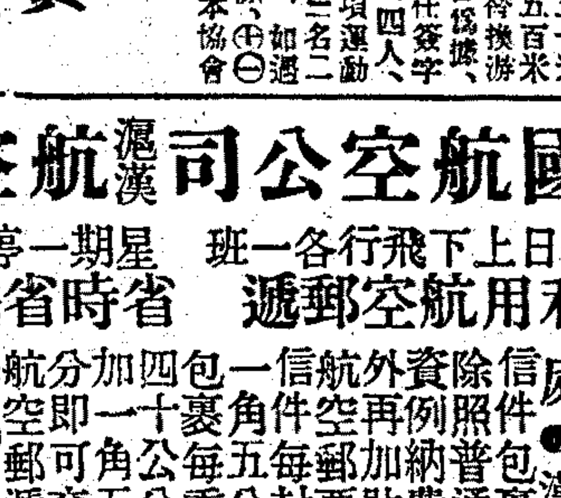
上海 廣東路三號大來洋樓六樓 電話一○六四八
南京 西華門四條巷 電話二一一四六
九江 二馬路七十七號
漢口 特別二區三教街五十三號 電話三九四○

信件包裹除照普通資例納費外再加貼航空郵票信件每封一角五分包裹每重四十公分加一角五分即可交航空郵遞

時間表

上行班：上海 上午八時開　南京 十時三十分開　九江 一時三十分開　漢口 下午三時到

下行班：漢口 上午八時開　九江 九時四十五分開　南京 十二時四十五分開　上海 下午三時到



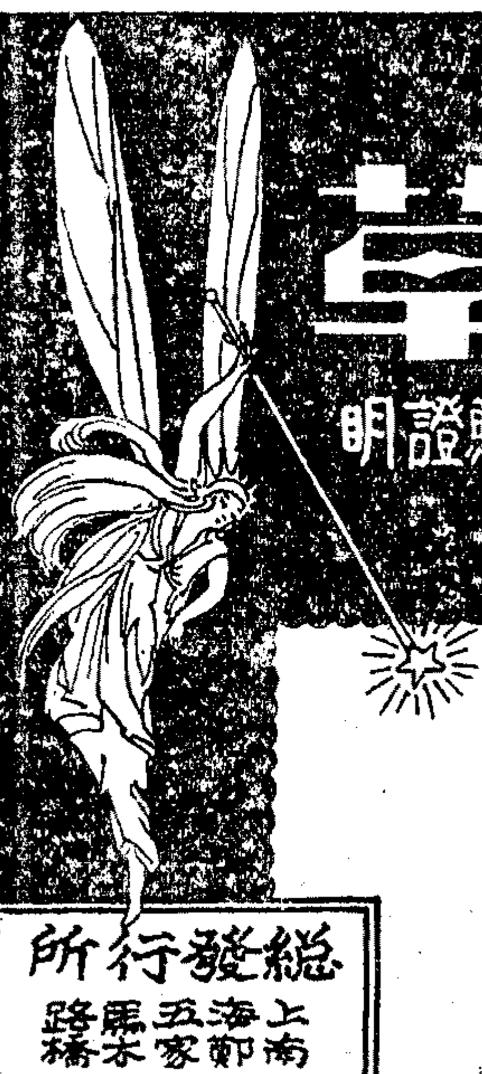
水陸兩用飛機順長江飛行敏捷安全上海漢口間七小時可達漢口成都綫不日開航乘客須先期購票定座客票價目及詳細章程請向售票處詢問

南京路 九華綢緞商店 三週紀念 二樓全部綢緞 買一尺送一尺 十九日止 戊特2872

大世界存款游覽部 存款章程
甲（活期存款）存數自銀元一百元起滿二百元每月贈游券一張多則類推利息按月七厘每半年復利
乙（定期存款）一百元為一份定期一年每份每月贈券四張到期無息還本三年者贈券五張五年者贈券六張
丙（定期存款）一百元起碼每月贈券一張多則類推定期一年到期取本利一百十元二年者一百廿四元三年者一百四十元五年者一百八十元
丁（逐月付息）一百元為一份每月贈券一張定期一年逐月支息八角三年者九元五年者一元
戊（對本對利）一百元為一份定期七年到期取本利二百元每年贈券廿張分春夏秋冬四季照付
己（長券存款）一千元為一份定期一年週息八厘贈長年游券一張
庚（長券存款）四百元為一份定期一年贈長年游券一張到期無息還本
注意 辦事時間上午十二點起下午八點止 電話一六八五六 章程函索即寄

老牌白髮藥 ▲無論鬚髮黃白一搽此藥五分鐘後立即轉為漆黑光艷無比久不再白用過者稱此藥為白髮之救星洵非虛語患者一試便知每盒一元▲函購寄費加一郵票通用信請掛號為宜▲上海北站愛而近路德潤坊亞洲西藥局發行

勝德織造廠 一年一度 大廉價二十一天
天高氣爽景物宜人本廠乘此時期將應時各貨特別大廉價二十一天一年一度機會不再各界士女盍興乎來 ▲八月九日起
各色時新花綈 每尺三角至四角
各色時新線呢 每尺一角八分至二角半
各色時新電光紗 每尺二角半至三角半
各色繡花軟緞嗶嘰（衣料） 每件十元至十八元
最新式繡花手帕 每條一角二分至一角六分
最新式跳舞球面皮夾 每只一二至元
最新式香煙咀 每只一角至二角半
人造牙筷特別便宜
其他如紗邊絲帶邊各種鈕扣男女絲光線襪西式文具等售價尤廉欲購從速
廠址 小沙渡路康腦脫路角 坐十路公共汽車至小沙渡路下車 坐二十一路電車至小沙渡路下車朝北


肺癆救星 肺癆草 中央衛生試驗所化驗證明 肺癆特效藥
咳嗽為肺癆之預兆！吐血為肺部之破爛！
若不亟謀補救竟成不起之症本藥房發行肺癆草 治愈肺癆不知凡幾今將特效錄後（一）止血（二）化痰（三）止咳（四）清肺（五）寧神（六）滅菌
（肺癆調養法函索即寄）
總發行所 上海五馬路 南鄭家木橋 天濟藥房
每服一元每打念元

招商局李總辦就職攝影（本館攝）

本埠新聞

◉招商局總辦 李仲公昨就職

▲王伯羣親到觀禮 ▲宋述樵任秘書長

招商局新任總辦李仲公、昨晨十時、在招商局二樓大辦公廳、舉行就職典禮、該局全體職員、均到局賀任、來賓計有交通部長兼招商局監督王伯羣、外部辦事處劉雲舫、電政司長莊智煥、及各報記者等十餘人、至十一時半禮成、茲將各情、分誌如次、

▲就職禮秩序 就任禮節、本已擬定、昨日復臨時加入監督訓話一項、計為㈠全體肅立、㈡唱黨歌、㈢向國旗及總理遺像行最敬禮、㈣恭讀遺囑、㈤全體職員向新總辦行賀任禮、一鞠躬、㈥監督訓話、㈦總辦訓話、㈧來賓演說、㈨攝影、

▲王伯羣致訓 昨晨九時三刻、李仲公偕同蔡培、及局內秘書等到局、未幾王伯羣等亦陸續而來、十時開始行禮如儀後、王伯羣致訓詞、略謂、招商局在中國航業界、具有相當的歷史、自國府成立、即加整理、但外受帝國主義之壓迫、內受時局之影響、加以國內航業專才、十分缺乏、招商局本身積習太深、因是整理三年、殊鮮成效、對於政府、貢疚實深、對於社會、又極抱歉、「我努力奮鬥之趙同志、因而犧牲、尤為抱痛、現在軍事不日結束、各地秩序、漸見恢復、對於招商局根本辦法、國府正在研究、並先委李次長仲公、改任總辦、代行專員職權、李總辦久與本席同事、努力革命工作多年、辦事尤極負責、只要國府決定方針、則遵此方針進行、比較以前、當更有進步的希望、航政根本問題、總理遺教、對內政策中說得極為明瞭、政府自必謹遵遺教指示、妥為籌劃、擬訂辦法、其次關於內河航權、久在帝國主義壓迫之下、國府亦正在積極設法、進行收回國內航業機關、應有一種準備、招商局為我國唯一航業公司、所負責任、自最重大、在此整理期內、所有負責人員、尤應一致奮勉、本席有厚望焉、

▲李仲公演辭 旋新總辦李仲公致詞、略謂、各位同事和同志、仲公此次奉任招商局、自知才力未逮、不敢担荷、祇以政府督促、社會期許、不容固辭、且以招商局於國計民生訓政建設、使命重大、而當前問題急待解決、不願以個人的來去、使他在解救艱危和力謀建設的兩種要求中、受着不必要之遭遇、所以今天開始到局「勉為其難」、此時本人却不敢預說對於招商局有若何偉大之計劃、不過祇想在一般都認為難題的難題中、秉承中央的指導、竭其棉薄暫時盡責、「本着平日犧牲的精神與困難奮鬥」、招商局自成立以來、中間經過與英商怡和太古兩公司及德日法各公司先後競爭、以迄現在、雖然處在英日兩大外商勢力壓迫之下、日趨窘迫、但他總是中國五十餘年來惟一的有相當勢力的華人航業公司、我們不能不承認他在交通經濟軍事乃至國防文化對外貿易上佔有重要的地位、目前大家都以為招商局是一個最危難的時期、而同聲一嘆的、莫過於負債纍纍、和營業窳敗、但我以為還不過是表面的難點、此外還有裡面的難點、就是負有監督扶持航業責任之政府、和握有股權之股東、與辦理業務之人員、及應負指導責任之輿論、不能打成一片、同站在整個國家社會立場、共同維護其發展、前者為果、後者為因、如果能把這個裡面的難點打得通、不但不難於目前之應付、而且也易於根本之整理、反轉來說、如不打通這一點、僅一時籌得若干款子、臨時應付、也無補於根本大計、仲公不敏、很想從這種因素去尋着一個解決的途徑、總理在民族主義講演中、剖析外國經濟勢力之能侵入中國、以中國航運力之衰弱為一要因、這個理論、恰好可以招商局之衰落為其說明、我以為一國的航業、無論任何國家、以任何主義立國、如沒有政府之扶持、決難於此商戰劇烈航權旁落時代、抵抗外來勢力之競爭、但同時一國的企業、如沒有適當方法「以鼓勵國民之投資、保障其利益」、也難使他得到長足之進展、仲公此來、擬在遵發展國家社會企業與維護投資利益的原則下、決定整理程序、以供政府採擇、換言之、就想如何在政府指導與社會督促之下、竭個人能力、合同事才智、直接謀業務發展與商股利益、間接策進國家社會企業、「於坦蕩繁榮之境」、至於職權方面、二中全會對於招商局之整理、決議由政府組織委員會為決議機關、并派委專員、負整理全責、現政府已通過整理條例、在委員會未組成前、本人以總辦代行專員職權、雖負有整理經營全局之責、但本局根本性質、或為官辦商辦、或官商合辦、與官督商辦、均須取決政府、本人不過一採納各方意見、奉行政府命令、負臨時整理責任之一員、因此本人此來、大部工作、就不能不集中於解救現狀、這一點、一俟整理稍告段落、即當退讓賢路、至於用人行政、本人敢以人才稱當・管理科學化・剔除積弊・厲行廉潔・四端、與諸同人共勉、本人隸籍本黨、獻身國家、對事向不徇私、對人亦不願徇情、「以黨紀國法為進退賞罰之標準」、望各同事以黨國利害為前提、本局事業為重心、安心任事、通力合作、使大家所視為難題的難題、展開一個新局面、

▲對記者表示 李氏辭畢、即由首都衛戍司令部陳家鼐代表來賓演說、旋攝影禮成、各報記者、於禮畢後、訪晤李氏、詢招商局各問題甚詳、李氏答稱、關於招商局之根本方針、政府尚在鄭重考慮中、余服務交部數載、對招商局表面雖大體明瞭、但內幕究有隔膜、此次當稍假時日、詳細考察後、再作一有系統之報告、供政府決定方針之參考、預料再經二三月之時間、根本方針、當可完全決定、至維持現狀、最感困難、本局之零星債額、急待應付者、約需二百萬元、余此後當竭力籌劃、最佳能一次籌足二百萬元、則急債即可完全清償、否則唯有視力之所及、勉為其難、然後剔除積弊、節省開支、務期收支漸次相等、

▲整委會人選 李氏又謂、整理委員會名額定為九人、報上所發表者、多屬臆測、尚非確定、政府原定在余就職前、先發表整委會委員、但現又主張暫緩、大約對人選問題、欲充分加以考慮耳、蓋政府頗希望將來整委會、能實事求是、否則徒擁虛名、不作一事、則設與不設何異、至整理招商局條例、已正式由國府會議通過、但尚不能發表、所可奉告者、即整委會為監督機關、專員秉承政府決定方針、整委會意志、負行政實施責、而將現在之監督一職取消、但無論如何改革、股東權利、定必維護、至謂抹殺投資利益、「強收國有」、此為決無之事、外間屢發生此種無稽謠言、使政府與股東間時有誤會、蓋亦阻礙局務發展之一原因也云云、

▲正式視事 聞李氏定下星期一（十五日）起、正式視事、並另訂日期、補行宣誓典禮、呈請國府派員監誓、至舊任代總辦蔡培、昨已交卸清楚、在滬稍事休息、定十五日晉京、返航政司長原任、

▲委定新職員 李氏於就職禮後、接見各分局長、並委定宋述樵為總管理處秘書長、黃明豪為秘書、盧青海暫代事務科長、周世安仍回秘書原職、孔祥榕暫代會計科長、王郁駿暫代金庫主任、張燕有為科員、李氏旋電蔣呈報就職、略謂、歸德柳河蔣總司令鈞鑒、奉鈞命及國府令、暫代招商局總辦、兼攝專員職權、謹於本日先行到局接事、俟另期舉行宣誓禮、再請派員監誓、惟招商局於軍事交通經濟文化均關重大、祈隨時明切訓示、俾便遵循、而免隕越、不勝叩禱、條容續呈、職李仲公謹叩元、

▲李氏略歷 華東社云、李氏貴州人、年三十九歲、中國國民黨黨員、民二畢業於北京國立法政專校政治經濟本科、旋即赴日本研究政治經濟、民五返國、參加倒袁運動、護法之役、赴西南奔走、代表黔軍、聯絡川黔各軍、擁護革命、十三年赴粵、參加國民革命、初任國民革命軍第一軍及東江綏靖委員會秘書長、潮海關監督、汕頭交涉員、國民革命軍總司令部秘書處長、二十一軍黨代表、江西臨時政治會議委員、中央黨部書記長、三屆全會秘書長、國民革命軍軍事善後會議秘書長、國軍編遣會議秘書長、辦理貴州善後特派員、貴州省政府委員、衆民政務長、現兼交通部次長、

根治白濁無難處
或忽流忽止或時發時愈依然如故積年累月纏綿不休此非最普遍而難治之白濁乎然白濁為患源於淋菌假能滅其菌則流無所流發無所發難者亦不覺其為難矣是則非有特效療法所能奏效也明甚鄙人本窮究多年之心得臨症之經驗凡躋門求治者無論其為新淋久濁或經百般療治無效者必詳細診察淋菌傳染之久暫蔓延之深淺施以對症新藥佐以完善利器消滅病菌務使更無深藏滋長之餘地日久復發之後患且手術精細絕無痛楚及引起副作用之弊故敢完全負責迅速除根何難之有總之為醫不在多言功效貴在實驗證佈隔為我病家進一忠告焉⊙花柳白濁專家李惠霖博士謹啟 診所北四川路十二號郵政總局對面 同春醫院

廣式月餅處處有。。惟 冠生園的出品。為最受人歡迎
冠生園的月餅。所以能得人人歡迎。因為烘焙用科學爐灶。無生熟不勻之弊。選料以杏仁。欖仁。瓜仁。蓮子。金華火腿。金絲蜜棗。並蜜餞桔餅等。均極名貴。不惠人同。配製之法。切合衛生。色香味皆佳妙。風味獨創。而種類如荳沙。蓮蓉。棗泥。五仁。甜咸肉。百果。金腿。椰絲。雞絲。鴨腿。等味。可稱花式多。味道全。蛋黃。玫瑰。蟹鼓。等味。每件一角七分起至二角餘。有小月餅。分百果荳沙兩種。每只一分。不另取費。裝以美術盒。人人採作送禮。每盒定價每斤自一元六角。均用美術盒裝。大月餅王。人人歡迎。因此在中國境內。有月餅大王雅號。此也。總店南京路老店九畝地第一支店河南路第二支店南京路望平街西藏路因及蓬萊市場冠南

痰敵藥片
凡痰不化 咳不停 氣不平 喘不止 睡不安 肺不和
每日吞服數片立見功效能使積痰盡除氣機和順咳嗆平定肺體健全永無肺病之患也（大瓶售洋二元九 小瓶一元九）
上海四馬路 中西藥房發行

新新公司特別大減價 祇有二天
大贈券 ●每發票滿洋二元贈游券一張 五十元贈月券一張 一百元贈季券一張 二百元贈半年券一張
新秋衣料 花莊香品 中秋月餅 呢帽西裝 運動用具 銅床鐵床 格外賤售
今天星期日下午一時起 歡迎參觀 照常營業

南京路 同昌車行 今日大減價 星期日特別減價
今日特別賤賣品略列於后
家常用品類 手提白鋼油燈原價五元減沽二元 百用油運油盞原價五角減沽三角
汽車附品類 六日汽車夜明旋鐘廿元減沽十二元半 飛利浦2cp小燈泡每只五角減沽三角 凱美科二號揩鋼水每瓶七角減沽四角 揩鋼蠟水布原價五角減沽二角半
脚車用品類 麗牌濺鈴每只一元減沽七角 潘利半邊鈴二元半減沽一元六角 P.H.24回光鏡九元七角半減沽四元七角半 3K汽車喇叭十四元半減沽八元七角半 哈德門路碼表二元七角半減沽一元半 77.密勒黑油燈二元三角半減沽一元六角半 愛特門二套大旋鑽原價九角半減沽二角半 十寸×十三寸雞皮每塊五角減沽三角 鴨勒B字電水表二元減沽一元 鮑司路表燈一元八角減沽一元 德國600練條盒一元半減沽一元 船牌脚車皮坐墊三元減沽二元
脚踏車自廿八元半起一百卅元止新到大批新式三槍牌特價一百十五元每人限購一輛其餘各貨無不價廉
戊特2876

◉黃伯樵昨日抵滬

▲乘大洋丸返國 ▲報告書正繕印

滬京滬三市政府、前委派本市公用局長黃伯樵氏、代表出席此次在日內瓦舉行第二屆世界動力會議、黃氏並受國民政府建設委員會及中國工程學會委託代表使命、於本年五月間搭輪赴歐、參與盛會、「自該會閉幕後、黃氏並赴歐美各國參觀市政、考察公用事業、本月初旬由美搭大洋丸抵日、由日搭原船、於昨日下午四時抵滬、公用局職員商辦事業各公司代表及黃氏家屬、均到匯山碼頭迎迓、黃氏登岸後、與歡迎者一一握手寒暄、即返私宅休息、聞黃氏此行環球一匝、歷時一百五十日、丰采依然、精神甚健、其與會之報告書、抵日後、即交郵寄該局、刻正繕印、以便分寄各機關云、

◉任光宇昨日返滬

▲閩戰事刻在德化西北

海軍編遣辦事處軍務局長任光宇、前請假回籍、業於昨日下午三時、乘華安商輪返滬、在大通碼頭上岸後、即乘汽車回慕爾鳴路本邸、國聞社記者晤任氏於碼頭、叩以閩省近況、據答、閩省軍事、近無激烈之戰爭、方聲濤氏刻在德化附近指揮、故戰線當在德化西北、劉和鼎師駐紮省城、前旬城廂施行特別戒嚴、蓋深恐反動份子有所搗亂也、至海軍部長楊樹莊、現住福州、余（任自稱）曾在省政府與楊部長會見、但余此次因省親回籍、雖謁見楊氏、並無其他任務云云、繼詢以盧興邦有派隊經邵武崇安出擾贛浙之事、確否、任答、盧部尤（溪）延平、利在天險、當茲軍隊正在進剿之時、盧縱欲分兵謀亂、恐無此力量耳、時任將上車、遂即分別、

◉時人行蹤錄

▲外交次長李錦綸、前因招待菲議長來滬、茲因事畢、李氏業於昨晚乘夜車返京

▲鐵道部長孫科、於前晚出京、於昨晨抵滬

▲內政部長鈕永建、於昨日乘中快車出京、即晚九時半抵滬、

◉市府籌辦 地方自治訓練所

▲昨日公布章程

市政府為培植地方自治人才起見、將於最短期間內、設立上海地方自治訓練所、除已派員籌備外、其章程亦於昨日公佈、茲探錄如下、

▲上海市地方自治訓練所章程（十九年九月十二日公布）第一章總則、第一條、本所為訓練上海市地方自治人員而設、第二條、本所隸屬上海市政府、第三條、本所設所長一人、主持一切所務、由上海市政府於所屬職員中指派兼任之、第四條、本所分設教務訓育事務三組、第五條、本所教職各員、由所長遴選呈請市長派充之、第六條、本所得雇用書記辦理繕寫油印事務、第二章、教務組、第七條、教務組設教務主任一人、承所長之命、主持一切教務事宜、第八條、教務組設教務員二人、承所長之命、及教務主任之指揮、專任教務、第九條、教務組掌理左列職務、㈠編訂課程、㈡審核教材、㈢分配學級、㈣登記名冊、㈤其他關於教務事項、第十條、關於本所教務改革及編訂課程、得由主任召集教務會議、第十一條、教務會議議決案、錄呈所長核定之、第三章、訓育組、第十二條、訓育組設訓育主任一人、承所長之命、主持一切訓育事宜、第十三條、訓育組設訓育員一人、承所長之命、及訓育主任之指揮、辦理訓育事宜、第十四條、訓育組掌理左列職務、㈠學員體育之訓練、㈡學員勤惰之稽核、㈢學員操行之調查、㈣其他關於訓育事項、第四章、事務組、第十五條、事務組設事務員二人、承所長之命、分掌文牘會計庶務各事務、第十六條、事務組掌理左列職務、㈠撰擬文書、㈡管理學員食宿、㈢分配所丁執掌、㈣注意全所清潔、㈤經理出納款項、㈥編制預算決算、㈦不屬其他各組事務、第五章、學員、第十七條、學員分左列兩班、㈠普通班、㈡特別班、第十八條、普通班學員名額、每期暫定為一百人、具有左列資格之一、經考驗及格者、准入所訓練、㈠曾辦地方行政或自治事務一年以上、著有勞績者、㈡曾在小學以上畢業、或有相當程度者、㈢辦理黨務著有成績、經市黨部證明者、㈣經現任市政府所屬各級職員、或各區市政委員保送者、第十九條、特別班學員、每期暫定一百人、具有左列資格之一、經審查及格者、由本所發給講義券、按期領取講義、㈠現任市政委員並曾任市政府所屬各機關公務員、㈡現任各區市政委員辦事處職員、著有成績者、第二十條、本所學員、以本市公民為限、第二十一條、學員報名時、須填具履歷及志願書、並隨繳四寸半身相片兩張、第二十二條、本所主要課目如左、㈠總理遺教、㈡地方自治綱要、㈢市政綱要、㈣社會科學綱要、㈤統計學綱要、本所詳細課程、由教務組編訂呈由所長呈請市長核定之、第七章、訓練期間、第二十三條、本所訓練期間、定為二個月、但認為必要時得延長之、第二十四條、訓練期滿、經考驗及格者、分別派赴各區自治機關實習三個月、期滿考核及格者、由本所呈請市政府頒發訓練卒業證書、第二十五條、訓練或實習期滿、經考驗不及格者、得令補習、補習期間、以一個月為限、第八章、學員待遇、第二十六條、普通班學員、在訓練期內、膳費及宿舍、由本所供給、制服雜用及膳費、均歸學員自備、繳由本所代辦、第二十七條、特別班講義費、定為五元、由學員於領取講義券時繳納之、第九章、附則、第二十八條、本章程如有未盡事宜、得隨時修改之、第二十九條、本章程自上海市政府頒布之日施行、

小東門內第一老店 寶源祥鞋帽洋貨莊 改裝工竣開幕 國曆九月初七日起大贈品廿一天
優待各界紀念贈品有絲手帕·麻紗襪·象牙筷·鋼鞋拔 承蒙光顧竭誠歡迎

上海日夜銀行
辦事時間 上午九點至下午七點 星期日照常營業
（定期存款表）
三個月 週息七厘
六個月 八厘
一足年 九厘
二足年 一分
三足年 一分一
四足年 分二
六足年 照本加對給息（即對本對利）
（零存整取）每月存入洋五十元六年期滿可得本利洋五千元九年可得本利洋一萬元
（整存整取）一次臺存洋三千五百元九年期滿可得本利洋一萬元
半價出租保管箱
本行所設純鋼堅固新式保管箱大小俱備供客貯貴重物品穩妥安全中間捷地點適中時間最長取費低廉凡與本行往來各戶租金減半收取以示優待章程函索即寄
地址 總行愛多亞路 分行浙江路寗波路口 北四川路虬江路
電話 一六八五五 一六八五六 四二三七九 四一二一七 四一二一八

雙妹老牌花露水
香味—最文雅 能留香永日、芬芳襲人、
質料—最純良 採自百花之精、製成此露、
功効—最偉大 可提神醒腦、辟穢益肌、
信用—最卓著 風行於今數十載、從不居奇昂值、允爲國產花露水之巨擘、
到處風行

本行暢銷卅餘年各省均設枝行
各商埠市鎭廣洋貨店均有發售
註冊總標 冒效必究
中國廣生行有限公司謹啟

銀兩聲明廣告
敬啟者本公司所分設南北省及外埠之各枝行均無權以本公司名義在外賒取貨物揭借欵項及與銀行銀號或錢莊立摺以銀兩往來等事因各枝行所有應沽之貨物統由香港總行供給而枝行日用所需亦俱發現欵交易之故也至於揭借欵項之權祗有總行之　馮君福田　馮君偉成　梁君應權三位執行而已否則一概無效計枝行所有圖章亦不過係收貨項現欵收貨項匯欵收貨項抵保銀信及互發貨單所用而已實以向來不設揭借銀兩之圖章也倘有以銀兩揭借各枝行無論其經手人爲該行之司事或平常雜伴俱屬個人之私交易概與本公司無涉既以本公司名義或蓋該枝行圖章立單揭借或担保等件均作無效凡有各埠之平常代理或總代理尤非本公司資本所做之生意如有與人私相揭借則與本公司更無關繫爲先此登報聲明以免後論
香港廣生行有限公司總行啓

◉馬剛一昨日被捕

前師長周鳳岐部下之團長馬剛一氏、自閒氏解職後、馬亦賦閒無事、旋因浙省以馬氏有反動嫌疑、會通令協緝、前日馬氏匿居雲南路統一旅館四十一號、經淞滬警備部探悉、因其有亂浙情事、當即轉知捕房、於晨十時許、在該旅館內拿獲、聞前寗台鎭守使士桂林、亦在通緝之列、

◉華僑聯合會
電請賑恤坤甸災僑

中華民國華僑聯合會、昨電中央僑務委員會·國民政府行政院·內政部·工商部·賑務委員會云、南洋荷屬婆羅洲西區首府Pontianak 華僑寓區、本月十日、全付一炬、損失約四百萬盾、合國幣六百餘萬元、在留僑胞、流離失所、各報均有登載、竊查前年三月、北婆羅洲詩巫埠大火、福建省政府賑恤五千元、福建賑務處撥賑三千元、爲數雖微、僑胞感念政府德意、益堅內向之心、此次坤甸火災、被難災僑、多於詩巫有倍、該埠僑胞、平素熱愛祖國、對於北伐義捐、濟南慘案、以及國內各種公益慈善事業、無不減衣縮食、竭誠援助、值此意外鉅災、待援必甚殷、切懇乞鈞會主持、電匯賑欵、交由該埠黨部商會、會同救恤、以示中央顧念災僑、不遺在遠之至意、謹電陳情、敬祈鑒核、華僑聯合會叩文、

◉特區平米銷數極旺
▲本日星期仍照常發售

調劑米市平價委員會所舉辦之特區平米發售處、（在北河南路天后宮舊址）連日發售之米、以係存貨、漲性極佳、因此銷數極旺、該會原限定每人至多不得購買過五斗、惟恐有人來處輪流邀購、每日派員密查、以免流弊、至本日星期、仍照常發售、並不停止云、

◉丹麥新總領事就職
▲昨函外辦處查照

丹麥駐滬總領事本爲狄禮慈君、於春間請假返國、丹政府現派龍恩君繼任、龍氏已於日前到滬就職、昨特函知外交部辦事處查照、並約期拜訪陳世光、該處已據函呈報外部、

◉傷兵醫愈出院歸隊

由前方送往本埠南市後方醫院療治傷兵三百餘名、業已全愈出院、經點驗委員編制後、於昨晚由南站乘專車開京歸隊、再松江後方醫院、前日亦有二百餘名出院、常州後方醫院、日內亦將有四百餘名出院歸隊、重行參加討逆工作云、

◉日人
圖奪華絲在法市場
▲宣傳日繭運華藉口抵制華絲
▲商品檢驗局函里昂絲業闢謠

本年我國蠶繭收成減歉、一部分絲商、深慮供不敷求、爲應急起見、遂有日繭運華之說、日本近年蠶絲業突飛猛進、於華絲產銷、力圖抵制、最近日商乃利用日繭運華說、向法國宣傳、謂中國蠶繭突減、產絲由日本供給原料、不如直接購用日絲爲有利云云、希圖侵奪華絲在法市場、此項宣傳、苟不設法亟予辯正、將與華絲銷法以一大打擊、上海商品檢驗局生絲檢驗處、有鑒於此、昨特由繆主任致函法國里昂絲業公會、聲述日繭運華本爲一時權宜之計、且現時亦未成事實、請傳告同業、勿受日人謠惑、以敦兩國商誼云、

◉中國
自製鹽酸燒鹼出貨
▲天原電化廠所製
▲較外貨質地爲佳

白利南路天原電化廠、爲天廚味精廠所主辦、機械早已裝竣多時、但因工業用鹽問題、阻礙重重、千迴百折、甫於日前開工出貨、其製品如鹽酸·如燒鹼·度分既足、品質尤純、頗爲用者所讚許、而漂白粉漂白力之强、更冠絕儕輩、蓋漂白粉愈新鮮、則力愈强、日貨因距中國較近、故力最較西洋貨爲强、然與該廠之就地製造者相衡、日貨又不能頡頏矣、現向該廠購貨者南逵港粵、北及遼寧、函電紛馳、殊有供不敷求之慨、惟聞第二批原料用罄、因產地秤放局未予秤放、不能運申、恐尙須經一度之停頓、深望政府扶助實業早日放運云、

◉韓國獨立黨首領被捕
▲具然欽拘押日領署

住居霞飛坊九號之韓國獨立黨駐滬首領具然欽、年四十八歲、在滬奔走運動、頗極努力、前日爲日總領事署警察偵知、當即知照捕房、會同探捕、前往拘獲、下午六時、解送日領署監禁、同時搜獲印刷品頗多、一俟審結、即當解送日本究辦、聞具然欽係旅滬韓國獨立運動同盟委員會委員長、係繼續前被拘捕之呂運亨之職務者云、

◉今日商界追悼陳琴軒
▲民三討袁之役
▲保全百萬生命

上海航業大家陳琴軒、爲元一輪公司主人、號仲舒、浙江鎭海縣人、初執業英美烟公司、後擢要職、繼自辦元一輪行、有船五艘、航行南北洋、而華輪之滬連南滿航線、爲君所始闢、至今商旅稱便、乃値航業凋敝、陳君支持六七年、營業不振、致船盡典售、而終於停業、陳君之心力亦交瘁矣、屢圖恢復、而總爲環境所迫、不克重振、去秋息影養晦、初得咯血病、延至今春病深、八月六日、乃合享長逝、年四十二、有子女六人、長子十五、方在求學、長女今冬將出閣、家境蕭條、滬商界虞洽卿·聞蘭亭·袁履登·王曉籟等、以陳君不特於挽回航權有功、且於革命事業、亦有大勳、蓋民三陳英士在滬策劃討袁、命鈕永建·劉福彪於六月十九日起、進攻製造局、與鄭汝成戰、當時以接濟不繼、黨軍失敗、鄭汝成派廠中德工程師、遞哀的美敦書與滬商團、限廿四小時黨軍退出、否則放大砲轟擊、其時上海商團、爲莫子敬·李平書·朱少沂等主持、得信後大恐、以滬南百餘萬居民生命財產至巨、急復函與鄭阻止放砲、但彼時交通已斷、須派人投書、而殊無人敢入虎穴、陳君時正任商團參謀兼發劃討袁事、以事關全市數十萬人民安危、毅然挺身而出、即向英海軍借一小輪、冒險入火綫、經過種種危險、被鄭部拘押數次、卒達到鄭之司令部、當陳行時、原約夜中一時爲限、如一時不返、必遭殺害、後至二時始歸、衆以爲其必被鄭殺、而竟得成功而回、鄭汝成之未放大砲、陳君之捨身入險地、以保全滬南數十萬居民之安全、厥功至偉、此事鈕永建等均身親其役、現虞王朱等、定今日在南市報關公所追悼陳君、並擬聲叙事實功績、向國府請卹云、

◉八月份滬埠對美輸出

大美晚報云、據美總領事署統計、八月份上海一埠對美輸出、値一七九八·四六九金元、連前七個月、總計共値二一八·七一五·九六一金元、蓋是月運美貨物、較爲清淡、故其所値在八個月總額中祇占十六分之一也、各貨中仍以紡織品及原料、所値最鉅、計一·三三八·五零零金元、然較諸八個月總値之二零·三零三·七零八元、依然占十六分之一强、又八月份上海輸往非律濱貨物、値二五二·五九一金元、八個月總値一·八三七·一零七金元、內以鮮蛋爲大宗、八月份輸出値一零二·二零六金元、約當全部輸出百分之四十、又對檀香山輸出、値五·七三七金元八個月總値五三·四八二金元、內以陶瓷器爲大宗、八月份値一·三三三元、亦當全部輸出百分之二十三云、

◉清雲里拆屋糾紛案
▲市商會請工部局愼發執照

市商會爲清雲里拆屋糾紛、昨函工部局云、逕啓者、北四川路崇明路清雲里一帶房屋、由業主新沙遜洋行、藉詞翻造、雇用白俄工人二百餘名、前去拆屋、發生滋擾、致房客方面、受傷者三人、而房客之設有商店者、當滋擾鬨之際、貨物亦受毀壞損失、敝會頃據會員廣雜貨同業公會報告、該公會自其發號、因此案所受損失、附具照片、請求致函工部局、秉公辦理前來、查新沙遜洋行、欲令房客遷出、收回房屋、另行翻造、自應按照法律程序、向法院提起收回房屋之訴、斷不能遽出此直接行動手段、以妨碍公共秩序、蓋房主收回房屋、雖爲行使其應有之權利、然行使權利、自有一定手續、一定之限度、如不訴之於法律、而直接訴之於腕力、則非特對方受意外之損失、並且將波及於案外之第三者、隨時可以釀成極大之騷擾、此斷爲稍有法律秩序之國家所不許、公共租界內房主欲收回房屋、而依照正當手續進行者、固亦不少、但採取直接行動、以拆屋爲脅迫房客遷出之手段者、亦屬時有所聞、房主此種專橫手段、在全中國內、除公共租界外、可謂絕無其例、如有其事、亦斷難逃法律之制裁、今果發生此種毀物傷人之大騷擾、敝會以爲此種直接行動、嗣後應由貴局妥定章程、預事防止之責、發給拆屋執照、亦必查明確無糾葛、或已按照法律手續判准出屋、始行核發、否則各該房主將以拆屋執照爲武器、實行其脅迫房客、此應請貴局注意者也、其次則該屋主是否請有拆屋執照、亦係問題、據報該屋週圍、並未架有籬笆、似是尙未經領照之證明、如果屬實、由貴局以違反租界章程、將該屋主起訴、又其次、則此次受傷之房客三人、爲查係被拆屋工人所傷害、亦應由貴局轉飭捕房、分別向法院起訴、以資懲儆、至於主要之點、又在此後拆屋執照之妥定章程、審愼核發、庶房主不致濫用其威力、足以減少社會糾擾之媒、相應備函奉達、即請貴局查照辦理見復爲荷、此致公共租界工部局、

◉房產公會
定期討論水價案

上海房產公會、昨發通函云、逕啓者、茲定於九月十六日（星期二）下午四時、在北京路九十六號中央信託公司樓上六十四及六十五號本會所開會、討論反對自來水增價之切實辦法、事關公益、務祈台端、屆時撥冗蒞臨、如以他事不克親臨、亦請委派全權代表、是所至盼、此頌公綏、上海房產公會啓、一九·九·一三日、

◉工商部
發起棉織品展覽會
▲雙十節開幕

工商部孔部長、昨日分函上海國貨工廠聯合會陸星莊等云、查本部國貨陳列館、於本年五月間、舉行國產絲綢展覽會、徵集各省市絲綢出品、分部陳列、頗具規模、足以引起社會人士之注意、本部以棉織品爲民衆服用所必需、消場較廣、價格較廉、且爲黜奢崇儉起見、亟應繼續舉行棉織品展覽會、以資勸導、而勵觀摩、前經令飭國貨陳列館、相度時期、辦理在案、茲據該館呈報、定於本年十月十日、舉辦棉織品展覽會、擬訂章程、暨徵品規則、呈請鑒核前來、查核所訂章則、大致尙妥、業已令准照辦、惟此舉關係棉織業前途甚鉅、籌備一切、端賴各棉織業家、共同協助進行、夙仰台端、對於棉織業經驗宏富、熱心提倡、茲特聘爲首都國貨陳列館棉織品展覽會籌備委員、隨函檢同章程規則等件、送請察照、至關於籌備出品事項、並請照章會同該館館長辦理、無任感盼云云、

◉寶山昨開縣政會議

寶山縣政府於昨日下午一時、召集所屬各機關舉行縣政會議、主席邱縣長、紀錄章如玉、議決要案、㈠奉財政廳指令十九年度預算册、列忙漕五成滯納罰金、現已通令提歸省有、應即刪除、另籌抵補、究如何遵照辦理、另籌抵補、俾便換造預算呈核案、決議、援照前取消冬漕二元中之五角例、呈請將現已恢復之冬漕、仍留用五角抵補、㈡民衆學校校址被電擊燬、修復需欵甚鉅、應如何辦理案、決議、擬暫借鼓樓民衆娛樂院樓上繼續辦理、

◉縣建設局
昨開局務會議

上海縣建設局於昨下午三時、開十九次局務會議、吳局長主席、首由主席報告、㈠北洒路工程業已奉令核准、由唐存記承包、本月十日與該包工人訂立合同、十二日開工、并派定錢科長兼總監工楊文治爲監工員、常駐指揮監督工程、㈡前奉縣府訓令爲遵准全國道路協會、請將由閔行至平湖一段路線之里數經費計劃、令仰妥擬具報一案、當經派員察勘、并徵詢金山奉賢平湖等縣意見、由本縣詳細具復縣府、轉函該會查照矣、㈢北洒路收用民地、由本局呈請縣府、轉呈建廳、先發第一期地價、一俟奉令核准、當可照發矣、㈣本縣建設指導員服務細則、由本局擬具呈奉建廳、准予備案、報告畢、議決各案如下、㈠奉縣府令查曹家港河道、是否需要開浚、令飭派員調查案、議決派謝科長前往查明、再予核辦、㈡據疏浚俞塘籌備會呈請帶徵疏浚俞塘經費、請照核轉呈案、議決提交縣政會議、㈢技術事務兩科會同修正疏浚俞塘籌備會簡章案、議決通過、㈣技術事務兩科會擬監工人員服務細則案、議決修正通過、

◉紅會修改會章委員會
▲繼續開會

中國紅十字修改會章委員會、於九月十二日下午二時、開第九次會議、計到者李振邦·聞蘭亭·蔣遵秋·楊克·徐熙春·王培元·吳中三·葉植生·董心琴·薛少廷·洪雁賓·王曉籟·諸委員、主席委員長聞蘭亭、紀錄秘書衛毅峰、行禮如儀、㈠主席報告、今日二讀分會通則、蔣遵秋起言、第一條、應改爲分會、依中華民國紅十字會章程及本通則之規定組織之、㈡楊克起言、第九條均得在該分會享受之權利數語、應改爲均在該分會盡同等之義務、享同等之權利、分會會員、於移轉時、應向所屬分會繳驗總會證照、並納參加費一元、徐熙春附議、㈢蔣遵秋起言、第十一十二十三各條、應改列第三章、而第三章會務二字、亦欠合、應改爲組織、並依據紅十字會章程、應增改例文、當由蔣遵秋起草、自第十一條起至二十六條止、共計十六條、逐條宣讀、多數贊成、㈢徐熙春起言、第二十六條第五項、應改爲以上所有財產、應呈請總會轉呈國民政府備案、㈠蔣遵秋起言、第二十七條、應改爲分會財產管理員二人或三人、由議事會互選之、㈠主席起言、附則第一項、應依據紅十字會章程、改爲本通則於會員大會通過、呈請國民政府核准備案、發生效力、㈠主席起言、分會通則、今日二讀、業已完竣、明日繼續開會、三讀常議員選舉法、如有餘暇、三讀分會通則、議畢散會、已五時矣、

▲尙有本埠新聞轉入後頁▼

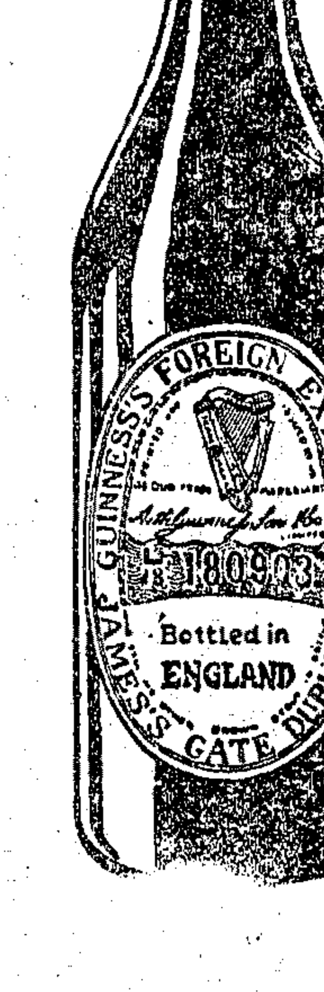
金納氏
巴德補血酒
狼牌
巴德補血酒
貓牌

寢不成寐奈何

張女士天賦麗質。風姿楚楚。一跳舞竹戰。輒喜參加。一時有交際花之目。乃因勞動過度。寢不成寐。輾轉反側。奈何。金納氏巴德補血酒。氣味馥郁。每晚就寢時飲一杯。補腦頤神。養息身體。不但可以酣睡達旦。且醒來精神煥發。前後判若兩人。

南洋馬來地方之華僑。每年飲此酒五百萬瓶。以健强體力。

飲時如欲使甘可和以檸檬水
各處商店　均有出售



（四）

此特別廉價優待劵在愛多亞路大世界相近由空中汽球箱內散下
在本星期中購服司各脫乳白鱉魚肝油仍可照原價計算

空中廣告
汽球上散送禮券
上海光中機器染織工廠（在昆明路五百十六號 電話五一二六五號）出品之克力登染色布 該布雖屢經洗晒永不退色 將於此數日內在愛多亞路大世界相近從汽球上散下禮券其數有限請諸君注意此券不費分文可掉換有價値布料
光中經理處 上海大馬路德馨里 滋生紗布號

本埠新聞二

女歌劇家 毛劍佩香消玉殞

戀人猜疑未免過甚 服毒明志是大可哀

可憐情歌一曲 從此人面桃花

名伶毛韻珂之掌珠毛劍佩、芳齡二十有三、藝色雙絕、蜚聲於時、曾一度現身銀幕、榮膺明星頭銜、艷名益噪、京劇造詣頗深、專工青衣花衫、能戲獨多、盛譽不亞乃父、滬上各舞台均爭先恐後、重金相聘、其藝術可見一斑、女士刻尚待字閨中、蓋因乃父擇婿、異常嚴格、女士去夏奏技漢皐、今春載譽返滬、與胞弟艷秋(年二十工花衫)共居於法租界霞飛路嵩山路轉角二一四號自建之大廈內、祇雇婢僕數人、以供使喚、而乃父韻珂、即另居於牯嶺路之別墅中、一時忽據友人奔告、謂女士近因婚姻問題、於日前潛服阿芙蓉、竟至香消玉殞矣、茲錄詳情如次、

【賀后罵殿】【聲容並茂】 毛劍佩以九月初七日生、乳名九兒、人以九小姐稱之者以此、玲瓏活潑、天資過人、初入中華影片公司、充「人面桃花」劇中要角、映上銀幕、恰到好處、惟乃父韻珂、對其愛女之投身電影、大不謂然、阻止之心甚切、督其學習京戲、劍佩慧心過人、曾未幾時、即登青衫之堂奧、其父韻珂、欲女深造、前年又送劍佩北上、執弟子禮於王瑤卿之門下、經名師指點、藝益猛進、既歸滬上、膺丹桂第一台之聘、開始其舞台生活、第一夕演「賀后罵殿」、聲容並茂、為觀衆所激賞、自丹桂輟演後、即赴漢皐、

【滬人盼望】【新秋奏藝】 今春三月、劍佩返自漢皐、寓霞飛路二百十四號、深居簡出、惟以習戲為消遣、夏中三星舞台主人說於毛韻珂、請其愛女於秋初奏藝、以饜滬上之傾倒九姑娘聲色者、毛首肯、為之訂約、並擇於本月二十八日登台、乃父於上星期中邀至友伴同劍佩、到處拜客、為漏臉之先容、每晚並於牯嶺路寓所督令其女練習歌喉、以為預備、

【漢皐戀人】【相約嫁娶】 毛劍佩之忽然殞命、事誠突兀、蓋三日前尚有人遇之於牯嶺路寓所也、據記者從各方面調查、其已經去世事甚確切、惟致死原因若何、則稍有出入耳、茲姑以所聞而可靠者述之如次、毛劍佩之死、係屬自殺、其主因牽涉婚姻問題、謂有胡某者、與劍佩相遇與漢皐旅次、發生戀愛、互有嫁娶之約、惟劍佩事父殊孝、對於婚姻之事、不願專擅、嘗對胡某言、余現年二十三、結婚之事、當再待兩年、始能舉行、因我父為余習戲、化去金錢精力不少、余應稍圖報答之心、藉慰老父、其意蓋謂此兩年中當以賣藝所得、奉諸其父也、

【購車代步】【大起風波】 毛劍佩此次返滬、胡亦同來、兩人過從甚密、最近胡某欲購一汽車代步、託劍佩選買、毛有女友之夫閔某者、與汽車商相識、因轉託向車行接洽、惟胡以毛購車不直即向車行而託閔、心中殊為不懌、且以閔亦年輕、與毛似頗相熟、疑雲頓起、言詞間常露不豫之色、毛知其意、因於日前往閔處打銷購車之意、孰知胡某正於此時往毛居、見人不在、訊知係往閔處、誤會之下、風波頓起、

【服毒明志】【香消玉殞】 是晚兩人相遇、大起口角、毛劍佩素來志高氣昂、一時氣憤、頓萌自殺之念、因背人吞大量之鴉片、其父覺察、已經毒發、即僱車送醫院救治、無法挽回、因而香消玉殞、以上云云、係得自可靠之消息、惟記者以毛劍佩之自殺而死、雖無可疑、然其中是否另有枝節、殊非局外人所知、為慎重起見、走訪其父毛韻珂於牯嶺路寓所焉、

【心酸淚落】【老父悲哀】 記者至牯嶺路毛寓投刺入、劍佩之父韻珂出見、眉睫間頗露憂患之色、而淚承眼角、一若告人以愛女之死、悲傷慘痛者、記者叩以劍佩去世事、毛頻頻點首、嘆息不已、並謂「小女本來就要漏臉了、那裏知道有這樣的事、唉、」記者問「令愛究以何病而死、」毛略一沉思、面作悲容曰、「她是患有肝胃的、十分的利害、即患此而死、」記者又詢以劍佩畢命之確實時日、毛韻珂自稱中心昏亂已甚、未能記憶、因回顧其三女曰、「你的姊姊什麼時候去世的、你可曉得、」其女泫然曰、「是昨天晚上七點鐘、」

【一曲情歌】【遂辭塵世】 談至此、毛劍佩之藝郭兄君入室、見記者相與惋嘆不已、並言九姑娘臨終之狀、言之令人心酸、蓋毛劍佩服毒後、即送入雜別根路上海療養院、延至十二日晚七時許、症候突變、然回光返照、玉容微顯胭紅之色、此時已屆薄暮、斜暉初斂、燈火乍上、空中現淡黃色之光暈、病室中乃益見沉靜、忽聞有尖銳之歌聲、發自毛劍佩之枕畔、哀感頑艷、不忍卒聽、療養院中多西人養病、傾耳聆之、不禁起座、詢知為中國少女臨終之哀音、都為之淒然、一掬傷心之淚、蓋劍佩所歌、乃係璇宮艷史中之一曲、

小東門民國路 綢緞業赤裸裸地薄利競賣訊

▲搜羅新秋應時織品 ▲陳列綢面任人參觀 ▲犧牲血本定價低廉 ▲主義多賣不圖厚利

滬南小東門民國路鴻章綢緞局、于昔年九月間開業迄今未及匝年早經名聞遐邇如最新發明鴻章綢質地堅紉且柔軟精良色澤鮮艷又經久不變■突梯發明綢業中從來未有之大犧牲將原疋剪開分類零售放足尺寸削低售價便主顧簡易選購又得意外便宜由與而來歡心而返因此推銷能力早經普遍寰宇有口皆碑毋待贅述進纔發明繁華綾、經濟葛、各種高貴出品色色精良人人樂購早荷各界同聲贊許敝局受寵若驚現正備貨務求精益求精定價永抱薄利主義于茲時屆新秋各界士女添製新衣急不待緩敝局有鑒于斯選辦男女應時最新顯各種時髦絲織品如緞錦緞花素毛葛奇異印花軟緞織錦緞花香綾新花綾電力潤錦地綢 各種花色琳瑯滿架應有盡有爰於九月十三號舉行秋季大減價實行削價各貨標明低廉『特價紅碼』以表誠意如鴻章綢 近因原料飛漲成本激增敝局力圖推廣起見仍不漲價減價期內鴻章綢 仍售半價應市如男袍料實售祇五元半．如旗袍料實售祇三元半男女襯料實售祇一元半男女馬甲料實售祇一元一角二樓洋貨部 花色俱齊放尺加二二樓廉價部特設特廉分件衣料部 新顯衣料千百餘件花花色色堆積如山特設函購部函購迅速原班回件郵費自給禮券部精印十三色禮券富麗堂皇信用卓著喜慶軸幛部交件迅速定價低廉

三大酒家 高等廣東 中秋月餅
先施對面大三元 南京路山西路大中 北四川路崇明路陶陶
庖製特色 味美超群

陶陶酒家 著名 高等廣東 中秋月餅
餅部仍聘安樂餅師
北四川路 老號崇明路 新號武昌路

三大酒家 著名 巧製 應時 高等廣東 中秋月餅
庖製特色 美味超羣
上海先施對面大三元 南京路山西路大中 老號崇明北四川路 新號武昌路 陶陶

消除一切 腸病
丸小價廉 然則 功效穩妥自然
第威德潤腸丸

清晨盜劫鉅欵

▲鈔票二蒲包八千餘金 ▲盜匪劫去後開槍示威

法租界小東門大街形云街轉角第九十至一百號門牌寶大祥洋貨總號、於昨晨八時餘、命派老司務林初生(年廿六歲)、張阿祥(年四十歲均甬籍)、送現鈔票洋八千三百十二元、又四十兩莊票一紙、計分兩蒲包、由林·張·兩人各攜一包、擬解送至寧波路洪成錢莊、不料行經形云街醉白園酒店門口、突來盜匪四名、二名執槍抵住林張兩人之胸、嚇禁聲張、當將兩包鈔票、悉數劫去、其時適有寶大祥學徒顧仲芳出外買菜飯瞥見、即鳴警笛、匪等反身開槍兩響示威、是時適有醉白園貼鄰錦新洗染夥本地人石子云(年廿八歲)出門、欲取熨斗、珠彈飛來、擦傷右腿、幸無大碍、該匪等携贓、由悅賓旅館後門逃入、從前門逸出、奔至華界、即行失踪、林張兩老司務回至店中、轉報小東門捕房請緝、一面將莊票向錢莊止付矣、

十萬元封案 香港亦獲一盜

▲捕房已去電詢問 ▲俟得復派員往提

浙江地方銀行被盜攔劫鈔幣十萬元一案、業由老閘捕房探長尤阿根在華租兩界查獲巨盜、並經天津軍警截獲行劫時開槍之首要朱德新一名、亦已派員赴津移提等情、均記本報、捕房自據獲盜何國供出首要之四盜姓名後、當即分電各重要口岸商埠、嚴密偵查、現朱德新既在津被捕、則其餘三盜、料必皆遠走高飛、昨果聞悉香港當局、亦於滬輪抵港時、查獲此案劫盜一名、捕房茲已去電詢問、一俟港方復電、所傳若屬實、再行遴派幹探、赴港迎提、

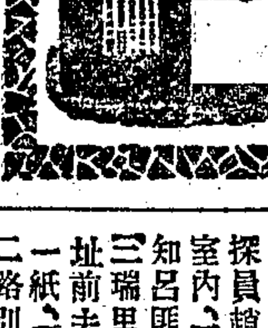
回春醫院 留日醫師周照南
專治內科小兒科皮膚花柳科
時間 上午八至十二時 下午一時至六時
院址 浙江路二七四上海日夜銀行樓上先施公司遴斜對面
電話六二六二 門診一元二角

便利箋
港粵滬華美電器行 南京路石路口 電話二三七三貳

先施護髮霜
吾人平日至餐館舞場戲院等處必將所戴帽脫去帽脫之後頭髮蓬亂必有損雅觀而若英美方若用先施護髮霜者則頭秀美觀增光不少故平日走動於社會者不可不備此霜也

上海先施化粧品公司出品
各埠洋廣貨店均有出售

內傷之四
陰虛
陰虛之人、容顏憔悴、未老先衰、體弱多病、惟自來血有確實之功效、男女老幼、均可常服、補血生精 滋陰健陽 開胃健脾 却病增壽 連服一月、未有不轉弱為強者、患陰虛者、盍早試之以免痛苦也、



五洲大藥房發行
香港五洲分店及各藥房均售

突飛猛晉之 美國 Brunswick 唱片
開明唱片係向美國勃倫司威克廠定造該廠唱片久已馳名全球故問世以來銷數之暢旺實出於意外良以開明唱片發音響亮而清晰質料堅韌而耐用時間放長而不拼線戲曲選擇之精警音樂配置之和諧在在勝人一籌非他家可與比擬且各片既多對口又復唱念皆備是以備受社會上熱烈之歡迎許為唱片中之領袖茲九月份新片已在各分銷處開始發售其中如言菊朋之雲台觀念白口勁之佳唱調逐腔之妙有唱片以來得未曾有尚小雲郭仲衡合唱探母快板二人工力悉敵如珠走玉盤實為唱片中之尚品荀慧生唱片中之四平調罕見杜十娘中一大段四平調及後之二簧搖板動聽極點餘如郝壽臣之審七公堂馬連良之武鄉侯胡碧蘭之雷峯塔及滑稽王无能等其佳處不能詳述也嗜片諸君盍興乎來

天聲唱機公司 先施音樂部 文明書局 新聲唱機公司 三星唱機公司 大聲唱機公司 百靈唱機公司 天樂唱機公司 心聲唱機公司 永安音樂部 金聲唱機公司
各埠唱機(總代理)行 中華書局 新新音樂部 中國唱機公司 快樂唱機公司 得勝唱機公司 圓圓唱機公司 百麗唱機公司 上海唱機公司 奉吉黑三省總經理哈爾濱恒順昌總號

總發行所上海四川路七十四號瑞商瑞康洋行唱片部
開明唱片公司啓

黃伯惠案 綁匪處死刑

▲女匪減處徒刑廿年

時報館總理黃伯惠君、在該報館門前被匪連同汽車、一併綁去、藏匿於滬西鄉間河內之江北小舟中、當經市公安局水陸巡警、於被綁之夜、將黃君救出、緝獲盜守肉票之周五及李王氏兩名口、搜出實彈六粒之手槍一支、移解至特區地方法院審訊各情、迭記本報、昨晨為此案宣告判決之期、黃君於九時即至特院第一法庭候示、旋由刑庭長許家栻君升座、飭將男婦兩匪提案、略訊姓名一過、遂宣讀判決主文、周五共同擄人勒贖一罪處死刑、李王氏共同擄人勒贖一罪、減處徒刑二十年、手槍子彈沒收、判畢仍由捕將該兩犯帶去、分別羈押、候確定後執行、

浙省 劇盜在滬拘獲

▲抄出偽委任狀 ▲均判解司令部

浙省永康縣今歲迭遭匪共蹂躪、居民之被殺被擄者、鄉村市鎮、幾於盡有、迴經省府調遣保安隊馳往痛剿、匪之殘餘、始各逃竄、其首領業經通飭懸賞緝拿在案、茲據淞滬警備司令部偵緝隊員王斌·楊鳳岐·許鵬飛·等偵悉該股著匪金華人呂思堂張家水(又名陳文模)·王其·蔣國祥·陳以文·等、現均潛逃來滬、匿跡公共租界北海路統一旅館之四十八號房間、特於前日報告老閘捕房、會同探目王樹聲探員趙耿生·及西探密往、適該五匪俱在室內、乃一併拘獲、帶回捕房、詰問一過、知呂匪尚另有寓所、在法租界辣斐德路三瑞里二號門牌、復協同法捕房探員按址前去搜得前廿六軍軍長周鳳岐委任狀一紙、所委之偽職、係「中華民國陸軍第二路別動軍第一總隊第四支馬副隊長」、而周則署總隊長名義、昨晨解送特區地方法院、由許家栻庭長提案預審明斷、諭將呂思堂等五名、交司令部偵緝隊員帶去、歸案訊究、

張泰階上訴案

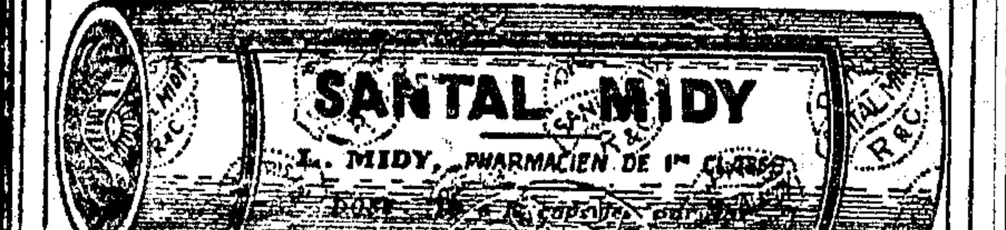
▲昨在蘇高法院審訊 ▲董俞等五人均未到

川漢路總理張泰階、被曾願之告發、侵佔巨欵三百餘萬兩一案、因不服滬地院判決、上訴高等法院後、曾於上月廿一日、由刑一庭長林大文、開調查庭、提張泰階「並傳曾願之·董俞·敖恩湛·等訊理、其詳已詳本報、茲高院林庭長復于昨(十三)日繼續開庭、被傳者尚有董俞·李時蕊·程仲蕃·敖恩湛·吳鏡明·等五人、均因事未報到、故僅提張泰階訊問、現記其詳如次、

▲本案經過 張泰階于民十八年曆六月廿五日、與陳樹嘉·劉亞覺·吳鏡明·等在滬設立川漢路駐局辦事處、即將漢口滬地產、向敖恩湛、抵押洋五千兩由敖先交二千五百兩、充開辦費用、詎張于得欵後、即悉數化用、繼又派人向程雪樓索取前借公路道契、由程子仲蕃交出、張即向李時蕊律師抵押洋二萬兩、即以此欵償還敖恩湛借欵(二千五百兩)並酬謝出力各人、暨付律師董俞代表簽字費外、餘欵均由張泰階侵佔以去、迨後始有曾願之出而告發、滬地院判決、處張徒刑三年、董俞律師則宣告無罪、

▲庭訊情形 昨日下午二時許、林大文庭長、提張泰階到庭後、即諭以今日因董俞·李時蕊·未到庭、故仍開調查庭、且本案董俞雖判無罪、但上訴後審訊結果、亦不可知、換言之、董在本案、尚係被上訴人地位、而非證人地位、李時蕊律師、則為本案之重要證人、諭畢、即(飭)張謂幾

山得爾彌地
五淋二濁痛而且險危險殊甚市上所售淋濁藥雖多然或則見效甚遲或則久不斷根惟法國山得爾彌地藥丸歐美各國名醫一致稱為濁淋聖藥無論病症之久新痛腫之輕重如能依法服之兩日後即可痛除腫退濁止淋通再服五天保可除根永不復發是以名滿全球活人無算但賜顧諸君須知此藥僅法國彌地一家所製方秘不傳於世每丸上印有(MIDY)記者乃為真品而非偽貨
服法 初服每点鐘一丸歷兩日夜不息即可痛除腫退淋通濁止以後五日每天服四丸定可除根不發
注意 服藥之日必須節勞靜養忌進燥熱食物房事尤須戒絕
各處中西各藥房均有出售



上海江西路五十一號 華商新華行經理

上海雙龍茶店 名茶
本店抱定利便社會為主旨 故所出品各種名茶 莫不親赴名山揀選 復用重金聘請專門名師 精工焙製如
杭州龍井 祁寧紅茶 苜莉雙薰 珠蘭毛峰 大方等茶
均得獨步 其訂價之低廉 洵稱一時無兩 裝璜雅緻 猶其餘事 總之本店能為購者謀一分之益 即赴以全力 至於成本若何 犧牲若何 在所不計也 區區微忱 統希 鑒察
總店南京路西首 支店北站界路 法租界菜市街 美租界百老匯路

時委董俞為法律顧問、答去年六月二十五日、問幾時向敖恩湛取欵、答是去年六月二十七日、問究竟在董俞為法律顧問之前、抑或在後、日子有無弄錯、答先委董律師為法律顧問、後來向敖取欵、日子沒有弄錯、問你向程雪樓索錢、是何日拿到、答是七月十四日、在李律師事務所中取到、問向敖恩湛押欵、是否你托董俞的、答是的、因為他是法律顧問、問你在何日交董的、答就在二十七取欵這天交董俞的、問是否將公路道契一併交董、答是的、問你向敖恩湛抵欵後、怎樣歸還的、答後來在李時蕊律師、取得程雪樓欠欵後、然後歸還的、問程雪樓處的欵子有多少、答我祇收到七千兩、問敖恩湛前次供稱、祗收到四千一百兩、何以你反說七千兩、答內中有二千一百兩、是董俞取去的、問董俞前次供稱沒有委托書、何以倒要取二千一百兩以去呢、答委托書是有的、他說二千一百兩、半作佣金、半作法律顧問費用、問董俞迭次的供、都說沒有取過一文、何以你說他拿二千一百兩呢、答這裏面有一層意思、(一)委托書有一紙存董處、他如今不肯取出、明明是恐遭處刑、(二)董俞前次供係代表川漢路之債權簽字、此可知全係董俞作弊、否則豈有委任法律顧問而連簽名姓氏都不知之理、須知此事全係董一人所經手、二萬兩欵項、我實收到七千兩、此七千兩、有賬簿可稽、問董在第一審供、係曾托他辦過三案、所以此二千一百兩、為三案公費、有此事否、答我未曾托他辦過訴訟事件、訊至此、林庭長即諭本案尚在調查證據中、汝如有較有利益之證據、不妨提出、今日董俞·李時蕊·未到、俟下次票傳後、再行訊核、諭畢退庭、張仍回押、

◉唐惠玄 控妻犯姦案

▲昨日辯論終結 ▲定十八日宣判

經濟博士唐惠玄近延袁仰安·石頴·兩律師、在地方法院刑庭、自訴伊妻鄒愛貞與陳根偉犯姦、妨害家庭等情一案、上月廿九日曾奉開庭審訊未結、諭候續審各情、已紀前報、茲悉此案昨日上午續審、迨鐘鳴十一下、始由吳振推事升座第一法庭、自訴人唐惠玄所延之袁·石·兩律師、與被告方面所延之江一平·嚴蔭武·兩律師、同時蒞庭、官命

▲唐惠玄 至案、問八月十六日你帶同警察前往鄒家、係在什麼時候、答上午五時許、問何人啓門、答傭婦周氏開門的、我先上樓、因見鄒愛貞與陳根偉同睡一床、所以復下樓招呼警察上樓、將他們捉獲的、問共有幾個警察、答兩個警察、一在樓下、一則上樓的、你看見他們衣服整齊否、答鄒愛貞上身赤膊、下穿短褲、陳根偉則身穿汗衫汗褲、其餘她的母親等、均睡在亭子間內、尚未起身等語、次據

▲何鳳麟 供、年卅六歲、北平人、現充一區三分所警察、問你鄒家去過否、答去的、係奉所長命令、問何時去的、答日子不記得了、大約早上、不到六點鐘、我在後門口、唐惠玄先進內上樓、未幾唐又下樓、命我上樓、因我身穿制服、所以唐囑我在外等候、問樓下還有何人、答有一娘姨、我至樓梯口、則男女二人、指(陳根偉與鄒愛貞)由唐扭住、交我帶回所中、問你進門時、他們起身否、答均未起身、問你看見男女衣服穿否、答男女均穿的睡衣、女的尚赤脚、問官得供、命具結存案、遂命

▲鄒愛貞 至案、問曰、十六那天、有幾個人上樓、答共有四人、三個穿便服、一着制服、執有手槍、不知是否為警察、我被拘後、同乘汽車到局、問陳根偉住在何處、答他住在後樓、我與母親等住在前樓、問將你拘獲時、你衣服穿否、答睡衣褲均穿的、惟襪未着、他們先將我妹(即月貞)拖住、我聞聲走出、然後又將我拖住的、問是否為到庭作證之警察將你捉住的、答不記得了、其時唐惠玄在樓梯上守候云云、官命鄒愛貞之母

▲鄒俞氏 至案供、年五十八歲、本地人、住大南門中華路八百廿一號、鄒愛貞為前妻所生、我為後母、陳根偉是我過房兒子、愛貞與我同居的、我之臥室、在客堂前樓、近來因為愛貞所生之小孩斷奶、所以我與愛貞並小孩三人同睡一床、問十六那天、如何睡法、答一直一床睡的、問三人一床睡不怕熱嗎、答因為小孩要吵、所以同睡的、我之房內、共有床三只、一為次女月貞所睡、一為愛貞所生之大的小孩、大小共五人、問陳根偉睡在何處、答後房、問他有妻子否、答妻已死了、問房門閂否、答未閂、問警察來幾個人、答三個便衣、一穿制服、其時我與愛貞等三人、均未起身、問警察來何事、答據說公安局裏來的、我們不敢與之反抗、問是否愛貞在陳根偉臥室內、答不是的、官命鄒愛貞之妹

▲鄒月貞 至案供、年廿三歲、十六這一天我睡在前樓樓板上、我母及前母所生之姊愛貞、並小孩同臥一床、我前樓雖有床舖、因天熱所以睡在樓板上、取其涼快些、問十六早上、有幾個人來、答四個人、一為警察、他們先拉住我、我問他們什麼事、他們說到公安局裏去、他們還拉住我的哥哥(指陳根偉)及至拉我至扶梯旁邊、說不是這個女子、其時適我姊聞聲走出、若輩即指我姊說、這個女子是的、訊至此、唐惠玄厲言曰、你憑良心講、官命

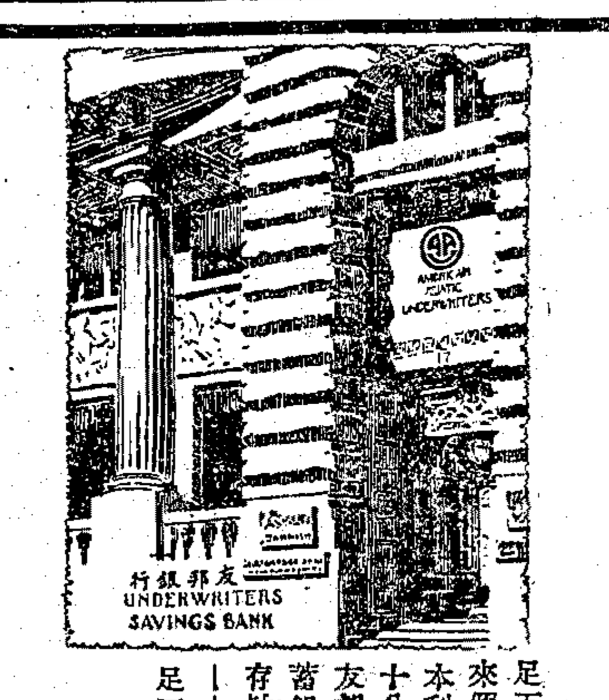
▲陳根偉 至案、問你住在何處、答我住在客堂後樓、問十六這一天、你在何處、答後樓、問十六早上共來幾人、答四人、一為警察、他們拉住我之後、命我在樓梯旁站立、於是他們又將月貞拉出、唐惠玄說拉錯了、問其時你穿的什麼衣服、答夏布衫褲、問愛貞穿什麼衣服、答不知、問你們一起捉去的、如何說不知、答愛貞穿的旗袍、其時我有病、為痢疾症、有藥方可證云云、問官又問、

▲唐惠玄 除去警察之外、還有三個為何人、答一為徐姓、一為汽車夫、問徐姓叫什麼名字、答不知、問既然認識、焉有不知名字之理、答他在公安局裏辦事、家住法租界云云、至此、

▲鄒愛貞 厲言曰、我家所雇的娘姨、工錢未算、已經逃走了、由他(指唐惠玄)出了十塊錢叫他逃走的、問官得供、遂諭原告律師陳述意見一過、繼而被告律師又起立辯護兩造互異良久、問官乃諭本案辯論終結、定期本月十八日宣判、原告律師請求將男女兩被告羈押、被告律師起而反對、結果問官判令鄒愛貞·陳根偉·分別交保、其保人應負隨傳隨到之責、諭畢退庭、

各種新式 福倫達快鏡
各照相館均有出售
攝影者樂趣無窮
德商光靈洋行

秋季 花素絲織品 精美毛織品
本行專運歐美上等花素絲織品精美毛織品莫不應有儘有式樣繁多定價克己刻又運到大批應時衣料敬請各界仕女惠臨參觀不勝歡迎之至
柯思祿洋行
南京路第一百零七號二層樓
總行巴黎始創於一九〇六年



如何積少成多？
足下今日向友邦銀行開始儲蓄即為建築將來個人財產之基礎。集腋成裘。積少成多本利相生。數年之後。立成巨欵。供足下十分滿足之享用矣。
友邦銀行係在美國政府註册立案。依照儲蓄銀行最高標準。經營儲蓄事業。故足下存欵。無論本利。均有最安全之保證。
——一元可開戶名。
足下何不即日開一儲蓄戶名耶？
上海黃浦灘十七號
電話一七七二五號
美商友邦銀行啓

◉寫恐嚇信專家

▲方平夷一一供認 ▲前後不下廿餘次

南市一區總署偵緝員余茂隆、近偵悉在南市一帶、慣寫恐嚇詐錢信之甬人方貞、號平夷、匿居小西門載華里三號亭子間、於前晚帶同探夥等、投二區二分所、請派警士及偵緝員袁海山等十餘人協助、遂不動聲色、至載華里前後門圍住、由余袁兩偵緝員入內、將騙詐匪方平夷捕獲、於昨遞解到署、訊據該騙詐匪供年十七歲、鎮海人、於去年廢歷正月到滬、我現在生意無着、從前住小九華福康小糖菓店之前在作場工作、今年二月、遷移小西門載華里三號亭子間內、打地舖、每月房租四元、均由典質衣服過日、現因無辦法、故寫恐嚇信、第一次在四月間寫給白漾弄陳龍、連給三四次無效、亦曾派人去說、第二次在五月間寫給小西門黃家闕蔣保康、連寫三封無效、聞人說派人來捉、第三次寫給南倉街一百二十二號張應才、在六月間只寫一封、有人來捉、亦無效、第四次寫給尚文路一百二十三號章家、(名無)在六月間連寫三封、亦有人來捉、作罷、第五次在六月間夜十時、寫給董家渡福安里陸處平、連寫二次、有人來捉、作罷、第六次在六月間、夜十時、寫給老西門中華路王姓家、連給三次、結果、不理、第七次在六月間寫給大南門中華路朱姓家、連給四五次、他亦不理、第八次寫給譚幹臣醫生、連給二封、亦無效、第九次寫給新碼頭彭姓家、連給二次、結果派人捉拿、我親戚在棋盤街開會文堂書局、係我表伯、又有法租界巨籟達路同福里內德慶里二十五號徐桴係我表伯、均可詢問、銀洋並未拿到、惟上月初頭、在安瀾路一百〇二號陳步丹家、寫給一封信、給我鈔洋二十元、是晚上六時去取並無大人、只有小孩看見各等語、閱此案現正傳訊、被害人到署證明、再行解送總局轉解法院訊辦、

◉張市長夫人等 今日招待名媛

▲籌商國貨時裝展覽事宜

本市張市長夫人馬育英女士·會同江海關劉監督夫人許淑貞女士·特區法院楊院長夫人鄭慧琛女士·社會局潘局長夫人唐冠玉女士·市黨部王委員延松夫人李靜娟女士·暨郭安慈·虞岫雲·諸女士等、定於今日(十四日)下午二時、假座靜安寺路華安大廈八樓、備具茗點、敦請滬上閨閣名媛、籌商國貨時裝展覽會一切事宜、先期發出請柬二百餘份、屆時車水馬龍、當有一番盛況也、

◉國貨衣料推銷好機會

▲社會局將舉行國貨時裝展覽

市社會局主辦之第三屆國貨運動大會、為提倡女界國貨服裝起見、特假大華飯店、舉行國貨時裝展覽大會、業經該籌備會、遍請女界先覺·閨閣名媛、一致參加、以示提倡、至參加者、選用國貨服飾、已由社會局通函市內各國貨工廠、將優美衣料樣本、選送鴻翔雲裳永安先施等時裝公司、先行陳列、以備女界採擇云、

◉國產 大商場決定繼續營業

▲第三屆國貨運動週決在該場舉行

中華國產聯合大商場、開幕之初、原定試辦一月、嗣經各廠商議決、繼續一月、現二月之期又滿、該場創辦人張子廉、為國貨持久宣傳計、決定設法延長、昨特邀集熱心國貨事業之同志、如陳相園·沈叔瑜·王漢強·孫德眷·崔福莊·等多人、討論改組辦法、由張君將所擬改組後之章程及圖樣報告、經衆決定、一致贊成、并變更地位費、最低者每月收四十元、并取消三廠宣傳費、規劃各業部分、以期完善、至組織方面、決改組為有限公司、或兩合公司、由創辦人暨贊成人共同發起分頭招股、除經租商場地位外、并經營國貨事業、又市社會局、以該場地處中心、交通便利、本屆國貨運動週之展覽遊藝等會、決定在該場舉行、昨派國貨陳列館蓋克仁前往接洽、結果甚為圓滿云、

◉市公安局 取締欠租之布告

上海市公安局佈告政字第二五號云、查本市為全國重要商埠、華洋雜處、中外耳目、均所瞻注、為促進全市之發達起見、自以招徠商肆住戶、俾克八方雲集、日臻繁盛、為先着、其初步基礎、尤以多建市房住屋、俾得充分容納、為惟一根本之要圖、洒近查租界內之建築、日新月盛、幾無隙地、而本市則廛市疏曠、比年以來、進步迂緩、推原其故、實緣華界租戶、習於疲頑、以拖欠房租為常事、往往經時累月、遷延不付、及積欠愈久、益復無力清償、最後祇得訴之法律、或仍以出屋退租、勉強戚結、房主既無應時計入之息、又有輾轉訴訟之累、是多置一業、牽增一累、因此有力之家、皆不肯投資建築、而已成之屋、亦復以修葺不時、日就頹圮、長此不已、非特未來建築、無法擴充、即現成之屋市、亦且漸形衰落、自非積極設法救濟、實於市政前途、窒礙滋鉅、查權利與義務、本應平等、為業主者、既地築屋、慘淡經營、任勞任費、租戶享現成居住之權利、自當負按時納租之義務、租屋之人、亦各自有職業、若非店主、即屬勞工、假如取貨而不予償、計工而不給值、揆之情理、寧復可能、房主同一營業、豈能出資置產、而獨無相當之收益、本局負在維持公安、凡有妨碍安寧秩序之虞、均應預為防止、關於此項欠租事、近已奉到市政府令飭取締、自應依照職權、認真辦理、除通令所屬遵行外、合行佈告周知、嗣後倘經查有任意欠租情事、一經業主投報、立即從嚴取締、絕不稍從寬假、仰本境全體住民、一體遵照、切切此布、中華民國十九年九月十三日、局長袁良、

◉一週間捕房所獲案犯

大美晚報云、本星期內公共租界捕房緝獲各案人犯、較多於前數星期、共達三百七十三名、查出過犯七十九名、械刧案犯四名、已有一名由事主認明、又被控謀害殺案犯一名、未經證明、尚待繼續偵查、至扒手共獲八名、其中三名為過犯、搶物者獲十二名、亦有過犯七名云、

◉法租界有數處 明日暫停日電

▲因路線上工程關係

法商電燈公司通告云、本月十五號法大馬路、在自來火行東街與鄭家木橋街一段、又新橋街在法華民國路與寧興街一段、因路線上工程關係、在此一日內、自上午七時至下午五時、電流停止通遞、恐未週知、特此通告云云、

◉工部局請求 最高法院解釋三點

工部局昨特分函江蘇高等法院第二分院暨特區地方法院、請為轉呈最高法院明白解釋、下列三點、俾資遵循、(一)高等分院派推事一員、單獨審案、此推事對所審之案、是否有權裁決、(二)高等分院及特區法院對於郵局有無管轄權、(三)國民政府所頒密令、凡屬共產案件、概歸軍事機關受理、此項密令、對於收回法院所訂之協定抵觸、則關徐楊兩院長據該局函請後、已為轉諮南京最高法院解釋、並乞訓令祇遵、按工部局所提出上項三點、俱為最近之事實云、

西洋參大賤
歡迎參觀
一律五折
定價表函索即寄
上海四川路一百十二號
美商三德洋行啓
電話一七〇三二號

拋球場
上海蘇存德 仙傳痢疾散
痢疾為夏秋兩季時疫重症全有對症服藥庶可化險為夷本堂虔製痢疾散乃仙傳秘方專治紅白痢疾功效神速遐邇馳名輕者一瓶重者二瓶立可全愈每瓶一角二分朔望九扣

愛目眼藥水
美國安寧公司出品

眼目清明乃人生無上幸福
紅眼·眼腫·以及一切目疾用愛目藥水滴洗即可豁然神效無比各大藥房均有出售
（一）瓶口裝有橡皮管子瓶底亦係橡皮製成祗須照圖輕按即有藥水滴出

▲為秋季開學及優待花柳病醫家起見特價(十一元)本月底截止限滿漲價外埠以本月底郵戳為憑并加寄費二角一分
▲金貴銀賤期間連滙寄費合算在內本書較原本便宜十餘元
最新 花柳病診斷及治療法
⊙醫學博士旭憲吉山田弘倫共著 ⊙三元姚伯麟先生譯述
▲「本書內容」⊙凡各種花柳病均包括在內學理實驗診斷治療精詳贍備包羅萬有凡遇花柳疑難各病「一閱此書無不立時解決」
▲「本書特色圖畫」⊙彩圖四十六個彩色圖二十九張照相圖八張十六像皆係當地攝影而得眞材實料最便診斷彌足珍貴
◻發售處 法租界望志路北永吉里十六號改造與醫學社四馬路蔡氏書局交通路新華藥行

◉因鴉片而起之三件案

▲離婚…侮辱尊親…吸烟

滬西虹橋路二十九保三圖、有鄉民唐祖堯、嗜染鴉片、其妻顧氏規勸之、乃遂與妻如冰炭不相容、在地方法院提起對妻離婚之訴、已奉判不准、唐閱時未久、又請求再離、故案尚未結、而顧氏則奪女子不願離婚、因哭訴於唐之族伯唐鶴汀、求為挽回、唐鶴汀屢次解勸、祖堯不允、鶴汀未免訓責、詎竟為毆傷、鶴汀受傷後、以祖堯不應毆辱尊親、遂赴地方法院投驗告訴、經檢察官驗明傷痕、於前日簽發拘票、由法警前往捕拿、而祖堯尚在吞雲吐霧、故其烟具、復為法警搜獲、連同唐祖堯拘案、即奉預審、判令押候懲辦、遂以由鴉片始而鴉片終、頓時化為三件案矣、

◉工人毆警之交涉

▲禍從賭博而起

滬西徐家匯鎮市公安局六區二分所、前晚(十二)下午八時許、據謹記橋派出所巡警徐桂芳、投所報稱、緣有根泰和合粉廠工人朱子珍·曾連仲·與大中華膠皮廠工人吳桂生等、在法租界泰源坊、因賭博口角、致毆打曾朱不敵、逃入華界、而吳桂生仍不肯干休、糾集同廠工人六七十名、聲勢洶洶、隨後追逐至謹記橋南境、(該處地屬華界)適巡長王大釗、崗警謝泳章瞥見、恐釀禍端、上前阻止、詎該工人不聽勸阻、反將王巡長及謝警二人、拖入浜北法租界、圍住攢毆、請速派警前往救回等語、劉所長據報後、遂同巡官袁幹成、巡長史衙根、率警前往彈壓、王則已被善鐘路法捕房派探捕多名、將膠皮廠工人吳桂生等七名拘獲、餘各逃散、王謝二人、亦被帶回捕房送往仁濟醫院醫治、因傷無大礙、包紮後、即出院、劉所長回至所中、備函至該捕房、親往迎提、捕頭因此案已報告總巡捕房偵緝處、須待明日(即十三)上午九時至盧家灣捕房迎提、劉所長一再向之交涉、未得要領、祇得將王謝兩警帶回、至昨晨劉所長復偕巡官赴盧家灣捕房迎提兇手吳桂生等七名、經劉所長向捕房再三交涉、直至下午一時許、始交出五名、(內有一名被探放走、又將仲英一名、腿部受傷、在醫院醫治、)帶回所中、經劉所長提案嚴訊、據膠皮廠工人吳桂生供三十歲、余長福二十七歲、章金揚二十五歲、沈保生十九歲、章辛福十六歲、均供在廠中作工、聞聲出外探視、致被誤拘、對於毆打長警、堅不承認、遂傳王巡長謝警詢問、據稱當時拘獲共七人、由善鐘路捕房偵探洪德賚帶回至福開森路、被洪探放走一人、並指明拘獲各犯、確係在場行兇、並將扯破之制服軍帽武裝帶呈閱、劉所長據供後、以根泰廠工人朱子珍·曾連仲·實係是案禍首、立即派警逮捕、惟該工人等膽敢集衆毆辱長警、實屬目無法紀、遂備文將一千人犯、一并解送市公安局依法嚴辦、偵探洪德賚半途私放兇犯、應請向該捕房嚴重交涉云、

◉英美 老廠錫包間怠工訊

浦東英美烟廠工會、因老廠錫包間工友鮑仰周、被廠方無故開除工作、引起該間工友不平、一致怠工援助、數次交涉無效、昨日午後、特召集新老兩廠全體代表大會、公推陳培德主席、報告該間怠工經過情形、次討論事項、(一)鮑仰周被開除工作後數度交涉無效、應如何辦理案、議決、如下星期一交涉再不解決、新廠香烟部份工人、於下星期二上午九時、一致怠工半小時、以促廠方覺悟、(二)老廠女工三人、無故被歇工作案、議決、請上級於下星期同時提出交涉、(三)新廠葉子間雇用野雞工人案、議決、交常委會討論、議畢、散會、

◉各業工聯會 不得停止各工會活動

▲市民訓會之通令

上海特別市黨部民衆訓練委員會、近據紗廠業工會籌備委員會呈稱、東亞蔴袋廠工會籌備數月、成績毫無、業令停止活動、並派員調查、懇請備案等情、當經會據呈後、認紗廠業工會聯合會籌委會職權、僅負指導該業各工會之責、絕無擅行停止各工會活動、更無處理他業工會之權、而東亞蔴袋廠工會業務性質、與該紗廠業毫不相關、今乃擅令停止該會活動、實屬逾越職權、紊亂系統、因於昨日指令紗廠業工會聯合會籌委會嚴加駁斥、訓令該會籌委員徐少川、關於會務須妥慎指導、毋得再發生類似上項非法越權事件、一面並訓令東亞蔴袋廠工會照常籌備、毋庸停止活動、同時為防止其他各業工聯會發生此項擅專事情起見、特通令各業工聯會籌備委員會、一體遵照、嗣後務各恪遵所有職權、努力籌備、毋得有上稱行為、致干越權非法之咎、

◉武功縣最近蝗災慘狀

中國濟生會、接陝西武功縣振務分會馬日代電稱、武功縣歷年災刦慘重、空前絕後、遐邇咸知、今年自仲夏亢旱、禾苗枯槁、秋收無望、上月中旬蝗蟲大起、初僅食葉食枝、繼竟食幹食穗、苗蝕將盡、而蝗之多數、有加無減、蝗蟲食禾時、六足抱定、四翅展開、互相聯串、遠視翅放光明、若玻璃碎片、一望無際、十畝田禾一時即盡、老弱婦孺、執竿驅逐、泣涕阡陌間、最大之蝗、身長約八生的、徑約二生的、顏色紅黃綠褐灰黑不等、形狀怪惡可畏、驅之不去、行如蟻陣、飛入禾中似狂風驟雨、人力無能挽回、日前落雨兩次、因旱亢太甚、僅可播種蕎麥、而蝗勢不衰、蕎麥甫出、即被蝗食、早次晚三禾、概無收成、即野菜之葉、亦被食完、遺黎生活、已達絕境、氣象愁慘、目不忍見、敝會儆溺為懷、對於武邑大災、特別注意、去秋今夏、兩次振濟、并設災童收容三所、全活生命、難以數計、功德無量、有口皆碑、今蝗災更烈、人類將絕、黍上災況照片、萬懇拯救、以竟救災救澈之願、武民有生之日、皆戴德之年、不勝迫切待命之至等語、敝會去今兩年、在敝陝振多縣振欵不貲、而於武功之振、猶特別注重、急振春振種糧等欵、已用去十餘萬元、該會並於該縣被災童收容三所、正在進行、每月開支、約二千元以內、振尚未了、又據報告蝗災、轉瞬冬振在即、欲辦則振欵難籌、不辦則災民將盡、該會籌維至再、無可如何、萬分焦灼、惟望海內同胞、有以共同奮鬥、努力挽救云、

◉西愛咸斯路昨晚盜刦

昨晚九時三十分、法新租界國富門路貝當路西愛咸斯路平房居民錢福堂家、突來盜匪四人、出示手槍、嚇禁聲張、向屋內四下搜刦、計被刦去金飾衣服銀洋、約共一百四十餘元、携贓奪門分頭圖逃、錢之家人、在後尾追、附近探捕、聞警畢集、直追抵打浦橋相近、敝獲一盜、當即帶入捕房、嚴詰該匪供名王生富、直認糾衆行刦不諱、捕頭諭令暫押候究、獲同黨歸案嚴辦、

◉法租界朱姓房屋又將涉訟

鄭家木橋街英華里英華里房產、為前清選使已故朱幼鴻遺產之一部份、近其第八公子擬將該兩里經租事收回自管、惟經租者以其在民國十四年間曾以加租涉訟兩年、始告結束、迄今未滿兩年、損失尚未收回、故要求繼續經租五年、以資彌補、雖經名律師及諸親好友多方調停、然各趨極端、將以經租事涉訟公庭矣、

◉旅滬豫人發起同鄉會

▲推范爭波等為籌備員

河南旅滬同鄉范爭波·任胡鈞·殷溫恭等、鑒於旅滬同鄉、為數甚夥、組織亦甚散漫、並感桑梓災祲迭見、烽火頻驚、幾於亡省而無可告、乃有河南旅滬同鄉會之發起、業於前日在本埠西門關帝廟開發起人會議、當場推定范爭波·任胡鈞·殷溫恭·王澤溥·賈毓松·阮西樵·王亞賢·楊孔遠·陳子寬·米耀庭·馮紹周·仝子崑·張季淳·張豫堂·等十四人為籌備委員、負責主持外、並決定徵求會員、一面並印發徵求會員緣起、以資宣傳而利進行、

◉上海銀行添設分行

上海商業儲蓄銀行、鑒於法租界霞飛路一帶、商業日盛、住戶林立、尚無銀行、以為此多數之商店及住戶服務、殊感不便、故特於該路二百六十五·至二百六十七號、開設分行一處、現正從事修改舖面、大約下月中旬、當可開幕、

◉江灣時疫醫院明日閉幕

江灣時疫醫院、開辦以來、受診治者、計有數千人、現屆秋涼、疫勢已平、各職員預備結束、定於九月十五日閉幕、

◉花邊抽繡同業公會成立

上海市花邊抽繡同業公會、昨日舉行成立大會、並選舉執行委員、由張三益主席、開票結果、李見三·林章榮·程文明·張三益·林作念·王向甫·葉動卿·林芳楠·孫佳如·趙資惠·杜伯炎·張達三·婁仙甫·張伯勳·林致周·等十五人、當選為執行委員、當場宣誓就職、末討論會務、散會、

◉夏令配克將映英國歷史鉅片

英國第一國家影片公司、攝製一關於英吉利十八世紀大英雄納爾遜·與漢密爾登之香艷韵事「神女」(The Divine Laide) 兼及於大戰、該片總計歷時半年、耗費資本百萬、現已告成、在歐美各大都會開映、均能轟傳一時、現由駐滬孔雀公司、以重金訂運來滬、不日將在夏令配克開映

◉各工會消息

▲海員分會 前日開第二十六次整理委員會議、(主席王永盛、甲報告事項(略)、乙、討論事項、(一)過順輪全體中艙工友呈報、因索欠薪生隙、無故開除工友、請交涉案、議決、照前案恢復航時交涉、(二)泰順輪賬房全體工友、因該輪派差失業日久、要求交涉、維持工友食宿案、議決、派會善仁、(三)我嵋三車嚴興發被船長控辭電招商局船務科、開除工作、請求交涉復職案、議決、根據來函向船務科交涉、丙、臨時動議、(一)徵收員李賀六徐阿根報告、本日往舟山輪收費、據船主云、本輪八月份薪工已發、所加薪額、並未加請核案、議決、存、(二)殷勝哉報告、調查江安輪第五組組長辭訴案、該組長尚能稱職、亦不敢藐視本會、請察核案、議決、令五組長復辭、對程同志勸告、(三)中輪公所函稱、同華輪中艙印七斤出缺、請安插被難工友案、議決、准安插袁雙福、

▲粵菜酒樓茶點工會 昨日召集第八次執行委員會、主席梁永頤、行禮如儀、報告工作情形、討論事項、甲、杏花樓部之工友、發生抗繳月捐及人壽費、應如何辦理案、議決、派員前往勸導、解釋一切、否則強制執行、乙、恒義堂支部來函內稱、杏花樓部之工友勞勞糾紛、請調查該案、議決、函覆、着該部遵守服從、丙、關於常會時期、每有缺席案、議決、處罰、旋即散會、

▲飯館業工會 昨日召集臨時緊急會議、主席李炎大、報告、日前將市民訓會改正之勞資協約、呈請社會局辦理、十二日奉社會局通知書、以十二日上午九時、召集勞資雙方各派代表二人到局、開調解委員會、遂即前往、聽候調解、至十一時、資方竟然不到、藐視主管官廳、莫此為甚、應如何辦理一案、付表決、討論結果、仍持鎮靜態度、呈候社會局解決、如果不認調解、再開全體大會、以最後之手段對付之、全體通過、

◉天氣報告

徐家匯天文台昨日午後四時三十分氣象預報云、天和而多雲、沿海自馬鞍島以南有雨、黃海東海之上有東北風、山東海濱、間遇無風區域、又昨日下午三時前二十四小時內本埠氣溫最高八二·八、最低六五·二、去年同日最高八四·八、最低六三·四、

▲誌謝 昨承商務印書館惠贈教育雜誌第二十二卷第六號、英語週刊第七百六十七號各一册、謝謝、

陸基發明 **卜易新法** 特價二角
選書方法簡易。一看便會。是趨吉避凶的南針。是保身保家的寶書。
上海南京路明文書局經售

四部武俠叢刊之一
關東奇俠傳
張箇儂傑作　江紅蕉評點　趙苕狂題序　許士騏題簽　章育青繪圖

奇男俠女大結合，南北兩派大決鬥
做了不少驚天動地的愛國事業
演出若干大快人心的離奇巨案
錦州獄英雄鬧監，苦煞禁卒！三家村豪俠聚義，大動干戈！
漠北大王吃糞，發生若干波瀾！
宮場黑暗，顛倒是非，人慾橫流，惡叔戲嫂
新婚娘子被姦，演出極大寃獄！
內中有三大疑獄……卒賴俠士平反……
內中有五大惡霸……卒賴俠士剪除……
個中情節熱鬧萬分，關子精緊趣味十足
像那誅貪官，殺土豪，鋤劣紳，創洋奴，懲逆徒，各種工作
更足大快人心使讀者眉飛色舞！
確是與衆不同的有價值有主義的武俠奇書

特價贈品 全書洋裝四册價洋三元六角特價祗收大洋一元八角隨書附送關東奇俠寫眞圖四十幅 外埠函購寄費加一郵票代洋十足通用

合購 綠林豪俠傳 飛劍游俠傳 關東奇俠傳 江湖廿八俠 **四部** 特價祗收七元二角 **特贈** 價值一元 楠木書箱一只（楠木書箱不能郵寄）（函購改贈書券一元） 外埠函購寄費加一

上海四馬路麥家圈 **南星書店發行** 現款批購特別克己

全國實業工廠鑒
本號專售工業原料素抱薄利以興實業使各廠出品減低成本而制迫來常備各種原料應有盡有印有目錄函索即寄如蒙惠臨猶所歡迎
茲將各種原料名目略舉如左
冰醋酸　紅礬　綠礬　銘粉　草酸　甘油　椰子油　霖末
大小蘇打　漂白粉　明礬　漂粉精　炭酸鉀　炭石酸　司替令　牛皮膠　炭酸鈣　炭酸鎂　樹膠　滑石粉　糖精　吐酒石
以及各種香精
寶興工業原料號啓 上海五馬路西上海街三十九至四十號 電話八〇六二六號

上海鋼琴公司廣告 祥記
本行開設歷有年所聘請富有經驗技師設廠監製各國新式最堅固大小鋼琴兼造特種風琴唱琴自運泰西各國軍樂兩界各種樂器新到歐美唱片琴譜樂譜並有全新鋼琴出租及代客修理鋼琴風琴唱機一切樂器定價克己承蒙惠顧竭誠歡迎發行所上海四川路橋北十二號（郵政總局對面）電話四五七二四號廠設閘北天通庵路三百廿七號至三百廿九號

大中華唱片
商標

蘇祖齊先生作兒童歌曲　天眞兒童娛樂會會員合唱　中華管絃樂會伴奏
月亮亮　張老老的莊子　小妹妹不要哭　小蝴蝶慢慢飛　金縷衣

著名坤角花衫兼生 **嚴琦蘭**
查頭關　打花鼓　紡棉花　武家坡

口琴獨奏 **潘金聲**
平和的我家 Home! Sweet home!
西班牙的夜曲 Spanish Serenade
三娘數子 西皮

中華管絃樂會會員合奏
廿州歌　柳青娘轉七調

特請著名揚州生旦
陸長山　尹老巴　改良新調　泗州調　梨膏糖
陸長山　唐錫奎　合唱　五更思想　對口嘆氣　活捉張三郎
尹老巴　唐錫奎　陸長山　合唱　水漫金山

特約經理 中華書局 得勝公司 文明書局 經售處 各大公司及各唱機唱片公司均有經售

此外各種唱片名目繁多請閱詳細目錄各經理經售家均有贈送

得勝唱機公司
又出新片發行

王虎辰　路遙知馬力　潞安州　大報仇　夜戰馬超　鳳凰山　粉妝樓　頭本西遊記
張國斌　請宋靈　焚綿山　四進士　投軍別窰　紅玫瑰　打嚴嵩　黃鶴樓
厲彥芝　吊金龜
白牡丹　天女散花　鳳儀亭　逹香傳　投軍別窰　饅頭菴　打花鼓　麻姑上壽

全國歡迎彈詞名家
沈儉安　薛筱卿　全部珍珠塔
託三椿三張　贈塔二張　贈塔後叮嘱乾點心一張　婆媳相罵二張　二次見姑娘進僧備二張

各大公司均有經售

戰地珍聞
郁仰周

友人某君隨營爲德參贊譯人。日昨歸里省親。談及戰地佚事。多各報所未道。錄之以實自由談。或爲南中人士所欲聞者。

某君言中央軍與西北軍對峙蘭封。相持數月。旋進旋退。人民犧牲鋒鏑之下者。不可數計。而迄無進展。蓋蘭封夙號天險。爲鄭洛屏藩。故馮軍憑險死守。計有防禦綫七道。爲俄軍官所規畫。其守禦之固。不下南口。中央軍既克歸德。駐軍柳河。蔣總司令即以諮德參贊。德人以進攻無功。徒損實力。勸蔣氏以不破馮軍主力。大功厥難告成。飭部下努力進攻。以中央軍之勇敢善戰。衝破防綫五道。卒以防禦堅固。地雷砲火並發。餘二道卒難飛越。據德人云。是法爲興登堡將軍所始創。俄人能築七道。德人可造九道。其正面之防禦。爲任何犧牲所不能破。非用砲火壓迫其正面。而以側隊攻其兩側。方克見效。然亦非具超越敵軍之實力數倍不爲功。於以見西人火器之精。攻守之得。殊足駭人。回憶我國。不覺不寒而慄。中央軍對於敵人不分畛域。一視同仁。

而馮軍則對待敵人之慘酷。乃出意料。據云中央軍前綫受傷。不及昇回。馮命部下腰斬。陳尸陣地。或以彼已失抵抗力何必置之死地。馮莞爾而笑。言如此足以寒對方軍士之膽。此得之馮軍俘虜之言。爲可靠云。

馮軍之大刀隊。勇悍莫當。據云來時輒以黑夜。一手舞大旗。風聲呼呼。足以却彈。一手持大刀。滾地絕塵而來。一瞬忽爲其突過火綫。即當之披靡。兼以夏日青紗帳內。（按即高粱麥田）暗伏其中。更不勝防。即施以火器。亦難命中。馮軍特爲襲擊利器。有浙甬技擊家李某。建策總部。謂七煞槍爲破大刀隊唯一良法。法至簡易。祇須七手。即可破之而挑去其刀。未識能否採用云。

一得之言
水秋

▲笑聲最高的人。常常不是最快樂的人。
▲要閉嘴。先要有一個公開的心。
▲男子在女人的手中。好像是一把泥土。能夠使它圓。也能夠使它扁。
▲惡習慣同海藻一樣。假使你不能除去它的根。它就會一天多似一天。
▲不能相信自己的人。決不能相信別人。
▲一個已結婚的女子。決不能告訴你伊的丈夫在求婚時說的是什麼話。因爲伊既得了勝利。早把從前的事忘了。
▲從前的少女。費了伊所有的精力。想使男子傾向於結婚。可是現代的少女。却在施用伊的魔力。想把男子們從婚姻之中拖將出來。
▲愛情和結婚。純粹是兩種不同的東西。無論男女一有了這兩種東西的經驗時。他或伊決不能得到任何利益。
▲人對人。只是一個悶葫蘆。假使你能看穿了所謂大人物者的心腸時。你就會把他殺死。
▲快樂的事。決不能延長。延長了的快樂。就是世界上最苦惱的事。
▲世界上決沒有「失去了的愛情」這種東西。因爲眞正的愛情是決不會失去的。失去了的愛情。決不是眞正的愛情。
▲給你打而不還手的人。最要當心。因爲他既不肯饒你。也不答應你自己饒了自己。

夢梅記異
劉明揚

昨讀自由談。王梅瑧君云。杭城有女。頰有紋如花朶。可謂異相。但嘗聞吾友海上名畫家馬企周君云。渠之女公子。亦天生異質。胸有梅花。堪稱無獨有偶。爰走筆記之。以實自由談。

馬君蜀中名士也。其夫人於宣統末葉。受孕初胎。將臨盆之前夕。其太夫人夢錦袍一領。被馬君遍畫梅花。欲賣之。而祖實珍公曰。點心則妙。翌午夫人臨盆。產一女。胸際有丹砂一點。彌月沐浴。儼然一朶五出紅梅也。而花之鬚點畢具。且上半月色如脂粉。下半月色似丹砂。可謂奇矣。因名之曰夢梅。又此女方在襁褓。未善牙牙。或有問其花者。則自指其胸際。稍長聰穎俊秀。敎讀過目不忘。於是闔家愛如掌珠。現已于歸金氏矣。似此天生異質。又於夢中驗之。誠爲奇事也。（却酬）

談虎色變錄
周元琪

張澤。字善孖。蜀之內江人。擅鄭虔之三絕。嘗豢一虎。虎性貪利。澤每日以肥豚大方飼之。待其飽。然後弛其鐵繩。縱之大壑。須臾風生。若怒若醉。長嘯奔舞。山谷異勢。及其饑。復置肥豚柙中。虎且搖尾而前。若敬主人者。古來畫虎者每多類犬。寫生家又但能傳其皮相。不能得虎之天性。惟澤以豢虎有年。獨精畫虎。因以號虎痴焉。一日。澤招走快聚於其寓廬大風堂。出示一册。視之。則曾農髯丈題端之十二金釵圖也。走謂澤曰。君向不喜爲閨閣綺麗之作。今亦描摹兒女子態乎。澤曰。虎耳。走爲之大驚失色。展玩之。果十二虎也。踞者。立者。渴飲者。怒者。媚者。極數變態。而題以西廂旖旎之辭。皆異想天開。壁間所張畫虎。大者丈餘。小或數尺。有舞爪伸牙。攫虎爭食。似喻當道之貪者。有藏首露尾。犬而蒙以虎皮。則喻當道之賢者中之更賢者。題以虎一幀云。猛虎爛斑。談者變顏。吾聞猛虎卧深山。而今之猛虎。乃在大庭廣衆之間。吁嗟乎。行路難。君其善於諷世者歟。澤聞之而笑。白龍山人王一亭氏。嘗爲澤寫一像。虬髯飛舞。其形虎虎。並題以句曰。知君慣爲虎傳神。畫虎狀君身外身。生就虎髯威武狀。描摹虎威用全神。蓋澤之威貌。固如一山君也。澤曾執贄於游天戲海室主曾農髯丈門下。以循吏之才。退隨於畫。詩書亦極有根柢。固亦藝壇中一瑰奇之士也。

請問
市上國學書籍□何家最好？
要大字本的書□何家最好？
用紙最考究的□何家最好？
再問？……上海書店何家最老
我來代他說一句實在的話
上海掃葉山房 始業至今已有三百多年老店
出版的書十有八九用國貨連史紙印成的挽回利權之好模範
◎提倡國貨……開店要開三百年
◎採用國貨……年齡要活三百歲
商標　掃葉山房
總發行所 上海北市棋盤街
今日起舉行秋季大廉價三十天價目特別克己欲購從速

南洋游記（四八）
璽花

本地土人智識簡單。行爲善良。饒有古風。絕無盜劫等事。特恐華人來此漸多。將來漸亂耳。昔蒙古弟子爲福元。每談及此。蒙古人用土車推元寶。以草捆載置荒郊中。過夜無匪劫也。又星加坡黃兆珪夫人爲余談。其在某鄉紳處。某紳歸自海外。以珍珠甚多示賓客。其房四圍玻窗洞開。無人看守。即馬來人聚觀。黃夫人私念。萬一搶掠。則我亦在此受累。但事實上南洋土人道德甚高。絕無此事。故無慮耳。惟近來華人日衆。且綁票之事亦漸漸傳染於南方。將來可慮也。

因見馬來村之安好。作詩一首。誌其義云。

從巴生到吉隆坡見南洋村落乃證明今之託氏克氏及古老莊鄧治文化

巴生到吉隆。大約六十里。汽車或火車。一點鐘到矣。沿途膠樹枝。高下滿坡趾。參天遮白日。綠陰淸風起。中有土人屋。離地數尺咫。紅瓦與茅簷。淸潔而修美。三家或五家。掩映疏竹裡。男將綠女。安居至老死。白牛印度種。罕見雞犬豕。芭蕉鳳尾草。紫花繞迤邐。或有鶩鳩鵠。坡巖水之涘。鐵道汽車通。貧戴唱和喜。永不聞亂離。一飽萬事已。乃歎鄧治世。小國寡民爾。讀書尚論難。始證老莊旨。不治而不亂。上善法流水。耕鑿忘帝力。沐猴衣冠毁。巢許此長往。堯舜眞糠粃。斜陽牛背穩。天下一敝屣。丈人許行徒。君臣成廢紙。高天厚地中。逍遙足乎已。安用病夏畦。務肩頹有泚。嚴光陶淵明。千秋無餘子。斯舉今光大。新村代都市。託克威而斯。仁風成畏壘。南洋初民村。考古賴有此。先進野人也。上無自由理。森林眞人生。士女同樂只。天下大亂本。在朝市。權力斫人頭。貲本吸人髓。盆花枯池魚。云何至沒齒。階級成盲闘。虛樂牛角觝。我自游桂林。黯歎佳山水。移民可百萬。把鋤負耒耜。行當呼沮溺。耦耕從此始。

啞戀案訟後餘聞
沈衡莊

啞戀案主角林吉娜吳愛容自訟案發生後。爲維持生活。及對親友顏面計。一對有情人。同時投身時事影片公司。充當演員。公司方面逐乘機編製「啞情人」影片。令林吳爲主角。陳拙民爲導演。其劇情皆主演人所經歷事實之寫眞也。開攝迄今。計三閱月。片始告成。林吳月受酬金百番。生活問題逐賴以解決。今也訟案告終。林吳所主演之影片。亦將在中央開映。公司方面爲增加號召力起見。特商得林吳同意。與影片同時登台。但林既病啞。演劇問題殊覺困難。於是由該公司負責人員就商於周世勳君。周爲之編一啞劇。定名曰「難言之隱」。令林飾一失戀之音樂家。而吳則飾一閨女。劇情含蓄極深。佈景服裝。亦頗美觀。但周爲苛求扮演者之動作表情計。特請陶忠淦君爲導演。連日一對有情人。奔走卡德路上。異常忙碌。有時吳愛容並懷抱小林吉娜前往排練。所以便哺乳也。又聞登台之日。吳愛容且親唱情歌一曲。曲詞係名音樂家潘伯英君所譜。詞句極盡哀感之能事。故日來吳愛容之閨中生活。除低唱催眠歌外。又可多聽一種情調矣。

心上溫馨（二七六）
包天笑

第十四回　翠竹斑斑伊人腸斷　紅蓮香襯有女魂銷

章乙靑自從和這位非正式的老人同居以後。眞是如魚得水。不但是兩性和諧。如魚得水。便是他在經濟上。也如魚得水。因爲他本是一個能幹人。在上海那種商界上。他可以稱天才。他的和上海闊商人吊膀子的手段。就和上海女人吊膀子的手段。一樣的高妙。從前不免有點空串。然而串成這個局面。已經不容易了。現在他有了娘子軍的後援隊。好似正在進攻的當兒。忽然加入了生力軍。自然威勢一振了。章乙靑的地位。那時便蒸蒸日上。但是這位女人。也不是弱者。俗語說有財有勢。伊既然給了章乙靑許多權利。章乙靑對於伊也要盡一點義務。那時當然有一種條件。而條件中最重要的。就是章乙靑對於伊是要做一個忠實信徒。不但是寧波鄉下老人。視如無物。以後並且要統一思想。不許再有什麼胡思亂想。章乙靑在初上任受職的當兒。很願宣誓。如懷異志者。願受老人最嚴厲之懲罰。無如這種男女結合。宛如一種東西上。鍍上了一層電氣。在最初幾年裏。電氣還足。漸漸的這位年輕的老人。變爲眞正的老人了。靑春的一層電氣。漸漸的褪去了。兩人就不大發得出電了。倘然這位朋友之妻。還擁着巨資。一點沒有放鬆。而章乙靑自己沒有活動之力。那也只好屈服於老人之下。做了一個終身妝台奴隸。無如他自有活動能力。覺得長此受人束縛。人壽幾何。不能及時行樂。要錢來何用。而且無論那一種配偶。持續到了十年以後。愛情漸次減退。衝突也逐漸增多。在要好的時候。說一句玩笑的話兒。大家並不認眞。到了那個時候。大風起於蘋末。往往一句絕無關係的話。鬧成一場大反目。少年夫婦的爭論。即使如何劇烈。到了枕邊衾底。耳鬢厮磨的當兒。就瀰漫了和平空氣。到了研究生理的當兒。不再討辯到論理學了。年紀老了一點的。就沒有那樣的易於調和。譬如像章乙靑所姘識的女人。自恃當初是有錢帶過來的。自恃章乙靑是因伊的援助而得意起來的。養成驕悍之習。脾氣當然是越老越壞。不但是個關門皇帝。有時對於章乙靑也呼叱加之。章乙靑當然有點討厭伊。但是在伊的積威之下。也不能不有點怕伊。

神州奇俠傳
情文雙絕　趣味濃厚　的長篇武俠創作
▲五十二萬言名實相符之名著
事蹟奇人物奇佈局緊密文筆豪放
有正派有邪派互爭雄長情節佳妙

情節（二百餘件）件件有趣
劍仙俠客之修眞證道。廣行功德。爲其應盡之責。拯苦救難。各有正軌。本書認清此點。歷歷寫來。雖出意料之外。却處處不背情理。較之市上流行之所謂武俠小說信筆塗鴉。不近情理者。大不相同。全書一百回。有事實二百餘件。情節一氣貫串。彷彿看五部長篇。無異看短篇小說二百餘篇。即此特色。已非他書能及。可保證讀者十分滿意。

文字（靈活生動）字字動人
著者爲國學名家。於書無所不讀。故能大氣磅礴。語語驚人。迥非後生小子所能比擬。

圖畫（共二百幅）栩栩如生
本書每回有插圖二幅。均出名畫家手筆。文畫互閱。另有妙趣。概用道林紙彩色精印。

清朝各省府州縣
奇事。苦事。惡事。險事。都在書內
怪人。壞人。妖人。仙人。一齊出現
◎◎敍事——活靈活現可喜
◎◎寫景——愛不忍釋有味

◎特價……全書裝訂五大厚册加贈連環錦匣三只定價大洋五元特價祗收三元外埠函購寄費二角一分郵票十足通用◎

總發行所 上海新北門內 **江東書局**　代售處 上海四馬路羣衆圖書公司　世界書局　掃葉山房　校經山房　各省大書局均有代售

請君試用無敵牌之『潔白牙膏』
牙膏配合方式，均以肥皂粉爲主體，其弊甚多，（一）泡沫滿口，足以引人噦嘔，（二）回味臭惡，下嚥有損脾胃，（三）顏色黃濁，有如螞蝗之狀，使人厭惡，（四）加以矽酸爲擦白劑，徒取磨礪作用，實有損於牙磁，而且所用錫管，完全仰給外來，徒爲擴大漏巵，本社因此，雅不欲爲，近以各埠來函敦促，爰就各國所產之各種牙膏，用爲參考，其中實有一種，頗與本社所抱之旨趣相同，譯其文曰，本品不含肥皂，並不用浮石烏鯛骨等，一切有害齒牙之品，可用試紙察看其不含礦性之證，其色潔白，其味清芬，但其價格殊昂，每一小瓶，竟核銀幣一元四角之鉅，可謂貴極，本社特行仿製，即以自製炭酸鎂，加入過養化輕，使成過養化鎂，用爲主體，並不用肥皂，浮石，鯛骨等品，而形式功用，以及色香味三者，竟與一般無二，莫或能辨，並能冬夏不變，永無乾結或吐油水之弊，用敢獨樹一幟，以無敵牌之「潔白牙膏」貢獻衛生家之采用，若喜泡沫，但將牙刷先在肥皂上一抹，然後將此牙膏，擠於刷面，便得，本社因其無益有損，故不加入皂粉，以免好潔者之厭惡，幸勿笑其不能也，
民國十九年九月　家庭工業社識

（附白）此種潔白牙膏盒口貼有全金凸印商標與前貼白文紅地商標者不同特此聲明

定價大號每瓶六角二號每瓶三角二分現放廉價均買一瓶送一瓶郵購不加寄費上海南京路國貨商場及小西門蓬萊市場又南陽橋無敵牌發行所均有出售

戌特2841

檢查目力
兒童入學之前。爲父母者。應請眼光學專家。檢查其目力。否則因目力不濟。而生近視等病。影響兒童前途至鉅也。
眼光學博士嚴康候啓
南京路外灘沙遜房子二一四號　電話一八八四七號

四明商業儲蓄銀行廣告
上海銀行公會會員
本銀行開設以來歷有年所設總行在上海北京路並設分行於寧波漢口等處其他各大埠均有委託代理機關專營匯兌押滙商業往來各種存款儲蓄存款各項收款以及貼現等一切銀行業務無不手續簡捷誠信優待其有特別存款儘可隨時面議加蒙惠顧無任歡迎
德律風號碼　日間營業部中央六三九八　總理室中央六三九九　夜間休息室中央六四〇〇

商業新聞

金融 金市稍見回高

▲昨標金狀況穩定、雖已回漲、尚無劇變、自晨至午、計有五兩之差、惟間有一兩數錢之起伏、匯票趨勢緊張、銀行有所購買、洋商亦有結進、惟掛牌則已放長一檔、正謂明暗各殊、同業意向轉堅、自早市平和、大條銀雖長四分之一、銀價長八分之六、日美低落十六分之一、不以為動、殆因英國有售出銀條之意思、嗣後欣欣向榮、按其原由、以日本內閣風潮或可和平焉、衆之掉期已屆、大戶追進、如志豐永順利并套頭號家咸已搬購、於是市氣具臻呈祥、而價漲為五十七兩、惟往後略有迴旋、最後仍趨優秀、迨後市因逢週六向例停市、

▲十月份初開五百五十三兩三錢、反加五錢、英美銀市均長、僅毛盤似見軟折、到過五十一二兩、當即趨高、旋後由五十二兩六錢加至五十七兩、為興順利志豐永等皆有落手而購、殆先令揭佈既長二五、美金長五角、日金降一分七五、遂退至五十五兩二三錢、惟本月期英金各行互做七辨士六八七五、三井會售出十一月八七五、三入後內盤尤堅、匯豐買十二月七辨士八七五、三井與台灣對做十二月八一二五、良由大連帮志豐永等紛購不休、故十點零漲為五十六兩七錢、未幾抑小兩餘、為四兩九錢、瞬息間又穿上二兩零、為五十六兩一錢、至十點半以後復由面貨出頭寸、似見活動、故抑小一兩餘、至十一點一刻為五十四兩四五錢、移時復見上乘、匯豐買十月美金四十元、係住友售出、繼由秦康潤金號售與和蘭十二月英金七辨士八七五、且由信亨等復進、遂已跳起三兩、十一點三刻達五十七兩六錢、時隔數分鐘、拖卸一兩零、正午收市為五十六兩六錢、比較前日計回高三兩八錢、十二點以後重又抬上一兩零、竟為五十八兩左右、乃套頭之家及福昌等追購、查半日間最大價五十七兩六錢、最小價五十二兩六錢、計有五兩曲折、揭價已改至六百零三兩、乃掛小一分七五、初撳四十七兩、以後四十五六兩、午收四十六兩以外、登賬六十八兩至五十七兩、補水六十八兩、物品開市五十三兩四錢、午收五十七兩八錢、

▲各號買賣不一、惟大戶爭購、計志豐永・順利・萬興・協興・永成昌・永豐・福昌・丙興・以及套頭號家均進、源成・益餘・福餘・恒興元・晉大永等大致賣出、大德成・元茂永・元成永・太康潤・餘大・信亨・順茂・恒興等乍出乍納、大連帮以套做匯票、共買二千餘條、則出三四百條、廣帮約共一千條、出入扯平云、

⊙外匯明鬆暗緊

昨週六、外匯向例上午半日市況、海外銀市激漲、英美間匯兌俱低、日美亦降零六二五、故匯豐掛牌各匯均已放長一檔矣、計英金長一二五、為一先令七便士半、美金加五角、為三十九元五、印度加一元半、計一百零九羅比半、法郎長十二元、計一千零零五元、法匯長二元五、計一百六十六馬克、和洋加一元二五、計為九十八盾、坡匯則減一兩七五、為一百四十二兩五錢、香港小去一兩二五、計八十一兩五錢、日匯遂掛小一分七五、計為一兩二錢五分、惟銀行內盤成交價反趨挺秀、初即見穩、旋後益緊、誠明長暗縮之異趣也、實因日本內政紛擾之形勢似轉和平焉、於是人心向昂、大戶爭購、尤恐掉期已回漲、金掉期逼近、而空頭應須多貼之虞、爰此匯票受多方之壓迫、而洋商有所結欵、良以標金反比例、則連帶緊張也、迨午刻收市比諸陽昨(十一日)計英金縮一八七五、美金縮三七五、日金漲上一分、「華商金業中泰康潤等售與匯豐荷蘭等數萬鎊、英金又大連帮套進條子亦售出若干萬鎊、各行互做五六萬鎊、惟金號時有少數結進、而美金對做十餘萬元、又銀公司賣出若干萬元、華比吸進也、日金交易鮮少、僅正金稍為納進遠期、至近日市況之恍惚、殊難揣測焉、

⊙英美銀價轉漲匯市續降

昨據倫敦電訊、大條銀又轉加長、脚地中國買進、收市後花旗似有賣意、計近遠期均長二五、同為十六便士八七五(合英金為一先令七便士九二七五)、又接紐約電訊、美銀價亦猛長六二五、為三角六分六二五、英對美降去一八七五、為四元八角五分九三七五、美對英小落一二五、計四元八角五分九六八七五、日美跌零六二五、為四十九元三七五、日英仍為二先令〇四〇六二五、英滬先令回長一八七五、計一先令七便士八七五、孟買現貨加長四益勒、計為四十八羅比〇二益勒、又晨間路透社及午時電通社到亦無榮辱、

⊙洋厘迭走上峰

▲市場概況 昨日時值週末、市氣照例消閑、惟洋厘市價晨間似覺鬆滯、人心亦懈、故略回低、距午市忽又挺俏、結果反超出原有之外、而開今年所未見之新盤、值此形勢迭走上峯之際、苟來源中斷、勢必青雲直上、據業中人推測、倘有歡厘好面、不過將來用途中輟、或有回籠、則價或須續跌也、

▲厘拆價格 (洋厘)早市形勢稍軟、故市價較前日跌去二毫半、為七錢二分九厘七毫半、午市依舊高漲為七錢三分〇二毫半、較早市好起半厘、而較前日市價亦漲二毫半、結果開今年未有之新高價、(銀拆)早午兩市仍為五分、劃頭則無加水、銀根氣象雖不鬆疲、而逐不逮上日之堅也、

▲輔幣市情 江南小洋、早午兩市同為六錢四分七厘、與前日午市毫無區別、做出交易早市四千角、午市五千角、廣東小洋早市為六錢三分二厘、午市為六錢三分二厘六毫二忽半、結果較前日早市又好一毫二忽半、此項漲風、厥後尚看有加無已、做出交易早市十六萬角、午市十二萬角、銅元回長二千、為三百八十七千、

▲銀洋進出 (銀欵)昨值星期六、銀行下午休業、所有各種收解以時間關係、類率歸併下星期一疏理、故昨市收解消淡、華商收解票欵一百四十餘萬、外商收解票欵九十餘萬、各種貨匯稅什諸欵收解六百四五十萬、出倉八十萬、日商銀行收解三千一百餘萬、劃頭欵收解一百七十餘萬、各路匯欵收解五十餘萬、收現八九十萬、(洋欵)匯劃票欵早市做出一百二十五萬五千、午市做出一百〇一萬、鈔票早市無交易、午市五千、新幣早市十四萬三千、午市十二萬、場外鈔票早市十七萬、午市九萬、銀行交易早市六十五萬、午市五十五萬、各銀行洋戶往來收解一百十餘萬、鈔票進出未詳、客路來源五十餘萬、去胃四五十萬、錢莊洋公單收解三百五十餘萬、洋劃頭欵收解一百二十餘萬、拆借洋欵一二三十萬、小錢莊交易三四十萬、

⊙廣角趨漲之經過與將來

▲有看漲至六錢四分說

滬埠社會上行用之輔幣、自老角收烊盡絕後、厥惟四開之廣角是賴、邇年汕頭鑄造新角、因成色較劣、不能在滬流通、卒被禁止、僅就素來所習用者、互相流通、估量數額、大概足敷社會運用、旋因外埠有大宗進口、於是此項市價、江河日下、當其最低價時、為去年三四月間、僅五錢五六分之譜、值國幣每元十二角四五分、迨至今春二三月間、尚是乍漲乍跌、不過五錢九分餘、始於七八月中、忽有大連帮大批去胃、數量不下數百萬角、致價逐步抬漲、中途因被海關扣出充公者、仍售諸滬埠、價會一度狂跌、厥後裝者依然不絕、而價仍復上騰、迄於目前、居然加漲三四分、且據業中人推測、近日雖漲後盤旋、終須續漲、大概六錢四分之市價、終久必須實現也、姑誌以覘其後、

證券 關稅裁兵忽降頗鉅

昨日公債市況、現貨仍少、期貨亦較前略轉沉靜、「至做價之趨勢、關稅裁兵編遣及十九年捲菸等、因市上賣出較旺、趨勢下游、計全日現貨成交共祇四千元、期貨八百六十餘萬、茲將各債漲落情形列左、

債別	前開	後收	較前日	成交數
整六現	……	[illegible]	跌〇·[illegible]	一,〇〇〇
整六九	[illegible]	[illegible]	不動	三〇,〇〇〇
整六十	[illegible]	[illegible]	跌〇·[illegible]	一〇,〇〇〇
續大九	[illegible]	[illegible]	漲〇·[illegible]	[illegible]
善後九	[illegible]	[illegible]	跌〇·[illegible]	[illegible]
善後十	[illegible]	[illegible]	跌〇·[illegible]	[illegible]
續捲九	[illegible]	[illegible]	不動	[illegible]
續捲十	[illegible]	[illegible]	初開出	[illegible]
關稅現	[illegible]	……	不動	[illegible]
關稅九	[illegible]	[illegible]	跌一·〇〇	[illegible]
關稅十	[illegible]	[illegible]	跌一·〇〇	[illegible]
編遣現	[illegible]	[illegible]	跌一·[illegible]	[illegible]
編遣九	[illegible]	[illegible]	跌〇·[illegible]	[illegible]
編遣十	[illegible]	[illegible]	跌一·[illegible]	[illegible]
裁兵九	[illegible]	[illegible]	跌一·[illegible]	[illegible]
裁兵十	[illegible]	[illegible]	跌一·[illegible]	[illegible]
金融九	[illegible]	……	不動	[illegible]
九六九	[illegible]	[illegible]	跌〇·[illegible]	[illegible]
九六十	[illegible]	……	跌〇·[illegible]	[illegible]
一九捲九	[illegible]	[illegible]	跌〇·[illegible]	[illegible]
一九捲十	[illegible]	[illegible]	跌一·[illegible]	[illegible]

紗花 紗銷寂寞極矣

紗市情形愈覺不振、實以環境不良、現需寥寂、買方均現不安、實需如長此停滯、前途尚有變化云、

▲人標愈形衰頹 人標前市開盤、以美棉趨跌、人心不振、有一部份多頭了結、各月均跌破五十兩關口、結果各跌三四五六錢、午後開現紗銷路停頓、人氣甚衰、各月又跌三四錢、全日成交統計二萬〇五百担、查賣出公泰一千八百五十包、瑞大一千五百五十包、益裕七百包、和慎六百包、其他四百包至五百五十包、買進慎昌一千包、公泰一千三百五十包、義餘三千七百包、其餘三百包至四五百包、茲將人標收盤價錄左

人標收盤價	漲跌	存賬數
九月 [illegible]	跌[illegible]	[illegible]
十月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
十一月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
十二月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
一月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
二月 [illegible]	[illegible]	[illegible]

▲現銷祗二百二十包 現紗銷路異常岑寂、查全日各帮買去統計祗二百二十包、同行中進六百九十五包、行情跌五錢光景、客帮中江愈進四十包、天津二十五包、漢口進十五包、四川進十包、內地進四十五包、雜帮進三十五包云、

⊙棉市飄搖不穩

棉市情形不良、美棉極疲、十、十一、十二兩月期貨現新低價、然本埠市氣尚未大衰、因有一部份翻多香高、拉緊不放、惟某號前日之購進、現視環境不佳、暗中放出、而海兌轉鬆、印棉復有乘機而來、價格較廉、照外棉論之、前途尚難穩定、

▲漢標走勢疏懈 漢標前市開盤、隨外棉而跌、惟多頭拉緊不放、各月祇跌一錢至二錢、午後以紗市不佳、形勢略懈、各跌一錢、全日成交統計四萬三千担、查賣進慎裕二千五百担、恒德二千七百担、益豐三千二百担、義餘一千八百担、其他一千担至一千三百担、實出天昌五千七百担、達豐二千六百担、瑞大二千七百担、茂記二千担、其他九百担至二千八百担、茲將漢標收盤價錄左、

漢標收盤	漲跌	存賬數
十月 [illegible]	跌[illegible]	[illegible]
十一月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
十二月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
一月 [illegible]	[illegible]	[illegible]
二月 [illegible]	[illegible]	[illegible]

▲棉交仍然不暢 現棉生意仍滯、而外棉有來源之勢、來源計姚花一千〇二十包、通花一百十包、

利貨花	三一·〇〇	申新廠進	一·〇〇〇件	現貨送廠
平果爾	三〇·〇〇	永豫廠進	三〇〇件	又
火機花	三三·〇〇	同信行進	四〇〇包	現送打包廠
又	三三·二〇	東棉行進	八〇〇包	又
姚花	三三·八〇	客帮中進	一〇〇包	又棧交

⊙海外棉市黯淡無神

▲美棉又跌二十五磅音 昨日美棉因缺乏重要買進、衆以利物浦消息不佳及消費不多、市況疲弱、計期貨跌十九至二十三磅音、現貨跌二十五磅音、英棉期貨跌九至十一點、現貨跌九點、埃及棉現貨跌十點、印棉市況堅穩、經紀商買進、計平果爾及白羅溪不動、奧姆辣漲一羅比、原電錄左、(十二日電)

美棉	比上日	合申規	英棉	比上日	合申規
十	[illegible]	[illegible]	十	[illegible]	[illegible]
十二	[illegible]	[illegible]	十一	[illegible]	[illegible]
一	[illegible]	[illegible]	一	[illegible]	[illegible]
三	[illegible]	[illegible]	二	[illegible]	[illegible]
五	[illegible]	[illegible]	現	[illegible]	[illegible]
七	[illegible]	[illegible]	埃及	[illegible]	[illegible]
現	[illegible]	[illegible]	平果爾	[illegible]	平
			奧姆辣	[illegible]	漲一
			白羅溪	[illegible]	平

▲三品紗近堅遠疲 昨日大阪三品期紗市價、照錄如下、

	後收	比上日			
九月	[illegible]	跌[illegible]	十二月	[illegible]	[illegible]
十月	[illegible]	[illegible]	一月	[illegible]	[illegible]
十一月	[illegible]	[illegible]	二月	[illegible]	[illegible]

又大阪三品期棉市價、照錄如下、

	後收	比上日			
九月	[illegible]	跌[illegible]	十二月	[illegible]	[illegible]
十月	[illegible]	[illegible]	一月	[illegible]	[illegible]
十一月	[illegible]	[illegible]	二月	[illegible]	[illegible]

⊙本埠週末各棧存棉調查

▲中華棉業聯合會報告

種類	上週	本週	增	減
陝西花	[illegible]件	[illegible]件		[illegible]件
美國花	[illegible]件	[illegible]件		[illegible]件
捲筒花	[illegible]件	[illegible]件		
印度花	[illegible]件	[illegible]件	[illegible]件	
木架花	[illegible]件	[illegible]件	……	
青島花	[illegible]件	[illegible]件		[illegible]件
通州花	[illegible]包	[illegible]包		[illegible]包
火機花	[illegible]包	[illegible]包		
太倉花	[illegible]包	[illegible]包		
下沙花	[illegible]件	[illegible]件		
埃及花	[illegible]件	[illegible]件		
九江花	[illegible]包	[illegible]包		
天津花	[illegible]件	[illegible]件		
安慶花	[illegible]包	[illegible]包		
餘姚花	[illegible]包	[illegible]包		[illegible]包

⊙上週美棉堅穩

紐約十二日來電報告一週中之棉市云、本週一致府之估計報告、約較大衆之意料高起三十萬包、結果遂使多頭了結、間亦有新賣出也、惟跌風又見新紀錄、吸收者亦大有人在也、現貨情形無軟弱之象、且南方復有囤持運動、故市面於同業買進及空頭抵進之後、而形反動為少、故潛勢亦穩、至於目前市面之行動、則全依南方市況為轉移也、

又訊套賣額量有限、同業限價買進期貨、而投機空頭又補進、農部報告之看低影響遂為此所抵銷、合作社雖囤積大量棉花、現貨需求平平、紗廠仍減產、自農部報告發表後、國內疋頭貿易更為遲滯、茲附美週末統計列下、(單位千包)

	一九三〇年	一九二九年
本季上市累計	[illegible]	[illegible]
八月一日起廠用累計	[illegible]	[illegible]
又出口累計	[illegible]	[illegible]
至日本	[illegible]	[illegible]
至中國	[illegible]	[illegible]
至英國	[illegible]	[illegible]
至德國	[illegible]	[illegible]
紐約存貨	[illegible]	[illegible]
各港銀存貨	[illegible]	[illegible]
全世界供給	[illegible]	[illegible]
其中美棉	[illegible]	[illegible]
八月一日起全世界美棉提用	[illegible]	[illegible]

⊙上季美棉滾存

上季末美棉滾存由紐鄂倫斯棉花交易所、記者海斯德氏估計發表、已誌前報、茲將其推算之數字比較列下、(單位千包)

	一九三〇年	一九二九年	一九二八年
(一)用棉			
世界銷用美棉	[illegible]	[illegible]	[illegible]
內花衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
小花衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美國南方銷用	[illegible]	[illegible]	[illegible]
(二)滾存世界美棉滾存	[illegible]	[illegible]	[illegible]
內花衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
小花衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存南方各廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存內地各鎮	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存棉農手	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存內地各棧	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存北方各廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存歐洲各廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存歐洲口岸	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存美國各口岸	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存日本廠及口岸	[illegible]	[illegible]	[illegible]
存其他各國廠棧	[illegible]	[illegible]	[illegible]
(三)生產商業生產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
實際生產	[illegible]	[illegible]	[illegible]

糧食 河下米市趨疲

▲惟西新粳見緊

▲滬北 昨日到源不多、車來客秈較旺、本街市銷活動、但因租路市況報平、衆洋米長江米來貨續有、故人心均不看高、進胃雖佳、吃盤則緊、白破行情因貨稀無甚上落、高中各粳悉與前盤相同、西新粳見到數十石、貨品可稱特頂、價做二十元零五角、較上次所到在須緊起五六角之譜、東新粳來貨益枯、米廠售意仍淡、價仍十八元半、新羊尖漸漸見厚、價疲兩角、祇在十五元稍零、新客尖每日有二十車左右來源、昨又稍多、買戶故一致抱勒短之意、故行情小去兩三角、須頂高貨開十四元、中等之貨批削甚足、薄稻高貨見微、普通亦屬寥寥、大盤開二十元零半、白元仍無榮辱、

▲滬南 河下來源益枯、市銷雖活、交易則微、大盤因極寂寞、中段破粳來貨稍有、市呈平平、蘇同貨續開二十元至十九元半、新粳均告盤旋、東新無貨、價與閘市相同、如本路等新粳亦極平定、行情十七元半、本帮之青頂角里等薄稻、來見到貨尚屬高貨、故價尚在二十一元關口、羊尖新尖每市到貨頗接、走消似乎帶淡、盤面略軟近角、

⊙標粉市一再疲落

昨日粉市、上下午開盤後、各月份市面、又一致趨疲落之象、以洋麥報價續小二四角及一元零、人心自然愈軟、本月份雖廠家仍不放鬆、但環境已非昔比、終亦帶下、至遠期各月份、因廠家雖態度仍主堅擬、惟暗中則陸續出檔、接近某大廠之大戶、更逐步從事狂拋、其唯一原因、則係根據廠家已經定成洋麥、客帮則訂成洋粉更不少、雙管齊下、前途局面、彷彿愈形暗淡、就一般人之推測、遠期之第一度目標、非跌到二兩四錢一關不可也、結果本月份較前日跌一分半、十、十一月份跌一分七厘半、十二月份跌一分二厘半、一月份跌一分七厘半、二月份跌二分云、

⊙期麥市狂瀉不已

昨日期麥市面、上下午開盤後、各月份市面、又一致暴落不已、因洋麥之報價又小、人心自更沮喪、且傳廠家已訂成之洋麥、已有四艘、約計一萬噸以上、結價或係二十元、或係二十九元七角半、因此麥市前途、懸於洋麥之勁敵若斯、將來自少希望、所以賣氣之盛、為出新以來所罕見、但聞此種洋麥、係美國政府備荒之食貨、該國之標準麥、尚不能廉宜如是也、結果本月份較前日又跌六分、十、十一月份跌五分、十二月份跌六分、正月份跌五分、二月份跌六分、現麥市面、因各廠仍然擯住不辦、故異常沉寂、全市未有做開云、

南北貨 新核桃首批到七十包

▲價開二十一兩至二十兩

新核桃首批共到七千包、係昌平貨、均為行家自行辦來者、身色尚佳、因屬初次見新、趨勢俏利、售二十一兩至二十兩、並聞天津地價轉緊、一時恐難回鬆云、

絲茶 無錫秋繭已開秤

錫邑秋繭汎已屆、各絲廠所設立之繭行、已於十日開始收繭、十二日正式開秤、今庚秋繭身骨平常、繭收約七八成、現東北路之秋繭每擔扯四十七八元、西南路開秤較遲、開繭價可比東北路稍高云、

⊙高莊珍眉歐銷轉暢

昨日婺源高莊珍眉綠茶、英莊錦隆洋行、業已大舉搜辦、保昌永興等行、進意亦轉濃厚、售盤略見堅挺、惟中低莊之珍眉、銷路似呆、貢熙一項、自俄莊停頓以來、囤積日厚、茶市趨勢、須視俄莊之能否開辦為重要之關鍵也、

雜訊

▲現洋二十萬元、昨運漢口、
▲美木一百五十萬尺、昨日進口、
▲蔴茶一千二百噸、昨運俄國、
▲日本來疋頭二千五百件、白糖六千包、
▲芝蔴二千包、即運美國、
▲絲頭三百件、運往法國、
▲蔴油六百八十二桶、沙市運申、
▲紗布一千三百七十件、裝往上江、
▲火柴梗四百五十件、大阪運來、
▲函館電、新濱中帶產價首盤開一千零八十元、已有三千數百件裝途、
▲又訊、新鯇魚產市三十一元七角、日本內地去化健旺、

商業價目表

銀洋錢市

類別	早市	午市
洋厘	[illegible]	[illegible]
銀拆	[illegible]	[illegible]
江南	[illegible]	[illegible]
廣東	[illegible]	[illegible]
銅元	[illegible]	[illegible]
衣牌	[illegible]	[illegible]
角坯	[illegible]	[illegible]
貼水	[illegible]	[illegible]

國內匯兌

▲地點 別 公化 行例 洋釐 銀 …… [illegible]

地點		地點	
北平	[illegible]	成都	[illegible]
天津	[illegible]	萬縣	[illegible]
漢口	[illegible]	杭州	[illegible]
濟南	[illegible]	南京	[illegible]
青島	[illegible]	福州	[illegible]
烟台	[illegible]	廈門	[illegible]
蚌埠	[illegible]	汕頭	[illegible]
蕪湖	[illegible]	奉天	[illegible]
安慶	[illegible]	哈爾濱	[illegible]
南昌	無市	吉林	[illegible]
九江	[illegible]	大連	[illegible]
重慶	[illegible]		

以上銀行公會報告

國外匯兌

九月十三日

匯豐電匯(申規一兩計算)	[illegible]
又 即期	[illegible]
銀行四個月期	[illegible]
銀行即期	[illegible]
銀行四個月期	[illegible]
帶根票	[illegible]
四個月期匯票	[illegible]
大條銀近期	[illegible]
大條銀遠期	[illegible]
匯豐電匯(申規一兩計算) 法國	[illegible]
銀行電匯	[illegible]
銀行四個月期	[illegible]
銀行賣	[illegible]
德國電匯(合申規銀百兩)	[illegible]
新馬克	[illegible]

交易所

⊙金業 (十月份標金)

上午開盤 [illegible] 最小 [illegible] 揭曉 [illegible]

⊙華商證券

上午現貨開盤 [illegible]

⊙證券物品

▲前市期貨 ▲後市期貨 [illegible]

⊙麵粉

九月期 十月期 十一月期 十二月期 一月期 二月期 — 開盤 二盤 三盤 四盤 五盤 收盤 [illegible]

⊙華商紗布

順手十六支棉(人鐘標準) (反手十支二十支代用)

九月期 十月期 十一月期 十二月期 一月期 二月期 — 開盤 二盤 三盤 收盤 [illegible]

棉花(漢口細絨標準) 十月期 十一月期 十二月期 一月期 二月期 — 開盤 二盤 三盤 收盤 [illegible]

⊙雜糧油荳餅

以上後市成交二十六萬二千包

標準小麥 九月期 十月期 十一月期 十二月期 一月期 二月期 — 開盤 二盤 三盤 四盤 五盤 收盤 [illegible]

大連黃荳 十二月期 [illegible]

米市

滬南 昨日滬南各帮到貨稀少、城內共銷場清淡、洋尖價小一角、本餘各貨堅定之勢、

滬北 昨日河下各路新陳到貨六七十號、東新粳市上貨稀銷旺價一百石、價開二十元零五角、崑山新粳昨到一飛漲一元、新羊尖埠尖共到破、價跌小一二角、貨俏、帶疲、

北坍白破	[illegible]	唐鳳祥	[illegible]
平望白破	[illegible]	宋小弟	[illegible]
同里羊尖	[illegible]	陳金和	[illegible]
盛澤羊尖	[illegible]	倪金林	[illegible]
陶莊羊尖	[illegible]	姚忠南	[illegible]
西塘新杜尖	[illegible]	施愛生	[illegible]

雜糧油荳餅

江西機晚	[illegible]	沙市黃荳	[illegible]
又 機早	[illegible]	大連元荳	[illegible]
湖南秈米	[illegible]	又	[illegible]

▲滋盛公會售開之新粳秈米 [illegible]

糖市

▲公會劃盤 (單位兩)

二〇號粗砂白	[illegible]	二〇號中砂白	[illegible]
二四中砂白	[illegible]	細砂白	[illegible]
荷蘭赤	[illegible]	古巴赤	[illegible]

海味

烏魚翅	[illegible]	小鈎翅	[illegible]
八甲參	[illegible]	包絲	[illegible]
千貝	[illegible]	生粉	[illegible]
胡椒	[illegible]	白椒	[illegible]
赤參	[illegible]	梅花參	[illegible]
禿參	[illegible]	共菜	[illegible]

茶市

行名	進貨牌名	茶名	件數	售價
華茶	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
協和	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡和	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
源生	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永興	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

以上公升永茶棧售出

現紗

前市 [illegible]

輪船進口報告

九月十三日進口

船名	來自	公司
新天	寧波	招商
新江	長江	三北
青興	香港	怡和
吉和	長江	太古
臨安	福州	大連
漢平	烟台	太古
長沙	日本	常安
華安		招商
新豐		日郵
大洋丸		

輪船出口日期

▲寧波 新寧紹 新江天 ▲長江 ▲北洋 ▲南洋 ▲福州 ▲溫州 ▲汕頭 ▲香港 ▲神戶 ▲太平洋 ▲世界班 [illegible]

日本郵船公司

黃浦灘三十一號 電話六八七八一

▲開往舊金山 淺間丸 九月念一日 大洋丸 十月二日

▲開往西雅圖 靜岡丸 九月十七日 氷川丸 九月廿七日(自神戶)

▲開往香港 大洋丸 九月十四日 鹿島丸 九月十六日 靖國丸 九月三十日

上海縣註冊農商部給獎

確保痔瘡斷根

同仁醫藥所總發行 電話北四七八號

本所(化痔神丸)及(痔瘡斷根散)專治男女內外痔瘡無論遠年新起劇痛腸紅便血等症一服即愈

分銷處 南京武定橋 …

兩天消解毒片 …

萬應耳聾丸 比無效即愈復聽 上海濟生老藥房費伯英醫生秘製

濟世靈藥 內消瘰癧丸 婦科調經丸 耳聾復聽丸 立止遺精丸 體虧白帶丸 小腸疝氣丸 上海三馬路會賓樓對門德和製藥公司 程鳳生醫生秘製

申報本埠分類廣告

拍賣

瑞和洋行 禮拜一拍賣

英商牛奶行

准于十五日上午十點鐘並下午二點半鐘在辣斐德路七十三號內拍賣寫字間木器印字架書櫥寫字檯椅鏡子床子搪磁檯五斗櫃搪磁浴缸面盆

打水機 打麥機 機及風車 裝牛奶機器 牛奶棚應用機器 石面火爐檯 棧房寫字間房屋水木料 生鐵柱

瓶各種鐵杆欄杆扶梯鷄棚棚 另物以及送貨馬車牛奶車 花玻璃 ……拍者預先二天可至該處估看 瑞和洋行啟 D538

魯意師摩洋行（英創始自同治十三年即一千八百七十四年）

禮拜一拍賣 上等什宅

准於十五日下午二點半鐘在北京路念二號住宅內拍賣大餐間臥房浴室伙食房上等傢俬並

格羅希路 北京地毯 柚木緞面書樓椅 紅木 亞克房間式 門帘 車料器

長檯茶檯花架 書櫥 全副銀器刀叉 菜器 電風扇 火爐 冰箱 另星花名 不計於星期日起可看此佈 D534

瑞和洋行 禮拜一拍賣

准於十五日下午二點半鐘在本行拍賣各種外國吃食 花旗煙葉 收音機及應用另件等 半箱 三十箱 六十聽 淨積 汽車上用各種另件 無線電 生菜油等共計 及衣皮鞋 肥皂 紗 什物等不計 電話機 毛巾 鏡子 木器 此佈 闡達冰

通孚洋行 禮拜二拍賣

上等優美住宅木器

准于國曆十六日上午十時在法租界金神父路一百五十五號公館內拍賣 木台椅長茶几古董花架 書櫥寫字檯 機器 花綢面書樓式紅木大菜間 中國 式全副 銀器刀叉 等古料 亞克非律賓木 房器 等 ……可看另件即日擺攏 此佈 D543

魯意師摩洋行（英創始自同治十三年即一千八百七十四年）

禮拜二拍賣 中西男女大宗衣服

准於十六號下午九時半在本行拍賣 衣服 即銅磁料器以及鐘錶 另星 什物不計 魯意師摩洋行謹啟

魯意師摩洋行（英創始自同治十三年即一千八百七十四年）

禮拜二拍賣 住宅

准於十六號十時在辣斐德路五百八十一號 唱機地毯火爐 紅木書樓色 大菜檯椅 西門子床 天津地毯 沙發 冰箱 梳妝檯 ……魯意師摩洋行謹啟

公平洋行 每逢禮拜二不限價拍賣

啓者本行每逢禮拜二上午九點鐘在漢口路十一號瑞和洋行內拍賣由外洋名廠運到老牌各貨 羽綢 元寶綢 尺 布 六元 紗元 …… 瑞和洋行代啓 D61

魯意師摩洋行（英創始自同治十三年即一千八百七十四年）

禮拜三拍賣 淨文中葛貨

准於十七號午二時在本棧拍賣 紗 米通 羅紗 棉花 脚掛 尺 馬達 象皮糖 各色綾 寬緊帶 洋莊 ……魯意師摩洋行謹啟

魯意師摩洋行（英創始自同治十三年即一千八百七十四年）

禮拜三拍賣

准於十七號九時半在本行拍賣 鏡地毯 唱機 片銅 鐵床 梳妝檯 五屜櫥 銅磁 沙發 ……魯意師摩洋行謹啟

通孚洋行 禮拜三拍賣

前清巨宦遺留 寶貴古玩傢俬

准於十七日上午十時半在江西路四十八號本行內拍賣

几 仙桌 八仙桌 老山玉圍屏掛屏橫披 最精究天然 二石背太師椅 紅木房間全套 象牙觀音 宋琢白 玉翡翠瑪瑙 水晶 金珀商漢西 藏留金前清歷朝 希罕古物絕世珍品 ……通孚洋行

瑞和洋行 禮拜三拍賣

不及詳載於禮拜二可看此佈 ……

瑞和洋行 禮拜三拍賣

汽車用另件

准於十七日上午十點鐘在靜安寺路第四十號（即前亨茂洋行舊址）內拍賣汽車用另件什物等 一不存各種 均分莊拍賣各客欲拍者預先一日可以看此閱 D537

瑞和洋行 禮拜三拍賣

准於十七日上午十點鐘在本棧拍賣 美泰興商 戰圖 色雨衣布 水 六磅紅標 色花海虎絨 漬漂布 色條板綾 孔雀絨 ……此佈 D536

雪園 C.U.A.

靜安寺路跑馬廳對過新世界隔壁 1075

上海最清潔最衛生最幽靜之西餐館

午餐 每客一元

晚餐 每客元半

茶點 每客五角

半夜餐 每客一元

冰淇淋 每客二角

電話西六一一一號

正式粵菜 四馬路浙江路西 南園酒家

應時素菜上市

電話一三三五六九

飲食

味雅酒樓支店

四馬路……增添喜壽禮堂布置輝皇 ……原址現仍照常營業 四川路橋堍 電話六五二〇〇

青年會西菜部 YMCA

各國大菜 精烹歐美 冷飲食品 夏令各種

奶油巴黎湯 炸桂魚 雲腿蒲筋 ……一元二角 ……經售美國餅乾及各種糖果

燕華樓酒家

四馬路丹桂第一台對門 電話一三四三七

最著名……

不醉無歸乎？

請到三馬路浙江路口……

粵南酒樓（本期美點）

鹹品：荷蘭燒雞餅 甫魚金玉角 百花爐魚卷 雀肉焗荔芋 五分

甜品：桂花雞旦撻 玫瑰蓮蓉條 加倫子蓬糕 鳳凰西布甸 五分

常備美麗禮券以便饋贈親友之需

地址北四川路武昌路口 電話北四九九一

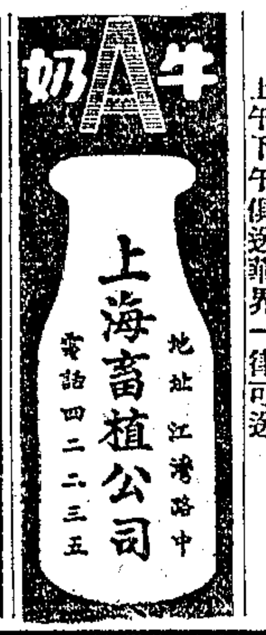
請羅柏記廚房

……我們吃菜好……

天氣漸冷，是吃牛奶的開始期。

生生牛奶公司 大西路一七五 電話二七四八六

三友實業社定貨部亦可代定 南京路 上午下午俱送 華界一律可送



自由農場 A字消毒牛奶

康腦脫路一六八 電話西四三〇 界照送

機脚車出售

茲有全新 New Hudson 機脚車一輛……

汽車

汽車出讓

茲有七成新最省油能坐六人之法國車……因事離滬……

開特拉卡廉價出售

茲有八只汽缸四十八匹馬力開特拉卡轎車一輛……

轎式汽車出售

茲因一輛……

汽車出讓

茲有飛霞德（Fiat）牌四座小篷車一輛……

地產

普益地產公司 南京路五十號 電話第一八七七零號

地皮出售 茲有優美地皮一段共七畝半坐落明園附近……

出賣

優美房地產廉價出售

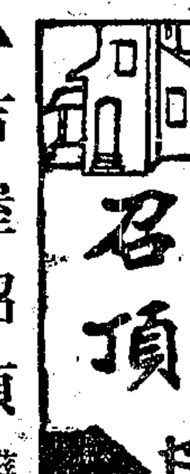
平涼路……（即福爾蘭路 Ford Lane）……

大耀建築地產部

出賣楊樹浦道契空地

便宜廠房及地皮出售

出售地皮



吉屋招頂

住宅招頂

吉屋招頂

小洋房召頂

吉屋分租

最美的住宅 華龍別業

南對法公園西出華龍路樹木蔥蘢街道整潔左右鄰居均為最新建築 三層樓洋房外牆用泰山磚砌成新式圖案浴室廚房均用磁磚及人造石砌成鐵窗堅固浴缸抽水馬桶火斗冷熱水管均極新式布置完備 人行道闊一丈六尺容二輛汽車並駛南出陶而斐斯路西出華龍路均用花鐵塗金柵門保護周密人行道口用五彩磁磚鋪砌尤為華麗每一住宅門口均有花欄草地精緻幽雅 單宅洋房大小房間十一間每宅租銀五十五兩雙間洋房每宅租銀八十兩汽車間每間十兩不取小費如訂兩年合同尚可從廉

經租處 四川路七十號中國營業公司樓上華經理部經租

九月半完工特此預告

高等堅固市房招租

地點適中 市面熱鬧

河南路 租價

廣東路 從廉

欲知詳細請向仁記路二十五號錦興地產公司經租部接洽

洋房召租

中虹橋市房出租

寬大洋房召租及汽車出售

新建精美房屋召租

福煦路同孚路東首多福里鄰聖坊

新屋招租

優美住宅房召租

召租

召租 大玻璃窗熱鬧門面

搬場

中國搬場公司

每時四元 搬夫四名 代拆代裝 不另取資

華界電話 南一九六 / 閘北二 ……

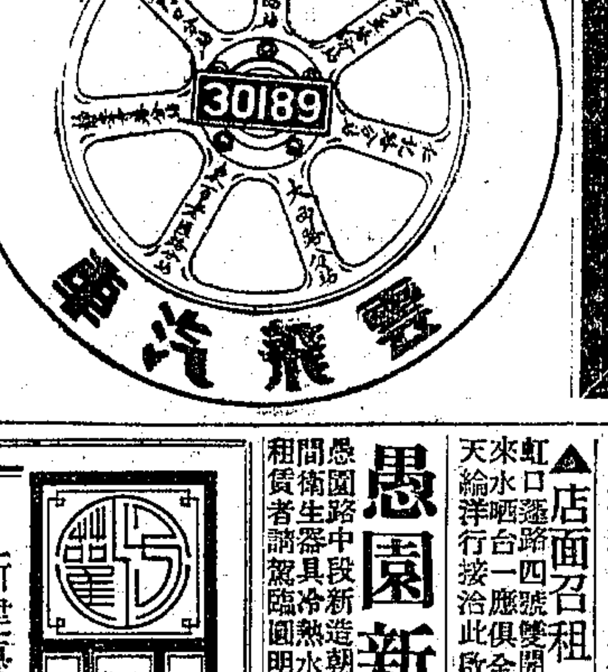
上海搬場公司

首創第一 成績最好

車租每時大洋四元 搬夫四名不取分文

四處 漢口路十號 大世界西首 河南路橋堍 東百老匯路

電話 六一三九〇 六二三九三 六一八七七 六一三九四



新造單幢石庫門招租

樹誠地產公司啟

房產廉售

新建特別精美住宅 召租

房地召租

召租

現將完工之新建頭等精美洋房住宅及店面召租（小租不取）

最優等新建市房新號房召租

坐落新閘路小菜場西首麥特赫司脫路東首……

平洋行總賬房接洽可也 庚E1326

住市房出租

普益地產公司啓 庚E 1713

店面召租

愚園新邨洋房召租

新建優美住宅召租

地點 坐落靜安寺路……

種類

設備

保護

租金 特別低廉手續簡捷

南京路三百十二號 上海中華勸工銀行地產部 電話一〇六六二號

招租 大八字轉角

新式洋房出租

雜項

北京小犬出售

出賣印刷車

梵啞鈴廉價出售

徽章 專製美術徽章

家具出買

大批破玻璃及汽車裏身出讓

秋季西裝 新貨已到減價一月

藏青細嗶嘰…$20.00
中厚細嗶嘰…"25.00
火姆四本呢…"18.00
柳條薄花呢…"28.00
時新秋花呢…"25.00
全毛秋花呢…"26.00
軟毛絲條呢…"26.00
毛織羅緞呢…"28.00
白條薄料呢…"25.00
全毛條格呢…"26.50
羅紋秋花呢…"16.00
國貨中山呢…" 9.00
各種秋大衣…"16.起
紅條舍味呢…"38.00
如做學生裝…除4.00

本公司承辦學校大批制服

國民服裝公司 北四川路虬江路口

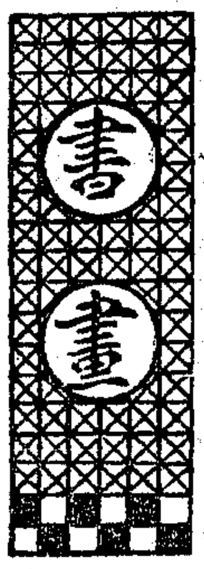
打汽機馬達出讓

電梯出賣

打字機 買 賣 修 租

四川路二〇三號 青年會房子 DIAMOND CO.

王師子書畫例



聲明遺失

爵祿飯店啟事

▲上海特區地方法院公告

[illegible]

中華民國十九年六月十三日

唐行健律師錄登（一九一三）

贈送遺精靈方

男子遺精,爲害甚大,茲有祖遺驗方,異常靈驗,專治男子遺精,不論輕重,至爲精效,印刷紙張郵費廣告費洋二角,天神妃宮[illegible]

徵求

▲徵求房屋

茲欲借房屋,凡地段不論何處,統廂房客堂等房均可,租金自十元起至六十元,有餘屋之房東者,請函本埠中國公司郵政信箱第二八八七號

▲小規模布廠廉價召盤

茲有布廠,坐落閘北西寶興路三陽路北首,倫敦路一五一號,計有脚踏機[illegible],廉價召盤,有志者請駕臨接洽(二八二六)

葛賴克

世界偵探保護所

護送金銀財寶

本所特雇西人鋼甲汽車,專爲往來銀錢業護送現銀鈔票,船埠工廠商店等以下各業(一)貨物之保險(二)介紹代收(三)信託等於偵探機關,[illegible]

地址九江路十九號(一〇九七)電話一

▲跳舞同志請到

設立最早之凱爾氏跳舞學校,霞飛路三二五號巴黎戲院對門,取費每種五元包會,特別班十元,不限時間,女同志收費尤廉,不會跳舞或跳而不好看,是社交上一大缺點(電話二八二)

▲便宜旅館七折招盤

先施公司西首新開某旅館,地點熱鬧,生意發達,房金低廉,因老年主人缺乏管理,願將[illegible]

聘請

▲招請交際員(男女)

茲代某大律師廣東遊歷,凡交際廣闊或熟悉上海本埠者,請投函本埠山東路源泰里三九八號接洽

▲招請呢絨正頭跑街

某老行擬添請呢絨正頭跑街數位,須富有推銷能力者,合格者從優,請開明履歷投函上海郵政信箱第二二百十八號(一六六四)

招聘書記

江灣路滬北中學面洽,[illegible](一六一四)

▲招請罐頭牛奶代理

茲有某洋行欲覓一商號或專代理銷售罐頭牛奶之人,能有擔保者,請投函本埠郵政信箱六百四十七號[illegible]

▲聘文牘員

須用文牘員,擬聘新額學秀,保證合格,公司出品[illegible]

待請

▲檢定黨義教師待聘

某以每週有餘暇,擬兼任中學黨義教師,欲聘者請函中華路七〇一號吳煥收轉可也(二八九七)

▲家庭教師待聘

茲有某女士願任家庭或學校英國算學等科,如合意者,請函通西摩路仁智女校鈕張英君可也

▲南洋代表待聘

某君任進出口行,曾理熟諳南洋風俗,有聯絡此項人材者,請函申報代表二〇八號信箱接洽

▲女教員待聘

全官話願任公館或學校教授,天津公館十六號羅吾接洽或函詢

▲英國女教授待聘

茲有高等學府英文教授女士,欲任大學及中學校及私人公館教授,函報館信箱第二〇二號或電話三二九一

醫藥

小兒病

廣東著名小兒專家,東洋小堂百餘年,各病治,北四川路上午門診

克倫醫院專治花柳毒症

創辦十餘年 有信用 實可靠 誠意

院址在西藏路東遠東飯店對面

症無論何科學方法最新,根本之治療,急性淋濁,慢性白濁,生育毫無障礙,梅毒下疳橫痃

門診一元二,上午十時起,下午六時止,星期日照常

院長張克倫醫師啓

接生

出院接生隨請隨到,不論日夜近遠只取十元,克美產科醫院,先施公司後門四層洋房,電話六四〇七〇

接生

出院接生,費減收,廉價五元,惠生醫院

▲德醫產科黃仲芳女士接生

西醫胡獻尚

診所設威海衛路萱春里七九九號(E1573)

名醫金針王少倩

針科專家

醫學博士李梓斑

愛克司光

拔牙鑲牙不痛

盛惠川牙科啓

京都天德堂

花柳毒門

祝家橋瘋科

浦東老大房張壽山

汪裕泰茶號

出品

玫瑰紅茶 代代花茶

第一 第二 第三 第四 第五 第六

茶質優美 製法超羣 家常日用 最爲相宜

此種包裝茶葉分紅綠兩種,每包淨重四兩,售小洋一角,批發格外克己

批發所 上海

英租界老北門外大街 法租界石路正豐街口 英租界四馬路望平街口 英大馬路西跑馬總對面 法租界巨籟達路口 英租界浙江路先施公司北首

▲孫製半夏化痰爲水

上海中國瘋病醫院

教育

▲日文招生

▲英德法語日夜校招生

國語專修夜校

中法跳舞研究會新近增設個別教授室

鋼琴專家教授

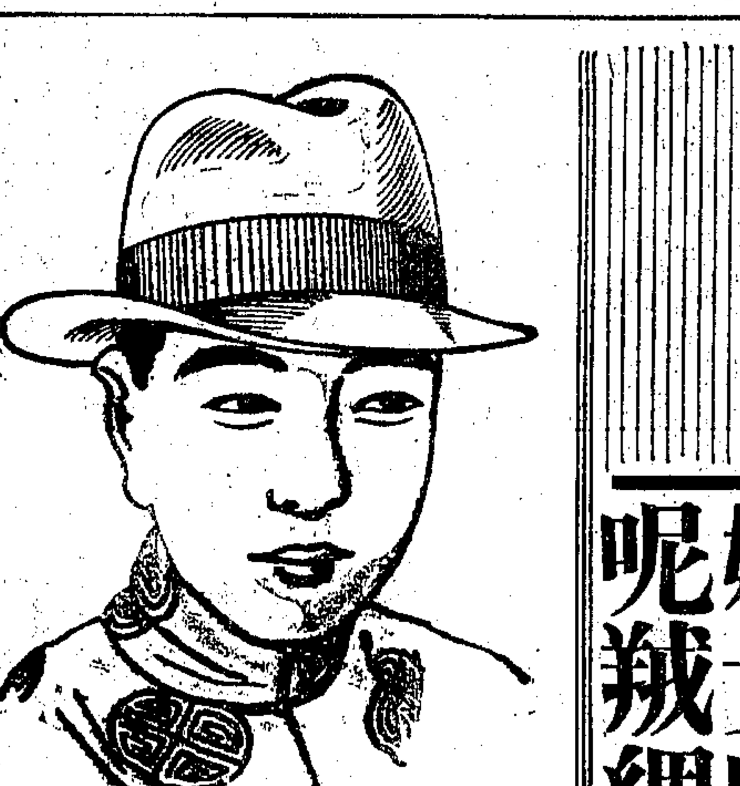
今有西女士專授鋼琴音樂等,如有志學習者,請至環龍路一百六十四號

招請男女助手

惠羅公司

上海南京路

四川路轉角



新到上等男式呢帽四種,價目如下,顏色深淡,大小全備,都有尺寸

新德克斯牌每頂洋十二元五角

紗維雷奇牌每頂洋十九元五角

勃脫倍牌每頂洋十九元五角

華德牌每頂洋十元五角

婦女應時衣料 呢羢綢緞新到

"The Improved Tudor" Soft Felt Hat

Whiteaways Super Value

新到天達牌新式有邊呢帽,選料精良,美觀經戴,顏色深淡,俱有大小尺寸成備,每頂售洋八元五角及八元九角半

優待各界顧客 劃價比衆公道

THE "TUDOR" SOFT FELT HAT

WHITEAWAYS STANDARD VALUE

天達牌無邊呢帽,式樣雅觀,尺寸俱有,每頂售洋七元九角半

惠羅牌橡皮雨衣,本星期特價出售,質料可靠,特製尺寸,式樣美觀,經着舒服,藏青色原價每件洋十七元五角,現減售每件洋十四元,青灰色原價每件洋十二元五角,現減售每件洋十二元五角

雨帽每頂洋一元七角半

男式西裝雨衣係英國名廠精製,質料上選,式樣時新,經着美觀,尺寸大小俱備,每件售洋四十二元五角

秋令貨品上市

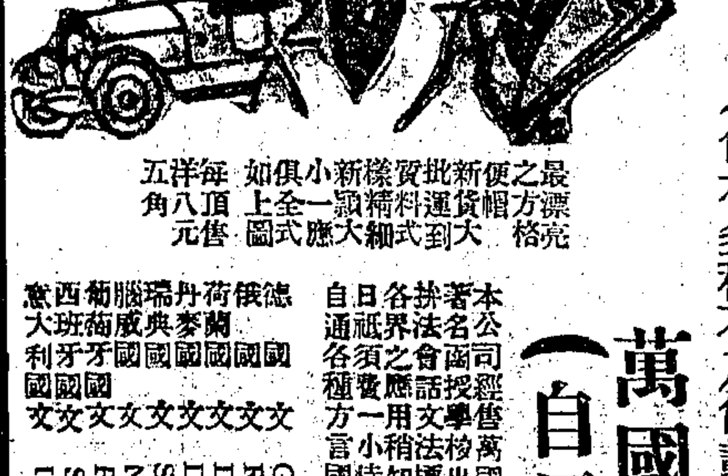
名目衆多

各部新貨湧到

競爭營業起見

歡迎參觀

定價十分克己



最新之便帽,批貨運到,式樣新穎精細大小全備,如上圖式,每頂售洋八元五角

新到普通便帽,用精細花呢製成,顏色花紋悅目,經戴每頂祇售洋一元七角半

正號「英晚跌克」電光夜明表,瑞士名廠出品,雙騎馬機輪鎳針及字碼鋁質表面全鎳表殼光亮美觀,永不退色,堅固耐用,計時準確,不錯分毫,新到大批新貨,每只四元五角,欲購從速,落得便宜

男式毛織羢衫,特選上等毛料巧織各種異樣花紋,顏色繁多,美不勝收,中西穿之均極合宜,尺寸全備,每件售洋十元另九角半

●三號鎳殼打簧表,瑞士出品,能報鐘點時刻,老年人及重視之人備之最爲相宜,每只售洋八十五元●三號跑馬時表 Stop Watch 每只售洋七十五元●四號跑馬運動表 Stop Watch 每只售洋三十五元●五號夾金門表每只售洋四十九元五角●六號鋼殼門表最超等機件,每只售洋念九元五角●五號扁形花邊明表,每只售洋念二元五角●日月星辰表,每只售洋三十五元●圓形日月星辰手表,每只售洋念一元五角●四方形手表,每只售洋四十五元●扁形白金殼明表,每只售洋三十五元

新到大批郵票保存簿,係英京萬國郵票公司最新出版紙張潔白,裝訂精優,定價從廉,價目列後

650號"MARVEL"牌STAMP ALBUM雙彩色硬面附各國新舊郵票圖樣七百餘,可貼郵票三千個,每册價洋一元二角半,面縱八寸二五,橫六寸七五,一百頁

627號"WELCOE"牌STAMP ALBUM彩色硬面,附郵票數百,可貼各國郵票三千五百個,每册價洋一元九角半,面縱八寸半,橫七寸,全書一百十六頁

218號"VICTORY"牌STAMP ALBUM沖皮硬面,面縱九寸二五,橫七寸,一百五十二頁

219號"VICTORY"牌大小尺寸與218號相同,附有各國郵票圖九百餘,可貼郵票五千三百個,每册價洋三元五角,裝訂較優,每册價洋四元五角

(尚有多種不及備載)

萬國方言(自通書)

本公司經售萬國方言自通書,係世界著名函授學校出版,內容分讀音發音拼法會話文法標點等,俱全,最合商學各界之須用,稍知英文者即可學習,每日祇費一小時,三月之久,能無師自通各種方言,國別開列如左

德國文 German
俄國文 Russian
荷蘭文 Dutch
丹麥文 Danish
瑞典文 Swedish
腦威文 Norwegian
葡萄牙文 Portuguese
西班牙文 Spanish
意大利文 Italian

上列九種文字,每册價洋三元五角

天蟾舞台 男女合演 九月十四日日戲

方玉樓 李艷芳 陳雪琴 金碧玉 葛華卿 李艷芳 陳雪揚 董志儂 楊鼎亭 楊瑞臣 劉漢童 麒麟樓 (小楊)月芳 王芸廷 蓋玉官 劉傘峯 陳鶴玉 金碧樓 方玉珊 彭春

(七擒孟獲)

天蟾舞台 男女合演 九月十四日夜戲

麒麟童 小楊月樓 劉漢臣 王芸芳 楊瑞亭 蓋玉廷 楊鼎儂 劉傘官 董志揚 陳鶴峯 陳雪琴 金碧玉 李艷芳 方玉樓 彭春珊 筱菊鈴

初次開演新排新劇 十本封神榜 六時登場務請早臨

大舞台 榮記 男女合演 九月十四日戲

王少芳 穆泉山 曹毛包 粉菊花 高雪樵 林樹森 白玉昆 劉筱衡 筱菊紅 筱菊紅 筱香紅 筱紅新棉 劉月衡 白玉昆 金少山 盜連

鐵公雞 宋十回 (迴龍閣) 紡花 御馬 套環

大舞台 榮記 男女合演 九月十四日夜戲

劉筱衡 高雪樵 金少山 粉菊花 韓金奎 提早開場 五六本 初次起演 苗勝春 曹毛包 筱月紅 林樹森 筱菊紅 白玉昆

武則天

更新舞台 林記 男女合演 九月十四日戲

王洪奎 何玉鳳 白牡丹 白鳳英 苗鑫茹 何佩華 張國斌 張賀彬 王虎辰 王少泉 樊春樓 綺羅香 白牡丹 何佩蘭 蘇蕙 王少泉 王虎辰 周 殺 歸

下河東 平貴回窯 樊小上 演目 救母 太史慈 (鐵公鷄) 四演 三本 五花洞 四門 瑜天

林記更新舞台 九月十四夜戲一覽 電話北四〇二〇

夜戲價目 優等一元二角 特別七角 頭等五角 二等三角 三等二角

何玉鳳 張國斌 綺羅香 苗鑫茹 白佩華 王鳳辰 王虎辰 何少泉 白牡丹 張賀彬 韓鳳英 樊春奎 筱樓

新編空前偉大神話機關佈景全新服裝 二本西遊記 初次開演 七時登場

新東方劇場 北四川路橫濱橋堍

今日舉行天夜 票友大會串 詳情請閱特別廣告

三星舞台內部粉刷，影戲暫停，京劇即日開演

天聲舞臺 茂記 露布 (即四馬路上海舞台原址)

敬啟者。敝台不惜工本。專人赴平津邀聘男女名角。敦請劇學大家編排偉大新劇。應術美術各大家創製立奧顯異機關彩景。志在不飛則已。一飛衝天。不鳴則已。一鳴驚人。紀錄內之事物。非所屑爲也。現正油漆房屋。重新佈置。一俟工竣。擇吉開幕。事務所設二馬路天蟾舞台會客室。各界賜教。竭誠歡迎。

廣舞台聘請廣東寰球樂男女班 九月十四號日夜戲

日戲 配景俠艷奇趣佳劇 雀屏中目 陳少麟 衛少芳主演 全體藝員落力拍演 (日價)優等大洋一元四角 特等大洋一元 頭等大洋七角 二等小洋四角

夜戲 配景宮闈香艷名劇 仇人原是好哥哥 衛少芳 陳少麟主演 (夜價)優等大洋一元八角 特等大洋一元三角 頭等大洋九角 二等小洋五角

神仙世界女子京劇日戲目 (每位大洋一角 一場內招待 各場另觀 女子一律 不參取資)

全體合演 新玉堂春 (嫖院起 團圓止 全部)

神仙世界愛華社男女新劇日夜戲目

日戲 全本鄭元和 夜戲 KK女士

預告 本社新編宋朝歷史連台本頭名劇 親生子 准於念四夜開演

▲親生子 劇情有忠孝節義奸邪 ▲親生子 劇情有幻變莫測不可思議 ▲親生子 劇情遂勝京太子狸猫換 ▲親生子 劇情更勝五京俠七之中 ▲親生子 劇情位諸百保能後厭不看

二本劇情更爲後續陳妙容奧

新新屋頂花園大京班

日戲 坐全部 鐵公雞 宮院 夜戲 三本 漢光武 復國走南陽

◎精神團 張冶兒 易方朔 (日)和尚倒遭 (夜)活捉無常

新新屋頂花園各項游藝話劇

今日話劇 鐘 今夜准演 刺審頭湯 特煩續排江湖奇俠連台好戲 二集 火燒紅蓮寺 務請早臨

新世界 門票仍售小洋二角

新世界中山樓 和平社白話新劇

倪金鸞 徐紉秋 胡 張能派 全材 張 王呆公 蔣呆兒 君安嘯天四維

日演 綠窗紅淚 夜演 後本新茶花

請各界參觀空前怪產 活動美人 蟹背 中午十二時至十一時 在中二樓陳列

自由廳醒心社滑稽話劇

朱天純 錢無量 王無能 楊德明 曹開元

日演 生死自由 夜演 誰是丈夫

新世界 王無能 江笑笑 劉春山 丁怪希 趙希希 錢無量 鮑樂樂 盛呆呆 嘻戲 笑戲 覺戲 蹉戲 棚戲 搭戲 迷戲

新世界新華大劇場 九月十四日夜戲目

陸毛豹 孫(小蓋)艷廷 小雪元 客玉桂 陸串 李德山 小毛小桂元 (子孝賢)

今夜初次開演神怪連台好戲 四本 西遊記

大世界 門票小洋三角 各場不另取資

共和樓新樂府崑劇 日戲 漁家樂 折柳 陽關 夜戲 白羅衫

乾坤大劇場京劇 日戲 黛玉葬花 后門 賀后罵殿 武家坡 洲城 夜戲 美女一變 別劍 烏南陰陽 天龍 寒峯 窯山院 河門

共和廳 南方歌劇社 日戲 玉李 夜戲 連環三娘 羣會 芳唱 女子蘇灘

新二層 尚樂社新劇 日戲 KK女士 夜戲 香夢重溫

共和台 魔術 愛美社新劇 日戲 落花夢 夜戲 俠義英雄

共和閣 紹興文戲 (日戲)珠呆富 (夜戲)蟒袍徒貴 頭戲 女子戲法 巧戲

共和樓滑稽劇 日 夜 姑做親爺 啞子做丈人 賊仇

小層 二化裝蘇灘 平津雜耍

新三層 上海新戲 日戲 陸永和 夜戲 王清明 三笑 劉三刀 陶情

新四層 日戲 紅顏薄命 夜戲 環遊偵探賊 童子團藝術 獨腳戲 (影戲) 荒島佳人婚爭

大世界 門票小洋兩角 另有特別贈品 大馬路市政廳舊址 花花世界 詳細遊藝及時間請看花花世界報

牡丹廳大京班 文武京劇

富艷霞 黃永霞 張芳玉 王蘭瀛 富洲 李雲 曾霞 孫雅 第斌 馬桂 (飛飛)團

日演 定軍山 三本鐵公鷄 夜演 牡丹 全本秦香蓮 日夜奏技

(玫瑰軒) 風社新劇 日演 曉夢 夜演 歸 紅蓮寺(二集) 中西魔術 時事蘇灘 (萬花樓) 化裝蘇灘 童子雙簧 搭檔迷相 戲聲 維揚歌劇 (百花台) 申曲歌劇 女子雙簧 零碎 滑稽喜劇

永安天韻樓大京班 九月十四日夜戲

邱德成 趙海山 小長勝 袁奎官 吾俊亭 花碧蘭 王廷臣 印德山 張慧春 陸子良 吾俊山 于桂芬 張美英 邱德成 吳寶奎 紅郭 梅坤泉 譚 周克斌 趙君茂

單刀赴會 徐策跑城 吳漢殺妻 羣英 比武 投軍 別窯 霸王別姬

永安天韻樓影戲場 日夜開映中外著名最新佳片

美國公司著名偵探愛情名片 最後的號外

明星公司著名俠義巨片 後本 大俠復仇

永安天韻樓影戲場 加聘 河北武術團 表演奇術驚技

小世界乾坤大劇場 今夜戲目 七本 紅鬃烈馬(日戲) 西征傳(夜戲)

小世界影戲場 國產名片 英雄救美 露天新劇場 時間

小世界愛華女子新劇社日夜戲目 日戲 楊雲友 夜戲 下本刁劉氏

上海郵務管理局 封發郵件時刻表

寄往處所	舟車名目	日期	封發平常信件時刻
海參威俄羅斯經過西比利亞	轉大連暨哈爾濱輪船	十三日	七點一刻
南京 長江各埠 北洋各埠	火車	每日	廿二點
九江漢口等埠	航空	每日(除星期一)	六點卅分
青島 大連	大連丸	十三日	七點一刻
威海衛 煙台 天津	通州	十三日	七點一刻
牛莊	大名	十五日	十一點
煙台 天津 南洋各埠	新豐	十五日	廿二點
溫州	廣濟	十三日	廿一點
福州(由廈門轉)	福建丸	十四日	十點
廈門 香港 廣東	太原	十六日	廿二點
汕頭 香港 廣東	蘇州	十四日	十點
香港 外洋各埠	公司	十三日	九點
小呂宋 澳洲及紐絲倫	公司	十三日	九點
香港 南洋羣島及歐洲過蘇彝士	公司	十三日	九點
日本 美洲 坎拿大及歐洲	公司	十八日	廿一點
日本 檀香山 美洲及歐洲	公司	十八日	廿一點
日本 亨堡轉	公司	十五日	一點
德國 日本及日本各埠	長崎丸	十六日	七點一刻

各口掛號郵件提前三十分鐘封袋

上海市場

◎商場消息

▲三馬路浙江路口淸一色酒家宣稱、本酒家現聘任之廚師羅君、研究粵東食品、已三十餘年、烹調之佳、風味之美、久爲一般顧客所稱道、故自接任以來、營業蒸蒸日上、并創設一元二角特色和菜、則尤爲膾炙人口、本酒家并爲便利各界午餐及宵夜起見、特增設各種經濟菜品、以及麵食粥品等、價目自一角五分起、至兩三角不等、旣經濟、又適口、近日各界試過者、皆稱滿意云、

▲四馬路丹桂第一台對門燕華樓酒家宣稱、本酒之臘味技師、已有二十餘年之經驗、所製各種廣式臘味、特別巧手、爲全滬冠、食味甘香適口、配料皆選上等、久爲各界所稱美、故每年銷路頗廣、其最著名者、爲鴨肝香腸、玫瑰香腸、鴨腿、鴨胸等、現巳上市者、有鴨腿、鴨胸、鴨腿每隻售價三角三分、鴨胸每隻一角七分、又本酒家酒菜部、自入秋以來、食客更形擁擠、內外裝飾、煥然一新、佈置淸潔精雅、極爲一般顧客所滿意云、

▲上海烟公司宣稱、本公司所經理之克雷斯香烟、烟味醇厚、售價公道、盛行歐美、已歷有年所、於我國風行以來、亦盛譽夙著、名人佳士、供爲無上上品、因是銷路暢旺、求過於供、本公司爲酬答顧客盛意及渴望起見、特電倫敦總公司催裝、不日將大批到滬云、

▲蓬路北四川路之三新公司宣稱、本公司創設迄今、已越三載、除出售日用百貨外、最著名之出品、厥爲西裝襯衫、春夏秋冬之衣帽全備、式樣有百餘種、大小數千件、價自一元起至數元不等、市上各西

▲巨片「意中人」「甜蜜蜜」「花團錦簇」的美麗甜蜜女主角▼

耐姍卡珞轉變作風的唯一心血大結晶！

NANCY CARROLL in The Devil's Holiday A Paramount Picture

情魔綺障

◎比麗琳甘許表演更凄苦百倍——比槧妮蓋諾表演更深刻十倍◎

腸爲之斷……心爲之亂……淚爲之乾……氣爲之酸

不日放映於——光陸大戲院

先施樂園大京班 男女合演 九月十四夜戲

新排上古歷史唯一神怪文武新戲

三本開天闢地

▶准於今夜初次起演◀

先施樂園中外影戲場 (九月十四號) 中國勇武艷情影片 塵海奇俠 加映美國武俠影片

乾坤新劇社 日戲 趙五娘 夜戲 海上迷宮(頭本)

先施樂園 東方歌劇班 日戲 二本陸雅臣 夜戲 三本新珍珠塔

天一影片公司

繼乾隆游江南而起之大規模長部武俠稗史影片

全部施公案

籌備半載 第一集即將攝竣 不日公映

遠東書場 (地址)西藏路東首遠東飯店 (價目)日戲四角 夜戲元 茶六枚 鋼洲枚念鋼 在內

日場二點鐘開書 沈勤安 雙珠球 夏荷生 描金鳳 徐雲志 三笑 楊蓮青 狸猫換太子 姜鳳笙 馮子美 果報錄

夜場八點鐘開書 金耀曾 王似泉 落金扇 楊斌奎 杜文魁 大紅袍 韓士良 七俠五義 潘蓮艇 唐竹平 唐伯虎 許繼祥 英烈傳

本書場自九號起每夜特撥彩大描附贈品此告

東方書場 東方飯店內 日場二點開書 夜場八點開書 日價洋一角 夜價小洋二角 (茶資在內)

日場 朱伯雄 刺馬 黃兆麟 三國 周亦亮 粉粧樓 沈儉安 薛筱卿 珍珠塔 李伯康 楊乃武

夜場 金耀笙 黃兆麟 落金扇 汪雲峰 金鎗傳 楊仁麟 楊筱亭 白蛇傳 李伯康 楊乃武 張少蟾 程鴻飛 趙稼秋 描金鳳

星期六星期日 王無能 江笑笑 ◀滑稽演唱▶

惠民奶粉

東三省防疫事務總處處長 伍連德博士 證明 爲養身育嬰之最上品

上海申報館房子 惠民奶粉公司 各埠均有代售 歡迎參觀 原函存本公司

LANE CRAWFORD & CO. LTD
(Incorporated in Hongkong)
SHANGHAI

泰興公司女式部

秋季新貨已運到
歡迎華賓來參觀

秋季花呢 各式嗶嘰 鏡面薄呢 絲絨圍巾

法國花綢 各式絲絨 特別法綉 金絨肩花

美術手袋 各式絨襪 羊毛絲衫 呢絨女帽

上海南京路愛字九號
電話中央一〇九六〇

更新舞臺（林記）

今晚初次開演

◉新編全部破天荒偉大傑作◉
婦孺皆知第一說部神怪連台名劇

二本西遊記

劇中有令人驚奇的…電術機關
劇中有別開生面的…新穎綵景
劇中有醒俗奪目的…全新服裝
劇中有鮮艷驚世的…高尚劇情
劇中有真狗串演的…哮天神犬
劇中有有聲電影的…連環戲劇
劇中有中西合奏的…特別音樂
劇中有清歌妙曲的…嬝娜舞蹈

一准七時登場 惠顧諸新早臨

榮記大舞台

今夜初次新演

新排大唐宮闈軼事文武唱做唯一機關連台好戲

五本六本 武則天

◀兩本好戲一夜演全▶

新新團 陸嘯梧

遷移通告 蘇灘首創化裝 費西冷

飛豔少女 歌舞團

寧波文書 何貴章

奉送雙簧 王瑤琴

新舞台 大八線戲 新戲來了 新排全部神怪封神榜

大套魔術 王效奇 驚神武藝

改良申曲 丁少蘭

鄭少賡親傳 鄭翠娥 鄭愛娥

裝店經售者、大半爲其出品、裁製適體、價又低廉、故商學界均樂而購用、去歲西湖博覽會本公司曾一度將三字牌內衣、大王牌襯衫、陳列會場、任人參觀、繫推爲襯衫業中不可多得者、經該會長張靜江暨審查主任朱家驊兩人、審查結果、特獎銀質獎章一方、及西湖博覽會第七二五號一等獎狀、本公司得此褒獎、除去函道謝外、對於出品更力圖精良、以副愛用國貨者之熱忱云云、

◉劇場消息

▲中央大戲院宣稱、新進電影明星張玉清、以貌美伶俐、入電影界爲明星、其處女作馬戲女、由王次龍導演、主角除張玉清外、尚有周文珠王次龍亦兼演劇中之反角、此片攝製已久、惟上海各電影院尚未公映、在外埠成績極佳、關於色狂肉慾之表情、完全白描、淋漓非常、聞明日起此片將公映於本大戲院、影片之外、又加演鄭正秋新編之狗肉將軍別姬一劇、登台表演者有譚志遠婁天痕等二十餘人「有歌有舞」熱鬧異常、佈景係特製、頗具美術觀念、名片佳劇、同時公演、而不加座價、誠難得也云云、

▲商務書館工會京劇科宣稱、本科成立十有餘年、彩排一百餘次、屢得各界歡迎、茲定於本月二十一日下午一時、在商工大會場舉行第一百三十四次彩排、節目如梅鶴軒主之武家坡、李金聲之鴻鸞禧、朱炳利之秋胡戲妻、飈君之落馬湖、李昌鑑羅雨生之過江赴宴、李珍剛沈斌之天霸拜山、劉傲齋之別窯、嚴忠利曹國樑之法門寺、徐珍江張志駿之九曲橋、陳梅芳沈一鶴之武昭關等、行頭均係簇新、有許多名票行頭、係向名伶私人商借、故更爲出色、近已彎排數次、成績頗佳、而陳梅芳之青衣花旦、唱做俱佳、大有梅郎後塵、屆時生色不少云云、

聲舞臺大提線戲

鴻舞臺 全球第一大提線戲 全部狸貓換太子 世音得道 新排頭本西遊記 價廿八元 住六馬路 電車亭西 鴻春堂內

女子 王鳳雲 王岩 王德芳

化裝蘇灘 王美雲 王彩雲 王翠雲

女子彈詞 新發明獨一無二 夏秀英 夏秀貞

全體古玉裝韻集蘇灘女子 蔣婉貞 蔣素貞

精神團 張治兒 易方朔

筱文濱 筱月珍

星期團 男女合演 滑稽新戲

邱聘卿 兩班合演 邱翠花

化裝蘇灘 趙佩英

戲迷滑稽 丁怪怪 趙希希 陸希希 陸奇奇 談笑滑稽

老牌滑稽 王无能 文明戲 笑嘻戲

社會滑稽 江笑笑

潮流滑稽 劉春山

朱國樑張鳳雲

百鳥朝鳳 人人笑

筱桂蓀

小黑雪 開口笑 小神仙

(四班) 董別聲 (合演)

道情 文戲

文明宣卷 男女蘇灘 蔣鑑安

男女蘇灘 張蘭笙 戴雪芳

文明宣卷 蔣福辰

程笑亭 管无靈 零頭戲

新化社古裝上海新戲 徐鴻聲 張美雲 施筱雲

新化社古裝上海新戲 徐鴻聲 徐月來 張美雲

絕項女子蘇灘文武戲法 施湘芸

魔術戲法 徐勝祥

女子蘇灘 葉如玉 葉文玉 葉醒儂

胡壽慶

獨脚戲大王 顧雷聲

寧波南詞 陳世卿

王筱新 王雅琴 王雯琴

白玉泉 高巨雷 打戲

滑稽白話 吳品如 乾坤戲法 吳月娥 吳筱娥

施春軒 施春娥 施文韻 施竹亭

三角戲 天馬團 滑稽新戲

寶芳 夏鶯鶯 絹鶯鶯

陳昌浩

吉評三 戲迷 相聲

田少奎 永奎 筱奎

怡紅社 張素蘭 女子蘇灘

文明宣卷 曹少堂

歡喜團 周吉泉 周慧珍

中西戲法 王一飛 童子武術

馮連珠

錢炳臣

金星 柏孫梅村

別開生面化裝蘇灘 錢鳳第

女子蘇灘 金筱仙

天蟾舞臺十四禮拜日戲

應各界要求舉行空前偉大的禮拜日戲週　名角匹配比衆不同

准十一點鐘開鑼　務請各界早臨

全部七擒孟獲

劇中人物一覽

麒麟童　馬岱
小楊月樓　祝融夫人
劉漢臣　趙云
王芸芳　楊夫人
楊瑞亭　孔明
蓋玉延　孟獲
楊鼐儂　山神
劉奎官　魏延
董志揚　魏延
陳鶴峯　王平
陳雪琴　舞女
金碧玉　舞女
李艷芳　楊夫人

▲人才濟濟開演偉大劇
▲匹配齊全蓋世實無雙
▲如此好戲惟我天蟾有
▲白天開演諸位請早來

天蟾舞台今夜初次開演空前偉大新劇

第十本封神榜

北京大戲院

北京路貴州路口　電話一七一四一〇

星期日・一・二・三開映：日戲三時　五時半　夜戲九時一刻

約值美金百萬的全部歌舞對白奇情鉅片

百老匯

BROADWAY

100% TALKING and SINGING

此片佈景新穎宏麗間染五彩

以紐約夜總會之情況托出。部色市下之夜生活。佈景僅以價值已論。途數百萬金。其富麗。實目所未觀。其中美女如雲。麗趣起舞。別有艷態。情歌如酒。低徊歌來。賞心悅耳。謀怡情悅性。者舍此尚何求哉

情節悲歡千變　舞倫艷麗罔數　歌曲音韻繞樑　演員凡數百人

價目　日戲　正廳小洋四角　樓廳小洋六角　花樓小洋九角
夜戲　正廳小洋六角　樓廳小洋八角　花樓大洋一元

黃金大戲院

大戇子　華雷士皮萊
老滑頭　雷門哈登

笑！

體格笨重　蠢如豬一　見令人笑
表演動作　狡似兎一　見令人喜

老搭擋最近合作全部滑稽笑料豐富無聲鉅片

色迷朋友

兩個腳色在沙場艷蹟片中　已使觀衆笑不可仰　此片非使觀衆笑刺肚皮不可

兩個腳色在大鬧海軍片中　表演動作滑稽絕頂　此片穿插胡鬧詼諧笑料更多

WALLACE BEERY · RAYMOND HATTON
with JOSEPHINE DUNN TOM KENNEDY
an EDWARD SUTHERLAND PRODUCTION
"FIREMEN, SAVE MY CHILD"
a Paramount Picture

今日上午十時一刻優待學界開映早場

神犬皮兒主演武俠技擊片

獵犬救孤兒

座價一律小洋二角

時刻　三時　一時　七時半　九時半　價目低廉　樓下小洋二角　三角　樓上小洋四角　日夜一律

光華大戲院

今天日夜開映三次：日戲三時　五時半　夜戲九時一刻

海戰歷史俠義艷情著名佳片

電影皇帝

却爾福雷主演

碧海情花

有熱烈緊張的愛情
有勇敢强悍的戰鬥

十九世紀時，地中海海盜橫行，殺人越發，慘無與逃，某司年被驅貨役於一執船，充少舵職一人船主，貨生戀女，遇海愛劫掠，女被拐，盜年逃，出有戰，適巡，少引艦艦年，盜少盜寇，剿賊女郎殲回海天救在，陸，中蜜生之甜其活

加譯華文說明　"Old Ironsides"　配奏特別音樂

價目　樓下小洋二角　樓上小洋四角　樓上小洋六角　日夜一律

浙江大戲院

浙江路神州旅社隔壁　電話六三八七九號

今天日夜開映

世界著名俄國　托戒斯基　天才大導演家

空前絕後歐洲歷史浪漫熱情武俠巨片

The Screen's Masterpiece of 1929!!!
VOLGA VOLGA
伏爾加伏爾加
又名俠盜雷森

十三大本　一次映完　（又名俠盜雷森）

同時用波蘭通配奏「伏爾加」「史坦加雷森」名曲

（片中有華文說明）

遵從顧客意見特別減價　低座　樓上四角　樓上六角　樓下二角　幼童減半一律小洋

時間　三點　五點一刻　七點一刻　九點一刻　可以接連看映

長江影戲院

院址　提籃橋平涼路　（價目）一律兩角　孩童減半

愛情詼諧巨片　新玉堂春

（時間）日場三時　夜場七時九時　孤星出品

檢查許可　（登台）日場四時　夜場九時

麗麗少女歌舞團全體十數人登台表演（妙舞艷歌）　節目繁多　不及細載

梵王宮露天影戲院

靈母院路同孚路口　每天七時九時開映

價目　頭等二角　特等四角

長城公司武俠巨片

俠盜一枝梅

片已檢許

百代新出　一九三〇年八月份發行　鋼鑽針唱片　四馬路八五號　電話一八一六二號

李吉瑞　白玉崑　陳善甫　票友馮肇樑
徐碧雲　小朱奎官榮奎　合唱
筱香紅　筱月紅　合唱
蓉麗娟　小寶芬　合唱
筱月紅　筱菊紅　合唱
小奎官　戲迷傳頭二段
包正富　筱玉英　揚州調合唱
黑牡丹　謝少堂　合唱

◀戲名詳載目錄單不及細載▶

胃氣咳嗽

經售處　上海三馬路申報館　先施公司　永安公司　新新公司　經堂抱啟

東海大戲院 EASTERN THEATRE

東熙華德路茂海路十一號（提籃橋下海廟前面）

「片子好有中文說明」「券價廉地方最清潔」

今日開映四次

（午）二時起四時起　（夜）七時起九時一刻起

當選世界十大名片之一

鶴立鷄羣

King Vidor's Masterpiece "The Crowd"　片經審查

獲賞金牌之世界罕有鉅片

樓下小洋兩角　樓上小洋四角　小孩半票

福星大戲院

上海唯一座價最廉之影戲場　西藏路十一號新世界南部　電話六三一二二號

日戲三時　五時半　夜戲九時一刻

今天日夜開映

漢中情血女主角葛雷泰妮蓀

主演

古國人妖

Greta Nissen In The Wanderer

下期開映

唯一滑稽冒險愛情名劇

美人兒

Sally O'neill in "Mike"

價目　日夜一律　小洋二角　孩童全票　檢查許可

九星大戲院

院址　法租界愛多亞路成都路口　電話三七八二三號

時間　下午三時　五時半　九時一刻

今天日夜開映・

唯一香艷浪漫肉感神秘巨片

美麗明星曼琪貝倫妹主演

奇女子

Madge Bellamy in very Confidential

今日日場五時夜場十一時加聘著名魔術團

登台選演國際魔術比賽精華魔術

卡德派　張慧沖派　拉聶哥派　卡德派　拉聶哥派　張慧沖派　卻勿派　羅張慧沖派　拉聶哥派

箱中脫身　脫鍊奇術　桌椅秘戲　怪箱作怪　巧玩紙牌　萬能怪箱　箱中美人　神奇飯鍋　乾坤茶壺

價目　樓下小洋二角　樓上小洋四角　日夜一律　每客隨票奉送名煙一包

百星大戲院

老靶子路福生路口 電話四一二五二號

今日 復興國產影片之革命軍 北京黑暗時代之燃犀錄

開映 我國家庭生活之照妖鏡

優待各界價目照舊 小洋四角六角日夜一律

開映時間 三點 五點半 九點一刻

編劇監製 羅明佑

導演 孫瑜

演員 阮玲玉 林楚楚 王瑞麟 劉繼羣 駱慧珠

鑿聲海外歸來我國伶界大王梅蘭芳博士在此片表演虞姬舞劍

背景 北平名勝古宮古蹟 雪景風光可不賞識

穿插 伶界大王梅君蘭芳 虞姬舞劍絕世無雙

奇聞 駱女慧珠自殺殉情 喧傳滬江瀕死留影

難能 北大助教王君瑞麟 担任演員情面十分

寫軍閥之跋扈……令人髮指
寫權門之威福……令人憤慨
寫丈夫之昏迷……令人憬惕
寫驕妾之放誕……令人切齒
寫浪子之卑鄙……令人捧腹
寫官場之黑暗……令人浩嘆
寫家庭之顛沛……令人傷感
寫賢妻之懿德……令人欽敬
寫妓女之虛僞……令人寒心
寫閨女之失足……令人憐憫

南京大戲院

愛多亞路五二三號 電話一〇七八二號

今天日夜開映：日戲三時五時半 夜戲九時一刻

幽奧偵探名片

全部對白 全部驚人

淦士麥克根暨瑪賽玲黛 合演奇離突兀傑作

英國偵探小說大王墨克尼爾續繼「情俠」一著而更驚心動魄之巨著

WITH. KENNETH MacKENNA as Bulldog Drummond and Marceline Day

陰氣森森

一座人跡罕見的古堡……到處是殺人的機關……一個蒙面陰毒的黑衣人……專幹那殺人不眨眼的勾當……全片充滿了疑雲駭跡。令你每一秒鐘。心兒驚跳一下。

墨克尼爾專著「賓猛探案」爲英國偵探小說家之王。其「情俠」曾攝爲影片。果然萬口交譽。福斯公司特就其新著攜成是片。其情節墨氏亦自認較勝於以前諸作。演員淦士。以莊嚴英俊著稱。飾賓猛。瑪賽玲素與已故專演偵探片之千面人郎卸奈合演。資格當然老到也。

價目 日戲 正廳大洋六角 樓廳大洋一元 花樓大洋一元半 夜戲 正廳大洋一元 樓廳大洋一元半 花樓大洋二元

上海大戲院

北四川路老靶子路北 電話四三四二一號

今天日夜開映 日戲三時 五時半 夜戲九時一刻

老朋友

片經檢查許可

老滑稽家卻利茂雷。其所演諧劇。出神入化。久爲世界觀者所歡迎。前演「一誇者幸運」及「巴黎兩親家」。場中捧腹狂笑。笑逢戶外。劇於人散。沿途猶知口吟吟。其表情之感人歡樂可笑。是劇奇趣。尤爲別具一格。滿料特多。來觀者保證博得歡心。樂

最後一天

今日上午十時開映

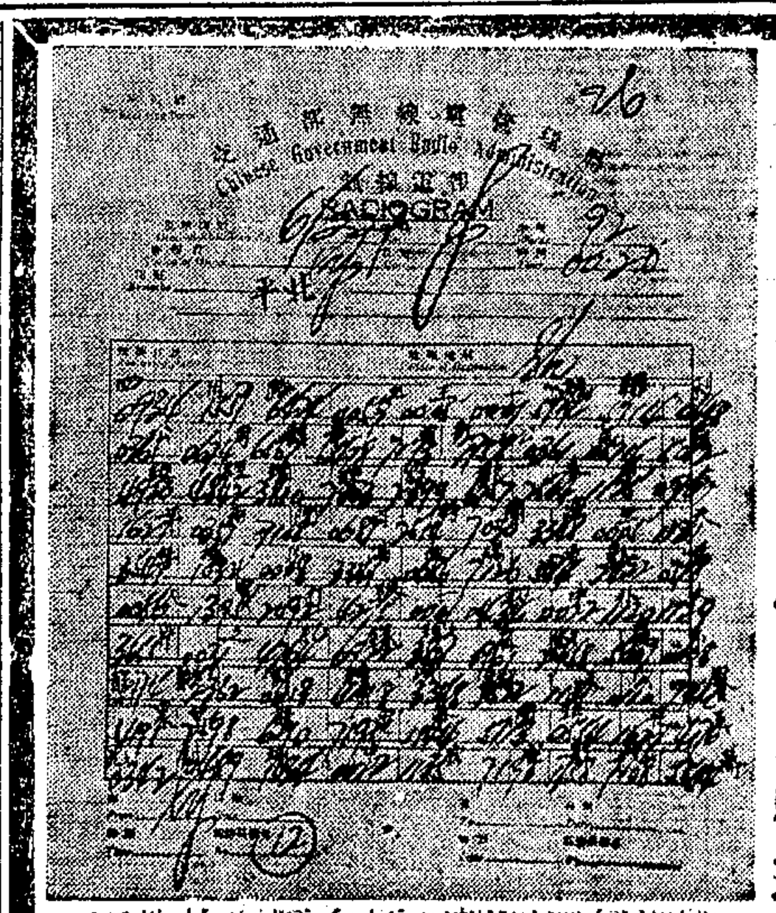
卓別麟頑童班開斯東斐斯開登拉李斯文

滑稽大會串 每座小洋兩角

價目 日戲樓下一律小洋六角 夜戲樓下一律小洋八角 日戲樓上小洋八角大洋一元 夜戲樓上大洋一元一元半

北平來電

故都春夢受全國歡迎之鐵證



國產空前偉片故都春夢前在港粵滬開映無不打破各院紀錄茲又接北京來電如下 四川路二三一號聯利公司轉華北電影公司羅總經理鑒故都春夢在平兩院同時開映三大無場不滿向隅者數千人實打破一切中外大片之紀錄現在欲罷不能擬即續演數天以饗衆望謹電奉聞北平眞光劇場中央電影院蒸 故都春夢自今日起在百星大戲院開映諸君務請早臨以免座滿見遺為盼

夏令配克影戲院

靜安寺路卡德路口 電話號碼西一四七號

⊙今日⊙三時⊙五時半⊙九時一刻⊙三次

（開映第一國家公司出品維太風香艷巨片）

全美第一健美女明星比麗朶芙 主演

花嬌玉艷 傑作

檢查照（夏季特價收費）許可

國民大戲院

（滬上唯一廉美高尚的影戲院）

乍浦路海甯路中 電話四一六八二號

祗有今日一天開映 三時 五時一刻 七時一刻 九時一刻

瑙瑪希拉主演浪漫滑稽愛情佳片

兩性之爭

Norma Shearer in "The Waning Sex"

女性律師爲被告辯護無理可言盈盈欲沸反獲勝訴：哈哈

在有聲無聲片中都著名的瑙瑪希拉主演的

男性檢察官以兩性之爭與情人大退雄辯險致失職：嘻嘻

加譯中文字幕 ● 樂音妙美奏配

日夜一律 正廳小洋二角 樓廳小洋四角 兒童減半

虹口大戲院

乍浦路海甯路 電話北四一八 開映

今天 三點 五點 七點 九點一刻

軍事愛情名片 華文說明

烈士墳墓

Grave of Unknown Soldier

共和大戲院

西門方板橋 電話南市一六六六

日戲三時 夜戲七時九時

（今日開映） 電影皇后曼麗璧克福傑作滑稽浪漫香艷諷世巨片

無雙女

裝置拍納通機配奏美妙音樂 （檢查許可）

【加映實地攝影最新世界新聞片一大本】

（價目） 樓廳二角 正廳四角 小孩一律二角

新東方劇場

北四川路橫濱橋北堍 電話四四四五九 四一一六七

交通便利 乘一路公共汽車或一路電車至橫濱橋下車北行數十步直達門口

今天舉行 黑衣大會串

□人材出衆……各演傑作 □精采紛呈……定座從速

□日夜劇目露佈如下□

▲日戲 下午十二時半開鑼

章俠榮君（光武） 潘兆熊君（四郎） 陳菊秋君（公主） 吳慶祥君（天霸） 徐美雲女士（丫環） 邢鴻昌君（趙貞素） 王雪塵君（宋江） 沈炳龍君（媳婦） 閔翠英女士 改良京劇

上天台 四郎探母 拜山 二本紅霓關 宇宙鋒 坐樓殺媳 女起解

▲夜戲 晚七時開鑼

形鴻年君（包拯） 方輔臣君（平貴） 顏小魯君（寶川） 徐美雲女士（竇娥） 丁麗珍女士（賀后） 王雪塵君（老僕） 王玉華君（小姐） 沈炳龍君（呂布） 閔翠英女士 改良京劇

探陰山 投軍別窰 六月雪 賀后罵殿 北天門 白門樓 女起解

禮聘天才卓艷冰雪聰明名門佳秀青衣花衫

閔翠英 女起解 （飾主角蘇三）

□改良女起解與舊劇女起解完全不同

□看了改良女起解包你拍案叫絕視舊劇如糟粕

□有藝術的表演…有科學的創造…

□有美術的燈光…有優美的音樂…

登場人物三十餘人 劇情哀艷穿插熱鬧

偉大佈景看了能使你 驚心動魄

一 陰氣森森的監獄 使人毛髮悚然 看了心裏悽慘
二 熱鬧喧闐的街市 萬人競看囚犯 看了心裏不平
三 崎嶇峻險的山嶺 行人跡少影稀 看了心裏膽寒
四 荒凉孤僻的古廟 增人萬分愁緒 看了心裏悲慨
五 巍然矗立的城池 囚人裹足不前 看了心裏杞憂
六 氣象莊嚴的公堂 民人含寃伸訴 看了心裏大快

開演時間 日戲下午一時起 夜戲晚七時半起

價目 特等一元 頭等八角 二等六角 三等四角 日夜一律 概售大洋

卡爾登影戲院

今天日夜開映（日戲）三時　五時半（夜戲）九時一刻

繼着百老滙之歌舞而作

卻爾斯金・佩茜綠芙等全班超等角色合演

五彩歌舞艷情對白鉅片

"Lucky Me, Lovable You"
"Happy Days Are Here Again"
"My Dynamic Personality"
"Everybody Tap"

CHASING RAINBOWS

歌臺韻事

用了四百對舞鞋。六十介侖的粉油。美女之多。化裝之精。可以想見

人人說「百老滙之歌舞」是一部十全十美的鉅片。但是卻爾斯及綠芙。不敢自滿。竟拚其全力。一舉成功。再舉驚人。

歌舞影片。貴在活躍而有意義。此片實兼而有之。故有鑒賞之必要。

有美化的歌舞。有新生命。有刺激性。有鮮艷的彩色。有豐富的笑料

請早降或預先定座以免擁擠

加映音樂名片及慕維通新聞片

優待顧客（日）六角　一元（夜）一元　一元半　二元　並不加價

奧廸安大戲院

時間　下午三時　五時半　九時一刻

價目（日）五角　七角（夜）七角　一元

今天日夜開演

今日上午十時開映・新進滑稽大王雷門葛萊菲士傑作　假痴假呆　・樓上樓下一律小洋二角

靈驗如神　胃氣散　胃氣仙丹　當面見效

當專治胃氣論病疾胃治服者明有圖不
面治氣遂初如氣無務委經金效外字者
見一病一年用起此新癒無切效
先永錫三觀處・經施安華馬館・公公公會・路同司申告處　抱經堂啟

新中央大戲院

北四川路海寧路角　電話四二二三二號

（日戲）三時起　五時半起（夜戲）九時起

價目（日戲）正廳三角　樓廳四角　包廂六角（夜戲）正廳四角　樓廳五角　包廂八角　一律小洋　片已檢許

大中國影片公司出品

導演 夏赤鳳　主演 陳秋風 梅君

助演 康夢梅　張玲君　沈淚天　顧夢痴　朱劍靈

奇裝異服奇聞異事香艷武俠鉅片

石頭公主

情節新穎。奇裝特東。人獸相爭。火燒船海。爲國產影片中別開生面之佳作

特請歌舞專家 佩珍小姐　滑稽名角 希希怪怪

登台表演意想不到之新編奇巧情景風流香艷肉感動人特別歌舞劇

蟹背美人

蟹背上現出美人，這個來歷是諸君所不知道的，本劇優點，第一是蟹背上當塲現出美人，第二肉感豐富，陶醉觀來心情，第三奇歌與舞，聞所末聞，第四詠諧百出，令人捧腹，至於道位佩珍小姐扮演美人，她是一位著名藝術家，也是一位变際之花，諸君香過，便知是滙・

恩派亞大戲院

三點鐘起　五點半起　九點一刻　今天三次

（下樓）二角三角（上樓）四角六角

上海影戲公司最新出品　香艷肉感驚世武俠影片

美人島

片已檢許

但杜宇導演　主演 但二春　葉娟娟　張君玲

卡德大戲院

時間　三點起　七點起　九點起（三次）

價目　樓下二角三角　樓上四角

天一影片公司最近出品唯一哀艷社會寫實巨片

續大學皇后

即新紅樓夢（片已檢許）

片中陳玉梅女士在遲寄火車開足速率時一蹈而下駕陰萬狀令人咋舌

萬國大戲院

三點起　七點起　九點起（今天三次）

價目　樓下二角　樓上三角

楊小仲陳趾青導演

◉特點◉

▲光怪陸離之三派劍俠奇異法鬪　▲寫大俠之行俠事跡轟轟烈烈　▲黑風莊之機關神奧天羅地網令人膽寒　▲有如天仙境地之偉麗佈景觀之覺胸襟怡然

二集　火燒

平陽城

喧騰一時大衆歡迎武俠奇情國產巨片　著名出品昌明公司

（片已檢查許可特准公映）

中華大戲院

時間　每天三次　三點起　七點起　九點起

價目　日戲二角　三角　五角　夜戲二角　四角　六角

今天開映奇情武俠片

黃金魔

曹元愷導演　葉娟娟　賀志剛　主演（片已檢許）

日夜並請男女劇家　陳幼玉　唐翠蘋　白小娥　王麗娟　吳克明　登台表演

王伯遊上海

佈景有精緻房間一堂劇情揭穿上海黑幕表演極滑稽突梯之能事

世界大戲院

三點鐘起　六點半起　八點半起　三次

價目　樓下二角　樓上三角　包廂五角

飛鷹影片公司出品　片已檢許

轟動一時上海社會寫實巨片

舞女慘案

武昌大戲院

武昌路東四號　電話七五九四〇號

本院秋涼後從事競爭重整旗鼓之第三片

風流強盜黑鷹軍蝶戀花主角洛勒羅克主演

最浪漫最勇武最滑稽的大學風流賽球新大笑片

比羅克球大王更精彩更興奮更使人好笑

新球大王

Rod La Rouqe in "Hold em Yale"

比羅克球大王英勇　比羅克球大王滑稽

正片滑稽不算◉格外再加滑稽

欲得良好座位幸乞早時駕臨

時間三時　七時　九時一刻　價目樓上三角　樓下二角　日夜一律　隨票贈煙　小孩半價恕不贈煙

中央大戲院

日戲 三時起　夜戲 八時半起（今天二次）

價目（日戲）正廳四角　樓廳五角　包廂八角（夜戲）正廳五角　樓廳六角　包廂九角　一律小洋　影片經影戲審查委員會檢許可

華劇影片公司最精彩名貴出品

編劇 黃霖衍　導演 張惠民　攝影 湯劍廷

盛小天　張惠民　吳素馨　吳素素　張劍英　聯合主演

前後部　萬俠之王

△千變萬化撲朔迷離鬼斧神工・奧妙無窮之武俠艷情大電影

△華劇影片公司罄全體基本演員另聘電影界好手數十人又臨時雇用演員五百餘人努力合演之大傑作

華劇公司的頭集萬俠之王自公映以還・轟動之隆・輿論之佳・得未曾有・故本片雖不能謂絕後・亦足堪稱空前之作品・故本片一經放映・無不萬衆歡迎・且有萬人空等之盛況・華劇公司欲維持其榮耀之聲名起見・特斥巨資・艦纖羅製二集・其中精彩百出・有滑稽・有奇情・有武技・又有穿插浪子蕩婦之活劇・浮滑少年強吻妙齡女子之醜態・至于光怪陸離處・則較之「月宮寶盒」中飛局・飛毯・水晶宮・等愈覺大有可觀・其中變幻・武術・冒險・處・有飛人飛刀・土遁・嚟身奇術・谷中門法・撒豆成兵・水淹大軍・大破賊與・總機關・火燒高大風流察・深山幽谷猛獅撲人・以上所變不適舉舉之大者・所有其他精彩・筆難盡述・總之如此好片・欲飽眼福之觀衆・切勿錯過・且前後兩部一次映完・尤爲不可多得之盛舉・

中央大戲院

明天開映

別繞蹊徑之俠義影片

新進美貌活潑電影明星 張玉清 周文珠 王次龍 主演

‖馬戲女‖

片中關於肉感俠義的表演有說不出及不可說的妙處

並加演鄭正秋先生新編歌舞白話時事新戲

狗肉將軍別姬

表演者俱屬電影界新劇界之名人

◉詳細再當公佈

愛普廬影戲院

北四川路海寧路口　電話北三百八十一號

今日下午三時五時半九時一刻三次

（開映著名香艷愛情有聲巨片）

偷吻

欲知吻的滋味者不可不看此片

欲知偷吻之滋味者更不可不看

（檢查許可特准公映）

中山大戲院

三點起　七點起　九點起（三次）

價目　樓下二角　樓上三角　包廂五角

月明影片公司最近出品

四集關東大俠

（任彭年導演）（片已檢許）

外景攝取在花山劍門　有機關危險之格鬪　三集更較前巧

新愛倫大戲院

電話五二〇四號

時間　三時　五時　七時　九時起

價目　樓下二角　樓上三角　包廂大洋一角　日夜同　幼童減半

國曆十月三日起逢星期日上午十時加映

第四集火燒紅蓮寺

國產神怪武俠巨片　片經檢許

院址虹口海寧路　明星影片公司出品

逢萊大戲院

小西門　電話三四三首

全部修理暫停營業

東南大戲院

上海唯一座價最廉之高尚電影院

電話一二六六六號　法華民國路新小東門對過

今天日夜開映三場　（日）三時　五時半　（夜）九時一刻

譽滿全球空前偉大哀艷鉅片

世界大明星琪寧氏不朽傑作

肉體之道

EMIL-JANNINGS

盡表情之能事　極藝術之大觀

"The Way of All Flesh"

with BELLE BENNETT · PHYLLIS HAVER　DONALD KEITH · VICTOR FLEMING PRODUCTION

世界大明星琪氏是天生的一位藝術家他具有的殊特表演天才不但沒有人能及他就是要模仿也模仿不上他生平所有的傑作如「風流女伶」「最後一笑」「愛國男兒」等俱備受世界人士熱烈的歡迎「肉體之道」是他到美國第一次的傑作也是他畢生心血的結晶他那種強有力的表情狠大胆地把肉體之道描寫到十二分透澈與觀衆以不可磨滅的印像諸君近來常看電影嗎？那末這部名貴的佳片當然要在鑒賞之列不可錯過！諸君許久未有看電影嗎？那末這部影片是值得費二小時的工夫來鑒賞的別的影片可以錯過這張影片千萬不可錯過呢！諸君從來未看過電影嗎？那末趕快來鑒賞這部佳片諸君看過後定然要說一聲電影原來是這般偉大確非他種娛樂可能比擬得呢！

今天上午十時加映國產影片一場　**烏盆記**

注意！優待來賓特別廉價（日）兩角·四角（夜）三角·五角（片經檢查）

巴黎大戲院

霞飛路華龍路西　電話三三五一一二號

專映卡爾登精選上海從未映過之無聲鉅片

看客擁擠　購票請早

烏發公司最新名貴出品　空前香艷浪漫滑稽鉅片

美麗浪漫女星媞娜格勒拉主演得意傑作

浪漫女伶

勝過大明星詹寧斯主演之「風流女伶」

REVUE GIRL

開映時間　日戲三時五時半　夜戲九時一刻

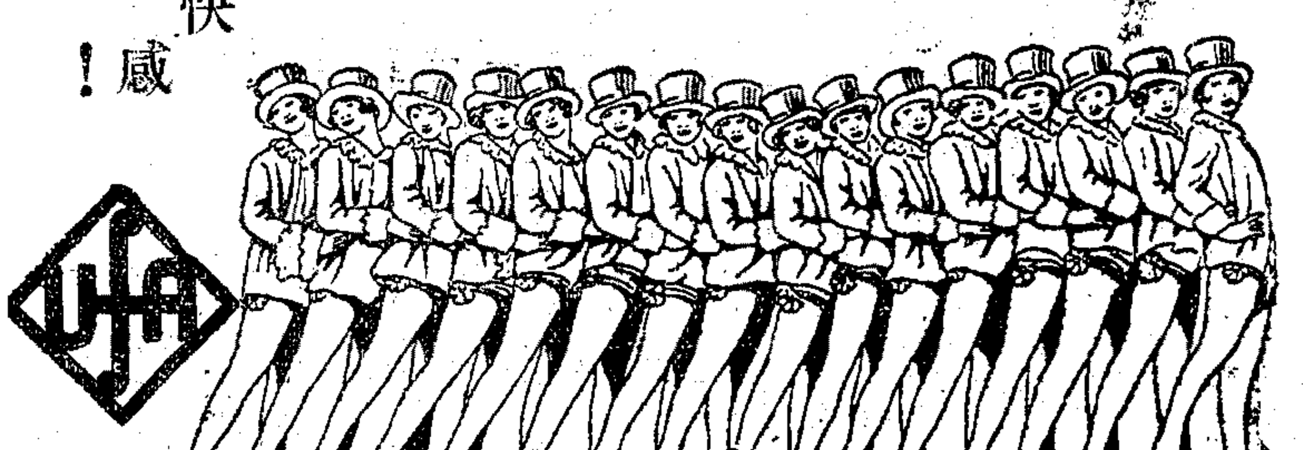
●背景富麗●服裝新奇●

●浪漫處看得你臉上熱烘烘！

●幕幕香艷●處處肉感●

●滑稽處看得你口裏笑嘻嘻！

美感！　快感！



柏林著名舞台內景金碧輝煌光耀奪目

柏林著名舞女百人翩躚登場盡態極妍

美女數十，仰睡箱上，玉腿朝天，盤旋而舞，曲線之美，大足欣賞，而新婚之夜之化裝跳舞大會，珠光鬢影，彩色鬢紛，尤極盡香艷之能事，如與（靈肉的衝突）一片較，則一以冷靜勝，一以熱鬧勝，殊有異曲同工之妙，足以壓倒一切浪漫滑稽巨片。

注意新價目　日戲樓下三角五角　樓上六角八角　夜戲樓下四角六角　樓上八角一元

光陸大戲院

今日三次開映　三時　五時半　九時一刻

美國派拉蒙公司名貴絕唱歌有聲大傑構

克勞黛考爾白　瑙門福斯德　却利羅葛勒　槳裘露吉絲

四大明星精心合演

青年文藝界艷賦浪漫史

地老天荒

用深入淺出的大手腕描寫青年男女血管中情園活動是本年度銷行最廣的大名著獲得三百萬人同聲一致讚美有現代青年的最新式戀愛方式有現代青年最需要的白熱運動▌但潑賽與鄧耐拳門棒球大王倍倍露斯棒球橄欖球自由車競賽偉大熱鬧得未會有每場比賽平均有二十萬人參觀本片之值價可想而知劇情之緊湊曲折表演之熱烈深刻在在出人頭地

特別加映片段鉅片　法宮艷史前奏曲　六十件樂器演奏　銀幕滑稽歌

大華飯店　露天影戲場

今晚九時半開映（天雨延至明晚）

美國雷電華公司最新名貴出品

麗娃栗妲中之兩位滑稽老搭擋韋勒爾與華爾山主演

空前偉大之香艷滑稽五彩歌舞有聲傑作

胡調博士

"THE CUCKOOS."

靈魂兒銷心坎兒醉　眉花兒放笑口兒開　與璇宮艷史麗娃栗妲二巨片鼎足而三

山西大戲院

海寧路山西路北口　時間　下午三時　七時　九時一刻　價目　二角　三角　四角　六五號　電話五七四

今天日夜開映著名明星考爾門及彭開女士最後合演宮闈艷情巨片

情侶

（片經審查）

迷信武力而稱雄。任意蹂躪弱小。敢用鐵血以號召。立志撲滅强暴。

奧飛姆大戲院

公共汽車無軌電車曹家渡站　門票二角　隨意星頂　樓上可坐

武林班（日）一點起（夜）七點半起　影戲（日）二點起（夜）七點起九點起

明星影片公司最近出品空前偉大武俠奇情電影　**火燒紅蓮寺**　十二集　張石川導演　（片已許檢）

城南通俗影戲院

大東門南小南門北　南市電話八百廿號

（日戲）二點起　（夜戲）七點九點　（價目）四角二角　日戲幼童票銅元十五枚　夜戲幼童減半

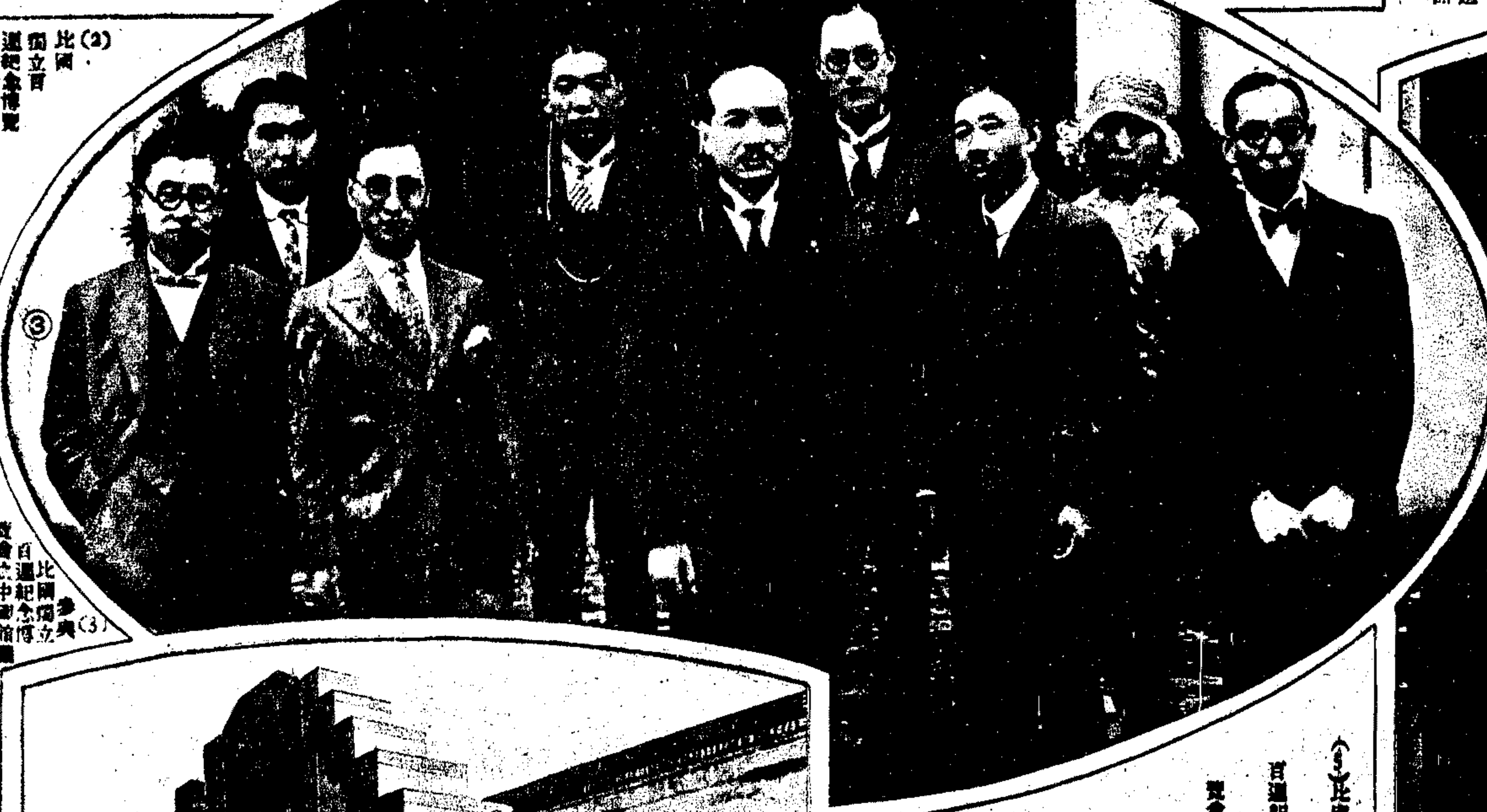
今日開映月明公司唯一武俠巨片　**關東大俠**（第二集）　兩部并映　時間提早　務請士女及早蒞臨　檢查許可

申報圖畫週刊

比國博覽會之中國館

(1)比國獨立百週紀念博覽會中國館之正門

(2)比國獨立百週紀念博覽會中國館之工商部（許士騏）



(3)參與比國獨立百週紀念博覽會之中國館職員中立為正代表褚民誼氏其右為副代表劉錫昌氏及秘書長農汝惠氏（許士騏）

(4)比國獨立百週紀念博覽會之國際館中國館即設于其內

(5)比國獨立百週紀念博覽會中國館之走廊

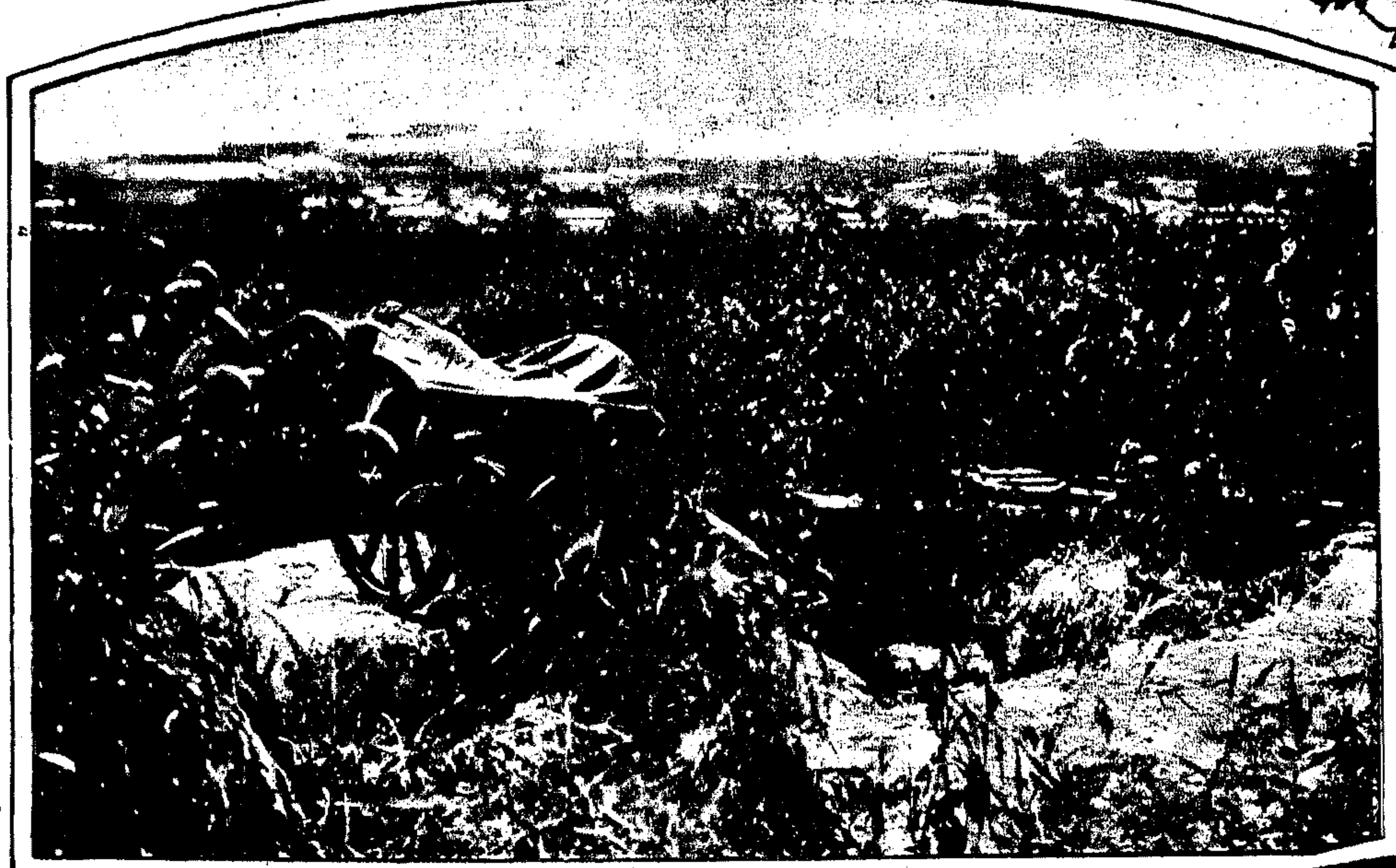
比國獨立百週紀念博覽會在兩處同時舉行一為安維斯屬于各國殖民地及航海性質者一為列日屬于各國工商業教育性質者列日博覽會又分南北二部中國館則在北部之國際館內佔地面積約三百立方米達因國際館上蓋有玻璃頂下砌有水門汀本館以其適用且為節省經濟起見即設館于此不復另建專館雖面積不甚大然因佈置得宜裝潢富麗頗有可觀內分農業教育工商三部印有目錄二種一為總目錄一為美術品目錄以備外人索閱中國館於六月十六日行正式開幕禮比政府派前外相樊迪文氏參與中外人士參觀者頗為踴躍以茶點一盤三民主義譯本一册西湖博覽會明信片一束贈閱並有宴會及餘興八月二日比主亦移蹕參觀備加贊許館中陳列各品當場均被紛紛購買視為罕見之品並有人託辦綢緞草帽蘇綉等共愛好吾國出品可見一斑博覽會定十月間閉幕我國代表褚民誼氏將於九月取道美國返國其餘人員則須於大會結束後返國云　農汝惠識

(6)比國獨立百週紀念博覽會中國館開幕典禮之前外相樊迪文氏為比國政府代表參與現應我國中央研究院之聘來華講學已與夫人於九月三日抵北平（許士騏）

(8)國際婦女大會本年五月在奧京維也納舉行與會政府代表四十三人團體代表數百人此中坐為會長有十字為記者為我國政府代表唐寶珠女士

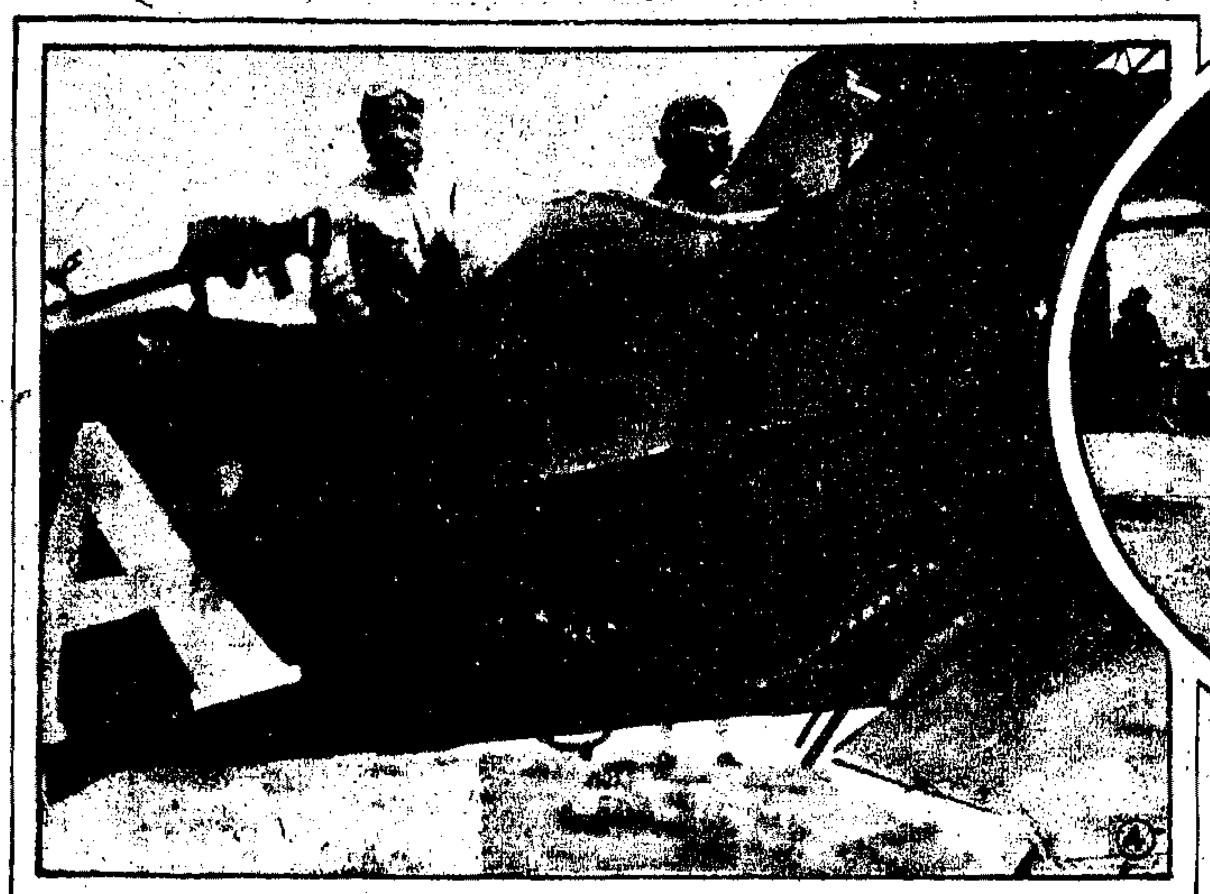
(7)唐寶珠女士為唐紹儀氏之女公子駐瑞典兼那威公使諸昌年氏之夫人此次被派參與國際婦女會曾演講國民政府對于發展女權新訂法律並我國婦女近年進步之迅速極引起全場之注意

Pictures of the China Palace in the Belgian Independence Centennial Exhibition at Liege, Belgium. The China Palace was formally opened on June 16 with a fitting ceremony which was attended by Mr. Vandervelde former Belgian Minister of Foreign Affairs, as special representative of the Belgian government. 1. The front entrance of the China Palace. 2. The Industrial and Commercial Section of the China. 3. Chinese special representative to the Belgian Centennary Exhibition and members of the Chinese legation at Brussels attending the opening of the China Palace 4. The International Building in which the China Palace was situated. 5. The veranda of the China Palace. 6. Mr. Vandervelde, who attended the opening ceremony of the China Palace in the Belgian Centennial Exhibition and who has recently arrived in Peiping with his wife on a lecturing tour under the auspices of the Central Research Bureau. 7. Mrs. Chu Chang-nien, wife of Chinese Minister to Norway, who sopke on topics concerning Chinese women at the International Women's Conference, Vienna. 8. Representatives of governments and delegates to the International Women's Conference. 'X' Chinese government representative, Mrs. Chu Chang-nien.



（2）北平自經中央飛機轟擊後當局乃在宮城內之景山上裝設野炮迎擊以備萬一

（1）中央飛機於八月廿七日在北平擲下炸彈一枚落于汪精衛氏寓所附近之東四牌樓十二條胡同二十五號宅之情形



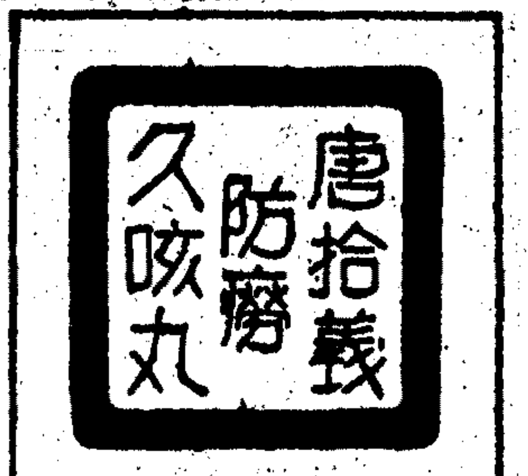
（4）中央飛機由濟南飛赴平降時留影前者為飛行組組長毛邦初氏（王鈞蒙）

（3）中央飛機在北平擲下炸彈一枚落于警備司令部前門之情形

（5）胡若愚氏九月四日就任青島市長宣誓時之情形其左有十字號記者為監誓員蔡元培氏（手號）

（6）湘鄂贛三省綏靖會議於八月廿七日在漢口舉行此為全體人員合影（1）何應欽氏（2）劉文島氏（3）吳鐵城氏（4）魯滌平氏（朱新略攝）

（7）交通部於八月廿六日召集大東大北太平洋各公司代表開會商訂約設無線電台此為會場之情形



（9）蒙藏委員會於九月二日在中央飯店歡宴西藏來京朝賀代表棍却仲尼氏（X）留影共有主席蒲克巴圖氏（L）

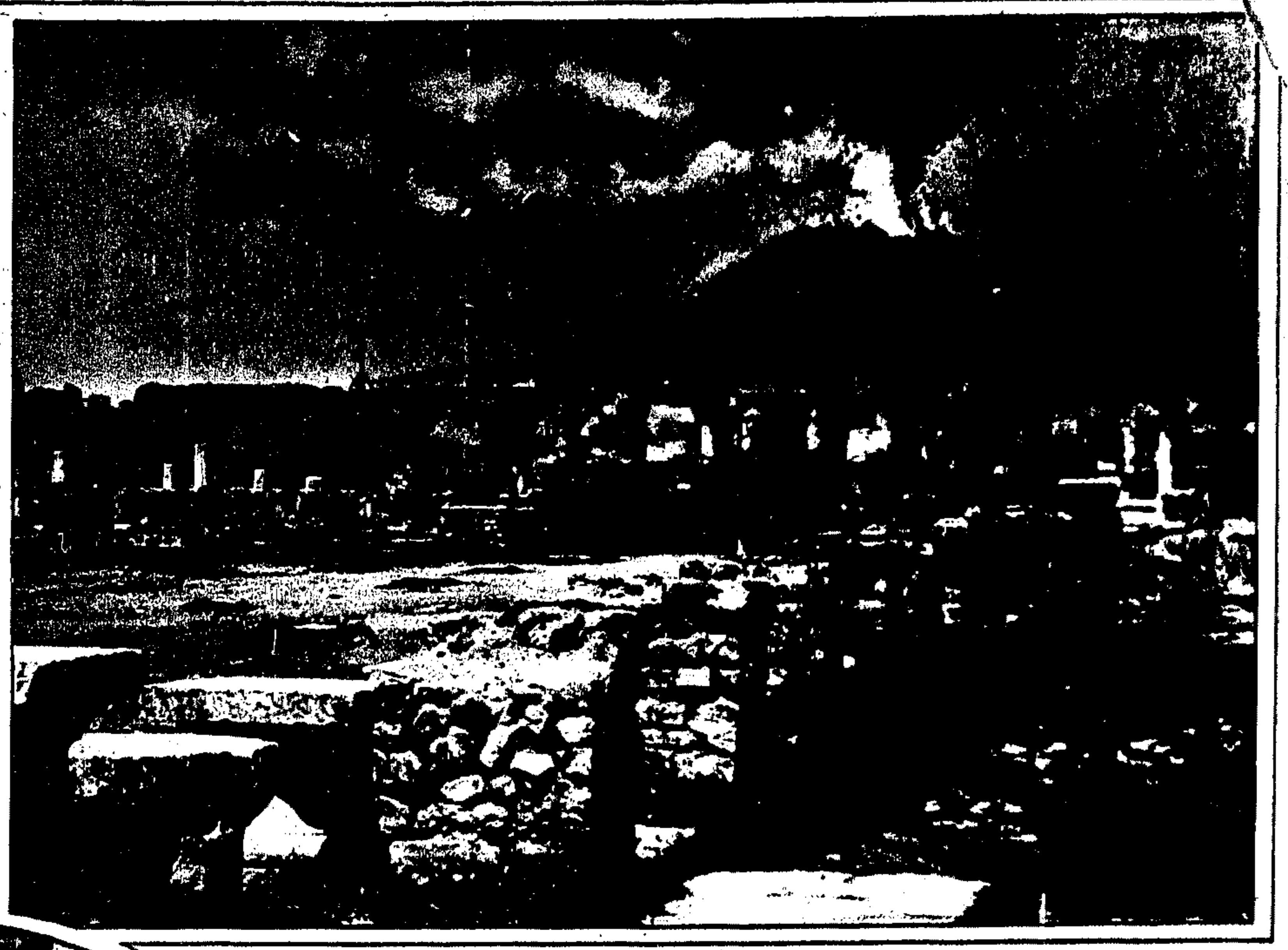
（8）燕京大學新聞系教授黃憲昭及其令妹廣州中山大學教授黃女士參觀本館留影（W）

（11）夏來秋初疫病發生上海公共租界工部局為防疫起見派醫生沿街為行人免費注射防疫針之情形（林澤民）

1. A residential house in Pei-Ping East City, near where Wang Ching-wei lives, which was hit by a bomb dropped from a government airplane on August 27. 2. Field guns that have been mounted on the Coal Hill, Pei-Ping, after the government's airplane attack. 3. In front of the Pei-Ping Gendarmerie Headquarters where the government's airplane dropped one bomb. 4. Government's airplane starting from Tsinan toward Pei-Ping and Tientsin. Standing in front is Mao Pang-chu, head of the flying squad. 5. Mr. Hu Jo-yu, who assumed the duty of Tsingtao Mayor on September 4, and Mr. Tsai Yuan-pei, government representative at the ceremony. 6. Important Personages who conferred discussing methods of coping with the bandit situation in Honan, Hupeh and Kiangsi: (1) Ho Ying-ching, (2) Liu Wen-tao, (3) Wu Tieh-cheng, and (4) Yu Ping. 7. The Cable Conference called by the Ministry of Communications, Nanking, in which the Great Northern, Eastern Extension and Pacific cable companies participated. 8. Mr. Hin Wong, professor of Yenching University School of Journalism, and his sister, Miss Wong, professor of Chungshan University, Canton, visiting the Shun Pao premises. 9. Party in honor of Dalai Lama's representative given by the Commission of Mongolian and Tibetan Affairs, Nanking. 10. Miss Liang Hsueh-ching, editor of Wen Hua Pictorial Monthly. 11. Shanghai municipal physicians administering anti-cholera inspections to pedestrians without charge.

（10）梁雪清女士為文華圖畫月刊主編

地震

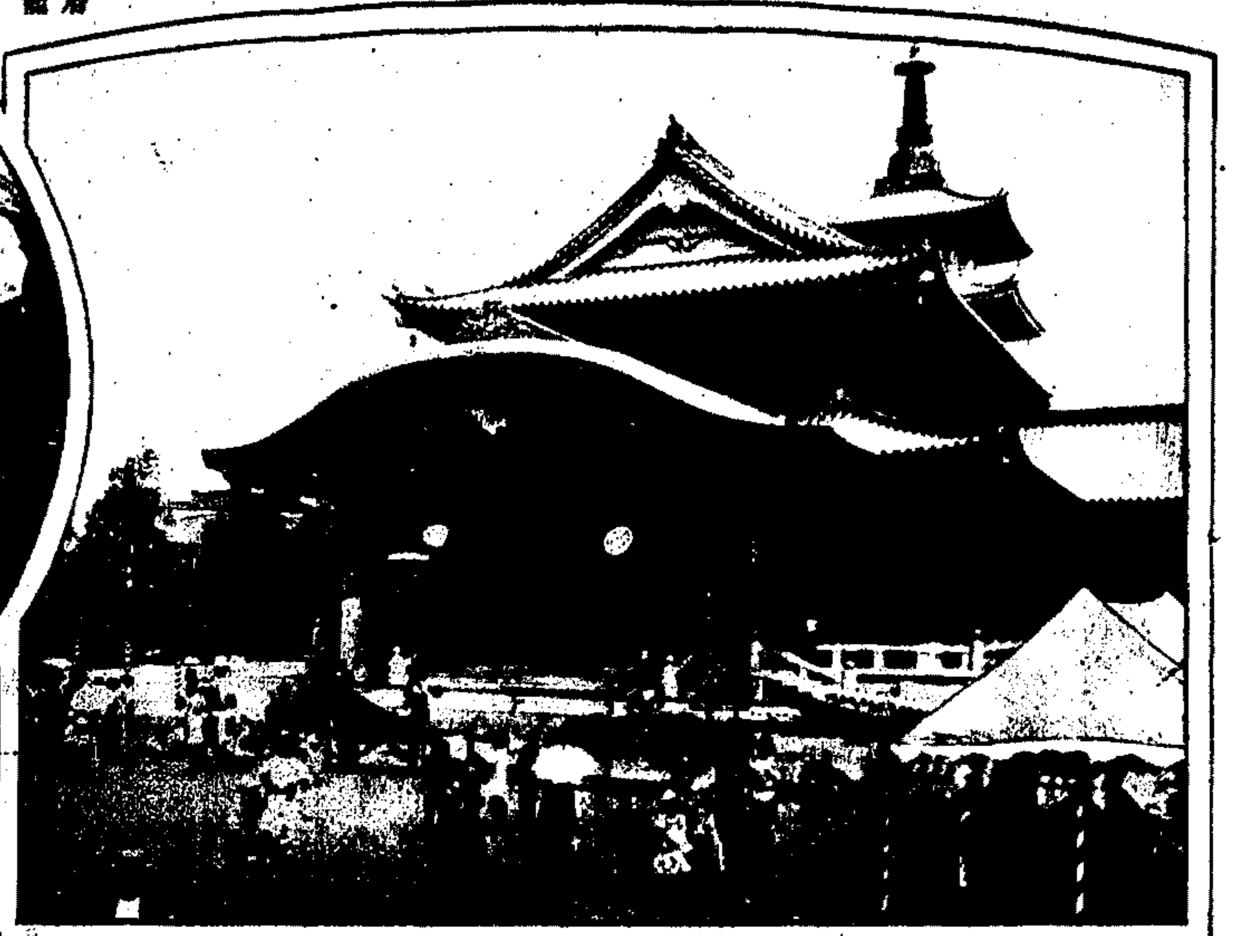


（1）今歲七月義大利之地震為有開闢史上第二次最劇烈者此為由彭倍古城遙望之維蘇火山為此次地震之起原至今猶在噴火使附近居民不能安枕

（2）義王愛曼紐中止赴北義消夏親往地震區域撫慰一受傷之人正向其陳述當時互災發生之所遇

（3）義國地震以梅非地方爲最甚難民死體遍橫街道中時正由官兵隊領昇往他處掩埋之慘狀

（4）義大利梅非地方激烈之地震後無家可歸之難民立待救濟之苦況



（5）七年前之日本大地震當時遭難最多者為被服廠乃于其遺址上建震災紀念堂現已落成

（6）日本於九月一日舉行大地震七週紀念此爲震災紀念堂內之納骨堂當時慘死者之骨均置藏於此處

（7）英國華金斯爵士（左）擬乘潛水艇赴北極探險特至美國費城訪問潛水艇專家雷克氏（右）在其潛水艇上留影

（8）美國大發明家兼帶電學之艾迪生氏與本年獲得其獎學金之學生易士關氏（左）及去年之鍾士登氏（右）合影易氏考試成績爲九十二分七

（9）左吳月梅女士右曾兆容女士出身於愛國及啓明女校現均有聲于留日學生社交界

The severest earthquake in history happened in Italy last July as caused by the eruption of Mount Vesuvius. Picture shows the active volcano as seen from the ancient city of Pompeii. 2. One of the earthquake victims relating the story to the King of Italy who paid a consoling visit to the panicstricken district. 3. The district of Melfi which was most severely affected with dead bodies strewn all over the ground. 4. The homeless and destitute people of Melfi. 5. The memorial hall erected by the Japanese in memory of the great earthquake of seven years ago. 6. Part of the memorial hall where the skeltons of earthquake victims were buried. 7. H. Wilkins who plans to explore the North Pole by submarine and S. Lake of Philadelphia, a submarine specialist. 8. Thomas Edison, the American electricity wizard, and two of the brightest students in America who won the Edison scholarships. 9. Miss Wu Yueh-mei (left) and Miss Tseng Chao-yung (right,) two popular Chinese students in Japan.

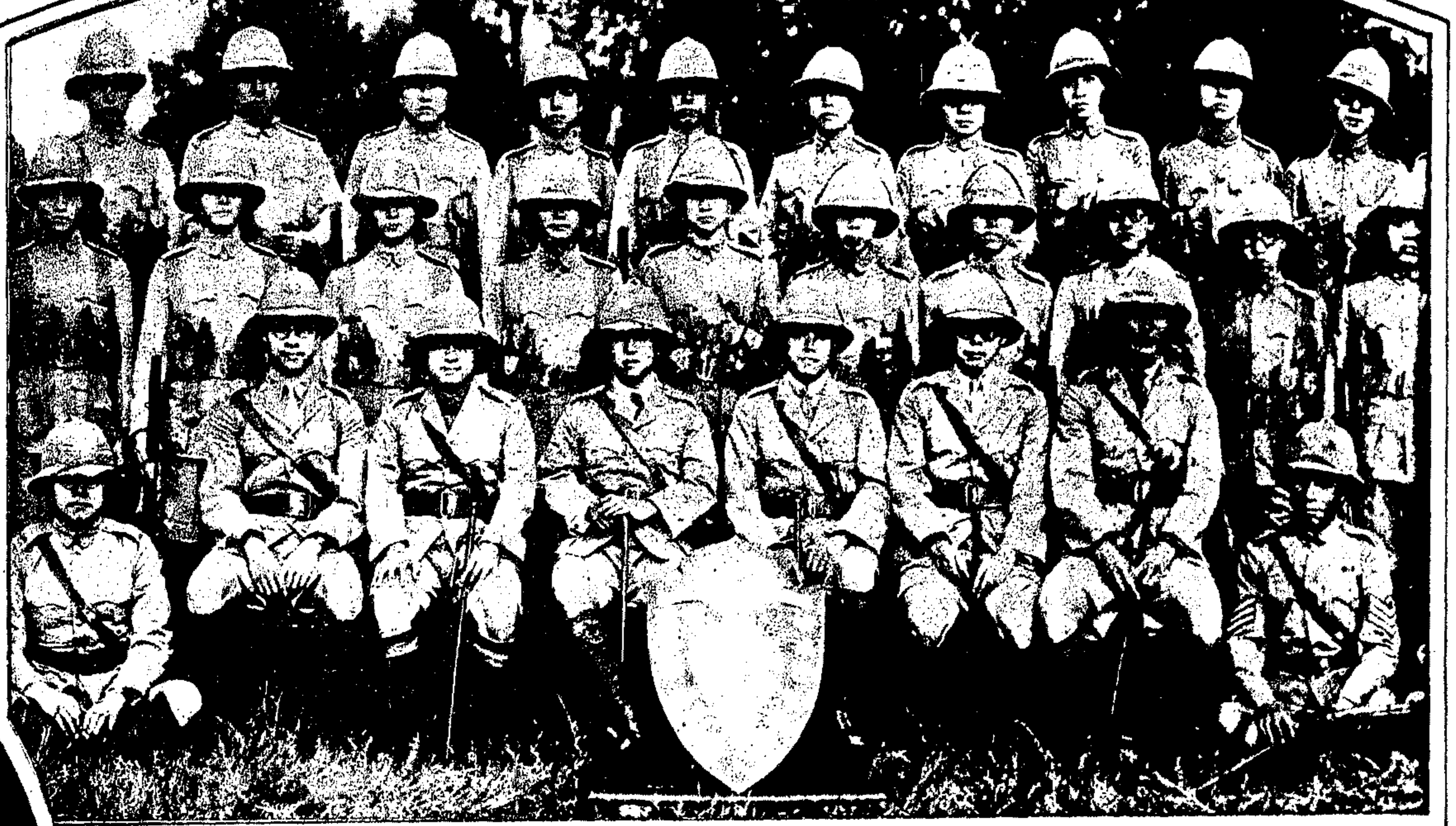
申報新聞攝影社
專門供給各種新聞美術及名人照片
報紙雜誌及其他圖畫刊物凡需要此項材料者請惠函本社或夢玉面洽
社址上海漢口路廿四號

上海跑馬廳
五馬路口
新開 東方飯店
房間設備 比衆精緻
房金之價 格外低廉
中西大菜 日夜齊全
附設書場 供客消遣
輪埠車站均有特派招待
電話六四二一二 電報掛號七〇五〇

郵政儲金
郵政儲金匯業總局通告
上海廿五郵局
一律舉辦匯儲

本局爲便利儲戶起見，業於上海郵務管理局，及其所屬二十五支局，一律開辦郵政儲金，並代辦上海匯業區，凡在區內各局，立有存簿儲金戶者，如欲在左列各局內，任何一局，續存或支取，一經儲戶向原存局接洽後，便可一律照辦，特此通告。
上海郵局名稱列於后

健



(1) 上海萬國商團中華隊今年以全隊成績冠于十七隊獲得團長優勝大銀盾於九月六日在總會設筵慶祝此為該隊重要職員之一部份

(2) 上海萬國商團中華隊於八月卅日及卅一日在虹口靶子場舉行射擊比賽之情形（李）

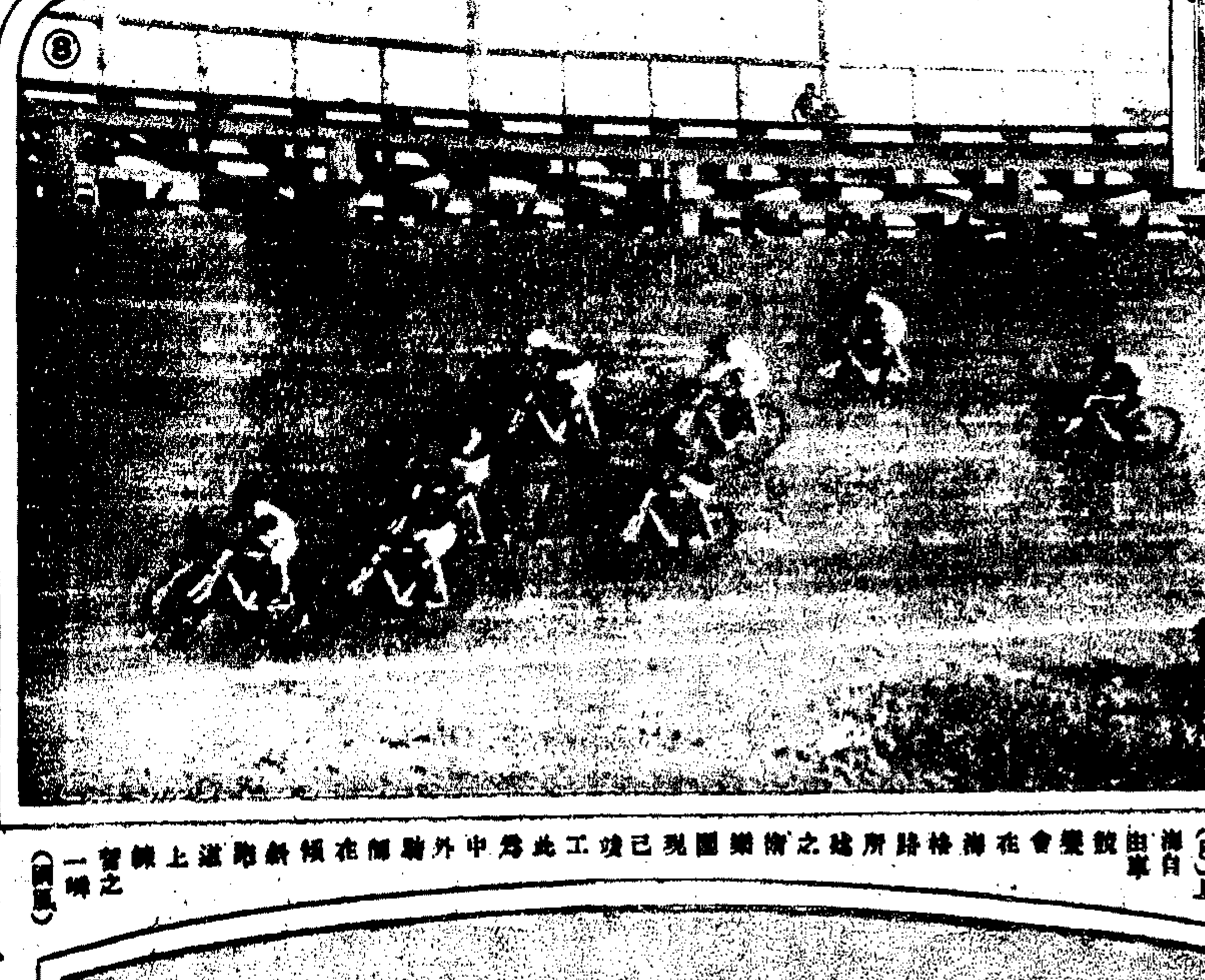
(3) 上海商團中華隊每年有比賽步槍之舉並有婦女參與以助興此爲本年由周淑貽氏代表獲得首獎之周修一女士

(4) 中央國術館自建競技場占地五畝將來專為摔角之用定于九月十七日行落成禮（黃國勳）

(5) 上海閘北保衛團於八月卅一日在宋公園舉行檢閱之情形前行者為商會主席及該團主任王曉籟氏（李子澤）

⑥ 廣州市東山游泳場創自民八精武體育會年來只用以游泳近以遊覽者衆始自動擴建至五月而竣工於八月廿六日舉行落成典禮（伍千里）

(7) 東山游泳場現改名為廣東水上體育會落成之日舉行水球比賽以為餘興（光）



(8) 上海自由車會擬在海格路所建之衛樂園現已竣工此為中外騎師在練習上賽車時之一瞥（國風）

(9) 上海萬國網球決賽中英二隊決賽之一幕結果中國隊林寶華邱飛海二氏奪得錦標

(10) 我國優美女明星黃柳霜女士旅美在攝影場中練習武技頭盤髮髻短裝粧束不脫東方女子本色（照）

(11) 秋千架上之陳智珠女士（甘）

(12) 練習舉重之宋子文夫人令妹張樂怡女士

1. Members of Shanghai Volunteer Corps Chinese Company at a dinner party celebrating the winning of the Efficiency Shield for 1930. 2. Annual Rifle Meeting of the S. V. C. Chinese Company held August 30 and 31 at Hongkew Rifle Range. 3. Miss Chow Shiu-I, winner of the Lady's Price of the 1930 S. V. C. Chinese Co. Rifle Meeting. 4. The new building of the Central National Sports Bureau which will be devoted to wrestling after it opening ceremony September 17. 5. General Inspection of the Chinese Merchants' Volunteer Corps held at Sung Park August 31. 6. The newly reconstructed East Hill Swimming Pool of Canton. 6. The gala meeting of the East Hill Swimming Pool, recently renamed Kwangtung Aquatic Athletic Hall held August 26. 8. Chinese and foreign cyclists practicing for the coming contest in the Velodrome, Avenue Haig, Shanghai. 9. China vs. Britain in the International Rotary Cup Contest Finals with the result that Chinese players, Lum and Koo, won the cup. 10. Anna May Wong in a studio in Hollywood. 11. Miss Chen Chi-chu on seesaw. 12. Miss Chang I-ju, sister to Mrs.